

第 8 期

第 二 組

澳門特別行政區公報
由第一組及第二組組成

二零零七年二月二十二日，星期四



Número 8

II

SÉRIE

do Boletim Oficial da Região Administrativa
Especial de Macau, constituído pelas séries I e II
Quinta-feira, 22 de Fevereiro de 2007

澳門特別行政區公報 BOLETIM OFICIAL DA REGIÃO ADMINISTRATIVA ESPECIAL DE MACAU

目 錄

澳門特別行政區

行政長官辦公室：

第 70/2007 號行政長官批示，鑒於確定不履行合同，宣告解除一幅以長期租借制度批出，位於澳門半島木橋街的土地修改批給合同。..... 1208

第71/2007號行政長官批示，以定期委任方式委任可持續發展策略研究中心助理主任。..... 1209

第72/2007號行政長官批示，將政府駐澳門賽馬有限公司代表的委任續期。..... 1210

SUMÁRIO

REGIÃO ADMINISTRATIVA ESPECIAL DE MACAU

Gabinete do Chefe do Executivo:

Despacho do Chefe do Executivo n.º 70/2007, que declara a resolução do contrato de revisão da concessão, por aforamento, de um terreno, sito na Península de Macau, na Rua do Pagode, por incumprimento definitivo do referido contrato. 1208

Despacho do Chefe do Executivo n.º 71/2007, que nomeia, em comissão de serviço, uma coordenadora-adjunta do Centro de Estudos Estratégicos para o Desenvolvimento Sustentável. 1209

Despacho do Chefe do Executivo n.º 72/2007, que renova a nomeação de um delegado do Governo junto da Companhia de Corridas de Cavalos de Macau, S.A.R.L. 1210

印務局，澳門官印局街。電話：2857 3822 • 傳真：2859 6802 • 電子郵件：info@imprensa.macao.gov.mo

Imprensa Oficial, Rua da Imprensa Nacional — Macau. Tel.: 2857 3822 • Fax: 2859 6802 • E-mail: info@imprensa.macao.gov.mo

網址 Website: <http://www.imprensa.macao.gov.mo>

行政法務司司長辦公室：

第4/2007號行政法務司司長批示，將若干權力轉授予身份證明局局長，作為簽訂向身份證明局提供指紋自動識別系統（AFIS）維修保養及支援服務的合同的簽署人。..... 1210

第5/2007號行政法務司司長批示，將若干權力轉授予身份證明局局長，作為簽訂向身份證明局提供智能卡式身份證製作系統軟件及硬件維修保養服務的合同的簽署人。..... 1210

經濟財政司司長辦公室：

第32/2007號經濟財政司司長批示，撥予新聞局一常設基金。..... 1211

第33/2007號經濟財政司司長批示，撥予身份證明局一常設基金。..... 1212

第34/2007號經濟財政司司長批示，撥予法務局一常設基金。..... 1212

第35/2007號經濟財政司司長批示，撥予財政局一常設基金。..... 1213

第36/2007號經濟財政司司長批示，撥予財政局——公物管理廳一常設基金。..... 1213

第37/2007號經濟財政司司長批示，撥予經濟發展委員會一常設基金。..... 1214

第38/2007號經濟財政司司長批示，撥予文化局一常設基金。..... 1215

第39/2007號經濟財政司司長批示，撥予司法警察局一常設基金。..... 1215

社會文化司司長辦公室：

第5/2007號社會文化司司長批示，將若干權力轉授予旅遊局局長，作為簽訂位於香港干諾道中168-200號信德中心（離境大樓）三樓336至337號店舖的租賃合同的簽署人。..... 1216

運輸工務司司長辦公室：

批示摘錄一份。..... 1217

廉政公署：

批示摘錄一份。..... 1217

審計署：

批示摘錄一份。..... 1217

Gabinete da Secretária para a Administração e Justiça:

Despacho da Secretária para a Administração e Justiça n.º 4/2007, que subdelega poderes no director dos Serviços de Identificação, como outorgante, no contrato de prestação de serviços de manutenção do Sistema de Identificação das Impressões Digitais Automáticas (AFIS) aos mesmos Serviços. 1210

Despacho da Secretária para a Administração e Justiça n.º 5/2007, que subdelega poderes no director dos Serviços de Identificação, como outorgante, no contrato de prestação de serviços de reparação e manutenção dos software e hardware do sistema de produção do bilhete de identidade do tipo «cartão inteligente» aos mesmos Serviços. 1210

Gabinete do Secretário para a Economia e Finanças:

Despacho do Secretário para a Economia e Finanças n.º 32/2007, que atribui ao Gabinete de Comunicação Social um fundo permanente. 1211

Despacho do Secretário para a Economia e Finanças n.º 33/2007, que atribui à Direcção dos Serviços de Identificação um fundo permanente. 1212

Despacho do Secretário para a Economia e Finanças n.º 34/2007, que atribui à Direcção dos Serviços de Assuntos de Justiça um fundo permanente. 1212

Despacho do Secretário para a Economia e Finanças n.º 35/2007, que atribui à Direcção dos Serviços de Finanças um fundo permanente. 1213

Despacho do Secretário para a Economia e Finanças n.º 36/2007, que atribui à Direcção dos Serviços de Finanças — Departamento de Gestão Patrimonial, um fundo permanente. 1213

Despacho do Secretário para a Economia e Finanças n.º 37/2007, que atribui ao Conselho para o Desenvolvimento Económico um fundo permanente. 1214

Despacho do Secretário para a Economia e Finanças n.º 38/2007, que atribui ao Instituto Cultural um fundo permanente. 1215

Despacho do Secretário para a Economia e Finanças n.º 39/2007, que atribui à Polícia Judiciária um fundo permanente. 1215

Gabinete do Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura:

Despacho do Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 5/2007, que subdelega poderes no director dos Serviços de Turismo, como outorgante, no contrato de arrendamento de loja n.ºs 336-337 do 3.º andar do Shun Tak Centre (Podium), situado no Connaught Road, n.ºs 168-200, Hong Kong. 1216

Gabinete do Secretário para os Transportes e Obras Públicas:

Extracto de despacho. 1217

Comissariado contra a Corrupção:

Extracto de despacho. 1217

Comissariado da Auditoria:

Extracto de despacho. 1217

行政暨公職局：

批示摘錄數份。 1218

法務局：

批示摘錄一份。 1219

法律改革辦公室：

批示摘錄一份。 1219

財政局：

聲明書一份。 1220

統計暨普查局：

批示摘錄數份。 1221

勞工事務局：

批示摘錄一份。 1221

退休基金會：

批示摘錄數份。 1222

治安警察局：

批示摘錄一份。 1225

司法警察局：

批示摘錄數份。 1225

消防局：

批示摘錄數份。 1227

衛生局：

批示摘錄數份。 1227

教育暨青年局：

批示摘錄數份。 1229

文化局：

批示摘錄數份。 1230

旅遊局：

批示摘錄一份。 1231

旅遊學院：

批示摘錄數份。 1231

澳門格蘭披治大賽車委員會：

批示摘錄一份。 1233

土地工務運輸局：

批示摘錄數份。 1233

港務局：

批示摘錄數份。 1233

Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública:

Extractos de despachos. 1218

Direcção dos Serviços de Assuntos de Justiça:

Extracto de despacho. 1219

Gabinete para a Reforma Jurídica:

Extracto de despacho. 1219

Direcção dos Serviços de Finanças:

Declaração. 1220

Direcção dos Serviços de Estatística e Censos:

Extractos de despachos. 1221

Direcção dos Serviços para os Assuntos Laborais:

Extracto de despacho. 1221

Fundo de Pensões:

Extractos de despachos. 1222

Corpo de Polícia de Segurança Pública:

Extracto de despacho. 1225

Polícia Judiciária:

Extractos de despachos. 1225

Corpo de Bombeiros:

Extractos de despachos. 1227

Serviços de Saúde:

Extractos de despachos. 1227

Direcção dos Serviços de Educação e Juventude:

Extractos de despachos. 1229

Instituto Cultural:

Extractos de despachos. 1230

Direcção dos Serviços de Turismo:

Extracto de despacho. 1231

Instituto de Formação Turística:

Extractos de despachos. 1231

Comissão do Grande Prémio de Macau:

Extracto de despacho. 1233

Direcção dos Serviços de Solos, Obras Públicas e Transportes:

Extractos de despachos. 1233

Capitania dos Portos:

Extractos de despachos. 1233

地球物理暨氣象局：

批示摘錄一份。 1234

政府機關通告及公告**澳門基金會佈告：**

二零零六年第四季度獲財政資助的私人及私立機構名單。 1235

行政暨公職局佈告：

為填補特級技術輔導員兩缺，以文件審閱及有限制方式進行普通晉升開考的應考人成績表。 .. 1255

商業及動產登記局佈告：

二零零七年一月份的商業登記名單。 1256

印務局佈告：

為填補特級技術輔導員兩缺，以文件審閱及有限制方式進行普通晉升開考的應考人成績表。 .. 1395

財政局佈告：**澳門財稅廳：**

告示一則，關於申駁市區房屋稅的事宜。 1395

勞工事務局佈告：

公告一則，關於張貼為填補顧問高級技術員五缺，以文件審閱及有限制方式進行普通晉升開考的通告。 1396

澳門貿易投資促進局佈告：

二零零六年第四季度獲財政資助的私立機構名單 1396

治安警察局佈告：

警長晉升課程錄取考試的最後評核名單。 1399

消防局佈告：

高級消防員晉升課程的最後評核名單。 1401

通告一則，關於對一名不正當缺勤的消防員科處撤職處分。 1402

通告一則，關於對一名不正當缺勤的消防員科處撤職處分。 1402

社會工作局佈告：

為填補顧問翻譯一缺，以文件審閱及有限制方式進行普通晉升開考的准考人臨時名單。 1403

Direcção dos Serviços Meteorológicos e Geofísicos:

Extracto de despacho. 1234

Avisos e anúncios oficiais**Fundação Macau:**

Lista dos apoios financeiros concedidos a particulares e a instituições particulares referente ao 4.º trimestre de 2006. 1235

Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública:

Lista classificativa dos candidatos ao concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de duas vagas de adjunto-técnico especialista. 1255

Conservatória dos Registos Comercial e de Bens Móveis:

Lista dos registos comerciais referente ao mês de Janeiro de 2007. 1256

Imprensa Oficial:

Lista classificativa dos candidatos ao concurso comum, de acesso, condicionado, documental, para o preenchimento de duas vagas de adjunto-técnico especialista. 1395

Direcção dos Serviços de Finanças:**Repartição de Finanças de Macau:**

Edital respeitante às reclamações de contribuição predial urbana. 1395

Direcção dos Serviços para os Assuntos Laborais:

Anúncio sobre a afixação do aviso do concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de cinco vagas de técnico superior assessor. 1396

Instituto de Promoção do Comércio e do Investimento de Macau:

Lista dos apoios financeiros concedidos a instituições particulares referente ao 4.º trimestre de 2006. 1396

Corpo de Polícia de Segurança Pública:

Lista de classificação final do concurso de admissão ao curso de promoção a chefe. 1399

Corpo de Bombeiros:

Lista de classificação final do concurso de admissão ao curso de promoção a bombeiro-ajudante. 1401

Aviso referente à demissão de um bombeiro em situação de ausência ilegítima. 1402

Aviso referente à demissão de um bombeiro em situação de ausência ilegítima. 1402

Instituto de Acção Social:

Lista provisória do candidato ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de uma vaga de intérprete-tradutor assessor. 1403

公證署公告及其他公告

Anúncios notariais e outros

何東中葡小學家長會——章程。	1404	Associação de Pais e Encarregados de Educação da Escola Primária Oficial Luso-Chinesa «Sir Robert Ho Tung». — Estatutos.	1404
彌陀蓮舍——修改章程。	1404	Associação de Beneficência Amitaba. — Alteração dos estatutos.	1404
愛我中華促進會——章程。	1404	Associação Promotora Amar China. — Estatutos.	1404
澳門癲癇之家——章程。	1405	Família de Epilepsia de Macau. — Estatutos.	1405
澳門特別行政區紅十字會——修改章程。	1406	Cruz Vermelha da Região Administrativa Especial de Macau. — Alteração dos estatutos.	1406
澳門中小型餐飲業商會——章程。	1406	Associação das Pequenas e Médias Empresas de Restauração de Macau. — Estatutos.	1406
花旗銀行——試算表於二零零六年十二月三十一日。	1408	Citibank N.A. Macau. — Balancete do razão em 31 de Dezembro de 2006.	1408
新鴻基投資服務有限公司(澳門分行)——試算表於二零零六年十二月三十一日。	1409	Sun Hung Kai Investment Services Limited (Macau Branch). — Balancete do razão em 31 de Dezembro de 2006.	1409
澳門通股份有限公司——試算表於二零零六年十二月三十一日。	1410	Macau Pass, S.A. — Balancete do razão em 31 de Dezembro de 2006.	1410
星展銀行(香港)有限公司澳門分行——試算表於二零零六年十二月三十一日。	1411	DBS Bank (Hong Kong) Limited, Sucursal de Macau. — Balancete do razão em 31 de Dezembro de 2006. ..	1411

澳門特別行政區

REGIÃO ADMINISTRATIVA ESPECIAL
DE MACAU

行政長官辦公室

GABINETE DO CHEFE DO EXECUTIVO

第70/2007號行政長官批示

Despacho do Chefe do Executivo n.º 70/2007

(土地工務運輸局第1460.01號案卷及
土地委員會第58/2006號案卷)

(Processo n.º 1 460.01 da Direcção dos Serviços de Solos,
Obras Públicas e Transportes e Processo n.º 58/2006 da
Comissão de Terras)

鑒於：

Considerando que:

透過公佈於一九九五年六月二十八日第二十六期《澳門政府公報》第二組的第71/SATOP/95號批示，對修改一幅以長期租借制度批予 Sociedade de Investimento Predial Ho Kong, Limitada，面積43平方米，位於澳門半島木橋街，其上建有34號樓宇，標示於物業登記局B16冊第35頁背頁第3162號的土地的批給合同作出規範。

Pelo Despacho n.º 71/SATOP/95, publicado no *Boletim Oficial* n.º 26, II Série, de 28 de Junho de 1995, foi titulada a revisão do contrato de concessão, por aforamento, do terreno com a área de 43 m², situado na península de Macau, na Rua do Pagode, onde se encontra construído o prédio com o n.º 34, a favor da Sociedade de Investimento Predial Ho Kong, Limitada, descrito na Conservatória do Registo Predial (CRP) sob o n.º 3 162 a fls. 35v. do livro B16.

根據該合同第四條款的規定，土地的利用應於上述批示公佈日起計十八個月內進行，即至一九九六年十二月二十八日止。

De acordo com o estabelecido na cláusula quarta do respectivo contrato, o aproveitamento do terreno deveria operar-se no prazo de 18 meses, contado da data da publicação no *Boletim Oficial* do sobredito despacho, ou seja, até 28 de Dezembro de 1996.

此外，按照合同第三及第六條款的規定，承批公司必須於上述批示在《澳門政府公報》公佈後的一個月內繳付調整後的利用權價金及溢價金，金額分別為\$8,840.00（澳門幣捌仟捌佰肆拾元整）及\$168,907.00（澳門幣拾陸萬捌仟玖佰零柒元整）。

Além disso, nos termos das cláusulas terceira e sexta do contrato, a concessionária ficou obrigada a pagar os montantes de \$ 8 840,00 (oito mil, oitocentas e quarenta patacas) e de \$ 168 907,00 (cento e sessenta e oito mil, novecentas e sete patacas), a título, respectivamente, de preço actualizado do domínio útil e de prémio, no prazo de 1 mês após a publicação em *Boletim Oficial* do despacho supracitado.

雖然財政局和土地工務運輸局已多次通知承批公司繳交其所欠的款項及對該土地進行利用，並可能會受到法律及合同規定的處分，但承批公司仍然沒有履行有關的義務，既無繳納溢價金和調整後的利用權價金，亦無對該土地進行利用。

No entanto, a concessionária não cumpriu nem a obrigação respeitante ao pagamento do preço actualizado do domínio útil e do prémio, nem a relativa ao aproveitamento do terreno, apesar de ter sido notificada, por diversas vezes, para pagamento das quantias em dívida, quer pela Direcção dos Serviços de Finanças (DSF), quer pela Direcção dos Serviços de Solos, Obras Públicas e Transportes (DSSOPT), e por esta para realização do aproveitamento, com a cominação de que seriam aplicadas as sanções legal e contratualmente previstas.

此外亦已通知承批公司親身或透過其代表到土地工務運輸局舉行會議，但一直都沒有收到回覆。

A concessionária foi ainda convocada para comparecer, através dos seus representantes, em reuniões a realizar na DSSOPT, mas esta diligência também não teve resposta.

另外，承批公司不但沒有就由上述第71/SATOP/95號批示規範的修改批給進行登記，反而透過載錄於私人公證員馮建業第87冊第106頁之二零零五年五月十三日公證書，與總辦事處設於香港九龍 Flat 43, 9th floor, Tshun Ngen Building, 41-43, Hillwood Road 的粵駿實業有限公司簽訂買賣合同，出售以長期租借制度批出的批給所衍生的權利，違反了上述合同第九條款的規定。

Por outro lado, a concessionária para além de não ter registado a revisão da concessão titulada pelo citado Despacho n.º 71/SATOP/95, por escritura de 13 de Maio de 2005, a fls. 106 do livro 87 do Notário Privado Fong Kin Ip, celebrou com a Sociedade Yuet Join Industrial Limited, com sede em Hong Kong, Kowloon, Flat 43, 9th floor, Tshun Ngen Building, 41-43, Hillwood Road, contrato de compra e venda do direito resultante da concessão por aforamento, desrespeitando, assim, a cláusula nona do referido contrato.

面對這些變遷，土地工務運輸局認為 Sociedade de Investimento Predial Ho Kong, Limitada 已確實不會履行由第71/

Perante tais vicissitudes, a DSSOPT considerou haver incumprimento definitivo do contrato de revisão de concessão titulado pelo Despacho n.º 71/SATOP/95, por parte da Socieda-

SATOP/95號批示規範的修改批給合同。經參閱相同的個案後，建議上級根據《民法典》第四百二十六條及七月五日第6/80/M號法律第四十五條的規定解除該合同，而按照物業登記局第111832G號登錄，土地仍然由目前的持有人粵駿實業有限公司持有。

有關建議獲得前運輸工務司司長的同意。案卷送交土地委員會，該委員會於二零零六年九月二十一日舉行會議，對解除由第71/SATOP/95號批示規範的合同和土地仍然由目前的持有人持有發出贊同意見。

土地委員會的意見書於二零零六年十月一日經行政長官的批示確認，該批示載於前運輸工務司司長二零零六年九月三十日的贊同意見書上。

基此；

行政長官行使《澳門特別行政區基本法》第五十條賦予的職權，並根據《民法典》第四百二十六條及七月五日第6/80/M號法律第四十五條的規定，作出本批示。

一、鑒於確定不履行合同，宣告解除一幅以長期租借制度批予 *Sociedade de Investimento Predial Ho Kong, Limitada*，面積43平方米，位於澳門半島木橋街，其上建有34號樓宇，標示於物業登記局B16冊第35頁背頁第3162號，由公佈於一九九五年六月二十八日第二十六期《澳門政府公報》第二組的第71/SATOP/95號批示規範的土地的修改批給合同。土地仍然由目前的持有人粵駿實業有限公司持有。

二、本批示即時生效。

二零零七年二月十三日

行政長官 何厚鏞

第71/2007號行政長官批示

行政長官行使《澳門特別行政區基本法》第五十條賦予的職權，並根據十二月二十一日第87/89/M號法令核准的《澳門公共行政工作人員通則》第二十三條第一款b項，以及第128/2006號行政長官批示第四款的規定，作出本批示。

一、以定期委任方式委任鄭華峰碩士為可持續發展策略研究中心助理主任，為期一年，可續期。

二、本批示自公佈之日生效。

二零零七年二月十三日

行政長官 何厚鏞

de de Investimento Predial Ho Kong, Limitada, pelo que propôs superiormente, após ter consultado processos idênticos, a resolução do mesmo, ao abrigo do artigo 426.º do Código Civil, aplicável por força do artigo 45.º da Lei n.º 6/80/M, de 5 de Julho, devendo o terreno manter-se na posse do actual titular, Sociedade Yuet Join Industrial Limited, conforme inscrição n.º 111 832G da CRP.

Tendo esta proposta merecido a concordância do então Secretário para os Transportes e Obras Públicas, o processo foi enviado à Comissão de Terras que, reunida em sessão de 21 de Setembro de 2006, emitiu parecer favorável quanto à resolução do contrato titulado pelo Despacho n.º 71/SATOP/95 e à manutensão do terreno na posse do actual titular.

O parecer da Comissão de Terras foi homologado por despacho de S. Ex.ª o Chefe de Executivo, de 1 de Outubro de 2006, exarado sobre parecer favorável do então Secretário para os Transportes e Obras Públicas, de 30 de Setembro de 2006.

Assim,

Usando da faculdade conferida pelo artigo 50.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos do artigo 426.º do Código Civil e do artigo 45.º da Lei n.º 6/80/M, de 5 de Julho, o Chefe do Executivo manda:

1. É declarada a resolução do contrato de revisão da concessão, por aforamento, do terreno com a área de 43 m², situado na península de Macau, na Rua do Pagode, onde se encontra construído o prédio com o n.º 34, descrito na CRP sob o n.º 3 162 a fls. 35v. do livro B16, titulado pelo Despacho n.º 71/SATOP/95, publicado no *Boletim Oficial* n.º 26, II Série, de 28 de Junho de 1995, a favor da Sociedade de Investimento Predial Ho Kong, Limitada, por incumprimento definitivo do referido contrato, mantendo-se o terreno na posse do actual titular, Sociedade Yuet Join Industrial Limited.

2. O presente despacho entra imediatamente em vigor.

13 de Fevereiro de 2007.

O Chefe do Executivo, *Ho Hau Wah*.

Despacho do Chefe do Executivo n.º 71/2007

Usando da faculdade conferida pelo artigo 50.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos da alínea b) do n.º 1 do artigo 23.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, e do n.º 4 do Despacho do Chefe do Executivo n.º 128/2006, o Chefe do Executivo manda:

1. É nomeada, em regime de comissão de serviço, a Mestre Chiang Wa Fong, para o cargo de coordenadora-adjunta do Centro de Estudos Estratégicos para o Desenvolvimento Sustentável, pelo período de um ano, renovável.

2. O presente despacho produz efeitos desde a data da sua publicação.

13 de Fevereiro de 2007.

O Chefe do Executivo, *Ho Hau Wah*.

第 72/2007 號行政長官批示

行政長官行使《澳門特別行政區基本法》第五十條賦予的職權，根據現行《經營賽馬專營合同》第二十四條，並按照三月二日第 13/92/M 號法令第二條第一款及第二款和第十五條的規定，作出本批示。

一、林浩然擔任政府駐澳門賽馬有限公司代表的委任，由二零零七年三月一日起續期一年。

二、執行上指職務之每月報酬為 \$9,200.00（澳門幣玖仟貳佰元整）。

二零零七年二月十三日

行政長官 何厚鏞

二零零七年二月十四日於行政長官辦公室

辦公室代主任 白麗嫻

行政法務司司長辦公室**第 4/2007 號行政法務司司長批示**

行政法務司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條賦予的職權，並根據第 6/1999 號行政法規第二條第一款（六）項及第七條，連同第 11/2000 號行政命令第一款、第二款及第五款的規定，作出本批示。

轉授一切所需的權力予身份證明局局長黎英杰，或其法定代理人，以便代表澳門特別行政區作為簽署人，與“眾城金徽科技發展（澳門）有限公司”簽訂向身份證明局提供指紋自動識別系統（AFIS）維修保養及支援服務的合同。

二零零七年二月六日

行政法務司司長 陳麗敏

第 5/2007 號行政法務司司長批示

行政法務司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條賦予的職權，並根據第 6/1999 號行政法規第二條第一款（六）項及第七條，連同第 11/2000 號行政命令第一款、第二款及第五款的規定，作出本批示。

Despacho do Chefe do Executivo n.º 72/2007

Usando da faculdade conferida pelo artigo 50.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau, ao abrigo do disposto no artigo 24.º do «Contrato de concessão do exclusivo da exploração de corridas de cavalos a galope», em vigor, e nos termos dos n.ºs 1 e 2 do artigo 2.º e do artigo 15.º do Decreto-Lei n.º 13/92/M, de 2 de Março, o Chefe do Executivo manda:

1. É renovada a nomeação, como delegado do Governo junto da Companhia de Corridas de Cavalos de Macau, S.A.R.L., de Lam Hou Iun, pelo período de um ano, a partir de 1 de Março de 2007.

2. O exercício das funções acima referidas é remunerado pela quantia mensal de \$ 9 200,00 (nove mil e duzentas patacas).

13 de Fevereiro de 2007.

O Chefe do Executivo, *Ho Hau Wah*.

Gabinete do Chefe do Executivo, aos 14 de Fevereiro de 2007.
— A Chefe do Gabinete, substituta, *Brenda Cunha e Pires*.

GABINETE DA SECRETÁRIA PARA A ADMINISTRAÇÃO E JUSTIÇA**Despacho da Secretária para a Administração e Justiça n.º 4/2007**

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos da alínea 6) do n.º 1 do artigo 2.º e do artigo 7.º do Regulamento Administrativo n.º 6/1999, conjugados com os n.ºs 1, 2 e 5 da Ordem Executiva n.º 11/2000, a Secretária para a Administração e Justiça manda:

São subdelegados no director dos Serviços de Identificação, Lai Ieng Kit, ou no seu substituto legal, todos os poderes necessários para representar a Região Administrativa Especial de Macau, como outorgante, no contrato de prestação de serviços de manutenção do Sistema de Identificação das Impressões Digitais Automáticas (AFIS) à Direcção dos Serviços de Identificação, a celebrar com a Companhia Zhongcheng Emblema Dourado (Macau) de Desenvolvimento Científico e Tecnológico Limitada.

6 de Fevereiro de 2007.

A Secretária para a Administração e Justiça, *Florinda da Rosa Silva Chan*.

Despacho da Secretária para a Administração e Justiça n.º 5/2007

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos da alínea 6) do n.º 1 do artigo 2.º e do artigo 7.º do Regulamento Administrativo n.º 6/1999, conjugados com os n.ºs 1, 2 e 5 da Ordem Executiva n.º 11/2000, a Secretária para a Administração e Justiça manda:

轉授一切所需的權力予身份證明局局長黎英杰，或其法定代理人，以便代表澳門特別行政區作為簽署人，與澳門“SIEMENS LIMITED”公司簽訂向身份證明局提供智能卡式身份證製作系統軟件及硬件維修保養服務的合同。

二零零七年二月六日

行政法務司司長 陳麗敏

二零零七年二月九日於行政法務司司長辦公室

辦公室主任 張翠玲

經濟財政司司長辦公室

第 32/2007 號經濟財政司司長批示

基於在本財政年度有需要撥予新聞局一項按照第 6/2006 號行政法規第二十五條至第二十八條之規定以及載於第 1/2007 號經濟財政司司長批示附件 II 之指引而設立的常設基金，金額為 \$361,000.00（澳門幣叁拾陸萬壹仟元整）；

在該局的建議下，並聽取財政局意見；

經濟財政司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條及第 6/2005 號行政命令第二款賦予的職權，作出本批示。

撥予新聞局一項金額為 \$361,000.00（澳門幣叁拾陸萬壹仟元整）的常設基金。該基金由以下成員組成之行政委員會負責管理：

主席：局長陳致平，當其出缺或因故不能視事時，由其合法代任人代任；

委員：行政暨財政組組長黃文富，當其出缺或因故不能視事時，由其合法代任人代任；

委員：首席行政文員謝惠玲，當其出缺或因故不能視事時，由首席行政文員郭雪貞代任。

本批示由二零零七年一月一日起生效。

二零零七年二月十二日

經濟財政司司長 譚伯源

São subdelegados no director dos Serviços de Identificação, Lai Ieng Kit, ou no seu substituto legal, todos os poderes necessários para representar a Região Administrativa Especial de Macau, como outorgante, no contrato de prestação de serviços de reparação e manutenção dos software e hardware do sistema de produção do bilhete de identidade do tipo «cartão inteligente» à Direcção dos Serviços de Identificação, a celebrar com a sociedade «SIEMENS LIMITED».

6 de Fevereiro de 2007.

A Secretária para a Administração e Justiça, *Florinda da Rosa Silva Chan*.

Gabinete da Secretária para a Administração e Justiça, aos 9 de Fevereiro de 2007. — A Chefe do Gabinete, *Cheong Chui Ling*.

GABINETE DO SECRETÁRIO PARA A ECONOMIA E FINANÇAS

Despacho do Secretário para a Economia e Finanças n.º 32/2007

Considerando a necessidade de ser atribuído ao Gabinete de Comunicação Social, para o corrente ano económico, um fundo permanente de \$ 361 000,00 (trezentas e sessenta e uma mil patacas), constituído nos termos do disposto nos artigos 25.º a 28.º do Regulamento Administrativo n.º 6/2006, conjugado com as instruções constantes do Anexo II do Despacho do Secretário para a Economia e Finanças n.º 1/2007;

Sob proposta do aludido Gabinete e ouvida a Direcção dos Serviços de Finanças;

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau, conjugado com o n.º 2 da Ordem Executiva n.º 6/2005, o Secretário para a Economia e Finanças manda:

É atribuído ao Gabinete de Comunicação Social um fundo permanente de \$ 361 000,00 (trezentas e sessenta e uma mil patacas), para ser gerido por uma comissão administrativa composta pelos seguintes membros:

Presidente: Chan Chi Ping Victor, director do Gabinete e, nas suas faltas ou impedimentos, o seu substituto legal;

Vogal: Wong Man Fu, chefe do Sector Administrativo e Financeiro e, nas suas faltas ou impedimentos, o seu substituto legal;

Vogal: Che Vai Leng, oficial administrativo principal e, nas suas faltas ou impedimentos, Kok Sut Cheng Stella, oficial administrativo principal.

O presente despacho produz efeitos a partir de 1 de Janeiro de 2007.

12 de Fevereiro de 2007.

O Secretário para a Economia e Finanças, *Tam Pak Yuen*.

第 33/2007 號經濟財政司司長批示

基於在本財政年度有需要撥予身份證明局一項按照第 6/2006 號行政法規第二十五條至第二十八條之規定以及載於第 1/2007 號經濟財政司司長批示附件 II 之指引而設立的常設基金，金額為 \$290,000.00（澳門幣貳拾玖萬元整）；

在該局的建議下，並聽取財政局意見；

經濟財政司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條及第 6/2005 號行政命令第二款賦予的職權，作出本批示。

撥予身份證明局一項金額為 \$290,000.00（澳門幣貳拾玖萬元整）的常設基金。該基金由以下成員組成之行政委員會負責管理：

主席：局長黎英杰，當其出缺或因故不能視事時，由其合法代人代任；

委員：行政暨財政處代處長羅健儀，當其出缺或因故不能視事時，由其合法代人代任；

委員：二等高級技術員徐昕，當其出缺或因故不能視事時，由二等技術員尹潔琳代任。

本批示由二零零七年一月一日起生效。

二零零七年二月十二日

經濟財政司司長 譚伯源

第 34/2007 號經濟財政司司長批示

基於在本財政年度有需要撥予法務局一項按照第 6/2006 號行政法規第二十五條至第二十八條之規定以及載於第 1/2007 號經濟財政司司長批示附件 II 之指引而設立的常設基金，金額為 \$ 524,000.00（澳門幣伍拾貳萬肆仟元整）；

在該局的建議下，並聽取財政局意見；

經濟財政司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條及第 6/2005 號行政命令第二款賦予的職權，作出本批示。

撥予法務局一項金額為 \$524,000.00（澳門幣伍拾貳萬肆仟元整）的常設基金。該基金由以下成員組成之行政委員會負責管理：

Despacho do Secretário para a Economia e Finanças n.º 33/2007

Considerando a necessidade de ser atribuído à Direcção dos Serviços de Identificação, para o corrente ano económico, um fundo permanente de \$ 290 000,00 (duzentas e noventa mil patacas), constituído nos termos do disposto nos artigos 25.º a 28.º do Regulamento Administrativo n.º 6/2006, conjugado com as instruções constantes do Anexo II do Despacho do Secretário para a Economia e Finanças n.º 1/2007;

Sob proposta da aludida Direcção e ouvida a Direcção dos Serviços de Finanças;

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau, conjugado com o n.º 2 da Ordem Executiva n.º 6/2005, o Secretário para a Economia e Finanças manda:

É atribuído à Direcção dos Serviços de Identificação um fundo permanente de \$ 290 000,00 (duzentas e noventa mil patacas), para ser gerido por uma comissão administrativa composta pelos seguintes membros:

Presidente: Lai Ieng Kit, director dos Serviços e, nas suas faltas ou impedimentos, o seu substituto legal;

Vogal: Lo Kin I, chefe da Divisão Administrativa e Financeira, substituta e, nas suas faltas ou impedimentos, o seu substituto legal;

Vogal: Xu Xin, técnica superior de 2.ª classe e, nas suas faltas ou impedimentos, Van Kit Lam, técnica de 2.ª classe.

O presente despacho produz efeitos a partir de 1 de Janeiro de 2007.

12 de Fevereiro de 2007.

O Secretário para a Economia e Finanças, *Tam Pak Yuen*.

Despacho do Secretário para a Economia e Finanças n.º 34/2007

Considerando a necessidade de ser atribuído à Direcção dos Serviços de Assuntos de Justiça, para o corrente ano económico, um fundo permanente de \$ 524 000,00 (quinhentas e vinte e quatro mil patacas), constituído nos termos do disposto nos artigos 25.º a 28.º do Regulamento Administrativo n.º 6/2006, conjugado com as instruções constantes do Anexo II do Despacho do Secretário para a Economia e Finanças n.º 1/2007;

Sob proposta da aludida Direcção e ouvida a Direcção dos Serviços de Finanças;

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau, conjugado com o n.º 2 da Ordem Executiva n.º 6/2005, o Secretário para a Economia e Finanças manda:

É atribuído à Direcção dos Serviços de Assuntos de Justiça um fundo permanente de \$ 524 000,00 (quinhentas e vinte e quatro mil patacas), para ser gerido por uma comissão administrativa composta pelos seguintes membros:

主席：副局長高舒婷，當其出缺或因故不能視事時，由代副局長梁葆瑩代任；

委員：行政暨財政管理廳廳長李勝里，當其出缺或因故不能視事時，由其合法代任人代任；

委員：財政暨財產處處長陳玉儀，當其出缺或因故不能視事時，由其合法代任人代任。

本批示由二零零七年一月一日起生效。

二零零七年二月十二日

經濟財政司司長 譚伯源

第 35/2007 號經濟財政司司長批示

基於在本財政年度有需要撥予財政局一項按照第 6/2006 號行政法規第二十五條至第二十八條之規定以及載於第 1/2007 號經濟財政司司長批示附件 II 之指引而設立的常設基金，金額為 \$ 323,000.00（澳門幣叁拾貳萬叁仟元整）；

在該局的建議下；

經濟財政司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條及第 6/2005 號行政命令第二款賦予的職權，作出本批示。

撥予財政局一項金額為 \$ 323,000.00（澳門幣叁拾貳萬叁仟元整）的常設基金。該基金由以下成員組成之行政委員會負責管理：

主席：副局長莊綺雯，當其出缺或因故不能視事時，由行政暨財政處處長代任，當其出缺或因故不能視事時，由其合法代任人代任；

委員：行政暨財政處處長謝倩儀，當其出缺或因故不能視事時，由其合法代任人代任；

委員：財政及財產管理科科長張祖強，當其出缺或因故不能視事時，由特級技術輔導員周美翠代任。

本批示由二零零七年一月一日起生效。

二零零七年二月十二日

經濟財政司司長 譚伯源

第 36/2007 號經濟財政司司長批示

基於在本財政年度有需要撥予財政局——公物管理廳一項按照第 6/2006 號行政法規第二十五條至第二十八條之規定以及載於

Presidente: Diana Maria Vital Costa de Beltrão Loureiro, subdirectora dos Serviços e, nas suas faltas ou impedimentos, Leong Pou Ieng, subdirectora dos Serviços, substituta;

Vogal: Lei Seng Lei, chefe do Departamento de Gestão Administrativa e Financeira e, nas suas faltas ou impedimentos, o seu substituto legal;

Vogal: Chan Iok I, chefe da Divisão Financeira e Patrimonial e, nas suas faltas ou impedimentos, o seu substituto legal.

O presente despacho produz efeitos a partir de 1 de Janeiro de 2007.

12 de Fevereiro de 2007.

O Secretário para a Economia e Finanças, *Tam Pak Yuen*.

Despacho do Secretário para a Economia e Finanças n.º 35/2007

Considerando a necessidade de ser atribuído à Direcção dos Serviços de Finanças, para o corrente ano económico, um fundo permanente de \$ 323 000,00 (trezentas e vinte e três mil patacas), constituído nos termos do disposto nos artigos 25.º a 28.º do Regulamento Administrativo n.º 6/2006, conjugado com as instruções constantes do Anexo II do Despacho do Secretário para a Economia e Finanças n.º 1/2007;

Sob proposta da aludida Direcção;

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau, conjugado com o n.º 2 da Ordem Executiva n.º 6/2005, o Secretário para a Economia e Finanças manda:

É atribuído à Direcção dos Serviços de Finanças um fundo permanente de \$ 323 000,00 (trezentas e vinte e três mil patacas), para ser gerido por uma comissão administrativa composta pelos seguintes membros:

Presidente: Chong Yi Man, subdirectora dos Serviços e, nas suas faltas ou impedimentos, a chefe da Divisão Administrativa e Financeira e, nas suas faltas ou impedimentos, o seu substituto legal.

Vogal: Ché Sin I, chefe da Divisão Administrativa e Financeira e, nas suas faltas ou impedimentos, o seu substituto legal;

Vogal: Chang Tou Keong Michel, chefe da Secção de Administração Financeira e Patrimonial e, nas suas faltas ou impedimentos, Chao Mei Choi, adjunto-técnico especialista.

O presente despacho produz efeitos a partir de 1 de Janeiro de 2007.

12 de Fevereiro de 2007.

O Secretário para a Economia e Finanças, *Tam Pak Yuen*.

Despacho do Secretário para a Economia e Finanças n.º 36/2007

Considerando a necessidade de ser atribuído à Direcção dos Serviços de Finanças — Departamento de Gestão Patrimonial, para o corrente ano económico, um fundo permanente de

第1/2007號經濟財政司司長批示附件II之指引而設立的常設基金，金額為\$ 50,000.00（澳門幣伍萬元整）；

經聽取財政局意見；

經濟財政司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條及第6/2005號行政命令第二款賦予的職權，作出本批示。

撥予財政局——公物管理廳一項金額為\$ 50,000.00（澳門幣伍萬元整）的常設基金。該基金由以下成員組成之行政委員會負責管理：

主席：樓宇管理及保養處處長林雪梅，當其出缺或因故不能視事時，由其合法代任人代任；

委員：首席高級技術員楊向明；

委員：首席技術輔導員張蓓妮；

候補委員：首席技術輔導員梁靜。

本批示由二零零七年一月一日起生效。

二零零七年二月十二日

經濟財政司司長 譚伯源

第 37/2007 號經濟財政司司長批示

基於在本財政年度有需要撥予經濟發展委員會一項按照第6/2006號行政法規第二十五條至第二十八條之規定以及載於第1/2007號經濟財政司司長批示附件II之指引而設立的常設基金，金額為\$ 26,000.00（澳門幣貳萬陸仟元整）；

在該委員會的建議下，並聽取財政局意見；

經濟財政司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條及第6/2005號行政命令第二款賦予的職權，作出本批示。

撥予經濟發展委員會一項金額為\$ 26,000.00（澳門幣貳萬陸仟元整）的常設基金。該基金由以下成員組成之行政委員會負責管理：

主席：經濟財政司司長辦公室主任陸潔嫻，當其出缺或因故不能視事時，由其合法代任人代任；

委員：秘書長廖小明；

\$ 50 000,00 (cinquenta mil patacas), constituído nos termos do disposto nos artigos 25.º a 28.º do Regulamento Administrativo n.º 6/2006, conjugado com as instruções constantes do Anexo II do Despacho do Secretário para a Economia e Finanças n.º 1/2007;

Ouvida a Direcção dos Serviços de Finanças;

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau, conjugado com o n.º 2 da Ordem Executiva n.º 6/2005, o Secretário para a Economia e Finanças manda:

É atribuído à Direcção dos Serviços de Finanças — Departamento de Gestão Patrimonial um fundo permanente de \$ 50 000,00 (cinquenta mil patacas), para ser gerido por uma comissão administrativa composta pelos seguintes membros:

Presidente: Lam Sut Mui, chefe da Divisão de Administração e Conservação de Edifícios e, nas suas faltas ou impedimentos, o seu substituto legal.

Vogal: Yeung Heong Meng, técnico superior principal;

Vogal: Cheong Pui Nei, adjunto-técnico principal;

Vogal suplente: Leong Cheng, adjunto-técnico principal.

O presente despacho produz efeitos a partir de 1 de Janeiro de 2007.

12 de Fevereiro de 2007.

O Secretário para a Economia e Finanças, *Tam Pak Yuen*.

Despacho do Secretário para a Economia e Finanças n.º 37/2007

Considerando a necessidade de ser atribuído ao Conselho para o Desenvolvimento Económico, para o corrente ano económico, um fundo permanente de \$ 26 000,00 (vinte e seis mil patacas), constituído nos termos do disposto nos artigos 25.º a 28.º do Regulamento Administrativo n.º 6/2006, conjugado com as instruções constantes do Anexo II do Despacho do Secretário para a Economia e Finanças n.º 1/2007;

Sob proposta do aludido Conselho e ouvida a Direcção dos Serviços de Finanças;

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau, conjugado com o n.º 2 da Ordem Executiva n.º 6/2005, o Secretário para a Economia e Finanças manda:

É atribuído ao Conselho para o Desenvolvimento Económico um fundo permanente de \$ 26 000,00 (vinte e seis mil patacas), para ser gerido por uma comissão administrativa composta pelos seguintes membros:

Presidente: Lok Kit Sim, chefe do Gabinete do Secretário para a Economia e Finanças e, nas suas faltas ou impedimentos, o seu substituto legal.

Vogal: Lio Sio Meng, secretário-geral;

委員：特級技術輔導員洪婉儀。

本批示由二零零七年一月一日起生效。

二零零七年二月十二日

經濟財政司司長 譚伯源

第 38/2007 號經濟財政司司長批示

基於在本財政年度有需要撥予文化局一項按照第 6/2006 號行政法規第二十五條至第二十八條之規定以及載於第 1/2007 號經濟財政司司長批示附件 II 之指引而設立的常設基金，金額為 \$ 310,000.00（澳門幣叁拾壹萬元整）；

在該局的建議下，並聽取財政局意見；

經濟財政司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條及第 6/2005 號行政命令第二款賦予的職權，作出本批示。

撥予文化局一項金額為 \$ 310,000.00（澳門幣叁拾壹萬元整）的常設基金。該基金由以下成員組成之行政委員會負責管理：

主席：行政暨財政處處長林國洪，當其出缺或因故不能視事時，由其合法代任人代任；

委員：會計暨物力資源科科長張詠鸞，當其出缺或因故不能視事時，由其合法代任人代任；

委員：特級技術員羅麗薇。

本批示由二零零七年一月一日起生效。

二零零七年二月十二日

經濟財政司司長 譚伯源

第 39/2007 號經濟財政司司長批示

基於在本財政年度有需要撥予司法警察局一項按照第 6/2006 號行政法規第二十五條至第二十八條之規定以及載於第 1/2007 號經濟財政司司長批示附件 II 之指引而設立的常設基金，金額為 \$ 803,800.00（澳門幣捌拾萬叁仟捌佰元整）；

在該局的建議下，並聽取財政局意見；

Vogal: Hung Yuen Yee, Fátima, adjunto-técnico especialista.

O presente despacho produz efeitos a partir de 1 de Janeiro de 2007.

12 de Fevereiro de 2007.

O Secretário para a Economia e Finanças, *Tam Pak Yuen*.

Despacho do Secretário para a Economia e Finanças n.º 38/2007

Considerando a necessidade de ser atribuído ao Instituto Cultural, para o corrente ano económico, um fundo permanente de \$ 310 000,00 (trezentas e dez mil patacas), constituído nos termos do disposto nos artigos 25.º a 28.º do Regulamento Administrativo n.º 6/2006, conjugado com as instruções constantes do Anexo II do Despacho do Secretário para a Economia e Finanças n.º 1/2007;

Sob proposta do aludido Instituto e ouvida a Direcção dos Serviços de Finanças;

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau, conjugado com o n.º 2 da Ordem Executiva n.º 6/2005, o Secretário para a Economia e Finanças manda:

É atribuído ao Instituto Cultural um fundo permanente de \$ 310 000,00 (trezentas e dez mil patacas), para ser gerido por uma comissão administrativa composta pelos seguintes membros:

Presidente: Lam Kuok Hong, chefe da Divisão Administrativa e Financeira e, nas suas faltas ou impedimentos, o seu substituto legal.

Vogal: Cheong Veng Lin, chefe da Secção de Contabilidade e Recursos Materiais e, nas suas faltas ou impedimentos, o seu substituto legal;

Vogal: Lo Lai Mei, técnica especialista.

O presente despacho produz efeitos a partir de 1 de Janeiro de 2007.

12 de Fevereiro de 2007.

O Secretário para a Economia e Finanças, *Tam Pak Yuen*.

Despacho do Secretário para a Economia e Finanças n.º 39/2007

Considerando a necessidade de ser atribuído à Polícia Judiciária, para o corrente ano económico, um fundo permanente de \$ 803 800,00 (oitocentas e três mil e oitocentas patacas), constituído nos termos do disposto nos artigos 25.º a 28.º do Regulamento Administrativo n.º 6/2006, conjugado com as instruções constantes do Anexo II do Despacho do Secretário para a Economia e Finanças n.º 1/2007;

Sob proposta da Polícia Judiciária e ouvida a Direcção dos Serviços de Finanças;

經濟財政司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條及第6/2005號行政命令第二款賦予的職權，作出本批示。

撥予司法警察局一項金額為\$ 803,800.00（澳門幣捌拾萬叁仟捌佰元整）的常設基金。該基金由以下成員組成之行政委員會負責管理：

主席：局長黃少澤，當其出缺或因故不能視事時，由其合法代任人代任；

委員：管理及計劃廳廳長杜淑森，當其出缺或因故不能視事時，由其合法代任人或財政及財產處處長楊春麗代任；

委員：財政及財產處處長楊春麗，當其出缺或因故不能視事時，由其合法代任人或首席高級技術員高麗娟代任。

本批示由二零零七年一月一日起生效。

二零零七年二月十三日

經濟財政司司長 譚伯源

二零零七年二月十四日於經濟財政司司長辦公室

辦公室主任 陸潔嫻

社會文化司司長辦公室

第5/2007號社會文化司司長批示

社會文化司司長行使《澳門特別行政區基本法》第六十四條賦予的職權，並根據第6/1999號行政法規第五條第二款和第七條、第14/2000號行政命令第一款、第二款和第五款及第6/2005號行政命令第四款的規定，作出本批示。

轉授一切所需之權力予旅遊局局長 João Manuel Costa Antunes（安棟樑）工程師或其法定代任人，以便代表澳門特別行政區作為簽署人，與“Shun Tak Centre Limited”簽訂位於香港干諾道中168-200號信德中心（離境大樓）三樓336至337號店鋪的租賃合同。

二零零七年二月十三日

社會文化司司長 崔世安

二零零七年二月十三日於社會文化司司長辦公室

辦公室主任 譚俊榮

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau, conjugado com o n.º 2 da Ordem Executiva n.º 6/2005, o Secretário para a Economia e Finanças manda:

É atribuído à Polícia Judiciária um fundo permanente de \$ 803 800,00 (oitocentas e três mil e oitocentas patacas), para ser gerido por uma comissão administrativa composta pelos seguintes membros:

Presidente: Wong Sio Chak, director e, nas suas faltas ou impedimentos, o seu substituto legal.

Vogal: Tou Sok Sam, chefe do Departamento de Gestão e Planeamento e, nas suas faltas ou impedimentos, o seu substituto legal ou Ieong Chon Lai, chefe da Divisão da Administração Financeira e Patrimonial;

Vogal: Ieong Chon Lai, chefe da Divisão da Administração Financeira e Patrimonial e, nas suas faltas ou impedimentos, o seu substituto legal ou Kou Lai Kun, técnica superior principal.

O presente despacho produz efeitos a partir de 1 de Janeiro de 2007.

13 de Fevereiro de 2007.

O Secretário para a Economia e Finanças, *Tam Pak Yuen*.

Gabinete do Secretário para a Economia e Finanças, aos 14 de Fevereiro de 2007. — A Chefe do Gabinete, *Lok Kit Sim*.

GABINETE DO SECRETÁRIO PARA OS ASSUNTOS SOCIAIS E CULTURA

Despacho do Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura n.º 5/2007

Usando da faculdade conferida pelo artigo 64.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau e nos termos do n.º 2 do artigo 5.º e do artigo 7.º, ambos do Regulamento Administrativo n.º 6/1999, conjugados com os n.ºs 1, 2 e 5 da Ordem Executiva n.º 14/2000 e com o n.º 4 da Ordem Executiva n.º 6/2005, o Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura manda:

São subdelegados no director dos Serviços de Turismo, engenheiro João Manuel Costa Antunes, ou no seu substituto legal, todos os poderes necessários para representar a Região Administrativa Especial de Macau, como outorgante, no contrato de arrendamento da loja n.ºs 336-337 do 3.º andar do Shun Tak Centre (Podium), situado no Connaught Road, n.ºs 168-200, em Hong Kong, a celebrar com a empresa «Shun Tak Centre Limited».

13 de Fevereiro de 2007.

O Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, *Chui Sai On*.

Gabinete do Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, aos 13 de Fevereiro de 2007. — O Chefe do Gabinete, *Alexis, Tam Chon Weng*.

運輸工務司司長辦公室**批 示 摘 錄**

摘錄自辦公室主任於二零零七年一月二十二日作出的批示：

根據經第 17/2005 號行政法規修改的第 16/2001 號行政法規第八條第一款和第三款，以及經十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准之現行《澳門公共行政工作人員通則》第二十七條和第二十八條的規定，陳家輝在科技委員會秘書處擔任第二職階熟練助理員的散位合同自二零零七年三月十五日起續期一年，薪俸點為 140。

二零零七年二月十二日於運輸工務司司長辦公室

辦公室主任 黃振東

廉 政 公 署**批 示 摘 錄**

摘錄自廉政專員於二零零七年一月二十二日批示如下：

鄭棣發——根據第 10/2000 號法律第十六條和第三十條、第 31/2000 號行政法規第二十七條第一款及十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准之現行《澳門公共行政工作人員通則》第二十七條和二十八條之規定，自二零零七年三月五日起，以散位合同方式續聘用為第七職階助理員，為期一年。

二零零七年二月八日於廉政公署

辦公室主任 何鈺珊

審 計 署**批 示 摘 錄**

摘錄自審計長於二零零七年一月四日的批示：

Luiz Amado de Vizeu 學士——教育暨青年局確定性委任之第三職階顧問高級技術員，根據第 11/1999 號法律第二十五條、經第 17/2000 號行政法規修改第 8/1999 號行政法規第十九條，以及現行的《澳門公共行政工作人員通則》第三十四條的規定，自二零

**GABINETE DO SECRETÁRIO PARA OS TRANSPORTES
E OBRAS PÚBLICAS****Extracto de despacho**

Por despacho do chefe deste Gabinete, de 22 de Janeiro de 2007:

Chan Ka Fai — renovado o contrato de assalariamento, por um ano, como auxiliar qualificado, 2.º escalão, índice 140, no secretariado do Conselho de Ciência e Tecnologia, nos termos do artigo 8.º, n.ºs 1 e 3, do Regulamento Administrativo n.º 16/2001, na redacção do Regulamento Administrativo n.º 17/2005, e artigos 27.º e 28.º do ETAPM, vigente, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, a partir de 15 de Março de 2007.

Gabinete do Secretário para os Transportes e Obras Públicas, aos 12 de Fevereiro de 2007. — O Chefe do Gabinete, *Wong Chan Tong*.

COMISSARIADO CONTRA A CORRUPÇÃO**Extracto de despacho**

Por despacho do Ex.º Senhor Comissário contra a Corrupção, de 22 de Janeiro de 2007:

Cheang Tai Fat — renovado o contrato de assalariamento, pelo período de um ano, como auxiliar, 7.º escalão, nos termos dos artigos 16.º e 30.º da Lei n.º 10/2000, 27.º, n.º 1, do Regulamento Administrativo n.º 31/2000, e 27.º e 28.º do ETAPM, vigente, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, a partir de 5 de Março de 2007.

Comissariado contra a Corrupção, aos 8 de Fevereiro de 2007. — A Chefe de Gabinete, *Ho Ioc San*.

COMISSARIADO DA AUDITORIA**Extracto de despacho**

Por despacho da Ex.ª Senhora Comissária da Auditoria, de 4 de Janeiro de 2007:

Licenciado Luiz Amado de Vizeu, técnico superior assessor, 3.º escalão, de nomeação definitiva, da DSEJ — prorrogada a sua requisição, pelo período de um ano, na mesma categoria e escalão, neste Comissariado, nos termos dos artigos 25.º da Lei n.º 11/1999, e 19.º do Regulamento Administrativo n.º 8/1999,

零七年三月一日起，繼續以徵用方式於本署擔任職務，為期一年。

二零零七年二月十三日於審計署

綜合事務局代局長 鄭覺良

na redacção do Regulamento Administrativo n.º 17/2000, e artigo 34.º do ETAPM, em vigor, a partir de 1 de Março de 2007, inclusive.

Comissariado da Auditoria, aos 13 de Fevereiro de 2007. — O Director da DSAG, substituto, *Cheang Koc Leong*.

行政暨公職局

批示摘錄

摘錄自行政法務司司長於二零零六年十二月七日作出的批示：

根據十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准，並經同月同日第 80/92/M 號法令及十二月二十八日第 62/98/M 號法令修訂的《澳門公共行政工作人員通則》第二十七條及第二十八條的規定，以散位合同方式聘用黃錦全、陳敏兒、趙詩雅及李悅明在本局擔任第一職階二等技術員職務，薪俸點為 350，為期六個月，首位自二零零七年一月十九日起生效，其餘三位自二零零七年一月十八日起生效。

摘錄自行政法務司司長於二零零六年十二月十四日作出的批示：

根據十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准，並經同月同日第 80/92/M 號法令及十二月二十八日第 62/98/M 號法令修訂的《澳門公共行政工作人員通則》第二十七條及第二十八條的規定，以散位合同方式聘用楊穎珊在本局擔任第一職階二等技術輔導員職務，薪俸點為 260，為期六個月，自二零零七年一月十八日起生效。

摘錄自局長於二零零七年一月五日作出的批示：

根據十二月二十一日第 87/89/M 號法令所核准，並經同月同日第 80/92/M 號法令及十二月二十八日第 62/98/M 號法令修訂的《澳門公共行政工作人員通則》第二十七條及第二十八條的規定及連同十二月二十一日第 86/89/M 號法令第十一條第三款 c) 項規定，本局第五職階半熟練工人 Filipe Nery Campos，以附註方式修改其散位合同第三條款，轉為收取相等於第六職階半熟練工人職級的薪俸點 190 點，自二零零七年二月一日起生效。

摘錄自行政法務司司長於二零零七年一月二十六日作出的批示：

根據十二月二十一日第 86/89/M 號法令第十條第一款及由同月同日第 87/89/M 號法令核准，並經十二月二十八日第 62/98/M 號

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ADMINISTRAÇÃO E FUNÇÃO PÚBLICA

Extractos de despachos

Por despachos da Ex.^{ma} Senhora Secretária para a Administração e Justiça, de 7 de Dezembro de 2006:

Wong Kam Chun, Chan Man I, Chio Si Nga e Lei Ut Meng — contratados por assalariamento, pelo período de seis meses, como técnicos de 2.ª classe, 1.º escalão, índice 350, nesta Serviços, nos termos dos artigos 27.º e 28.º do ETAPM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, na redacção do Decreto-Lei n.º 80/92/M, ambos de 21 de Dezembro, e Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, a partir de 19 para o primeiro e 18 de Janeiro de 2007, para os seguintes.

Por despacho da Ex.^{ma} Senhora Secretária para a Administração e Justiça, de 14 de Dezembro de 2006:

Ieong Weng San — contratada por assalariamento, pelo período de seis meses, como adjunto-técnico de 2.ª classe, 1.º escalão, índice 260, nestes Serviços, nos termos dos artigos 27.º e 28.º do ETAPM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, na redacção dos Decretos-Leis n.ºs 80/92/M, ambos de 21 de Dezembro, e 62/98/M, de 28 de Dezembro, a partir de 18 de Janeiro de 2007.

Por despacho do director dos Serviços, de 5 de Janeiro de 2007:

Filipe Nery Campos, operário semiqualeificado, 5.º escalão, assalariado, destes Serviços — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do seu contrato com referência à mesma categoria, 6.º escalão, índice 190, nos termos dos artigos 27.º e 28.º do ETAPM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, na redacção dos Decretos-Leis n.ºs 80/92/M, e 62/98/M, de 28 de Dezembro, conjugado com o artigo 11.º, n.º 3, alínea c), do Decreto-Lei n.º 86/89/M, todos de 21 de Dezembro, a partir de 1 de Fevereiro de 2007.

Por despacho da Ex.^{ma} Senhora Secretária para a Administração e Justiça, de 26 de Janeiro de 2007:

Arlete Maria do Espírito Santo Dias, intérprete-tradutora chefe, única classificada no concurso a que se refere a lista inserta no *Boletim Oficial* da RAEM n.º 1/2007, II Série, de 3 de Janeiro

法令修訂的《澳門公共行政工作人員通則》第二十二條第八款a)項的規定，在二零零七年一月三日第一期《澳門特別行政區公報》第二組公布的評核成績中合格的獨一應考人 **Arlete Maria do Espírito Santo Dias**，主任翻譯員，獲確定委任為本局人員編制翻譯員職程第一職階顧問翻譯員。

二零零七年二月十二日於行政暨公職局

代局長 杜志文

— nomeada, definitivamente, intérprete-tradutora assessora, 1.º escalão, da carreira de intérprete-tradutor do quadro de pessoal destes Serviços, nos termos do artigo 10.º, n.º 1, do Decreto-Lei n.º 86/89/M, conjugado com o artigo 22.º, n.º 8, alínea a), do ETAPM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, ambos de 21 de Dezembro, na redacção do Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro.

Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, aos 12 de Fevereiro de 2007. — O Director dos Serviços, substituto, *Tou Chi Man*.

法 務 局

批 示 摘 錄

按行政法務司司長於二零零六年十一月十日作出之批示：

根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第二十五條及第二十六條的規定，以編制外合同方式聘用郭淑儀在本局擔任第一職階二等技術輔導員之職務，薪俸點為260，為期一年，自二零零七年二月一日起生效。

二零零七年二月十三日於法務局

局長 張永春

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ASSUNTOS DE JUSTIÇA

Extracto de despacho

Por despacho da Ex.^{ma} Senhora Secretária para a Administração e Justiça, de 10 de Novembro de 2006:

Kuok Sok I — contratada além do quadro, pelo período de um ano, como adjunto-técnico de 2.ª classe, 1.º escalão, índice 260, nestes Serviços, nos termos dos artigos 25.º e 26.º do ETAPM, vigente, a partir de 1 de Fevereiro de 2007.

Direcção dos Serviços de Assuntos de Justiça, aos 13 de Fevereiro de 2007. — O Director dos Serviços, *Cheong Weng Chon*.

法 律 改 革 辦 公 室

批 示 摘 錄

摘錄自行政法務司司長於二零零六年十二月十四日作出的批示：

根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第二十七條及第二十八條之規定，以散位合同方式聘用吳雪微自二零零七年一月二十二日起在本辦公室擔任第一職階助理員之職務，薪俸點為100點，為期六個月。

二零零七年二月十三日於法律改革辦公室

辦公室主任 朱琳琳

GABINETE PARA A REFORMA JURÍDICA

Extracto de despacho

Por despacho da Ex.^{ma} Senhora Secretária para a Administração e Justiça, de 14 de Dezembro de 2006:

Ng Sut Mei — contratada por assalariamento, pelo período de seis meses, como auxiliar, 1.º escalão, índice 100, neste Gabinete, nos termos dos artigos 27.º e 28.º do ETAPM, vigente, a partir de 22 de Janeiro de 2007.

Gabinete para a Reforma Jurídica, aos 13 de Fevereiro de 2007. — A Coordenadora do Gabinete, *Chu Lam Lam*.

財 政 局
DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE FINANÇAS

聲 明 書
Declaração

根據刊登於十二月二十九日《澳門特別行政區公報》第五十二期第一組（第三副刊）的第10/2006號法律第十條第二款規定，對本財政年度澳門特別行政區財政預算第一章第九組經常開支職能分類8-08-0經濟分類04-01-05-00-04，項目為“經常轉移——公營部門——其他——旅遊發展輔助委員會”的整體款項分配，作出經第347/2006號行政長官批示第二款規定所核准的修改，茲公佈如下：

De acordo com o disposto no n.º 2 do artigo 10.º da Lei n.º 10/2006, publicada no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 52, I Série (3.º Suplemento), de 29 de Dezembro, se publicam as seguintes alterações à distribuição da verba global do capítulo 01-09 com as classificações funcional 8-08-0 e económica 04-01-05-00-04 da tabela de despesa corrente do orçamento da Região Administrativa Especial de Macau para o corrente ano económico, sob a designação: «Transferências correntes — Sector Público — Outras — Comissão de Apoio ao Desenvolvimento Turístico», autorizadas nos termos do n.º 2 do Despacho do Chefe do Executivo n.º 347/2006:

編號 Código	項目	Rubricas	追加/登錄 Reforços/Inscrições	注銷 Anulações	許可之參考 Referência à autorização
01-01-01-01-00	薪俸或服務費	Vencimentos ou honorários			“12/02/2007 之局長批示” “Despacho do Exm.º Sr. Director dos Serviços, de 12/02/2007”
01-01-02-01-00	報酬	Remunerações	28,000.00	30,000.00	
01-01-05-01-00	工資	Salários	12,000.00	10,000.00	
01-05-02-00-00	各項補助 - 社會福利金	Abonos diversos - previdência social		2,000.00	
02-03-09-00-99	其他	Outros			
05-04-00-00-91	兌換差額及銀行轉帳 (新項目)	Diferença cambial e transferência bancária (nova rubrica)	2,000.00		
Total			42,000.00	42,000.00	
總額					

二零零七年二月十二日於財政局——局長 艾衛立

Direcção dos Serviços de Finanças, aos 12 de Fevereiro de 2007. — O Director dos Serviços, Carlos F. Ávila.

統計暨普查局

批示摘錄

摘錄自經濟財政司司長於二零零七年一月二十五日作出的批示：

根據十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准，並經十二月二十八日第 62/98/M 號法令修訂的《澳門公共行政工作人員通則》第二十五及第二十六條的規定，本局第一職階首席高級技術員柯學慧及第三職階特級普查暨調查員蕭永賢的編制外合約續期一年，薪俸點分別為 540 及 330，各自由二零零七年三月十日及四月一日起生效。

胡權釗，為本局第二職階一等普查暨調查員，屬編制外合約——根據十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准，並經十二月二十八日第 62/98/M 號法令修訂的《澳門公共行政工作人員通則》第二十五及第二十六條的規定，有關合約獲續期一年，並以附註方式修改有關合約第三條款，修改職級及職階，轉為第一職階首席普查暨調查員，薪俸點為 265，由二零零七年三月十九日起生效。

Maria Manuela Salema Noronha Tudela Silvério Marques，為本局第三職階特級繪圖員，薪俸點為 380，屬散位合約——根據十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准，並經十二月二十八日第 62/98/M 號法令修訂的《澳門公共行政工作人員通則》第二十七及第二十八條的規定，有關合約獲續期一年，由二零零七年三月二十九日起生效。

蔡嘉儀，為本局第一職階二等高級技術員，屬散位合同——根據十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准，並經十二月二十八日第 62/98/M 號法令修訂的《澳門公共行政工作人員通則》第二十五條及第二十六條的規定，其合同方式改為編制外合同，職級及職階不變，為期一年，由二零零七年三月十八日起生效。

二零零七年二月九日於統計暨普查局

代局長 莫苑梨

勞工事務局

批示摘錄

摘錄自經濟財政司司長於二零零七年一月十六日作出的批示：

根據十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准的並經十二月二十八日第 62/98/M 號法令修訂的《澳門公共行政工作人員通則》第

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ESTATÍSTICA E CENSOS

Extractos de despachos

Por despachos do Ex.^{mo} Senhor Secretário para a Economia e Finanças, de 25 de Janeiro de 2007:

O Hok Wai e Sio Weng In — renovados os contratos além do quadro, pelo período de um ano, como técnica superior principal, 1.º escalão, índice 540, e agente de censos e inquéritos especialista, 3.º escalão, índice 330, nestes Serviços, nos termos dos artigos 25.º e 26.º do ETAPM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, na redacção do Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, a partir de 10 de Março e 1 de Abril de 2007, respectivamente.

Wu Kun Chio, agente de censos e inquéritos de 1.ª classe, 2.º escalão, contratado além do quadro, destes Serviços — renovado o referido contrato, pelo período de um ano, e alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª do referido contrato com referência à categoria de agente de censos e inquéritos principal, 1.º escalão, índice 265, nos termos artigos 25.º e 26.º do ETAPM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, na redacção do Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, a partir de 19 de Março de 2007.

Maria Manuela Salema Noronha Tudela Silvério Marques, desenhadora especialista, 3.º escalão, índice 380, assalariada, destes Serviços — renovado o referido contrato, pelo período de um ano, nos termos dos artigos 27.º e 28.º do ETAPM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, na redacção do Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, a partir de 29 de Março de 2007.

Choi Ka I, técnica superior de 2.ª classe, 1.º escalão, assalariada, destes Serviços — alterado o contrato actual para contrato além do quadro, pelo período de um ano, com referência à mesma categoria e escalão, nos termos dos artigos 25.º e 26.º do ETAPM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, na redacção do Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, a partir de 18 de Março de 2007.

Direcção dos Serviços de Estatística e Censos, aos 9 de Fevereiro de 2007. — A Directora dos Serviços, substituta, *Mok Iun Lei*.

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS PARA OS ASSUNTOS LABORAIS

Extracto de despacho

Por despachos do Ex.^{mo} Senhor Secretário para a Economia e Finanças, de 16 de Janeiro de 2007:

Os trabalhadores abaixo mencionados — contratados além do quadro, pelo período de um ano, para exercerem as funções nestes Serviços, na categoria e índice a cada um indicados, nos

二十五條和二十六條的規定，以編制外合同方式聘用下列工作人員在本局擔任職務，為期一年，職務和薪俸點分別如下：

金綺珊，自二零零七年二月七日起受聘擔任第一職階二等技術員職務，薪俸點為 350；

Nuno David dos Santos，自二零零七年三月一日起受聘擔任第一職階二等技術輔導員職務，薪俸點為 260；

關詩韻及呂逸超，分別自二零零七年二月七日及二月二十一日起受聘擔任第一職階三等文員職務，薪俸點為 195。

二零零七年二月九日於勞工事務局

局長 孫家雄

termos dos artigos 25.º e 26.º do ETAPM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, na redacção do Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro:

Kam I San, como técnico de 2.ª classe, 1.º escalão, índice 350, a partir de 7 de Fevereiro de 2007;

Nuno David dos Santos, como adjunto-técnico de 2.ª classe, 1.º escalão, índice 260, a partir de 1 de Março de 2007;

Kuan Si Wan e Loi Iat Chio, como terceiros-oficiais, 1.º escalão, índice 195, a partir de 7 e 21 de Fevereiro de 2007, respectivamente.

Direcção dos Serviços para os Assuntos Laborais, aos 9 de Fevereiro de 2007. — O Director dos Serviços, *Shuen Ka Hung*.

退休基金會

批示摘錄

退休/撫恤金的訂定

按照經濟財政司司長於二零零七年二月九日發出的批示：

(一) 治安警察局第四職階警員梁錫雄，退休及撫恤制度會員編號 48798，因符合現行《澳門公共行政工作人員通則》第二百六十三條第一款b項，而申請離職退休。其每月的退休金是根據十一月三十日第107/85/M號法令第一條第一款及同一通則第二百六十四條第一及第四款，並配合第二百六十五條第二款之規定，以其三十年工作年數作計算，由二零零七年一月三十一日開始以相等於現行薪俸索引表內的 170 點訂出，並在有關金額上加四個前述通則第一百八十四條第一款表二及第一百八十三條第一款所指的年資獎金。

(二) 有關所訂金額的支付，全數由澳門特別行政區政府負責。

按照二零零七年二月五日行政管理委員會主席的批示及經二零零七年二月六日經濟財政司司長確認：

根據第8/2006號法律第二十六條及第三十條之規定，下列公務人員自二零零七年一月一日轉入公積金制度：

FUNDO DE PENSÕES

Extractos de despachos

Fixação de pensões

Por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário para a Economia e Finanças, de 9 de Fevereiro de 2007:

1. Liang, Saik Hong, guarda, 4.º escalão, do Corpo de Polícia de Segurança Pública de Macau, com o número de subscritor 48798 do Regime de Aposentação e Sobrevivência, desligado do serviço de acordo com o artigo 263.º, n.º 1, alínea b), do ETAPM, em vigor, ou seja, aposentação voluntária por requerimento — fixada, nos termos do artigo 1.º, n.º 1, do Decreto-Lei n.º 107/85/M, de 30 de Novembro, com início de 31 de Janeiro de 2007, uma pensão mensal, correspondente ao índice 170, calculada nos termos do artigo 264.º, n.ºs 1 e 4, conjugado com o artigo 265.º, n.º 2, ambos do referido Estatuto, por contar 30 anos de serviço, acrescida do montante relativo a 4 prémios de antiguidade, nos termos da tabela 2, a que se refere o artigo 180.º, n.º 1, conjugado com o artigo 183.º, n.º 1, do mencionado estatuto.

2. O encargo com o pagamento do valor fixado cabe, na totalidade, ao Governo da RAEM.

Por despachos da presidente do Conselho de Administração, de 5 de Fevereiro de 2007, confirmados pelo Ex.^{mo} Senhor Secretário para a Economia e Finanças, em 6 do mesmo mês e ano:

Os trabalhadores abaixo mencionados — mudados para o Regime de Previdência, nos termos dos artigos 26.º e 30.º da Lei n.º 8/2006, a partir de 1 de Janeiro de 2007:

退休及撫卹制度 會員編號	姓名	部門
139645	陳偉倫	經濟局
151408	吳志雄	衛生局
174696	Ana Paula Cordova Lao	法律及司法培訓中心
177865	鄒瑞儀	郵政局
177938	李玉輝	郵政局
191329	鄭懿安	衛生局
196746	朱艷棠	郵政局
200077	孫建平	郵政局
200832	蔡美蘭	郵政局
203319	杜慧明	廉正公署
215775	黃顯明	衛生局
215864	黃慧娟	法律及司法培訓中心
217425	羅家頌	郵政局

按照二零零七年二月六日行政管理委員會主席的批示及經二零零七年二月七日經濟財政司司長確認：

根據第 8/2006 號法律第二十六條及第三十條之規定，下列公務人員自二零零七年一月一日轉入公積金制度：

退休及撫卹制度 會員編號	姓名	部門
120502	黃振方	港務局
146943	Ana Isabel do Rosário Correia de Lemos Cardoso Borges	文化局
165450	曾慶遠	社會工作局
165468	梁麗燕	社會工作局
169242	Lorraine Katherine de Sousa Norte	退休基金會
173452	Maria Amelia Monteiro Rodrigues	社會工作局
182702	黃惠明	文化局
182931	Susana To	審計署
183350	嚴美娟	社會工作局
186481	李少芬	文化局
188026	文建鋒	民政總署
188425	黃翰寧	消費者委員會
189588	黃晴錦	經濟局
190365	袁燕玲	民政總署

N.º Subscritor do Regime de Aposentação e Sobrevivência	Nome	Serviço
139645	Chan Vai Lon	DSE
151408	Ng Chi Hong	SS
174696	Ana Paula Cordova Lao	CFJJ
177865	Chao Soi I	DSC
177938	Lei Iok Sim	DSC
191329	Cheang I On	SS
196746	Chu Im Tong	DSC
200077	Sun Kin Peng	DSC
200832	Choi Mei Lan	DSC
203319	To Wai Meng	CCAC
215775	Wong Hin Meng	SS
215864	Wong Wai Kun	CFJJ
217425	Lo Ka Chung	DSC

Por despachos da presidente do Conselho de Administração, de 6 de Fevereiro de 2007, confirmados pelo Ex.^{mo} Senhor Secretário para a Economia e Finanças, em 7 do mesmo mês e ano:

Os trabalhadores abaixo mencionados — mudados para o Regime de Previdência, nos termos dos artigos 26.º e 30.º da Lei n.º 8/2006, a partir de 1 de Janeiro de 2007:

N.º Subscritor do Regime de Aposentação e Sobrevivência	Nome	Serviço
120502	Wong Chan Fong	CP
146943	Ana Isabel do Rosário Correia de Lemos Cardoso Borges	IC
165450	Chang Heng Un	IAS
165468	Leong Lai In	IAS
169242	Lorraine Katherine de Sousa Norte	FP
173452	Maria Amelia Monteiro Rodrigues	IAS
182702	Vong Vai Meng	IC
182931	Susana To	SCA
183350	Maria Jose Abrantes Im	IAS
186481	Lei Sio Fan	IC
188026	Man Kin Fong	IACM
188425	Wong Hon Neng	CC
189588	Vong Cheng Kam	DSE
190365	Yun In Leng	IACM

退休及撫卹制度 會員編號	姓名	部門
192295	Romina Wong	環境委員會
193208	馮文安	環境委員會
195707	馮啟莊	社會工作局
203033	焦國強	社會工作局
209996	林俊強	文化局
210285	余慧敏	文化局
211680	陳澤成	文化局
211940	易惠儀	消費者委員會
214108	陸 青	文化局
216860	林婷婷	社會工作局
216950	鄧耀榮	廉政公署
217077	Cristina Maria do Rosário	民政總署

按照二零零七年二月七日行政管理委員會主席的批示及經二零零七年二月八日經濟財政司司長確認：

根據第8/2006號法律第二十六條及第三十條之規定，下列公務人員自二零零七年一月一日轉入公積金制度：

退休及撫卹制度 會員編號	姓名	部門
163252	伍超文	法務局
177601	Ng Peng In	民政總署
188360	Maria de Fatima Magalhães Rosário Gomes	政府總部輔助部門
200867	鄭文禧	政府總部輔助部門
217085	劉叔嗣	民政總署

按照二零零七年二月九日行政管理委員會主席的批示及經二零零七年二月十三日經濟財政司司長確認：

根據第8/2006號法律第二十六條及第三十條之規定，下列公務人員自二零零七年一月一日轉入公積金制度：

退休及撫卹制度 會員編號	姓名	部門
169315	譚美蓮	退休基金會

二零零七年二月十四日於退休基金會

行政管理委員會主席 劉婉婷

N.º Subscritor do Regime de Aposentação e Sobrevivência	Nome	Serviço
192295	Romina Wong	CA
193208	Fong Man On	CA
195707	Fong Kai Chong	IAS
203033	Chio Koc Keong	IAS
209996	Lam Chon Keong	IC
210285	Iu Wai Man	IC
211680	Chan Chak Seng	IC
211940	Iek Wai I	CC
214108	Lok Cheng	IC
216860	Lam Teng Teng Teresa	IAS
216950	Tang Io Weng	CCAC
217077	Cristina Maria do Rosário	IACM

Por despachos da presidente do Conselho de Administração, de 7 de Fevereiro de 2007, confirmados pelo Ex.^{mo} Senhor Secretário para a Economia e Finanças, em 8 do mesmo mês e ano:

Os trabalhadores abaixo mencionados — mudados para o Regime de Previdência, nos termos dos artigos 26.º e 30.º da Lei n.º 8/2006, a partir de 1 de Janeiro de 2007:

N.º Subscritor do Regime de Aposentação e Sobrevivência	Nome	Serviço
163252	Ng Chio Man	DSAJ
177601	Ng Peng In	IACM
188360	Maria de Fatima Magalhães Rosário Gomes	SASG
200867	Cheang Man Hei Alberto	SASG
217085	Lao Sok Chi	IACM

Por despacho da presidente do Conselho de Administração, de 9 de Fevereiro de 2007, confirmado pelo Ex.^{mo} Senhor Secretário para a Economia e Finanças, em 13 do mesmo mês e ano:

O trabalhador abaixo mencionado — mudado para o Regime de Previdência, nos termos dos artigos 26.º e 30.º da Lei n.º 8/2006, a partir de 1 de Janeiro de 2007:

N.º Subscritor do Regime de Aposentação e Sobrevivência	Nome	Serviço
169315	Tam Mei Lin	FP

Fundo de Pensões, aos 14 de Fevereiro de 2007. — A Presidente do Conselho de Administração, *Lau Un Teng*.

治安警察局

批示摘錄

按照保安司司長於二零零七年一月二日之批示：

治安警察局警員編號 -256971，陳亦斌；187981，林健恆；111991，王子龍；132031，莫文佳；由二零零六年十一月八日起，獲確定委任為司法警察局編制內第一職階二等刑事偵查員，正式脫離治安警察局。

二零零七年二月八日於治安警察局

代局長 李小平副警務總監

司法警察局

批示摘錄

摘錄自保安司司長於二零零六年十二月一日作出的批示：

根據十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准的並經十二月二十八日第 62/98/M 號法令修訂的《澳門公共行政工作人員通則》第十九條、第二十一條第一款 b) 項、第二十七條第一款、第二款、第三款 c) 項及第五款以及第二十八條之規定，以散位合同形式聘用梁少萍擔任本局第一職階三等文員之職務，自二零零七年一月十一日起，為期六個月，薪俸為現行薪俸表之 195 點。

摘錄自保安司司長於二零零六年十二月十三日作出的批示：

根據十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准的並經十二月二十八日第 62/98/M 號法令修訂的《澳門公共行政工作人員通則》第十九條、第二十一條第一款 b) 項、第二十七條第一款、第二款、第三款 c) 項及第五款以及第二十八條之規定，以散位合同形式聘用劉嘉祺擔任本局第一職階三等文員之職務，自二零零七年一月十一日起，為期六個月，薪俸為現行薪俸表之 195 點。

摘錄自保安司司長於二零零六年十二月十九日作出的批示：

根據十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准的並經十二月二十八日第 62/98/M 號法令修訂的《澳門公共行政工作人員通則》第十九條、第二十一條第一款 b) 項、第二十七條第一款、第二款、第三款 a) 項及第五款以及第二十八條之規定，以散位合同形式聘用譚偉明擔任本局第六職階熟練助理員之職務，自二零零七年二月一日起，為期一年，薪俸為現行薪俸表之 190 點。

CORPO DE POLÍCIA DE SEGURANÇA PÚBLICA

Extracto de despacho

Por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário para a Segurança de 2 de Janeiro de 2007:

Chan Iek Pan, Lam Kin Hang, Wong Chi Long e Mok Man Kai, guardas n.ºs 256 971, 187 981, 111 991 e 132 031, deste CPSP — abatidos ao efectivo do mesmo Corpo de Polícia, por terem sido nomeados, definitivamente, investigadores criminais de 2.ª classe, 1.º escalão, do quadro da Polícia Judiciária, a partir de 8 de Novembro de 2006.

Corpo de Polícia de Segurança Pública, aos 8 de Fevereiro de 2007. — O Comandante, substituto, *Lei Siu Peng*, superintendente.

POLÍCIA JUDICIÁRIA

Extractos de despachos

Por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário para a Segurança, de 1 de Dezembro de 2006:

Leong Sio Peng — contratada por assalariamento, pelo período de seis meses, como terceiro-oficial, 1.º escalão, índice 195, nesta Polícia, nos termos dos artigos 19.º, 21.º, n.º 1, alínea b), 27.º, n.ºs 1 a 3, alínea c), e 5, e 28.º do ETAPM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, na redacção do Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, a partir de 11 de Janeiro de 2007.

Por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário para a Segurança, de 13 de Dezembro de 2006:

Lau Ka Kei — contratado por assalariamento, pelo período de seis meses, como terceiro-oficial, 1.º escalão, índice 195, nesta Polícia, nos termos dos artigos 19.º, 21.º, n.º 1, alínea b), 27.º, n.ºs 1 a 3, alínea c), e 5, e 28.º do ETAPM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, na redacção do Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, a partir de 11 de Janeiro de 2007.

Por despachos do Ex.^{mo} Senhor Secretário para a Segurança, de 19 de Dezembro de 2006:

Tam Vai Meng — contratado por assalariamento, pelo período de um ano, como auxiliar qualificado, 6.º escalão, índice 190, nesta Polícia, nos termos dos artigos 19.º, 21.º, n.º 1, alínea b), 27.º, n.ºs 1 a 3, alínea a), e 5, e 28.º do ETAPM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, na redacção do Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, a partir de 1 de Fevereiro de 2007.

根據十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准的並經十二月二十八日第 62/98/M 號法令修訂的《澳門公共行政工作人員通則》第十九條、第二十一條第一款 b) 項、第二十七條第一款、第二款、第三款 a) 項及第五款以及第二十八條之規定，下列本局散位合同人員之散位合同至二零零七年一月三十一日終止，並自二零零七年二月一日起與其重新訂定為期一年之散位合同，擔任下列所指之職務：

第六職階工人許思強及第五職階工人梁仲圓，分別擔任第六職階及第五職階熟練助理員之職務，薪俸為現行薪俸表之 190 及 170 點；

第四職階工人吳加馮、梁偉錢及鄭社俊，擔任第四職階熟練助理員之職務，薪俸為現行薪俸表之 160 點。

摘錄自保安司司長於二零零六年十二月二十九日作出的批示：

廖志聰、梁俊生、陳楚民、鄺志良、黎尚文、劉敏玲、梁沛庭、屈志明、李瀚妮、程朝暉、林家榮及李德威，本局確定委任之第二職階一等刑事偵查員，在刊登於二零零六年十二月六日第四十九期《澳門特別行政區公報》第二組的最後評核名單中名列第一至第十二名，根據六月二十八日第 26/99/M 號法令第三條第四款、十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准的並經十二月二十八日第 62/98/M 號法令修訂的《澳門公共行政工作人員通則》第十九條、第二十條第一款 a) 項、第二十二條第八款 a) 項及第六十九條第一款之規定、聯同第 5/2006 號法律第十一條第一款、第二款及第二十條之規定，以及第 9/2006 號行政法規第二十四條第一款第二項、第二款及第二十五條第一款之規定，獲確定委任為本局編制內刑事偵查人員組別之第一職階首席刑事偵查員。

摘錄自保安司司長於二零零七年一月四日作出的批示：

林文波，本局確定委任之第二職階二等刑事偵查員，在刊登於二零零六年十二月十三日第五十期《澳門特別行政區公報》第二組的最後評核名單中唯一合格應考人，根據六月二十八日第 26/99/M 號法令第三條第四款、十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准的並經十二月二十八日第 62/98/M 號法令修訂的《澳門公共行政工作人員通則》第十九條、第二十條第一款 a) 項、第二十二條第八款 a) 項及第六十九條第一款之規定、聯同第 5/2006 號法律第十一條第一款、第二款及第二十條之規定，以及第 9/2006 號行政法規第二十四條第一款第二項、第二款及第二十五條第一款之規定，獲確定委任為本局編制內刑事偵查人員組別之第一職階一等刑事偵查員。

Os trabalhadores abaixo mencionados, desta Polícia — cessados os respectivos contratos de assalariamento, em 31 de Janeiro de 2007, e celebrados novos contratos de assalariamento, pelo período de um ano, nas categorias a cada um indicadas, na mesma Polícia nos termos dos artigos 19.º, 21.º, n.º 1, alínea b), 27.º, n.ºs 1 a 3, alínea a), e 5, e 28.º do ETAPM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, na redacção do Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, a partir de 1 de Fevereiro de 2007:

Hoi Si Keong e Leong Chong Iun, operários, 6.º e 5.º escalão, para auxiliares qualificados, 6.º e 5.º escalão, índices 190 e 170, respectivamente;

Ng Ka Fong, Leung Vai Chin e Cheang Se Chon, operários, 4.º escalão, para auxiliares qualificados, 4.º escalão, índice 160.

Por despachos do Ex.^{mo} Senhor Secretário para a Segurança, de 29 de Dezembro de 2006:

Lio Chi Chong, Leong Chon Sang, Chan Cho Man, Vu Chi Leong, Lai Seong Man, Lao Man Leng, Leong Pui Teng, Vat Chi Meng, Lei Hon Nei, Cheng Chio Fai, Lam Ka Weng e Lei Tak Vai, investigadores criminais de 1.ª classe, 2.º escalão, de nomeação definitiva desta Polícia, classificados do 1.º ao 12.º lugares, respectivamente, no concurso a que se refere a lista publicada no *Boletim Oficial* da RAEM n.º 49/2006, II Série, de 6 de Dezembro — nomeados, definitivamente, investigadores criminais principais, 1.º escalão, do grupo de pessoal de investigação criminal do quadro da mesma Polícia, nos termos dos artigos 3.º, n.º 4, do Decreto-Lei n.º 26/99/M, de 28 de Junho, 19.º, 20.º, n.º 1, alínea a), 22.º, n.º 8, alínea a), e 69.º, n.º 1, do ETAPM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, na redacção do Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, conjugados com os artigos 11.º, n.ºs 1 e 2, e 20.º da Lei n.º 5/2006, e com referência aos artigos 24.º, n.ºs 1, alínea 2), e 2, e 25.º, n.º 1, do Regulamento Administrativo n.º 9/2006.

Por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário para a Segurança, de 4 de Janeiro de 2007:

Lam Man Po, investigador criminal de 2.ª classe, 2.º escalão, de nomeação definitiva, desta Polícia, único classificado no concurso a que se refere a lista publicada no *Boletim Oficial* da RAEM n.º 50/2006, II Série, de 13 de Dezembro — nomeado, definitivamente, investigador criminal de 1.ª classe, 1.º escalão, do grupo de pessoal de investigação criminal do quadro da mesma Polícia, nos termos dos artigos 3.º, n.º 4, do Decreto-Lei n.º 26/99/M, de 28 de Junho, 19.º, 20.º, n.º 1, alínea a), 22.º, n.º 8, alínea a), e 69.º, n.º 1, do ETAPM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, na redacção do Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, conjugados com os artigos 11.º, n.ºs 1 e 2, e 20.º da Lei n.º 5/2006, e com referência aos artigos 24.º, n.ºs 1, alínea 2), e 2, e 25.º, n.º 1, do Regulamento Administrativo n.º 9/2006.

二零零七年二月九日於司法警察局

局長 黃少澤

Polícia Judiciária, aos 9 de Fevereiro de 2007. — O Director, Wong Sio Chak.

消 防 局**批 示 摘 錄**

按照二零零七年一月三十一日第10/2007號保安司司長批示：

洪錦發，消防員編號 415981 —— 現根據十二月三十日第 66/94/M 號法令核准之《澳門保安部隊軍事化人員通則》第七十二條第一款及第七十五條第二款 a) 項之規定，由二零零七年二月一日起以特別委任制度進行為進入司法警察局刑事偵查員職程之實習階段，為期一年，並按照同一通則第九十八條 b) 項所載，轉為“附於編制”狀況。

按照二零零七年二月六日第 14/2007 號保安司司長批示：

由二零零七年二月十六日起，根據經三月二十九日第 9/2004 號行政法規適當修改十二月三十日第 66/94/M 號法令核准之《澳門保安部隊軍事化人員通則》第一百一十一條、第一百一十四條至第一百一十七條、第一百二十條、第一百二十二條、第一百二十三條、第一百三十三條、第一百三十四條及第一百三十六條之規定，將副消防總長黃耀勝，編號434891，以甄選晉升至消防局消防總長之職位。

二零零七年二月十三日於消防局

局長 馬耀榮消防總監

CORPO DE BOMBEIROS**Extractos de despachos**

Por Despacho do Secretário para a Segurança n.º 10/2007, de 31 de Janeiro:

Hong Kam Fat, bombeiro n.º 415 981 — autorizada a admissão ao estágio para o ingresso na carreira de investigação criminal da Polícia Judiciária, no regime de comissão especial, pelo período de um ano, nos termos das disposições conjugadas dos artigos 72.º, n.º 1, e 75.º, n.º 2, alínea a), do EMFSM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 66/94/M, de 30 de Dezembro, e passa à situação de «adido ao quadro», nos termos do artigo 98.º, alínea b), do mesmo estatuto, a partir de 1 de Fevereiro de 2007.

Por Despacho do Secretário para a Segurança n.º 14/2007, de 6 de Fevereiro:

Vong Io Seng, chefe-ajudante, n.º 434 891 — promovido por escolha a chefe principal do CB, ao abrigo das disposições conjugadas dos artigos 111.º, 114.º a 117.º, 120.º, 122.º, 123.º, 133.º, 134.º e 136.º do EMFSM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 66/94/M, de 30 de Dezembro, e alterado apropriadamente pelo Regulamento Administrativo n.º 9/2004, de 29 de Março, a partir de 16 de Fevereiro de 2007.

Corpo de Bombeiros, aos 13 de Fevereiro de 2007. — O Comandante, *Ma Io Weng*, chefe-mor.

衛 生 局**批 示 摘 錄**

按照社會文化司司長於二零零六年三月六日之批示：

高東英——根據十一月十五日第81/99/M號法令第四十八條第三款之規定，由二零零七年一月二十九日起，以個人勞動合同方式獲聘用為第一職階顧問高級技術員，為期一年，薪俸點為 600 點。

按局長於二零零七年一月四日之批示：

本局應散位合同第一職階衛生服務助理員陳岸農之要求，已於二零零七年一月十一日起解除其合約。

本局應編制外合同第三職階護士梁敏玲之要求，已於二零零七年一月十五日起解除其合約。

SERVIÇOS DE SAÚDE**Extractos de despachos**

Por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, de 6 de Março de 2006:

Gao Dongying — admitida por contrato individual de trabalho, pelo período de um ano, como técnica superior assessora, 1.º escalão, índice 600, ao abrigo do artigo 48.º, n.º 3, do Decreto-Lei n.º 81/99/M, de 15 de Novembro, a partir de 29 de Janeiro de 2007.

Por despachos do director dos Serviços, de 4 de Janeiro de 2007:

Chan Ngon Nong, auxiliar de serviços de saúde, 1.º escalão, assalariado, destes Serviços — rescindido o contrato, a seu pedido, a partir de 11 de Janeiro de 2007.

Leong Man Leng, enfermeira, 3.º escalão, contratada além do quadro, destes Serviços — rescindido o contrato, a seu pedido, a partir de 15 de Janeiro de 2007.

按照局長於二零零七年一月三十日之批示：

盧, 艷秋、吳, 柳娟及黃, 穎瑜, 本局散位合同第一職階二級診療技術員——根據十二月二十一日第87/89/M號法令核准, 十二月二十八日第62/98/M號法令修訂的《澳門公共行政工作人員通則》第二十五條及第二十六條之規定, 重新訂立編制外合同, 擔任第一職階二級診療技術員之職務, 為期六個月, 分別自二零零七年二月九日、二月二日及二月四日起生效。

按局長於二零零七年二月一日之批示：

本局應散位合同第一職階衛生服務助理員黎有妹之要求, 已於二零零七年一月四日起解除其合約。

按照局長於二零零七年二月九日之批示：

取消編號為第169號之藥物產品出入口及批發商號准照, 商號名稱為“華美達國際投資有限公司”, 營業地點為澳門新勝里6號A舖地下, 准照持有人為華美達國際投資有限公司, 總辦事處位於澳門氹仔廣東大馬路鴻業大廈七樓E座。

(是項刊登費用為\$343.00)

核准名稱為“國泰藥房”從事藥物業活動, 准照編號為第61號以及其營業地點為澳門馬交石斜坡15號新益花園K座地下及閣樓, 東主鄭, 榮俊先生, 總辦事處位於澳門馬交石斜坡15號新益花園K座地下及閣樓。

(是項刊登費用為\$333.00)

按照二零零七年二月九日本局全科衛生護理副局長的批示：

郭播春——應其要求, 中止第E-1321號護士執業牌照之許可, 為期兩年。

(是項刊登費用為\$274.00)

陸志賴、李慧玲——獲准許從事中醫生職業, 牌照編號分別是：W-0168、W-0169。

(是項刊登費用為\$284.00)

按照二零零七年二月十二日本局全科衛生護理代副局長的批示：

鄒宓——應其要求, 中止第E-1230號護士執業牌照之許可, 為期兩年。

(是項刊登費用為\$274.00)

李小媚——獲准許從事中醫生職業, 牌照編號是：W-0170。

(是項刊登費用為\$274.00)

Por despachos do director dos Serviços, de 30 Janeiro de 2007:

Lou, Im Chao, Ng, Lao Kun e Wong, Weng U, técnicos de diagnóstico e terapêutica de 2.ª classe, 1.º escalão, assalariados, destes Serviços — celebrados novos contratos além do quadro, pelo período de seis meses, na mesma categoria e escalão, ao abrigo dos artigos 25.º e 26.º do ETAPM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, conjugado com a redacção do Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, a partir de 9, 2 e 4 de Fevereiro de 2007, respectivamente.

Por despacho do director dos Serviços, de 1 de Fevereiro de 2007:

Lai Iao Mui, auxiliar de serviços de saúde, 1.º escalão, assalariado, destes Serviços — rescindido o contrato, a seu pedido, a partir de 4 de Janeiro de 2007.

Por despachos do director dos Serviços, de 9 de Fevereiro de 2007:

Cancelado o alvará n.º 169 da firma de importação, exportação e venda por grosso de produtos farmacêuticos «Wonder Life Internacional — Investimento Limitada», com local de funcionamento no Beco de Tomás Vieira, n.º 6, Loja A, r/c, em Macau, cuja titularidade pertence a Wonder Life Internacional — Investimento Limitada, com sede na Avenida de Kwong Tung, Edifício Hung Yip Mansion, 7.º andar E, Taipa, em Macau.

(Custo desta publicação \$ 343,00)

Autorizada a actividade farmacêutica à farmácia «Qualipharm», alvará n.º 61, com local de funcionamento na Rampa dos Cavaleiros, n.º 15, Edifício Jardins Sun Yick, Loja K, r/c, com sobreloja, em Macau, cuja titularidade pertence a Cheang, Weng Chon, com sede na Rampa dos Cavaleiros n.º 15, Edifício Jardins Sun Yick, Loja K, r/c, com sobreloja, em Macau.

(Custo desta publicação \$ 333,00)

Por despachos do subdirector dos Serviços para os CSG, de 9 de Fevereiro de 2007:

Kuok Po Chon — suspenso, a seu pedido, por dois anos, o exercício privado da profissão de enfermeira, licença n.º E-1321.

(Custo desta publicação \$ 274,00)

Lok Chi Lai e Lei Wai Leng — concedidas autorizações para o exercício privado da profissão de médico de medicina tradicional chinesa, licenças n.ºs W-0168 e W-0169.

(Custo desta publicação \$ 284,00)

Por despachos do subdirector dos Serviços, substituto, para os CSG, de 12 de Fevereiro de 2007:

Chao Mat — suspenso, a seu pedido, por dois anos, o exercício privado da profissão de enfermeira, licença n.º E-1230.

(Custo desta publicação \$ 274,00)

Lei Siu Mei — concedida autorização para o exercício privado da profissão de médico de medicina tradicional chinesa, licença n.º W-0170.

(Custo desta publicação \$ 274,00)

按照二零零七年二月十三日本局全科衛生護理代副局長的批示：

曾氏中西醫療所——獲准許營業，准照編號：AL-0086，其營業地點位於澳門沙欄仔街 25-27 號利得大廈地下 C 及 D 座，持牌人為曾兆榮先生，住所位於澳門沙欄仔街 25-27 號利得大廈地下 C 座。

(是項刊登費用為 \$333.00)

二零零七年二月十四日於衛生局

副局長 鄭成業

教育暨青年局

批示摘錄

按照代局長二零零六年十二月二十六日批示：

根據十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准，並經十二月二十八日第 62/98/M 號法令修訂之《澳門公共行政工作人員通則》第二十五條和第二十六條之規定，下列人員之編制外合同獲續期壹年，由二零零七年三月一日起生效，有關職級、職階及薪俸點如下：

二等高級資訊技術員，第一職階、薪俸點為 430：杜家豪學士；

首席技術輔導員，第一職階、薪俸點為 350：顏裕坤及許仲宜。

按照社會文化司司長二零零七年一月三十日批示：

根據十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准，並經十二月二十八日第 62/98/M 號法令修訂之《澳門公共行政工作人員通則》第二十七條和第二十八條之規定，並按照十二月二十一日第 86/89/M 號法令附件一表三之規定，下列人員以散位合同形式聘用，為期半年，有關職級、職階及薪俸點如下：

二等高級技術員，第一職階、薪俸點為 430：Maria Elisabela Larrea Y Eusébio 學士及何凱盈學士，由二零零七年三月一日起生效；

二等技術員，第一職階、薪俸點為 350：蕭穎源學士，由二零零七年三月五日起生效。

按照本局副局長二零零七年一月三十一日批示：

根據十二月二十一日第 86/89/M 號法令第十一條以及十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准，並經十二月二十八日第 62/98/M

Por despacho do subdirector dos Serviços, substituto, para os CSG, de 13 de Fevereiro de 2007:

Concedido o alvará para o funcionamento da Clínica Dr. Chang — Medicina Ocidental e Chinesa, situada na Rua do Tarrafeiro, n.ºs 25-27, Edifício Lei Tak, r/c-C e D, Macau, alvará n.º AL-0086, cuja titularidade pertence a Chang Sio Weng, com residência na Rua do Tarrafeiro, n.ºs 25-27, Edifício Lei Tak r/c-C, Macau.

(Custo desta publicação \$ 333,00)

Serviços de Saúde, aos 14 de Fevereiro de 2007. — O Subdirector dos Serviços, *Cheang Seng Ip*.

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE EDUCAÇÃO E JUVENTUDE

Extractos de despachos

Por despachos da directora, substituta, destes Serviços, de 26 de Dezembro de 2006:

O pessoal abaixo mencionado — renovados os contratos além do quadro, por mais um ano, na categoria, escalão e índice a cada um indicados, nos termos dos artigos 25.º e 26.º do ETAPM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, na redacção do Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, a partir de 1 de Março de 2007:

Licenciado To Ka Hou, como técnico superior de informática de 2.ª classe, 1.º escalão, índice 430;

Frederico Fernandes e Hoi Chung I, como adjuntos-técnicos principais, 1.º escalão, índice 350.

Por despacho do Ex.º Senhor Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, de 30 de Janeiro de 2007:

O pessoal abaixo mencionado — contratados por assalariamento, pelo período de seis meses, na categoria, escalão e índice a cada um indicados, nos termos dos artigos 27.º e 28.º do ETAPM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, na redacção do Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, e do mapa 3 do anexo I ao Decreto-Lei n.º 86/89/M, ambos de 21 de Dezembro:

Licenciadas Maria Elisabela Larrea Y Eusébio e Ho Hoi Ieng, como técnicas superiores de 2.ª classe, 1.º escalão, índice 430, a partir de 1 de Março de 2007;

Licenciado Siu Weng Un, como técnico de 2.ª classe, 1.º escalão, índice 350, a partir de 5 de Março de 2007.

Por despacho da subdirectora destes Serviços, de 31 de Janeiro de 2007:

O pessoal abaixo mencionado — alterada, por averbamento, a cláusula 3.ª dos contratos de assalariamento com referência à

號法令修訂之《澳門公共行政工作人員通則》第二十七條和二十八條之規定，下列人員之散位合同以附註方式更改合同第三條款，有關職級、職階及薪俸點如下：

助理員，第六職階、薪俸點為150：吳鳳金、盛鳳婷、黃艷玲及黃煥珍，由二零零七年二月十八日起生效；莫麗娜，由二零零七年二月二十五日起生效；馮結桃及溫彩媚，由二零零七年三月一日起生效。

二零零七年二月十二日於教育暨青年局

代局長 梁勵（代副局長）

文化局

批 示 摘 錄

摘錄自社會文化司司長於二零零七年二月七日作出的批示：

根據七月二十日第31/98/M號法令修訂的十二月十九日第63/94/M號法令第五條a)項及第二十一條第二款規定，彭家鵬在本局擔任澳門中樂團音樂總監兼首席指揮的個人工作合同續期兩年，並以附註形式修改合同第一、三、四、九條，自二零零七年二月二十日起生效。

根據七月二十日第31/98/M號法令修訂的十二月十九日第63/94/M號法令第五條a)項及第二十一條第二款規定，葉嘉文、陳志遠、張應勤、陳度恩、李妙瑜、鍾燕青、伍慶華、伍玉琮、黃月明、林立翀、盧鴻偉、謝瑋琳、汪藍、沈穎瑤、徐葵、林冬梅、盧卓婷、李利群、潘圓圓、李敏清、張振龍、關翠儀、宋健文、邱子維、鄭家秀、張藝紅、楊已磊、梁劍丹、陳詠欣、吳茂楠、朱炳輝、蔣秀芳、徐曼及古英元在本局擔任職務的個人工作合同之有效期延長至二零零七年十二月三十一日，並以附註形式修改合同第七條款，自批示日開始生效。

根據七月二十日第31/98/M號法令修訂的十二月十九日第63/94/M號法令第五條a)項及第二十一條第二款規定，黃光強在本局擔任職務的個人工作合同之有效期延長至二零零七年十二月三十一日，並以附註形式修改合同第六條款，自批示日開始生效。

根據七月二十日第31/98/M號法令修訂的十二月十九日第63/94/M號法令第五條a)項及第二十一條第二款規定，柯志虹、楊敏健、石靈茵、張淑莊、瞿笑意及Nemtseva Olga在本局擔任職務

categoria, escalão e índice a cada um indicados, nos termos dos artigos 11.º do Decreto-Lei n.º 86/89/M, 27.º e 28.º do ETAPM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, ambos de 21 de Dezembro, na redacção do Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro:

Auxiliares, 6.º escalão, índice 150: Ng Fong Kam, Seng Fong Teng, Wong Im Leng e Wong Wun Chan, a partir de 18; Mok Lai Na, a partir de 25 de Fevereiro; Fong Kit Tou e Wan Choi Mei, a partir de 1 de Março de 2007.

Direcção dos Serviços de Educação e Juventude, aos 12 de Fevereiro de 2007. — A Directora dos Serviços, substituta, *Leong Lai*, subdirectora, substituta.

INSTITUTO CULTURAL

Extractos de despachos

Por despachos do Ex.^{mo} Senhor Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, de 7 de Fevereiro de 2007:

Pang Ka Pang — renovado o contrato individual de trabalho, pelo período de dois anos, como director artístico e maestro da Orquestra Chinesa de Macau deste Instituto, e alteradas, por averbamento, as cláusulas 1.ª, 3.ª, 4.ª e 9.ª do mesmo contrato, nos termos dos artigos 5.º, alínea a), e 21.º, n.º 2, do Decreto-Lei n.º 63/94/M, de 19 de Dezembro, na redacção do Decreto-Lei n.º 31/98/M, de 20 de Julho, a partir de 20 de Fevereiro de 2007.

Ip Ka Man, Chan Chin Gen Sérgio, Cheong Ieng Kan, Chan To Yan, Lee Miu Yu, Chong In Cheng, Ng Heng Wa, Ng Iok Keng, Wong Ut Meng, Lam Lap Chong João Baptista, Lou Hong Wai, Che Wai Lam, Wang Lan, Sam Weng Io Basilla, Xu Kui, Lam Tong Mui, Lou Cheok Teng, Li Liqun, Pan Yuanyuan, Lei Man Cheng, Cheong Chan Long, Kuan Choi I, Song Kin Man, Iau Chi Vai, Cheng Ka Sau, Cheong Ngai Hong, Yang Yilei, Leong Kim Tan, Chan Veng Ian, Ng Mao Nam, Chu Peng Fai, Cheong Sao Fong, Xu Man e Ku Ieng Un — prorrogada a data de termo dos contratos individuais de trabalho, até 31 de Dezembro de 2007, para desempenharem funções neste Instituto, e alterada, por averbamento, a cláusula 7.ª dos seus contratos, nos termos dos artigos 5.º, alínea a), e 21.º, n.º 2, do Decreto-Lei n.º 63/94/M, de 19 de Dezembro, na redacção do Decreto-Lei n.º 31/98/M, de 20 de Julho, a partir da data do despacho.

Huang Guangqiang — prorrogada a data de termo do contrato individual de trabalho, até 31 de Dezembro de 2007, para desempenhar funções neste Instituto, e alterada, por averbamento, a cláusula 6.ª do seu contrato, nos termos dos artigos 5.º, alínea a), e 21.º, n.º 2, do Decreto-Lei n.º 63/94/M, de 19 de Dezembro, na redacção do Decreto-Lei n.º 31/98/M, de 20 de Julho, a partir da data do despacho.

Or Chi Hong Virginia, Yang Minjian, Seak Teng Ian, Cheong Sok Chong, Qu Xiaoyi e Nemtseva Olga — prorrogada a data de termo do contrato individual de trabalho, até 31 de Dezembro

務的個人工作合同之有效期延長至二零零八年十二月三十一日，並以附註形式修改合同第七條款，自批示日開始生效。

根據七月二十日第31/98/M號法令修訂的十二月十九日第63/94/M號法令第五條a)項及第二十一條第二款規定，以附註形式修改周麗娟、關慧斌、李尉鵬、潘月霞、劉妙仙、陳毅鋒、蘇樂文、庄惠霞、李維君、傅月美、鄭綺兒、蔡彬、余劍、李祥坤、李漢華、鄧穎桑、鄧凱文、敖德木勒、譚守恆及 Dália Augusto de Assis 在本局擔任職務的個人工作合同第七條款，自批示日開始生效。

二零零七年二月十四日於文化局

局長 何麗鑽

旅 遊 局

批 示 摘 錄

摘錄自社會文化司司長於二零零七年一月三十日作出的批示：

根據十二月二十一日第86/89/M號法令第十條第一款及十二月二十一日第87/89/M號法令核准的《澳門公共行政工作人員通則》第二十條第一款a)項及第二十二條第八款a)項之規定，在二零零六年十二月二十七日第五十二期《澳門特別行政區公報》第二組公布的評核成績唯一合格應考人的第二職階首席技術員黃煜鎧，獲確定委任為本局人員編制第一職階特級技術員，以填補九月二十五日第50/95/M號法令所設立之職位。

二零零七年二月十四日於旅遊局

局長 白文浩副局長代行

旅 遊 學 院

批 示 摘 錄

根據四月二十四日第6/2006號行政法規第四十一條規定，公佈經由社會文化司司長於二零零七年二月七日批准之旅遊學院二零零七年度本身預算之第一次修改：

bro de 2008, para desempenharem funções neste Instituto, e alterada, por averbamento, a cláusula 7.^a dos seus contratos, nos termos dos artigos 5.º, alínea a), e 21.º, n.º 2, do Decreto-Lei n.º 63/94/M, de 19 de Dezembro, na redacção do Decreto-Lei n.º 31/98/M, de 20 de Julho, a partir da data do despacho.

Chao Lai Kun, Kuan Wai Pan, Lei Wai Pang, Pun Ut Ha, Lao Mio Sin, Chan Ngai Fong, Sou Lok Man, Chong Wai Ha, Lei Wai Kwan, Fu Yuet Mai, Cheang I I, Choi Pan, She Jian, Lei Cheong Kuan, Lei Hon Wa, Tang Weng San, Tang Hoi Man, Aode Mule, Tam Sao Hang e Dália Augusto de Assis — alterada, por averbamento, a cláusula 7.^a dos seus contratos, nos termos dos artigos 5.º, alínea a), e 21.º, n.º 2, do Decreto-Lei n.º 63/94/M, de 19 de Dezembro, na redacção do Decreto-Lei n.º 31/98/M, de 20 de Julho, a partir da data do despacho.

Instituto Cultural, aos 14 de Fevereiro de 2007. — A Presidente do Instituto, *Ho Lai Chun da Luz*.

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE TURISMO

Extracto de despacho

Por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, de 30 de Janeiro de 2007:

Wong Iok Tong, técnico principal, 2.º escalão, único classificado no concurso a que se refere a lista inserta no *Boletim Oficial* RAEM n.º 52/2006, II Série, de 27 de Dezembro — nomeado, definitivamente, técnico especialista, 1.º escalão, do quadro de pessoal destes Serviços, nos termos do artigo 10.º, n.º 1, do Decreto-Lei n.º 86/89/M, conjugado com os artigos 20.º, n.º 1, alínea a), e 22.º, n.º 8, alínea a), do ETAPM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, ambos de 21 de Dezembro, indo ocupar a vaga constante do Decreto-Lei n.º 50/95/M, de 25 de Setembro.

Direcção dos Serviços de Turismo, aos 14 de Fevereiro de 2007. — Pel'O Director dos Serviços, *Manuel Gonçalves Pires Júnior*, subdirector.

INSTITUTO DE FORMAÇÃO TURÍSTICA

Extractos de despachos

De acordo com o artigo 41.º do Regulamento Administrativo n.º 6/2006, de 24 de Abril, se publica a 1.^a alteração ao orçamento privativo do Instituto de Formação Turística, para o ano económico de 2007, autorizada por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, de 7 de Fevereiro do mesmo ano:

預算修改建議第 001/2007 號
Proposta n.º 001/2007 de alteração orçamental

章 Capítulo: 50		組 Divisão: 36		
分類 Classificação:		名稱 Designação	追加 Reforço/ 登錄 /Inscrição	註銷 Anulação
職能 Funcional	經濟 Económica		澳門幣 (MOP)	澳門幣 (MOP)
3-02-1	02-03-02-02-03	設施之其他負擔——管理費及保安 Outros encargos das instalações — Condomínio e segurança	465,000.00	
3-02-1	02-03-09-00-02	未列明之負擔——非技術性臨時工作 Encargos não especificados — Trabalhos pontuais não especializados	735,000.00	
3-02-1	07-06-00-00-00	各項建設 Construções diversas		1,200,000.00
總計 Total			1,200,000.00	1,200,000.00

二零零七年二月九日於旅遊學院

院長 黃竹君

Instituto de Formação Turística, aos 9 de Fevereiro de 2007.
— A Presidente do Instituto, *Vong Chuk Kwan*.

根據社會文化司司長於二零零七年一月二十四日之批示：

區國強，本學院公關人員，屬個人勞動合同——根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第二十五及第二十六條的規定，獲以編制外合同形式，聘為第一職階二等高級技術員，為期二年，由二零零七年二月二十六日起生效。

甘美倩，本學院出納及行政助理人員，屬個人勞動合同——根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第二十五及第二十六條的規定，獲以編制外合同形式，聘為第一職階三等文員，為期一年，由二零零七年二月十四日起生效。

根據本學院院長於二零零七年二月七日之批示：

梁健華，本學院第一職階二等高級技術員，屬編制外合同——根據十二月二十一日第 86/89/M 號法令第十一條第二及第五款、現行《澳門公共行政工作人員通則》第二十五條第三款及現行《行政程序法典》第一百一十八條第二款 a) 項之規定，自二零零六年八月十六日起，改為同一職級第二職階。

二零零七年二月十三日於旅遊學院

代副院長 甄美娟

Por despachos do Ex.^{mo} Senhor Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, de 24 de Janeiro de 2007:

Ao Kuok Keong, pessoal de relações públicas, contratado mediante contrato individual de trabalho, deste Instituto — celebrado novo contrato além do quadro, pelo período de dois anos, como técnico superior de 2.^a classe, 1.^o escalão, nos termos dos artigos 25.^o e 26.^o do ETAPM, em vigor, a partir de 26 de Fevereiro de 2007.

Kum Mei Sin, pessoal de serviços financeiros e apoios administrativos, contratada mediante contrato individual de trabalho, deste Instituto — celebrado novo contrato além do quadro, pelo período de um ano, como terceiro-oficial, 1.^o escalão, nos termos dos artigos 25.^o e 26.^o do ETAPM, em vigor, a partir de 14 de Fevereiro de 2007.

Por despacho da presidente do Instituto, de 7 de Fevereiro de 2007:

Leong Kin Wa, técnico superior de 2.^a classe, 1.^o escalão, contratado além do quadro, deste Instituto — alterado o índice salarial para a mesma categoria, 2.^o escalão, nos termos dos artigos 11.^o, n.ºs 2 e 5, do Decreto-Lei n.º 86/89/M, de 21 de Dezembro, 25.^o, n.º 3, do ETAPM, em vigor, e 118.^o, n.º 2, alínea a), do CPA, a partir de 16 de Agosto de 2006.

Instituto de Formação Turística, aos 13 de Fevereiro de 2007.—
A Vice-Presidente do Instituto, substituta, *Ian Mei Kun*.

澳門格蘭披治大賽車委員會

批 示 摘 錄

按照社會文化司司長於二零零七年一月二十四日之批示：

冼馬廖學士——根據第 292/2003 號行政長官批示第三款（十五）項及第八款的規定，並根據第 397/2005 號行政長官批示，獲委任為澳門格蘭披治大賽車委員會委員，任期由二零零七年一月二十四日起至十二月三十一日止。

二零零七年二月十二日於澳門格蘭披治大賽車委員會

協調員 安棟樑

土 地 工 務 運 輸 局

批 示 摘 錄

摘錄自局長於二零零七年一月二十九日作出的批示：

蕭日鵬及毛燕斌，第一職階二等技術員及唐偉明，第一職階二等助理技術員——根據十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准，並經十二月二十八日第 62/98/M 號法令修訂之《澳門公共行政工作人員通則》第二十六條第一、三及四款之規定，其等編制外合同獲得續期一年，由二零零七年三月一日起生效。

陳連慶及黃昭文，第三職階顧問高級技術員——根據十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准，並經十二月二十八日第 62/98/M 號法令修訂之《澳門公共行政工作人員通則》第二十六條第一、三及四款之規定，其等編制外合同獲得續期一年，分別由二零零七年三月二十二日及三月二十七日起生效。

二零零七年二月十二日於土地工務運輸局

局長 賈利安

港 務 局

批 示 摘 錄

摘錄自二零零七年一月五日行政長官批示：

下列工作人員以個人勞動合同方式在本局擔任職務，為期一年，職務和薪俸點分別如下：

COMISSÃO DO GRANDE PRÉMIO DE MACAU

Extracto de despacho

Por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, de 24 de Janeiro de 2007:

Licenciado Mário Ferreira Sin — nomeado membro desta Comissão, ao abrigo dos n.ºs 3, alínea 15), e 8 do Despacho do Chefe do Executivo n.º 292/2003 e do Despacho do Chefe do Executivo n.º 397/2005, de 24 de Janeiro a 31 de Dezembro de 2007.

Comissão do Grande Prémio de Macau, aos 12 de Fevereiro de 2007. — O Coordenador, *João Manuel Costa Antunes*.

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE SOLOS, OBRAS PÚBLICAS
E TRANSPORTES

Extractos de despachos

Por despachos do director dos Serviços, de 29 de Janeiro de 2007:

Sio Iat Pang e Mou In Pan, técnicos de 2.ª classe, 1.º escalão, e Tong Wai Meng, técnico auxiliar de 2.ª classe, 1.º escalão — renovados os contratos além do quadro, pelo período de um ano, nos termos do artigo 26.º, n.ºs 1, 3 e 4, do ETAPM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, na redacção do Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, a partir de 1 de Março de 2007.

Chan Lin Heng e Wong Chiu Man, técnicos superiores assessores, 3.º escalão — renovados os contratos além do quadro, pelo período de um ano, nos termos do artigo 26.º, n.ºs 1, 3 e 4, do ETAPM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, na redacção do Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, a partir de 22 e 27 de Março de 2007, respectivamente.

Direcção dos Serviços de Solos, Obras Públicas e Transportes, aos 12 de Fevereiro de 2007. — O Director dos Serviços, *Jaime Roberto Carion*.

CAPITANIA DOS PORTOS

Extractos de despachos

Por despachos de S. Ex.^a o Chefe do Executivo, de 5 de Janeiro de 2007:

Os trabalhadores abaixo mencionados — contratados por contrato individual de trabalho, pelo período de um ano, para exercerem funções nesta Capitania, nas categorias e índices a cada um indicados:

馮克明，自二零零七年三月十二日起擔任第一職階二等技術員，薪俸點為 350 點；

鄭峰及朱麗美，分別自二零零七年二月二十二日及三月一日起擔任第一職階二等助理技術員，薪俸點為 195 點。

摘錄自二零零七年二月二日行政長官批示：

本局二等文員何洪坤，在二零零七年一月十日第二期《澳門特別行政區公報》第二組刊登的評核成績名單中的唯一合格應考人，根據十二月二十一日第 87/89/M 號法令所核准的現行《澳門公共行政工作人員通則》第二十二條第八款 a) 項的規定，獲確定委任為本局人員編制內行政人員組別第一職階一等文員。

摘錄自二零零七年二月七日本局局長批示：

根據十二月二十一日第 87/89/M 號法令所核准的現行《澳門公共行政工作人員通則》第二十七條及二十八條的規定，第四職階助理員張惠萍在本局擔任職務的散位合同，自二零零七年四月二十日起續約一年，職級和職階維持不變。

二零零七年二月九日於港務局

局長 黃錦輝副局長代行

Fong Hak Meng, como técnico de 2.ª classe, 1.º escalão, índice 350, a partir de 12 de Março de 2007;

Chiang Fong e Chu Lai Mei, como técnicos auxiliares de 2.ª classe, 1.º escalão, índice 195, a partir de 22 de Fevereiro e 1 de Março de 2007, respectivamente.

Por despachos de S. Ex.ª o Chefe do Executivo, de 2 de Fevereiro de 2007:

Ho Hong Kwan, segundo-oficial, único candidato aprovado no concurso a que se refere a lista inserta no *Boletim Oficial* da RAEM n.º 2/2007, II Série de 10 de Janeiro, desta Capitania — nomeado, definitivamente, primeiro-oficial, 1.º escalão, do grupo de pessoal administrativo do quadro de pessoal da mesma Capitania, ao abrigo do artigo 22.º, n.º 8, alínea a), do ETAPM, vigente, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro.

Por despacho da directora, de 7 de Fevereiro de 2007:

Cheong Wai Peng, auxiliar, 4.º escalão, desta Capitania — renovado o contrato de assalariamento, pelo período de um ano, mantendo a mesma categoria e escalão, nos termos dos artigos 27.º e 28.º do ETAPM, vigente, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, a partir de 20 de Abril de 2007.

Capitania dos Portos, aos 9 de Fevereiro de 2007. — Pela Directora, *Vong Kam Fai*, subdirector.

地 球 物 理 暨 氣 象 局

批 示 摘 錄

摘錄自局長於二零零七年一月二十六日作出的批示：

根據十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准的並經十二月二十八日第 62/98/M 號法令修訂的《澳門公共行政工作人員通則》第二十七條及第二十八條的規定，分別為本局第六職階熟練助理員陸棋祥及第七職階工人雷少坤的散位合同，自二零零七年三月四日起續期一年，職級和職階維持不變。

二零零七年二月九日於地球物理暨氣象局

局長 馮瑞權

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS METEOROLÓGICOS E GEOFÍSICOS

Extracto de despacho

Por despachos do director dos Serviços, de 26 de Janeiro de 2007:

Lok Kei Cheong, auxiliar qualificado, 6.º escalão, e Loi Sio Kuan, operário, 7.º escalão, destes Serviços — renovados os contratos de assalariamento, pelo período de um ano, na mesma categoria e escalão, nos termos dos artigos 27.º e 28.º do ETAPM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, na redacção do Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, a partir de 4 de Março de 2007.

Direcção dos Serviços Meteorológicos e Geofísicos, aos 9 de Fevereiro de 2007. — O Director dos Serviços, *Fong Soi Kun*.

政府機關通告及公告 AVISOS E ANÚNCIOS OFICIAIS

澳門基金會

FUNDAÇÃO MACAU

名單

Lista

根據八月二十六日第54/GM/97號批示關於撥給私人及私人機構財政資助的有關規定，澳門基金會現公佈二零零六年第四季度的資助名單：

Em cumprimento do Despacho n.º 54/GM/97, de 26 de Agosto, referente aos apoios financeiros concedidos a particulares e a instituições particulares, vem a Fundação Macau publicar a lista dos apoios concedidos no 4.º trimestre do ano de 2006:

澳門幣 (MOP)

受資助者 Beneficiários dos apoios financeiros	目的 Finalidade	批示日期 Despacho de autorização	支付日期 Pago em	撥給之金額 Montantes atribuídos
行政暨公職局 Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública	資助舉辦第二屆國際學術研討會 “21 世紀 的公共管理：機遇與挑戰” 活動。 Apoio financeiro para a realização da 2.ª Conferência Internacional sobre «Gestão Pública no Século XXI: Oportunidades e Desafios».	7/12/2005 ; 11/1/2006	5/10/2006	381,500.00
澳門會議展覽業協會 Associação de Convenções e Exposições de Macau	資助該會與亞太會展研究中心及商務部的 中國會展經濟研究中心共同撰寫《澳門會 展業發展策略研究報告》的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a elaboração de um relatório sobre «Estudo do Desenvolvimento Estra- tégico da Indústria de Exposições de Macau» em colaboração com Centro de Investigação de Convenções e Exposições da Ásia e Pacífico e com o Centro de Investigação Económica de Convenções e Exposições da China.	15/3/2006	5/10/2006	100,000.00
澳門診療技術員協會 Associação de Técnicos de Diagnóstico e Terapêutica de Macau	資助與香港醫務化驗所總會及深圳市醫學 會檢驗學專業委員會聯合主辦 “第二屆深、 港、澳檢驗醫學研討會” 的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização do 2.º seminário do estudo sobre exames médicos entre Macau, China e Hong Kong.	15/8/2006	5/10/2006	20,000.00
澳門新一代協進會 Associação da Nova Geração de Macau	資助舉辦 “2006 護兒運動嘉年華” 的部份 經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas para a realização de um festival de actividades destinadas às crianças des- favorecidas.	6/9/2006	5/10/2006	20,000.00

澳門幣 (MOP)

受資助者 Beneficiários dos apoios financeiros	目的 Finalidade	批示日期 Despacho de autorização	支付日期 Pago em	撥給之金額 Montantes atribuídos
榮笙輝曲藝會 Associação de Ópera Chinesa Ieng Sang Fai	資助舉辦“樂韻洋洋賀金秋06”戲劇曲藝晚會的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	13/9/2006	5/10/2006	5,000.00
吳梓芬 Ng Chi Fan	資助修讀2006/2007年度香港浸會大學大提琴演奏專業文憑課程的部份經費。 Subsídio para apoiar parte das propinas para a frequência do Curso Profissional de Música no «Hong Kong Baptist University» para o ano lectivo 2006/2007.	13/9/2006	5/10/2006	50,000.00
澳門科學技術協進會 Associação Promotora das Ciências e Tecnologias de Macau	資助舉辦2006年下半年活動計劃的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas do plano de actividades do 2.º semestre do ano 2006.	13/9/2006	5/10/2006	110,000.00
澳門經濟學會 Associação das Ciências Económicas de Macau	資助開展“澳門博彩業人力資源不足問題與應對方案”課題研究項目的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um Estudo de Investigação acerca dos Recursos Humanos da Indústria do Jogo.	21/9/2006	5/10/2006	100,000.00
澳門區域公共管理研究學會 Associação do Estudo de Administração Pública Inter-Regional de Macau	資助2006年度下半年之運作及活動的部份經費。 Subsídio para apoiar parte das despesas com o plano de actividades e despesas correntes do 2.º semestre do ano 2006.	21/9/2006	5/10/2006	20,000.00
澳門各界青年社團狗年攜手活動委員會	資助於2006至2007年舉辦一系列活動的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de uma série de actividades para o ano 2006 e 2007.	27/9/2006	5/10/2006	200,000.00
澳門書畫社 Associação de Caligrafia e Pintura de Macau	資助舉辦“澳門書畫社社員作品展”及“澳門書畫社技藝交流晚會”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de uma Exposição de Caligrafia e Pintura e com a realização de um jantar de confraternização.	26/6/2006	12/10/2006	3,000.00
澳門電腦學會 Associação de Profissionais de Computadores de Macau	資助舉辦“2006資訊科技週”活動的部份經費。 Subsídio para apoiar parte das despesas com a realização da actividade «Semana de Informação Tecnológica de 2006».	4/8/2006	12/10/2006	120,000.00

澳門幣 (MOP)

受資助者 Beneficiários dos apoios financeiros	目的 Finalidade	批示日期 Despacho de autorização	支付日期 Pago em	撥給之金額 Montantes atribuídos
澳門唐家灣同鄉聯誼會 Associação dos Contrerrâneos de Tong Ka Van (Macau)	資助舉辦“慶祝國慶粵曲折子戲晚會”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	15/8/2006	12/10/2006	5,000.00
彩雲間樂苑	資助舉辦“金風送爽彩雲間”曲藝晚會的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	15/8/2006	12/10/2006	5,000.00
氹仔坊眾聯誼會 Associação de Moradores da Taipa	資助舉辦“氹仔居民慶祝中華人民共和國成立五十七周年系列活動”及“氹仔居民慶祝澳門特區成立七周年系列活動”的全數經費。 Apoio financeiro para custear as despesas com a realização de uma série de actividades em celebração do «Dia da Implantação da RPC» e do 7.º Aniversário do Estabelecimento da RAEM.	24/8/2006	12/10/2006	173,200.00
澳門八和會館曲藝會 Associação de Ópera Chinesa Pak Vo Vui Kun de Macau	資助舉辦“慶回歸省港澳八和四載曲藝敬老賀昇平”大型粵曲演唱會的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	6/9/2006	12/10/2006	5,000.00
澳門筠怡曲藝會 Associação de Ópera Chinesa Kuan I de Macau	資助舉辦“悅笙曲藝敬老會知音演唱會”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	6/9/2006	12/10/2006	5,000.00
澳門弱智人士家長協進會 Associação dos Familiares Encarregados dos Deficientes Mentais de Macau	資助舉辦十五週年活動系列“情繫結伴生命同行”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de uma série de actividades em celebração do 15.º aniversário da Associação.	24/5/2006 ; 18/10/2006	12/10/2006 ; 9/11/2006	100,000.00
澳門東南教育促進會 Associação de Apoio à Escola Tong Nam de Macau	資助拆建東南學校中學部校舍經費（第8期資助款）。 Apoio às despesas com a demolição e reconstrução da Escola Secundária Tong Nam (8.ª prestação).	12/4/2005 ; 18/4/2005 ; 13/9/2006 ; 6/10/2006	19/10/2006	800,000.00
中國書畫研創學會（澳門） Associação para Investigação e Inovação da Caligrafia e Pinturas Chinesas (Macau)	資助舉辦“中國當代名家濠江情書畫展”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de uma Exposição de Caligrafia e Pintura chinesas.	26/4/2006	19/10/2006	10,000.00

澳門幣 (MOP)

受資助者 Beneficiários dos apoios financeiros	目的 Finalidade	批示日期 Despacho de autorização	支付日期 Pago em	撥給之金額 Montantes atribuídos
新橋區坊眾互助會 Associação de Mútuo Auxílio dos Moradores do Bairro de San Kio	資助舉行“蓮溪亭畔會知音”曲藝文娛活動的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um espectáculo de ópera chinesa.	24/5/2006	19/10/2006	5,000.00
澳門放射醫學會 Associação Radiologia de Macau	資助舉辦“澳門影像醫學新發展及應用技術指引”為主題的2006年學術年會的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de uma Conferência Académica Anual 2006.	26/6/2006	19/10/2006	30,000.00
文化局 Instituto Cultural	贊助第二十屆澳門國際音樂節——馬勒“千人交響曲”藝術團體入住酒店的費用。 Apoio financeiro para custear as despesas de alojamento do grupo de artistas do «XX Festival Internacional de Música de Macau».	26/7/2006	19/10/2006	450,000.00
無量壽功德林 Associação de Piedade e de Longevidade Kong Tac Lam	資助舉辦“啟建十方法界聖凡冥陽水陸普渡大齋勝會道場”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de uma actividade.	26/7/2006	19/10/2006	500,000.00
澳門楹聯學會 Grupo de Entusiastas da Literatura Chinesa de Macau	資助與中華海內外對聯書畫家協會在本澳合辦第二屆“中華海內外對聯書畫名家作品展覽”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização da «2.ª Exposição de Pintura e Caligrafia Chinesas» a ter lugar em Macau, em colaboração com a Associação de Calígrafos da China.	9/8/2006	19/10/2006	30,000.00
金鳳凰粵劇曲藝會 Associação de Canções de Ópera e Músicas Cantonenses «Kam Fong Wong» de Macau	資助舉辦“金鳳翔飛五載情粵劇曲藝晚會”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	15/8/2006	19/10/2006	5,000.00
澳門青年抉擇協會 Associação de «Choice» para Jovens de Macau	資助舉辦“勵志歌唱比賽暨周年會慶”活動的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concurso musical em celebração do aniversário da Associação.	15/8/2006	19/10/2006	5,000.00
澳門現代藝術團 The Modern Arts Association of Macau	資助舉辦“中外民歌經典金曲繽紛夜”演唱會的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto musical.	24/8/2006	19/10/2006	5,000.00

澳門幣 (MOP)

受資助者 Beneficiários dos apoios financeiros	目的 Finalidade	批示日期 Despacho de autorização	支付日期 Pago em	撥給之金額 Montantes atribuídos
澳門盆栽會 Associação de Bonsai de Macau	資助舉辦“慶祝澳門特區成立七周年暨2006盆栽奇石展覽”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de exposição em celebração do 7.º Aniversário do Estabelecimento da RAEM.	31/8/2006	19/10/2006	20,000.00
澳門娛樂之友劇藝會 Associação de Espectáculos de Ópera Chinesa U Lok Chi Iao de Macau	資助舉辦“澳門娛樂之友與眾同樂折子戲演出晚會”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	6/9/2006	19/10/2006	5,000.00
濠誠曲藝社	資助舉辦“濠情誠意賀金秋曲藝演唱晚會”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	6/9/2006	19/10/2006	5,000.00
星月笙輝曲藝軒 Associação da Música Chinesa Seng Ut Sang Fai	資助舉辦“星月笙輝曲藝晚會”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	27/9/2006	19/10/2006	5,000.00
澳門圖書館暨資訊管理協會 Associação de Bibliotecários e Gestores de Informação de Macau	資助舉辦2006年下半年活動計劃的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas do plano de actividades do 2.º semestre do ano 2006.	4/10/2006	19/10/2006	60,000.00
澳門藥劑專業人員協會 Associação dos Técnicos de Farmácia de Macau	資助舉辦2006年度活動計劃的部份經費。 Subsídio para apoiar parte das despesas com o plano de actividades de 2006.	4/10/2006	19/10/2006	10,000.00
胡國年 Wu Kuok Nin	資助參加河南研討會之交通及註冊費。 Apoio financeiro para custear as despesas com o transporte e registo a fim de participar num seminário na China.	8/2/2006 ; 12/7/2006 ; 11/10/2006	26/10/2006	2,462.00
何耀鵬 Ho Io Pang	資助在香港演藝學院修讀2006/2007年度(第二年)低音提琴演奏學士學位課程的部份學費及生活費。 Subsídio diário e subsídio para apoiar parte das propinas para a frequência do Curso de Licenciatura em Música no Instituto de Arte em Hong Kong para o ano lectivo 2006/07 (2.º ano).	26/7/2006	26/10/2006	30,000.00

澳門幣 (MOP)

受資助者 Beneficiários dos apoios financeiros	目的 Finalidade	批示日期 Despacho de autorização	支付日期 Pago em	撥給之金額 Montantes atribuídos
漢祺音樂曲藝會 Associação Musical Hon Kei	資助舉辦“萍聲友好樂韻曲藝會知音”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	15/8/2006	26/10/2006	5,000.00
澳門童軍總會 Associação dos Escoteiros de Macau	資助舉辦“亞洲太平洋地域童軍名聲與傳意策略論壇”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um fórum estratégico.	24/8/2006	26/10/2006	50,000.00
黃英偉 Wong Ieng Wai	資助赴北京中央音樂學院修讀長笛專業課程（2006/2007 學年）的部份經費。 Subsídio para apoiar parte das propinas para a frequência do Curso Profissional de Música no Instituto de Música em Pequim para o ano lectivo 2006/2007.	31/8/2006	26/10/2006	25,000.00
澳門蓮峰廟慈善值理會 Direcção da Associação de Piedade e de Beneficência Lin Fong Mio	資助舉辦“紀念林則徐巡閱澳門 167 週年慶祝活動典禮”及“林則徐嘉言書法展覽”的部份經費。 Subsídio para apoiar parte das despesas com a realização de actividades em comemoração da «Passagem do 167.º Aniversário da vinda a Macau» e «Exposição de Caligrafia de Lam Tchak Tchoi (Lin Zexu)».	13/9/2006	26/10/2006	60,000.00
澳門青年曲藝團 Associação de Cultura Musical dos Jovens de Macau	資助舉辦“慶祝該會二十七週年粵劇演出晚會”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	27/9/2006	26/10/2006	5,000.00
澳門仙韻曲藝會 Associação de Ópera Chinesa Sin Wan de Macau	資助舉辦“慶回歸仙韻曲藝敬老會知音粵曲演唱晚會”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	27/9/2006	26/10/2006	5,000.00
澳門南安同鄉會 Associação dos Contrerrâneos de Nam On em Macau	資助舉辦“第八屆世界南安同鄉聯誼懇親大會”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização da «8.ª Reunião dos Contrerrâneos de Nam On».	27/9/2006	26/10/2006	100,000.00
澳門電腦學會 Associação de Profissionais de Computadores de Macau	資助舉辦“第六屆亞洲太平洋資訊及通訊科技大獎賽”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de 6.ª Sessão do Concurso de Comunicação e de Tecnologias de Informação.	4/10/2006	26/10/2006	500,000.00

澳門幣 (MOP)

受資助者 Beneficiários dos apoios financeiros	目的 Finalidade	批示日期 Despacho de autorização	支付日期 Pago em	撥給之金額 Montantes atribuídos
澳門飲食業聯合商會 Associação dos Proprietários de Restaurantes de Macau	資助舉辦“大型冰燈、冰雕藝術展——冰雪世遺”的一半費用。 Apoio financeiro para custear metade das despesas com a realização de uma Exposição de Escultura de Gelo.	4/10/2006 ; 17/10/2006	26/10/2006	1,200,000.00
澳門鏡湖護理學院學生會 Associação de Estudantes do Instituto de Enfermagem Kiang Wu de Macau	資助該會及屬會舉辦 2006 年度活動計劃的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das suas despesas e das subassociações do plano de actividades do ano 2006.	11/10/2006	26/10/2006	20,000.00
澳門中醫藥學會 Associação dos Investigadores Praticantes e Promotores da Medicina Chinesa de Macau	資助出版《中藥圖譜》一書的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a publicação de um livro.	8/6/2006	3/11/2006	40,000.00
澳門廣寧曲藝會	資助舉辦“粵韻耀濠江”粵曲演唱會的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	6/9/2006	3/11/2006	5,000.00
新橋區坊眾互助會 Associação de Mútuo Auxílio dos Moradores do Bairro de San Kio	資助舉辦“新橋坊眾恭祝華光寶誕演戲酬神”活動及敬老聚餐的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de actividades de celebração.	13/9/2006	3/11/2006	20,000.00
澳門家龍戲劇曲藝會 Associação de Teatro e Ópera Chinesa de Ka Long de Macau	資助舉辦“龍情厚誼一載酬知音”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	27/9/2006	3/11/2006	5,000.00
澳門牙科醫學會 Associação de Odontologia de Macau	資助舉辦“愛牙日”口腔健康教育活動的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de uma série de actividades acerca da «Educação da Saúde Oral».	4/10/2006	3/11/2006	30,000.00
陸康 Lok Hong	資助出版 4 期《印緣》刊物的經費（第 4 期資助款）。 Subsídio para apoiar as despesas de publicação da 4.ª edição de uma revista (4.ª prestação).	23/11/2005	9/11/2006	10,000.00
澳門楹聯學會 Grupo de Entusiastas da Literatura Chinesa de Macau	資助出版《聯苑文光》書籍的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a publicação de um livro.	8/3/2006	9/11/2006	20,000.00

澳門幣 (MOP)

受資助者 Beneficiários dos apoios financeiros	目的 Finalidade	批示日期 Despacho de autorização	支付日期 Pago em	撥給之金額 Montantes atribuídos
樂群曲藝會 Associação de Música Chinesa Lók Kuan	資助舉辦“樂群曲藝會知音粵曲晚會”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	6/9/2006	9/11/2006	5,000.00
何嘉宜 Ho Ka I	資助修讀 2006/2007 年度香港演藝學院小提琴初級課程的部份經費。 Subsídio para apoiar parte das propinas para a frequência do Curso de Iniciação em Música (Violino) no Instituto de Arte em Hong Kong para o ano lectivo 2006/07.	18/10/2006	9/11/2006	22,000.00
楊敏枝 Ieong Man Chi	資助修讀 2006/2007 年度香港演藝學院小提琴初級課程的部份經費。 Subsídio para apoiar parte das propinas para a frequência do Curso de Iniciação em Música (Violino) no Instituto de Arte em Hong Kong para o ano lectivo 2006/07.	18/10/2006	9/11/2006	22,000.00
澳門奧比斯 Orbis Macau	資助於 2007 至 2008 年在澳門及中國雲南省德宏開展兩項“關懷兒童眼睛”計劃的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização em Macau e na China (Província de Yunnan) de Campanhas de Apoio aos Cegos no ano 2007 e 2008.	18/10/2006	9/11/2006	300,000.00
新生代青年文化會 Associação Cultura Nova Geração	資助 2006 年度出版四期《新生代》雜誌的部份經費（第 4 期資助款）。 Subsídio para apoiar parte das despesas com a 4.ª edição da revista do ano 2006 «Nova Geração» (4.ª prestação).	22/2/2006	16/11/2006	100,000.00
澳門展貿協會 Associação de Comércio e Exposições de Macau	資助出版四期《澳門展貿》雜誌的部份經費（第 2 期資助款）。 Subsídio para apoiar parte das despesas com a 4.ª edição da revista «Comércio e Exposições de Macau» (2.ª prestação).	2/3/2006	16/11/2006	5,000.00
李炳康 Lee Peng Hong	資助出版《澳門平台發展戰略——澳門作為中國與葡語國家的經貿合作服務平台研究》的經費。 Apoio financeiro para custear as despesas com a publicação de um estudo sobre o Desenvolvimento da Plataforma Estratégica de Macau — Estudo do Desenvolvimento da Cooperação Económica e Comercial entre China e os Países Lusófonos.	6/7/2006 ; 24/10/2006	16/11/2006	109,340.00

澳門幣 (MOP)

受資助者 Beneficiários dos apoios financeiros	目的 Finalidade	批示日期 Despacho de autorização	支付日期 Pago em	撥給之金額 Montantes atribuídos
澳門情濃音樂協會 Associação de Música de Cheng Long de Macau	資助舉辦“歌聲曼舞賀回歸情濃夜”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de uma actividade musical.	12/7/2006	16/11/2006	5,000.00
澳門語言學會 Associação da Ciência Linguística de Macau	資助舉辦“第二屆海峽兩岸現代漢語問題學術研討會”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização do 2.º Seminário Académico sobre a Língua Chinesa Moderna.	9/8/2006	16/11/2006	30,000.00
穗澳紅船劇藝館 Grupo Teatral Barco Vermelho de Cantão-Macau	資助舉辦“白雪梅廿載回歸省港澳師生演出專場”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	15/8/2006	16/11/2006	5,000.00
澳門海濤曲藝會 Associação de Espectáculos de Ópera Chinesa Hoi-To de Macau	資助舉辦“名曲慶回歸”曲藝晚會的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	15/8/2006	16/11/2006	5,000.00
黑沙環區協會 Associação para o Bem Comunitário do Bairro da Areia Preta	資助舉辦粵曲晚會的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	27/9/2006	16/11/2006	5,000.00
澳門永佳曲藝會 Associação de Canção dos Veng Kai de Macau	資助舉辦“名曲藝術贈知音”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	27/9/2006	16/11/2006	5,000.00
黃栢豪 Wong Pak Hou	資助修讀台灣國立台北藝術大學劇場藝術研究所之第二年課程的部份經費。 Subsídio para apoiar parte das propinas para a frequência do Curso de Teatro na Universidade de Arte em Taiwan (2.º ano).	24/10/2006	16/11/2006	50,000.00
張正平 Cheong Cheng Peng	資助修讀2006/2007年度香港演藝學院小提琴高級課程的部份經費。 Subsídio para apoiar parte das propinas para a frequência do Curso de Nível Avançado em Música (Violino) no Instituto de Arte em Hong Kong para o ano lectivo 2006/07.	24/10/2006	16/11/2006	30,000.00

澳門幣 (MOP)

受資助者 Beneficiários dos apoios financeiros	目的 Finalidade	批示日期 Despacho de autorização	支付日期 Pago em	撥給之金額 Montantes atribuídos
澳門心理學會 Associação de Psicologia de Macau (APM)	資助製作《減壓自救手冊》的部份經費，當中包括宣傳推廣及舉辦相關講座的费用。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a edição de um manual de meios de reduzir o stress e com a divulgação e realização de palestras relacionadas com o mesmo tópico.	24/10/2006	16/11/2006	75,000.00
澳門嶺南教育發展會 Associação de Desenvolvimento Educativo Lingnan de Macau	增加資助重建及擴建嶺南中學校舍工程及設備費用。 Reforço às despesas das obras de reconstrução e ampliação da Escola Secundária Lingnan de Macau e com a aquisição de equipamentos.	18/10/2006 ; 7/11/2006	23/11/2006	7,000,000.00
澳門音樂曲藝協會 Associação de Música e Ópera de Macau	資助舉辦“粵韻豪情會知音”大型曲藝晚會的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	15/8/2006	23/11/2006	5,000.00
中華國樂研究會 Chinese Traditional Music Research Association	資助舉辦“中華國樂賀昇平六十載”大型曲藝晚會的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	15/8/2006	23/11/2006	5,000.00
澳門65曲藝社 Associação de Ópera Chinesa 65 de Macau	資助舉辦“英台穗港澳”大型曲藝晚會的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	27/9/2006	23/11/2006	5,000.00
澳門護士學會 Associação Promotora de Enfermagem de Macau	資助舉辦慶祝成立二十週年系列活動的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas para a realização de uma série de actividades de celebração do 20.º aniversário da Associação.	4/10/2006	23/11/2006	100,000.00
澳門中華詩詞學會 Associação de Arte Poética Chinesa de Macau	資助舉辦“弘揚中華詩詞，構建和諧社會”兩岸四地學術研討會的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um seminário académico sobre a arte poética.	11/10/2006	23/11/2006	15,000.00
澳門工程師學會 Associação dos Engenheiros de Macau	資助舉辦“第三屆粵港澳可持續發展研討會——泛珠三角城市的持續發展”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização do 3.º Seminário sobre o Estudo Estratégico para o Desenvolvimento Sustentável de Macau, Hong Kong e China.	11/10/2006	23/11/2006	50,000.00

澳門幣 (MOP)

受資助者 Beneficiários dos apoios financeiros	目的 Finalidade	批示日期 Despacho de autorização	支付日期 Pago em	撥給之金額 Montantes atribuídos
澳門新韻粵劇曲藝研習社	資助舉辦“粵韻悠揚迎回歸粵曲演唱晚會”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	24/10/2006	23/11/2006	5,000.00
澳門崇新文化協會 Associação de Cultura de Sung San de Macau	資助舉辦“慶祝澳門特別行政區成立七周年中國心濠江情今夜金曲樂滿城”晚會的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	24/10/2006	23/11/2006	5,000.00
澳門土生協會 Associação dos Macaenses	資助舉辦“你我之家”慶祝晚宴的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de actividade de celebração.	3/11/2006	23/11/2006	200,000.00
資訊科技協會 Associação de Informação de Tecnologia	資助舉辦 2006 年度活動的部份經費。 Subsídio para apoiar parte das despesas com o plano de actividades de 2006.	3/11/2006	23/11/2006	30,000.00
旅遊學院學生會 Associação de Estudantes da Escola Superior de Turismo de Macau	資助舉辦 2006 年下半年及 2007 上半年度活動的部份經費。 Subsídio para apoiar parte das despesas com o plano de actividades de 2006 (2.º Semestre) e do ano 2007 (1.º semestre).	3/11/2006	23/11/2006	20,000.00
離島居民慈善會 Associação de Auxílio Mútuo das Ilhas	資助舉辦“第十三週年會慶聯歡暨敬老同樂餐會”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de actividade de celebração do 13.º aniversário da Associação.	3/11/2006	23/11/2006	10,000.00
越南政府 Governo Vietnamita	資助重建受風災影響的越南中部地區。 Reconstrução das zonas afectadas pelas tempestades no centro daquele país.	23/11/2006	28/11/2006	2,406,000.00
愛動物會——澳門愛護動物協會 Anima — Sociedade Protectora dos Animais de Macau	資助興建一所動物收養所(第2期資助款)。 Apoio às despesas com a realização de obras de construção do Projecto Abrigo de Animais e Instalações de Apoio (2.ª prestação).	18/8/2005 ; 3/11/2006 ; 21/11/2006	30/11/2006	1,100,000.00
澳門廣播電視股份有限公司 TDM — Teledifusão de Macau, S.A.	資助舉辦“第九屆粵港澳普通話大賽——澳門區決賽”的部份經費。 Subsídio para apoiar parte das despesas com a realização do «9.º Concurso de Putonghua — Macau».	26/7/2006 ; 15/11/2006	30/11/2006	80,000.00

澳門幣 (MOP)

受資助者 Beneficiários dos apoios financeiros	目的 Finalidade	批示日期 Despacho de autorização	支付日期 Pago em	撥給之金額 Montantes atribuídos
澳門艷陽天粵劇曲藝會	資助舉辦“粵劇折子戲演出晚會”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	15/8/2006	30/11/2006	5,000.00
澳門粵華曲藝會 Associação de Ópera Chinesa Ut Wa de Macau	資助舉辦“粵華粵曲粵韻會知音晚會”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	27/9/2006	30/11/2006	5,000.00
三角花園之友曲藝社 Associação de Ópera Chinesa dos Amigos do Jardim Triângulo	資助舉辦“三角花園之友粵曲聯歡演唱晚會”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	27/9/2006	30/11/2006	5,000.00
澳門基督徒音樂協會 Associação de Música dos Cristãos de Macau	資助舉辦“歡樂佳音平安夜2006”綜合活動晚會的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de uma Festa de Natal no ano 2006.	11/10/2006	30/11/2006	5,000.00
澳門聾人協會 Associação de Surdos de Macau	資助舉辦“第十八屆世界聾人聯合會亞太區會議”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização da 18.ª Conferência Anual.	11/10/2006	30/11/2006	200,000.00
澳門中醫藥保健健康復學會 Associação de Profissionais de Medicina Chinesa de Macau - Trato e Reabilitação	資助舉辦慶祝建會六週年系列活動的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com actividades de celebração do 6.º aniversário da associação.	11/10/2006	30/11/2006	30,000.00
澳門中華媽祖基金會 Fundação da Deusa A-Má de Macau	資助舉辦“第四屆澳門媽祖文化旅遊節”活動的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização do 4.º Festival de Cultura e Turismo da Deusa A-Má de Macau.	28/9/2006 ; 14/11/2006	30/11/2006	6,000,000.00
中華文化交流協會 Associação de Intercâmbio de Cultura Chinesa	資助2006年下半年的工作計劃的部份經費。 Subsídio para apoiar parte das despesas com o plano de actividades de 2006 - 2.º semestre.	28/9/2006 ; 14/11/2006	30/11/2006	1,200,000.00

澳門幣 (MOP)

受資助者 Beneficiários dos apoios financeiros	目的 Finalidade	批示日期 Despacho de autorização	支付日期 Pago em	撥給之金額 Montantes atribuídos
澳門明愛 Cáritas de Macau	資助澳門明愛及其屬下各單位之活動、購置設備、物資等的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de actividades, com a aquisição de equipamentos e utensílios para a sua associação e para os seus centros.	28/9/2006 ; 14/11/2006	30/11/2006	1,500,000.00
澳門文卿曲藝會 Associação de Ópera Chinesa Man Heng de Macau	資助舉辦“澳、星、港、穗、肇曲藝妙韻會知音”曲藝晚會的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	24/10/2006	30/11/2006	5,000.00
澳門東駿藝苑 Associação de Música Chinesa Tung Chung de Macau	資助舉辦“鳳凰展翅、絲竹怡情慶回歸粵曲晚會”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	24/10/2006	30/11/2006	5,000.00
Elos Clube de Macau	資助舉辦 2006 年度活動的部份經費。 Subsídio para apoiar parte das despesas com o plano de actividades de 2006.	8/11/2006	30/11/2006	50,000.00
祥發曲藝苑 Associação de Música Chinesa Cheong Fat	資助舉辦粵劇折子戲曲藝晚會的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	2/3/2006	7/12/2006	5,000.00
聖若瑟教區中學 Cólegio Diocesano de São José	資助出版由《校史述析》及《校友聲欸》兩冊組成一套之《七十五年雅歌聲》一書的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a publicação de um livro.	3/5/2006	7/12/2006	50,000.00
澳門中華文化藝術協會 Associação de Cultura e Arte Chinesa de Macau	資助該會與中國京劇藝術基金會在澳門舉辦兩場京劇表演的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de duas óperas chinesas em colaboração com a Fundação Artística de Ópera Chinesa da China.	24/5/2006	7/12/2006	100,000.00
澳門歷史文化研究會 Associação de Estudo de História e Cultura de Macau	資助出版《澳門歷史研究》第五期的部份經費。 Subsídio para apoiar parte das despesas com a 5.ª edição de um livro sobre Estudo da História de Macau.	2/6/2006	7/12/2006	35,000.00

澳門幣 (MOP)

受資助者 Beneficiários dos apoios financeiros	目的 Finalidade	批示日期 Despacho de autorização	支付日期 Pago em	撥給之金額 Montantes atribuídos
愛心曲藝會 Oi Sam Chinese Opera Association	資助舉辦“愛心顯情真曲藝會知音”粵曲演唱晚會的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	13/9/2006	7/12/2006	5,000.00
澳鄂大專人士協會	資助舉辦關於“澳門世界遺產年暨澳門歷史城區列入世遺名錄湖北宜昌市圖片巡迴展覽”活動的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de uma Exposição sobre o Património Mundial de Macau na China.	18/10/2006	7/12/2006	20,000.00
民政總署 Instituto para os Assuntos Cívicos e Municipais	資助舉辦慶祝澳門回歸祖國七週年系列活動經費。 Apoio financeiro para custear as despesas com a realização de uma série de actividades em celebração do 7.º Aniversário do Retorno de Macau à Pátria.	1/12/2006 ; 5/12/2006	13/12/2006	3,781,287.40
澳門文化體現代畫會 Círculo dos Amigos da Cultura de Macau	資助該會會員赴新加坡參與“第二十一屆亞細亞國際展”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas para a participação dos membros da associação numa exposição a ter lugar em Singapura.	24/5/2006	14/12/2006	20,000.00
韻鳴曲藝會 Associação Musical Van Meng	資助舉辦“緣會知音”曲藝晚會的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	15/8/2006	14/12/2006	5,000.00
繆植堅 Mio Chek Kin	資助出版《祝君健康長壽》第二集的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a publicação de um livro.	31/8/2006	14/12/2006	20,000.00
澳門旭暉曲藝會 Associação de Ópera Chinesa Iok Fai de Macau	資助舉辦“歡慶澳門回歸七週年粵曲晚會專場”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	24/10/2006	14/12/2006	5,000.00
華人——藝術家協會 Associação de Artistas — Wa Ian	資助舉辦“粵韻歡慶七載回歸曲藝演唱晚會”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	24/10/2006	14/12/2006	5,000.00

澳門幣 (MOP)

受資助者 Beneficiários dos apoios financeiros	目的 Finalidade	批示日期 Despacho de autorização	支付日期 Pago em	撥給之金額 Montantes atribuídos
曉角話劇研進社 Associação de Representação Teatral Hiu Koc	資助舉辦 2006 年下半年活動及 2007 年 1 月赴港參與演出的部份經費。 Subsídio para apoiar parte das despesas com o plano de actividades de 2006 (2.º semestre) e para a deslocação a Hong Kong a fim de participar numa actividade de representação teatral.	15/11/2006	14/12/2006	20,000.00
澳門愛心之友協進會 Associação dos «Amigos da Caridade» de Macau	資助該會委派兩名代表赴台參加“國際華人乳癌病友團交流研習營”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a deslocação de dois membros da Associação a fim de participarem numa actividade de intercâmbio em Taiwan.	15/11/2006	14/12/2006	15,000.00
孫仲佳 Shuen, Harris	資助於 2007 年修讀澳洲墨爾本大學 Trinity College 預科班的部份經費。 Subsídio para apoiar parte das propinas para a frequência do Curso Pré-Universitário na Universidade Trinity College na Austrália-Melbourne para o ano lectivo 2007.	15/11/2006	14/12/2006	50,000.00
澳門中華醫學會 Associação Chinesa dos Profissionais de Medicina de Macau	資助舉辦“省港澳醫學會運動會預賽會”活動的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de uma actividade desportiva entre a China, Macau e Hong Kong.	22/11/2006	14/12/2006	50,000.00
澳門攝影學會 Associação Fotográfica de Macau	資助該會會址裝修及購置設備的部份經費。 Subsídio para apoiar parte das despesas com obras de remodelação e aquisição de equipamentos para a sua nova sede.	22/11/2006	14/12/2006	500,000.00
澳門扶輪社 Rotary Clube de Macau	資助購置流動牙科醫療裝置及相關設備的部份經費。 Subsídio para apoiar parte das despesas com a aquisição de equipamentos de prestação de serviço ambulante de odontologia.	22/11/2006	14/12/2006	500,000.00
王思雨 Wang Siyu	資助修讀 2006/2007 年度香港演藝學院大提琴初級課程的部份經費。 Subsídio para apoiar parte das propinas para a frequência do Curso de Iniciação em Música (Violino) no Instituto de Arte em Hong Kong para o ano lectivo 2006/07.	22/11/2006	14/12/2006	11,800.00

澳門幣 (MOP)

受資助者 Beneficiários dos apoios financeiros	目的 Finalidade	批示日期 Despacho de autorização	支付日期 Pago em	撥給之金額 Montantes atribuídos
澳門亞太拉美交流促進會 Associação de Macau para a Promoção de Intercâmbio entre Ásia-Pacífico e América	資助舉辦“國際拉美及加勒比研究聯盟 (FIEALC) 2007 大會”學術部份的經費 (第1期資助款)。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização do Congresso da Federação Internacional de Estudos sobre América Latina e as Caraíbas (1.ª prestação).	6/4/2006	21/12/2006	500,000.00
澳門土生國際聯誼會 Conselho das Comunidades Macaenses	資助 2007 年舉辦澳門土生社群敘會的經費。 Subsídio para apoiar parte das despesas com a realização do «Encontro das Comunida- des Macaenses» a ter lugar em Macau no ano 2007.	25/7/2006 ; 16/8/2006	21/12/2006	3,000,000.00
梁樂鳴 Leong Ngok Meng	資助赴美三藩市音樂學院修讀 2006/2007 學 年小號演奏學士學位課程的部份經費。 Subsídio para apoiar parte das propinas para a frequência do Curso de Licenciatura em Música no Instituto de Música nos Es- tados Unidos para o ano lectivo 2006/07.	31/8/2006	21/12/2006	60,000.00
民政總署 Instituto para os Assuntos Cívicos e Mu- nicipais	資助舉辦“乾坤清氣——青藤白陽書畫學術 研討會”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um seminário académico sobre a caligrafia chinesa e pinturas.	4/10/2006	21/12/2006	82,291.80
頌之星粵劇曲藝會	資助舉辦“粵韻悠揚粵曲欣賞會”的部份 經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	22/11/2006	21/12/2006	5,000.00
澳門友誼粵曲會 Associação de Ópera Chinesa Iao I de Macau	資助舉辦“慶回歸友誼曲藝敬老會知音粵 曲演唱晚會”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	22/11/2006	21/12/2006	5,000.00
永泉曲藝會	資助舉辦“樂韻悠揚慶祝澳門特區回歸六 週年曲藝晚會”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	22/11/2006	21/12/2006	5,000.00
José Manuel de Teixeira e Simões Morais	資助關於絲綢來源的部份研究及出版經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com um trabalho de investigação sobre as diferentes origens da seda e da sua publicação.	22/11/2006	21/12/2006	10,000.00

澳門幣 (MOP)

受資助者 Beneficiários dos apoios financeiros	目的 Finalidade	批示日期 Despacho de autorização	支付日期 Pago em	撥給之金額 Montantes atribuídos
澳門律師公會 Associação dos Advogados de Macau	資助舉辦“律師業之剖析”法律研討會的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um seminário.	29/11/2006	21/12/2006	500,000.00
中國與葡語國家經貿合作論壇常設秘書處 輔助辦公室 Gabinete de Apoio ao Secretariado Permanente do Fórum para a Cooperação Económica e Comercial entre a China e os Países de Língua Portuguesa	資助邀請葡語地區學生在“中國與葡語國家經貿合作論壇（澳門）第二屆部長級會議”提供工作協助之經費。 Apoio financeiro para os alunos vindos dos Países Lusófonos em prestação de auxílio durante a realização da 2.ª Conferência Ministerial do Fórum para a Economia e Cooperação do Comércio entre a China e os Países Lusófonos.	13/9/2006 ; 8/11/2006	21/12/2006 ; 25/1/2007	23,030.00
穆凡中 Mok Fan Chong	資助出版《昆曲摭談》的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a publicação de um livro.	18/10/2005	28/12/2006	30,000.00
澳門青年文化協會 Associação de Cultura Juvenil de Macau	資助舉辦 2006 年度活動計劃的部份經費。 Subsídio para apoiar parte das despesas com o plano de actividades de 2006.	18/7/2006 ; 6/12/2006	28/12/2006	20,000.00
澳門創作人協會 Associação dos Criadores de Macau	資助出版《澳門・聖誕・2005》電影光碟的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com edição de um episódio em disco intitulado «Macau. Natal. 2005».	31/8/2006	28/12/2006	10,000.00
澳門元老足球員總會 Associação dos Veteranos de Futebol de Macau	資助舉辦“第六屆澳門回歸盃元老足球邀請賽”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas para a realização do 6.º Torneio de Futebol.	27/9/2006	28/12/2006	120,000.00
台山同鄉聯誼會 Associação dos Contrerrâneos de Tóí Sán	資助舉辦“第三屆世界台山寧陽會館（同鄉會）懇親聯誼大會”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de actividades de celebração.	18/10/2006	28/12/2006	300,000.00
粵樂曲藝會 Associação de Ópera Chinesa Ut Lok	資助舉辦“喜慶回歸粵劇曲藝金曲夜”晚會活動的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	24/10/2006	28/12/2006	5,000.00
澳門才華戲劇曲藝會 Associação de Teatro e Ópera Chinesa de «Choi Wa» de Macau	資助舉辦“才華友好曲藝共賞晚會”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	24/10/2006	28/12/2006	5,000.00

澳門幣 (MOP)

受資助者 Beneficiários dos apoios financeiros	目的 Finalidade	批示日期 Despacho de autorização	支付日期 Pago em	撥給之金額 Montantes atribuídos
澳門友聯曲藝會 Associação de Ópera Chinesa Iau Luen de Macau	資助舉辦“七慶回歸深澳戲曲匯濠江演唱 會”活動的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	24/10/2006	28/12/2006	5,000.00
鄭一笑曲藝社 Associação de Centro de Música Kong Iat Sio de Macau	資助舉辦2006年度活動計劃的部份經費。 Subsídio para apoiar parte das despesas com o Plano de Actividades de 2006.	24/10/2006	28/12/2006	5,000.00
澳門單車總會 Associação de Ciclismo de Macau	資助與中國自行車運動協會及香港單車聯 會聯合舉辦第十一屆環“南中國海”國際 自行車大賽澳門站的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização do 11.º Torneio Internacional de Ciclismo à volta do Mar do Sul da China em Macau, com a colaboração da Associação de Ciclismo e de Desporto da China e da Associação de Ciclismo de Hong Kong.	3/11/2006	28/12/2006	200,000.00
澳門設計師協會 Associação dos Desenhistas de Macau	資助赴京參與“2006中國北京國際設計博 覽會（第四屆）”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a deslocação a Pequim a fim de participar na «4.ª Exposição Internacio- nal de Design em Pequim».	3/11/2006	28/12/2006	30,000.00
澳門新月曲藝會	資助舉辦“新月曲藝會知音”晚會的部份 經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	22/11/2006	28/12/2006	5,000.00
粵韻戲曲學會 Associação de Estudos de Ópera de Cantão	資助舉辦“粵韻新聲曲藝晚會”的部份經 費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	22/11/2006	28/12/2006	5,000.00
澳門賽車手會 Associação de Pilotos de Automobilismo de Macau	資助舉辦“何賢杯及格蘭披治大賽圖片展” 的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de uma «Expo- sição de Taças de Ho Yin e Retratos Foto- gráficos do Grande Prémio de Macau».	6/12/2006	29/12/2006	10,000.00

澳門幣 (MOP)

受資助者 Beneficiários dos apoios financeiros	目的 Finalidade	批示日期 Despacho de autorização	支付日期 Pago em	撥給之金額 Montantes atribuídos
澳門電影協會 Associação de Filme e Televisão de Macau	資助製作本澳電影故事片《澳門情緣》的經費（第2期資助款）。 Subsídio para custear as despesas de filmagem de um episódio sobre Macau (2.ª prestação).	6/4/2006 ; 6/12/2006 ; 27/12/2006	4/1/2007	1,000,000.00
澳門日報出版社 Macao Daily News Publishing House	資助在2006年下半年出版六部書籍：郁人《邀月》；蔣忠和《秋廬漫筆》；陶里《楓廬寄語》；穆凡中《東柳西柳之隨筆雜文》；吳志良《一個沒有悲情的城市》；梁守中《藝文絮語》。 Subsídio para custear as despesas de publicação de 6 livros no 2.º semestre do ano 2006.	22/11/2006	4/1/2007	300,000.00
澳門朝陽學會 Associação Académica Sol Matinal de Macau	資助舉辦“朝陽學會二十五週年系列活動”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de uma série de actividades de celebração do seu 25.º Aniversário.	6/12/2006	4/1/2007	50,000.00
民政總署 Instituto para os Assuntos Cívicos e Municipais	資助舉辦“乾坤清氣——故宮、上博珍藏青藤白陽書畫特展”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de uma Exposição de Caligrafias e Pinturas.	15/8/2006 ; 24/10/2006	4/1/2007 ; 25/1/2007	457,437.40
澳門健康生活協會 Associação Promotora de Vida Saudável de Macau	資助2006年出版《澳門健康生活》季刊的部份經費（第4期資助款）。 Subsídio para apoiar parte das despesas com a edição da revista «Saúde de Macau» 2006 (4.ª prestação).	8/2/2006	11/1/2007	5,000.00
澳門資訊科技教育學會 Associação para a Educação de Tecnologia Informática de Macau	資助製作一輯以中文作旁述之手語光碟的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a edição de um disco sobre a língua de sinais.	4/4/2006	11/1/2007	10,000.00
澳門法學研究生協會 Associação dos Estudantes de Pós-Graduação em Direito de Macau	資助出版《澳門法學研究2006》的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a publicação de um livro intitulado «Estudo do Direito de Macau 2006».	26/4/2006	11/1/2007	30,000.00
澳門護理人員協進會 Associação do Pessoal de Enfermagem de Macau	資助舉辦慶祝成立25週年活動的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas para a realização de actividades de celebração do seu 25.º aniversário.	15/11/2006	11/1/2007	50,000.00

澳門幣 (MOP)

受資助者 Beneficiários dos apoios financeiros	目的 Finalidade	批示日期 Despacho de autorização	支付日期 Pago em	撥給之金額 Montantes atribuídos
嶺南粵曲同學會	資助舉辦“七慶回歸粵曲演唱會”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de um concerto de ópera chinesa.	22/11/2006	11/1/2007	5,000.00
居澳泰僑協會 Associação dos Tailandeses em Macau	資助舉辦“祝賀泰皇八十大壽暨登基六十週年誌慶”活動的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de actividades de celebração.	29/11/2006	11/1/2007	20,000.00
澳門國際學校 Escola Internacional de Macau	資助購置圖書、專用設備及教學設備。 Apoio financeiro para custear as despesas com a aquisição de livros escolares, equipamentos especializados e equipamentos académicos.	1/12/2006 ; 18/12/2006	11/1/2007	6,500,000.00
澳門互助總會 Montepio Geral de Macau	資助該會為其年老、清貧、生活困難會員的搬遷提供有關服務的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas de mudança de alojamento e realojamento dos inquilinos da Rua D. Belchior Carneiro para apoiar os idosos sem grandes posses e rendimentos.	1/12/2006 ; 18/12/2006	11/1/2007	1,200,000.00
譚可文 Tam Ho Man	資助往北京舉辦“譚可文作品展”的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com a realização de uma exposição em Pequim.	6/12/2006	11/1/2007	10,000.00
澳門鮑思高工業學校校友會 Centro dos Antigos Alunos do Colégio D. Bosco de Macau	資助修葺辦公室及購買器材的部份經費。 Apoio financeiro para custear parte das despesas com obras de remodelação e com a aquisição de equipamentos.	6/12/2006	11/1/2007	20,000.00
澳門成人教育協會 Associação de Educação Permanente de Macau	資助舉辦“慶回歸、愛國愛澳圖片展”活動的部份經費。 Apoio financeiro para custear as despesas com a realização de uma Exposição de Fotografias em celebração do «7.º Aniversário do Retorno de Macau à Pátria».	13/12/2006	11/1/2007	8,000.00
澳門自助旅遊協會 Associação dos Viajantes de Macau (AVM)	資助舉辦“九寨藏山靛水”攝影展的部份經費。 Apoio financeiro para custear as despesas com a realização de uma exposição de fotografias.	13/12/2006	11/1/2007	12,000.00

澳門幣 (MOP)

受資助者 Beneficiários dos apoios financeiros	目的 Finalidade	批示日期 Despacho de autorização	支付日期 Pago em	撥給之金額 Montantes atribuídos
人民政協報 Renmin Zhengxie Bao	資助進行“介紹澳門情況的專版宣傳”活動。 Apoio financeiro para custear as despesas com a edição de uma coluna especial apresentando a situação actual de Macau.	13/12/2006	12/1/2007	50,000.00
			總計 Total	46,185,348.60

二零零七年二月十三日於澳門基金會

Fundação Macau, aos 13 de Fevereiro de 2007.

行政委員會主席 吳榮恪

O Presidente do C.A., Vitor Ng.

(是項刊登費用為 \$43,478.00)

(Custo desta publicação \$ 43 478,00)

行政暨公職局

名單

行政暨公職局為填補人員編制技術輔導員職程第一職階特級技術輔導員兩缺，經二零零七年一月三日第一期《澳門特別行政區公報》第二組刊登以文件審閱、有限制的方式進行一般晉升開考的招考公告。現公布應考人評核成績如下：

合格應考人：分

1.º 戴雪梅 8.84

2.º 張淑怡 8.30

按照十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准，並經十二月二十八日第 62/98/M 號法令修改的《澳門公共行政工作人員通則》第六十八條的規定，應考人可自本名單公布之日起計十個工作天內向核准招考的實體提起訴願。

(經二零零七年二月五日行政法務司司長的批示確認)

二零零七年一月二十五日於行政暨公職局

典試委員會：

主席：Brígida Bento de Oliveira Machado

委員：曾慶彬

蔡瑞蘭

(是項刊登費用為 \$1,361.00)

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ADMINISTRAÇÃO
E FUNÇÃO PÚBLICA

Lista

Classificativa dos candidatos admitidos ao concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de dois lugares de adjunto-técnico especialista, 1.º escalão, da carreira de adjunto-técnico do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, aberto por anúncio publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 1, II Série, de 3 de Janeiro de 2007:

Candidatos aprovados: valores

1.º Tai Sut Mui 8,84

2.º Cheong Sok Iu 8,30

Nos termos do artigo 68.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, com a nova redacção do Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, os candidatos podem interpor recurso da presente lista, no prazo de dez dias úteis, contados da data da sua publicação.

(Homologada por despacho da Ex.^{ma} Senhora Secretária para a Administração e Justiça, de 5 de Fevereiro de 2007).

Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública,
aos 25 de Janeiro de 2007.

O Júri:

Presidente: Brígida Bento de Oliveira Machado.

Vogais: Chang Heng Pan; e

Choi Soi Lan.

(Custo desta publicação \$ 1 361,00)

商業及動產登記局

CONSERVATÓRIA DOS REGISTOS COMERCIAL E DE BENS MÓVEIS

2007年01月之商業登記 **Registo comercial relativo ao mês de Janeiro de 2007**

自然人商業企業主之首次登記 registo inicial do empresário comercial, pessoa singular

商業名稱 Firma

中文 chinês : 吳欣欣個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門蔡園路529號唯德花園第3座22樓R座

登記編號 N° do registo: 18278 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 賴淑峰個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門台山新街16號翠怡花園翠暉閣16樓N

登記編號 N° do registo: 18279 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鄧小輝個人企業主

自然人住所 domicílio : 中國福建省上杭縣湖洋鄉通橋村田背路5號

登記編號 N° do registo: 18280 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 郭書娟個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔孫逸仙博士大馬路694號泉鴻花園福苑5樓I室

登記編號 N° do registo: 18281 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 黃伯成個人企業主

葡文 português : WONG PAK SENG E.I.

自然人住所 domicílio : 澳門東北大馬路493號保利達花園3座25/R

登記編號 N° do registo: 18282 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 羅爵個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔成都街濠景花園紫荊苑23座16樓H

登記編號 N° do registo: 18283 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 余偉健個人企業主

葡文 português : U WAI KIN E.I.

自然人住所 domicílio : 澳門高士德大馬路113號日旺樓3樓B座

登記編號 N° do registo: 18284 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 李佰華個人企業主

自然人住所 domicílio : 中國廣東省陽縣織篴鎮西湖居委會向陽路6號6幢602房

登記編號 N° do registo: 18285 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 范馨琴個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門永添街22號永添新村第2座9樓AH室

登記編號 N.º do registo: 18286 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 何鍾聯個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門龍頭里9號金龍花園第1座4樓O座

登記編號 N.º do registo: 18287 (CO)

商業名稱 Firma

葡文 português : KWAN GEOK SIAN E.I.

自然人住所 domicílio : 澳門草堆街萬賢大廈12號4C

登記編號 N.º do registo: 18288 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 周志華個人企業主

自然人住所 domicílio : 中國廣東省佛山市三水區樂平鎮福樂路9號401室

登記編號 N.º do registo: 18289 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 張劍鋒個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街313號金海山花園第1座15樓C室

登記編號 N.º do registo: 18290 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 譚錦棠個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街313號金海山花園第1座15樓C座

登記編號 N.º do registo: 18291 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 寶發超級市場

葡文 português : SUPERMERCADO POU FAT

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙灣中街海明居5座10樓Z座

登記編號 N.º do registo: 18292 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 陳葵珍

自然人住所 domicílio : 中國廣東省佛山市順德區北滘鎮黃涌東路南安三巷16號

登記編號 N.º do registo: 18293 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 郭樹輝個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門羅理基博士大馬路307—309境豐豪庭寶豐閣5樓A

登記編號 N.º do registo: 18294 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 陳炳娥個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環廣華新邨3座7C

登記編號 N.º do registo: 18295 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 黃翠華

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街3 1 3號金海山花園第1座1 5樓C

登記編號 N° do registo: 18296 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 楊智超

自然人住所 domicílio : 澳門下環大和街1 6號威添閣5樓D室

登記編號 N° do registo: 18297 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 孫用興個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門羅理基博士大馬路3 0 7—3 0 9境豐豪庭寶豐閣5樓A

登記編號 N° do registo: 18298 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 蘇文樂個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門高地烏街2 9號金賢閣1 1樓E座

登記編號 N° do registo: 18299 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 梁汝流個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門高地烏街2 9號金賢閣1 1樓E座

登記編號 N° do registo: 18300 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 郭小玲個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街3 1 3號金海山花園第1座1 5樓C座

登記編號 N° do registo: 18301 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 李振輝個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門高地烏街2 9號金賢閣1 1樓E座

登記編號 N° do registo: 18302 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 何熾琮個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門高地烏街2 9號金賢閣1 1樓E座

登記編號 N° do registo: 18303 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 歐玉基個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門高地烏街2 9號金賢閣1 1樓E座

登記編號 N° do registo: 18304 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 張富強個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔杭州街7 6號海怡花園3座4樓T室

登記編號 N° do registo: 18305 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 黃美娟個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門大和斜巷 1 6 號威添閣 5 樓 D 室
登記編號 N.º do registo: 18306 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 關偉連個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路 4 5 3 號台山平民大廈 C 座 1 樓 1 5 1 室
登記編號 N.º do registo: 18307 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 劉美玲個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路 4 5 3 號台山平民大廈 C 座 1 樓 1 5 1 室
登記編號 N.º do registo: 18308 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 梁北容個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門大和斜巷 1 6 號威添閣 5 樓 D 室
登記編號 N.º do registo: 18309 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳超常個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路新城市花園順景閣 1 4 座 8 樓 C 室
登記編號 N.º do registo: 18310 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 麥允保個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街 3 1 3 號金海山花園第 1 座 1 5 樓 C 室
登記編號 N.º do registo: 18311 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 梁志英個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門大和斜巷 1 6 號威添閣 5 樓 D 室
登記編號 N.º do registo: 18312 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 叶文洪個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門永樂街 2 6 杏花新邨 6 樓 J
登記編號 N.º do registo: 18313 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 詹文其個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門羅理基博士大馬路 3 0 7 — 3 0 9 境豐豪庭寶豐閣 5 樓 A 室
登記編號 N.º do registo: 18314 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 創利貿易行
自然人住所 domicílio : 澳門羅理基博士大馬路 3 0 7 — 3 0 9 境豐豪庭寶豐閣 5 樓 A 室

登記編號 N° do registo: 18315 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 詹廣西個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門羅理基博士大馬路307—309境豐豪庭寶豐閣5樓A室

登記編號 N° do registo: 18316 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 麥曉英個人企業主

自然人住所 domicílio : 中國廣東省佛山市順德區龍江鎮西慶里海路聯盛街15號

登記編號 N° do registo: 18317 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 蘇雪琼個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門馬場大馬路460號民安新村4座14樓G室

登記編號 N° do registo: 18318 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 馮桂好個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門叢慶二巷18號善欣樓3樓F室

登記編號 N° do registo: 18319 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 林健發個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環中街183號保利達花園第1座23樓D

登記編號 N° do registo: 18320 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 李玉芳個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門馬查度博士大馬路123白雲花園第2座10樓H

登記編號 N° do registo: 18321 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 趙振中個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門高利亞海軍上將大馬路204號建華大廈11座10樓D室

登記編號 N° do registo: 18322 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 莫紅梅個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門永添街22永添戈廈第2期7樓R

登記編號 N° do registo: 18323 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 林根棟個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環中街183號保利達花園第1座23樓D

登記編號 N° do registo: 18324 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 張轉濃

自然人住所 domicílio : 澳門南巫圍 1 5 號倚榮閣 3 樓 B 室

登記編號 N.º do registo: 18325 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 梁單棟個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門高利亞海軍上將大馬路 2 0 4 號建華大廈 1 1 座 1 0 樓 D 室

登記編號 N.º do registo: 18326 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 梁啓源個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門台山菜園涌北街澳門大廈 A 座 4 樓 F 室

登記編號 N.º do registo: 18327 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 黃麗芬 (A) 個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門蘇沙醫生街 6 1 逸麗花園麗豪閣 1 5 樓 S

登記編號 N.º do registo: 18328 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 歐陽力其

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔海洋花園大馬路 7 2 6 D 號海洋花園李苑 1 0 座 2 0 樓 H 室

登記編號 N.º do registo: 18329 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 古莉玲個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門勞動節街 S / N 廣福安花園第 5 座 8 樓 A K

登記編號 N.º do registo: 18330 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 周貴鴻個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門草堆街 3 4 號地下

登記編號 N.º do registo: 18331 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 蘇馬來

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔布拉干薩街 3 1 2 號濠景花園百合苑 2 4 座 1 1 樓 G 室

登記編號 N.º do registo: 18332 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 梁桂容 (A) 個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔杭州街 7 6 號海怡花園第 3 座 4 樓 T

登記編號 N.º do registo: 18333 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 吳娣梅個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街 3 1 3 號金海山花園第 1 座 1 5 樓 C 室

登記編號 N° do registo: 18334 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 梁衛民 (A) 個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環中街183號保利達花園第1座23樓D

登記編號 N° do registo: 18335 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 寧惠珍個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門提督馬路39C號錦星花園C座1樓A

登記編號 N° do registo: 18336 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 何偉池個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街313號金海山花園第1座15樓C室

登記編號 N° do registo: 18337 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 周艷冰個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街313號金海山花園第1座15樓C室

登記編號 N° do registo: 18338 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 丘素琴個人企業主

自然人住所 domicílio : 中國廣州市番禺區捷進中路來福園17座1梯502房

登記編號 N° do registo: 18339 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 陳務卿個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門羅白沙街昌明花園寶星閣25樓O

登記編號 N° do registo: 18340 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 盧俊勤個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門羅白沙街昌明花園寶星閣25樓O

登記編號 N° do registo: 18341 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 祁浩個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門如意廣場48號寶暉花園寶豐閣23樓S

登記編號 N° do registo: 18342 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 劉芷延個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔珍珠圍創福豪庭嘉福大廈8樓J室

登記編號 N° do registo: 18343 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 梁偉堂個人企業主
葡文 português : LEUNG WAI TONG E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔拉哥斯街19—25號雄昌花園第3座17樓U室
登記編號 N.º do registo: 18344 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 賴麗娥
自然人住所 domicílio : 澳門牧場街74號建富新邨第1座置富閣1樓D
登記編號 N.º do registo: 18345 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 周潤虹個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門偶像圍11號聯康大廈3樓B室
登記編號 N.º do registo: 18346 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 付春嬌個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門提督馬路79號添華大廈第1期1樓M
登記編號 N.º do registo: 18347 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 侯惠蘭個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔布拉干薩街濠景花園玫瑰苑32座17樓G室
登記編號 N.º do registo: 18348 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 梁合意個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門聖德倫街423號皇朝花園B座7樓A B
登記編號 N.º do registo: 18349 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳衛民個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門聖德倫街423號皇朝花園B座7樓A B
登記編號 N.º do registo: 18350 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 何國青個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路S／N昌勝閣13樓G
登記編號 N.º do registo: 18351 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 梁細妹(A)個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門涌河新街72號海濱花園第11座11樓F
登記編號 N.º do registo: 18352 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 張立峰個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門涌河新街72號海濱花園第11座11樓F
登記編號 N° do registo: 18353 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 林永連個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門叢慶三巷2樓A華康閣
登記編號 N° do registo: 18354 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 黃春蘭個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門羅白沙街昌明花園寶星閣25樓O
登記編號 N° do registo: 18355 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 楊海健個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門馬大臣街4號聯豐大廈3樓C室
登記編號 N° do registo: 18356 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳志勇個人企業主
葡文 português : CHAN CHI IONG E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門勞動節大馬路廣福安花園3座14樓S
登記編號 N° do registo: 18357 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 李信珍個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門北京街183號海冠中心19樓A
登記編號 N° do registo: 18358 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 李麗華(A)個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門北京街183號海冠中心19樓A室
登記編號 N° do registo: 18359 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 余偉周個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門馬大臣街4號聯豐大廈3樓C室
登記編號 N° do registo: 18360 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳宏亮個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路新城市花園順景閣14座8樓C室
登記編號 N° do registo: 18361 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 李建華(B)
自然人住所 domicílio : 澳門北京街183號海冠中心19樓A
登記編號 N° do registo: 18362 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 郭榮姣個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門白朗古將軍大馬路93號粵發大廈1樓D座
登記編號 N.º do registo: 18363 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 林禮橋
葡文 português : LAM LAI KIO
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環永寧廣場灣景園2座16N
登記編號 N.º do registo: 18364 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 蘇培弟個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街313號金海山花園第1座15樓C
登記編號 N.º do registo: 18365 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 趙志昂個人企業主
葡文 português : CHIO CHI NGONG E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門聚龍通津14號祥安大廈4樓
登記編號 N.º do registo: 18366 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 胡康銳
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街313號金海山花園第1座15樓C座
登記編號 N.º do registo: 18367 (CO)

商業名稱 Firma
葡文 português : ALBERTO MARQUES CARVALHAL
自然人住所 domicílio : Rua Cinco dos Jardins do Oceano, Syringa Court, 13.º H, Taipa, em Macau
登記編號 N.º do registo: 18368 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 趙永紅個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門南巫圍15號倚榮閣3樓B室
登記編號 N.º do registo: 18369 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 王志威個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門勞動節街S/N廣福安花園第5座8樓A K
登記編號 N.º do registo: 18370 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 李麗華(B)個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門火船頭街77號福祥大廈5樓
登記編號 N.º do registo: 18371 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 古少芳個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門勞動節街廣福安花園第5座8樓A K
登記編號 N° do registo: 18372 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 黃碧霞
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環海邊馬路82號建華大廈1座3樓A
登記編號 N° do registo: 18373 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 施利亞
葡文 português : SZE, LEE AH
自然人住所 domicílio : 澳門新口岸北京街244至246號澳門金融中心11樓D座 Rua Pequim, n° 244-246, Edifício Macau Finance Centre, 11° P, em Macau
登記編號 N° do registo: 18374 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 羅耀東個人企業主
葡文 português : LO IO TONG E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門連勝馬路信利大廈A／1
登記編號 N° do registo: 18375 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 徐銳添個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門林茂海邊大馬路499號運順新邨A座25樓E室
登記編號 N° do registo: 18376 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 黃燕容
葡文 português : WONG IN IONG
自然人住所 domicílio : 澳門和樂大馬路31號宏開大廈第4座9樓B
登記編號 N° do registo: 18377 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 吳偉明 A
自然人住所 domicílio : 中國浙江省紹興市越城區惠日橋公房5幢301室
登記編號 N° do registo: 18378 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 黃廣仲
葡文 português : WONG KWONG CHUNG
英文 inglês : WONG KWONG CHUNG
自然人住所 domicílio : 澳門筷子基北街多寶花園萬寶閣19樓X座
登記編號 N° do registo: 18379 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 龔鎮平個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門勞動節街無門牌廣福安花園第5座8樓A K
登記編號 N° do registo: 18380 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 關堅銓個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路鴻運閣2座13樓C室
登記編號 N.º do registo: 18381 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 廖社洪個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門馬場大馬路信達廣場第2座20樓04室
登記編號 N.º do registo: 18382 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 李結蘭個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門台山新街16號翠怡花園翠暉閣16樓N
登記編號 N.º do registo: 18383 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 韋其英個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門祐漢新村第八街97號泉碧花園1座14樓O室
登記編號 N.º do registo: 18384 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳榮豪
自然人住所 domicílio : 澳門墨山巷8號信卓大廈5樓A座
登記編號 N.º do registo: 18385 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 鍾冠房個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門關閘馬路70號江南大廈第3座3樓S
登記編號 N.º do registo: 18386 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 伍振益個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環海邊馬路228號海濱花園第14座6樓F
登記編號 N.º do registo: 18387 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 張植權個人企業主
葡文 português : CHEONG CHEK KUN E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門媽閣上街公務員大廈2座4/F C
登記編號 N.º do registo: 18388 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 張紅燕個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門永樂街26號杏花新邨6樓J
登記編號 N.º do registo: 18389 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 百發錶飾珠寶金行

葡文 português : OURIVERSARIA E JOALHARIA DE RELÓGIO PAK FAT
自然人住所 domicílio : 澳門羅理基博士大馬路10號怡聯商業中心地下 Avenida Dr. Rodrigo Rodrigues, n°
10, Edifício Comercial Yu Lin, r/c C, em Macau
登記編號 N° do registo: 18390 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 林華勝個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔布拉干薩街488號濠景花園玫瑰苑32座17樓G
登記編號 N° do registo: 18391 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 杜建文個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門北京街183號海冠中心19樓A
登記編號 N° do registo: 18392 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 梁江財個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔布拉干薩街488號濠景花園玫瑰苑32座17樓G
登記編號 N° do registo: 18393 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 梁翠蘭個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔布拉干薩街488號濠景花園玫瑰苑32座17樓G
登記編號 N° do registo: 18394 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 呂銳昌個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門高地烏街29號潮福中心3樓A
登記編號 N° do registo: 18395 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 袁富堅個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門菜園涌街62號台山平民大廈第2期A座9樓908室
登記編號 N° do registo: 18396 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 楊港龍
葡文 português : YEUNG KONG LUNG
英文 inglês : YEUNG KONG LUNG
自然人住所 domicílio : 香港天水圍嘉湖山莊麗湖居4座12C
登記編號 N° do registo: 18397 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 明興隆紙料
自然人住所 domicílio : 澳門筷子基多寶花園聚寶閣6樓L座
登記編號 N° do registo: 18398 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 梁友歡 A 個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門永寧廣場 2 2 8 號海景園第 1 座 1 3 樓 E
登記編號 N.º do registo: 18399 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 張雨琴
自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路 8 0 號利達新邨第 1 期 2 4 樓 G 室
登記編號 N.º do registo: 18400 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 蘇長毅個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門永添街 2 2 號永添新村第 2 期 7 樓 A Z
登記編號 N.º do registo: 18401 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 梁晶晶個人企業主
自然人住所 domicílio : 中國珠海市興業路 1 號 4 1 棟 3 0 4 房
登記編號 N.º do registo: 18402 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 曹漢材
自然人住所 domicílio : 澳門北京街 1 8 3 號海冠中心 1 9 樓 A 室
登記編號 N.º do registo: 18403 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 何志軍個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門關閘馬路 9 9 號如意閣 2 0 樓 H
登記編號 N.º do registo: 18404 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 談劍平個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門菜園新街 5 1 號建富新村樂富閣 5 座 2 2 樓 A D 室
登記編號 N.º do registo: 18405 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 岑成洪個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔杭州街 7 6 號海怡花園第 3 座 4 樓 T
登記編號 N.º do registo: 18406 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 歐雪芳個人企業主
自然人住所 domicílio : 中國廣東省江門市新會區羅坑鎮岭源羊一里 1 巷 B 2 2 號
登記編號 N.º do registo: 18407 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 新金勝工程
自然人住所 domicílio : 澳門東北大馬路金海山花園第 2 座 1 3 樓 G 座
登記編號 N.º do registo: 18408 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 黃德全個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門得勝斜路17號泉碧樓3樓F
登記編號 N° do registo: 18409 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 梁文興個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門看台街142號泉碧花園第2期5樓M室
登記編號 N° do registo: 18410 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 黃綺梅個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門慕拉士大馬路202號八達新邨兆輝樓19樓S
登記編號 N° do registo: 18411 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 周興池個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門永添街22號永添新村第2座9樓AH室
登記編號 N° do registo: 18412 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 聶文妍個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門永添街22號永添新村第2座9樓AH室
登記編號 N° do registo: 18413 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳肖杏
自然人住所 domicílio : 澳門永添街22號永添新村第2座9樓AH室
登記編號 N° do registo: 18414 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳偉忠
自然人住所 domicílio : 澳門永添街22號永添新村第2座9樓AH室
登記編號 N° do registo: 18415 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 阮桂彬個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門牧場街74號建富新邨第1座盈富閣1樓D
登記編號 N° do registo: 18416 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳業麗個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門台山新街16號翠怡花園翠暉閣16樓N
登記編號 N° do registo: 18417 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳潤田個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環馬路32號國際花園大廈13樓D

登記編號 N.º do registo: 18418 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 洪煥轉個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門海港街93號國際中心第9座10樓C

登記編號 N.º do registo: 18419 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 林永念個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門馬大臣街4號聯丰大廈3樓C

登記編號 N.º do registo: 18420 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 黃愛萍個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門慕拉士大馬路202號八達新邨兆輝樓19樓S

登記編號 N.º do registo: 18421 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 呂仕明個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門慕拉士大馬路202號八達新邨兆輝樓19樓S

登記編號 N.º do registo: 18422 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 宋玉堂

自然人住所 domicílio : 澳門如意廣場48號寶豐花園寶豐閣23樓S

登記編號 N.º do registo: 18423 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 周月珍個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環馬路32號國際花園大廈13樓D

登記編號 N.º do registo: 18424 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 黃仲嫦個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門沙梨頭南街159號運順新邨C座16AK

登記編號 N.º do registo: 18425 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 陳月明個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門慕拉士大馬路202號八達新邨兆輝樓19樓S

登記編號 N.º do registo: 18426 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 羅立威個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門馬大臣街4號聯丰大廈3樓C室

登記編號 N.º do registo: 18427 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 林清松個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門白朗古將軍大馬路93號粵發大廈1樓D座
登記編號 N° do registo: 18428 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 柯陽個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門菜園新街51號建富新邨樂富閣23樓AC
登記編號 N° do registo: 18429 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 朱展榮個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門永寧廣場228號海景園第1座13樓E
登記編號 N° do registo: 18430 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 謝炯泉個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門永添街22號永添大廈第2期9樓B
登記編號 N° do registo: 18431 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳金好B個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門馬交石街無門牌南華新邨第6座9樓F
登記編號 N° do registo: 18432 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 蔡永樂個人企業主
自然人住所 domicílio : 中國廣東省江門市新會區雙水鎮朗頭村委會居仁村0017號
登記編號 N° do registo: 18433 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 姚煥全個人企業主
葡文 português : YIU, WOON CHUEN E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門倫斯泰特大馬路21號利景閣海景花園11樓G室
登記編號 N° do registo: 18434 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳瑞如個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門勞動節街204號建華大廈11座10樓D
登記編號 N° do registo: 18435 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 梁瑞權個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街313號金海山花園第1座15樓C座
登記編號 N° do registo: 18436 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 楊少文個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街 3 1 3 號金海山花園第 1 座 1 5 樓 C 座
登記編號 N.º do registo: 18437 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 關惠嬌
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街 3 1 3 號金海山花園第 1 座 1 5 樓 C 座
登記編號 N.º do registo: 18438 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 羅陽勝
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街 3 1 3 號金海山花園第 1 座 1 5 樓 C 座
登記編號 N.º do registo: 18439 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 楊秀雄個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門友聯巷 6 號德儉大廈 2 樓 A 室
登記編號 N.º do registo: 18440 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 蘇錦益個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門羅理基博士大馬路 3 0 7 — 3 0 9 境丰豪庭寶丰閣 5 樓 A
登記編號 N.º do registo: 18441 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 羅菊梅個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門馬場北大馬路 1 6 1 號寶暉花園寶利閣 2 7 樓 N
登記編號 N.º do registo: 18442 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 謝焯添個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門永添街 2 2 號永添大廈第 2 期 9 樓 B
登記編號 N.º do registo: 18443 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳北才
自然人住所 domicílio : 澳門看台街 1 4 2 號泉碧花園第 2 期 5 樓 M
登記編號 N.º do registo: 18444 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 李錫文個人企業主
自然人住所 domicílio : 中國廣東省佛山市順德區均安鎮均良路陽光花園 A 座 6 0 7
登記編號 N.º do registo: 18445 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 關康華個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街 3 1 3 號金海山花園第 1 座 1 5 樓 C 座
登記編號 N.º do registo: 18446 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 譚英發
自然人住所 domicílio : 澳門慕拉士大馬路202號八達新邨兆輝樓19樓S
登記編號 N° do registo: 18447 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 譚秀霞
自然人住所 domicílio : 澳門看台街142號泉碧花園第2期5樓M室
登記編號 N° do registo: 18448 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 林雪紅個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門工業街1號龍園雲龍閣6樓Y
登記編號 N° do registo: 18449 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳海濤個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門工業街1號龍園雲龍閣6樓Y
登記編號 N° do registo: 18450 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 李惠玲個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門塔石街43號泰隆大廈3樓C座
登記編號 N° do registo: 18451 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 羅超藥個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門塔石街43號泰隆大廈3樓C座
登記編號 N° do registo: 18452 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 夏陽個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門北京街183號海冠中心19樓A室
登記編號 N° do registo: 18453 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 梁景忠個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門永添街22號永添新村第2座9樓AH室
登記編號 N° do registo: 18454 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 鄧志堅個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街313號金海山花園第1座15樓C座
登記編號 N° do registo: 18455 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 曹永佳
自然人住所 domicílio : 澳門提督馬路28號啓基閣第2座翡翠樓29樓D

登記編號 N.º do registo: 18456 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 黃東清個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環馬場海邊馬路3 6號萬利樓4 / K

登記編號 N.º do registo: 18457 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 楊麗珍個人企業主

葡文 português : IEONG LAI CHAN E.I.

自然人住所 domicílio : 澳門筷子基和樂大馬路3號宏基大廈1 5樓R座

登記編號 N.º do registo: 18458 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 李榕桂個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門南巫圍1 5號倚榮閣3樓B

登記編號 N.º do registo: 18459 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 羅雪梅個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門永添街2 2號永添新村第2座9樓A H室

登記編號 N.º do registo: 18460 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 蘇培定

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街3 1 3號金海山花園第1座1 5樓C座

登記編號 N.º do registo: 18461 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 楊惠英個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門大和斜巷1 6號威添閣5樓D室

登記編號 N.º do registo: 18462 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 吳國斌個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門大和斜巷1 6號威添閣5樓D室

登記編號 N.º do registo: 18463 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 吳鋒云個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路新城市花園第1 4座順景閣8樓C室

登記編號 N.º do registo: 18464 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 盧潤弟個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門高地烏街2 9號金賢閣1 1樓E座

登記編號 N.º do registo: 18465 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 梅海輝個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門高地烏街29號金賢閣11樓E座
登記編號 N° do registo: 18466 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 梁遠近
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環中街183號保利達花園第1座23樓D
登記編號 N° do registo: 18467 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳彩濃個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門大和斜巷16號威添閣5樓D室
登記編號 N° do registo: 18468 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳碧云個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門工業街21號龍園飛龍閣7樓C
登記編號 N° do registo: 18469 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 梁煥兒個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門工業街21號龍園飛龍閣7樓C
登記編號 N° do registo: 18470 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳雙嬌個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門大和斜巷16號威添閣5樓D室
登記編號 N° do registo: 18471 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 何笑余個人企業主
自然人住所 domicílio : 中國廣東省珠海市斗門區乾務鎮口村上灣里五巷22號
登記編號 N° do registo: 18472 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 何俊達個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環中街183號保利達花園第1座23樓D
登記編號 N° do registo: 18473 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 李國棟個人企業主
自然人住所 domicílio : 香港九龍彩虹村翠瑋樓1107室
登記編號 N° do registo: 18474 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 李喜華
自然人住所 domicílio : 澳門北京街183號海冠中心19/A

登記編號 N.º do registo: 18475 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 李汝明

自然人住所 domicílio : 澳門北京街183號海冠中心19/A

登記編號 N.º do registo: 18476 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 梁穗星個人企業主

自然人住所 domicílio : 香港元朗洪水橋和平新邨20號地下

登記編號 N.º do registo: 18477 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 司徒興利個人企業主

葡文 português : SI TOU HENG LEI E.I.

自然人住所 domicílio : 澳門文第士圍14號永和大廈3樓J座

登記編號 N.º do registo: 18478 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 莫怡靜個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門白朗古將軍大馬路93號粵發大廈5樓C

登記編號 N.º do registo: 18479 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 梁桂操個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門菜園涌邊街340號濠江花園翠竹閣第2座13樓G

登記編號 N.º do registo: 18480 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 秦明勇個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門菜園涌邊街340號濠江花園翠竹閣第2座13樓G

登記編號 N.º do registo: 18481 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 張和娣

自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路新城市花園第17座金來閣14樓A

登記編號 N.º do registo: 18482 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 林淑燕個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門群隊街75號祐群大廈1樓J

登記編號 N.º do registo: 18483 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 麥雙柏個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環中街183號保利達花園第1座23樓D

登記編號 N.º do registo: 18484 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳文江
葡文 português : CHAN MAN KONG
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔佛山街35號樂駿盈軒第1座24樓O
登記編號 N° do registo: 18485 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 周利華個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門工業街21號龍園飛龍閣7樓C
登記編號 N° do registo: 18486 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 莫淑儀個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門台山中街302號逸麗聰明閣6座4樓BA室
登記編號 N° do registo: 18487 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 吳雅焯個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門工業街21號龍園飛龍閣7樓C
登記編號 N° do registo: 18488 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 曾家進個人企業主
葡文 português : CHANG KA CHON E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環劏狗橫巷37號亨景樓1/E
登記編號 N° do registo: 18489 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 何桂南個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門友聯巷6號德儉大廈2樓A室
登記編號 N° do registo: 18490 (CO)

商業名稱 Firma
葡文 português : ROSE GAO E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門南灣大馬路華南大廈12樓C座 Avenida da Praia Grande, Edifício Va Nam, 12° andar C, em Macau
登記編號 N° do registo: 18491 (CO)

商業名稱 Firma
葡文 português : ERNESTO KWAN E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門板樟堂圍4號3樓
登記編號 N° do registo: 18492 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 樊華仔
自然人住所 domicílio : 澳門南灣巷10號雅苑閣3樓B座
登記編號 N° do registo: 18493 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 周鳳霞個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門火船頭街77號福祥大廈5樓
登記編號 N.º do registo: 18494 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 楊小傑個人企業主
葡文 português : IEONG SIO KIT E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門白馬行43號利豐樓3—B Rua de Pedro Nolasco da Silva, n.º 43, Edifício Lei Fong Lao, 3.º andar B, em Macau
登記編號 N.º do registo: 18495 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 歐陽滿基個人企業主
葡文 português : AO IEONG MUN KEI E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門海邊大馬路灣景園第2座27樓J
登記編號 N.º do registo: 18496 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 王傑輝個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門提督馬路84號地下A
登記編號 N.º do registo: 18497 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 余嘉維個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門司打口水字巷鴻基大廈2樓A室
登記編號 N.º do registo: 18498 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 叶敍榮個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔杭州街76號海怡花園第3座4樓T
登記編號 N.º do registo: 18499 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 侯光泉個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔布拉干薩街488號濠景花園32座玫瑰苑17樓G室
登記編號 N.º do registo: 18500 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 凌連根個人企業主
自然人住所 domicílio : 中國廣東省中山市南朗鎮田邊正街8號
登記編號 N.º do registo: 18501 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 鄭國明個人企業主
葡文 português : CHEANG KUOK MENG E.I.
英文 inglês : CHEANG KUOK MENG
自然人住所 domicílio : 澳門賈伯樂提督街95—103號群威大廈2樓N座
登記編號 N.º do registo: 18502 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 何柳燕個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路新城市花園昌勝閣8座13樓G室

登記編號 N° do registo: 18503 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 易潔清潔服務

葡文 português : SERVIÇO LIMPEZA EASY CLEAN

英文 inglês : EASY CLEAN CLEANING SERVICES

自然人住所 domicílio : Avenida Venceslau de Moraes, n° 201-203, Edifício Industrial Chun Fok, 14° andar
A, em Macau

登記編號 N° do registo: 18504 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 伍碧儀個人企業主

自然人住所 domicílio : 中國廣東省佛山市順德區東從鎮水藤村北岸一巷12號

登記編號 N° do registo: 18505 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 伍光個人企業主

自然人住所 domicílio : 中國廣東省佛山市順德區東從鎮水藤村新聯伍地大街四巷8號

登記編號 N° do registo: 18506 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 梁笑珍個人企業主

自然人住所 domicílio : 中國廣東省佛山市順德區東從鎮水藤村新聯伍地大街四巷8號

登記編號 N° do registo: 18507 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 梁仕榮個人企業主

自然人住所 domicílio : 中國廣東省珠海市斗門區白蕉鎮新沙村六圍31號

登記編號 N° do registo: 18508 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 馮留安個人企業主

自然人住所 domicílio : 中國廣東省珠海市斗門區白蕉鎮燈三村東五西60號

登記編號 N° do registo: 18509 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 李觀池個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路453號台山平民大廈C座1樓151室

登記編號 N° do registo: 18510 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 叶德勝個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路453號台山平民大廈C座1樓151室

登記編號 N° do registo: 18511 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 黃永華個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門台山新街16號翠怡花園翠暉閣16樓N
登記編號 N.º do registo: 18512 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陸肇輝個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔杭州街海怡花園第3座4樓T室
登記編號 N.º do registo: 18513 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 謝錦濱個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環馬路32號國際花園大廈13樓D
登記編號 N.º do registo: 18514 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 肖啓斌個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環馬路32號國際花園大廈13樓D
登記編號 N.º do registo: 18515 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 逸姿出口成衣
自然人住所 domicílio : 澳門河邊新街320號豐順新邨第5座1/S
登記編號 N.º do registo: 18516 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 張元偉個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門北京街183號海冠中心19樓A室
登記編號 N.º do registo: 18517 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 利成丰個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門永樂街26號杏花新邨6樓J
登記編號 N.º do registo: 18518 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 叶祖安個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門永樂街26號杏花新邨6樓J
登記編號 N.º do registo: 18519 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 李華琮個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門聖德倫街423號皇朝花園B座7樓A B室
登記編號 N.º do registo: 18520 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 德興國際貿易行
自然人住所 domicílio : 澳門龍頭里9號金龍花園第1座4樓O座

登記編號 N° do registo: 18521 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 梁偉志個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路無門牌新城市花園第14座順景閣8樓C

登記編號 N° do registo: 18522 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 陳彩霞A個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路無門牌新城市花園第14座順景閣8樓C

登記編號 N° do registo: 18523 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 展宏國際貿易行

自然人住所 domicílio : 澳門北京街183號19樓A

登記編號 N° do registo: 18524 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鄭鳳嬌

自然人住所 domicílio : 澳門北京街183號海冠中心19樓A室

登記編號 N° do registo: 18525 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 李燕琴個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門龍頭里9號金龍花園第1座4樓O座

登記編號 N° do registo: 18526 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 徐漢民個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門看台街142號泉碧花園第2期5樓M室

登記編號 N° do registo: 18527 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 李寶龍個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路無門牌新城市花園第14座8樓C

登記編號 N° do registo: 18528 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 陳少華個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路無門牌新城市花園第14座8樓C

登記編號 N° do registo: 18529 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 梁潤勝個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門關閘馬路98號彩虹苑1座10樓A I 室

登記編號 N° do registo: 18530 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳龍仔個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環海邊馬路無門牌南澳花園第1座3樓L
登記編號 N.º do registo: 18531 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 張琮花個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環海邊馬路無門牌南澳花園第1座3樓L
登記編號 N.º do registo: 18532 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 叶迎鳳個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門牧場街74號建富新邨第1座置富閣1樓D
登記編號 N.º do registo: 18533 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 侯文輝個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門北京街183號海冠中心19樓A
登記編號 N.º do registo: 18534 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 銓盈出入口貿易行
葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL CHUN IENG IMPORTAÇÃO EXPORTAÇÃO
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔孫逸仙博士大馬路金龍閣11/A Avenida Dr. Sun Yat Sen, Pou Long Garden, 11.º andar A, na Ilha da Taipa, em Macau
登記編號 N.º do registo: 18535 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳惠珍A個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門聖德倫街423號皇朝花園B座7樓AB
登記編號 N.º do registo: 18536 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳煥弟個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門東北馬路339號金海山花園第3座3樓A
登記編號 N.º do registo: 18537 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 黃惠娟A個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門看台街142號泉碧花園第2期5樓M室
登記編號 N.º do registo: 18538 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 鄭禮嫻
葡文 português : CHEANG LAI SIM
自然人住所 domicílio : 澳門永寧廣場威龍花園第1座11樓G
登記編號 N.º do registo: 18539 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 梁日好個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門聖德倫街423號皇朝花園B座7樓A B
登記編號 N° do registo: 18540 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 林少濤個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環海邊馬路82號建華大廈第1座3樓A
登記編號 N° do registo: 18541 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 劉潔貞
葡文 português : LAU KIT CHENG
自然人住所 domicílio : 澳門仁和里6號英華大廈4樓B座
登記編號 N° do registo: 18542 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 吳保玉個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門如意廣場48號寶暉花園寶豐閣23/S
登記編號 N° do registo: 18543 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 李榕平個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門如意廣場48號寶暉花園寶豐閣23樓(S)
登記編號 N° do registo: 18544 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 楊永蔚個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門如意廣場48號寶暉花園寶豐閣23樓(S)
登記編號 N° do registo: 18545 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 張富強A個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門如意廣場48號寶暉花園寶豐閣23樓S
登記編號 N° do registo: 18546 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 林妙玲個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門慕拉士大馬路202號八達新邨兆輝樓19樓(S)
登記編號 N° do registo: 18547 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 穆儀個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門如意廣場48號寶暉花園寶豐閣23樓(S)
登記編號 N° do registo: 18548 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 黃傳添個人企業主

自然人住所 domicílio : 中國福建省寧德市漳灣鎮下凡村盤山路 5 號
登記編號 N.º do registo: 18549 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 程榮申個人企業主
自然人住所 domicílio : 中國廣東省佛山市順德區樂從鎮樂德路三街 1 8 號
登記編號 N.º do registo: 18550 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 梁興光個人企業主
自然人住所 domicílio : 中國廣東省寧縣賓亨鎮帶洞村委會新屋村 3 0 號
登記編號 N.º do registo: 18551 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 黃淑娟 A 個人企業主
自然人住所 domicílio : 香港九龍官塘雲漢邨漢松樓 5 1 4 室
登記編號 N.º do registo: 18552 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 楊健雄個人企業主
葡文 português : IEONG KIN HONG E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔廣東北大馬路 9 9 號南貴花園第 2 座 5 樓 G
登記編號 N.º do registo: 18553 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 張國根個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環中街 1 8 3 號保利達花園第 1 座 2 3 樓 D 室
登記編號 N.º do registo: 18554 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 尹健強個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環中街 1 8 3 號保利達花園第 1 座 2 3 樓 D 室
登記編號 N.º do registo: 18555 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 仇美霞個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門關閘廣場 1 9 2 號信達廣場第 1 座 1 2 樓 M
登記編號 N.º do registo: 18556 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳利松個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環中街 1 8 3 號保利達花園第 1 座 2 3 樓 D
登記編號 N.º do registo: 18557 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 李燕秋個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門羅白沙街昌明花園寶星閣 2 5 樓 O
登記編號 N.º do registo: 18558 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 歐陽亮
自然人住所 domicílio : 澳門沙梨頭海邊馬路105號澳華大廈12樓C座
登記編號 N° do registo: 18559 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 吳銳寧個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街313號金海山花園第1座15樓C座
登記編號 N° do registo: 18560 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 蘇應芬個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔七潭公路40號美景臺4樓D
登記編號 N° do registo: 18561 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陸諫好個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門沙梨頭北街80號宏建大廈B座4樓E室
登記編號 N° do registo: 18562 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 李觀妹個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門沙梨頭北街80號宏建大廈第2座4樓E
登記編號 N° do registo: 18563 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 李玉環個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門看台街142號泉碧花園2期5樓M室
登記編號 N° do registo: 18564 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 李美鳳A個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門關閘馬路99鴻運閣13樓C
登記編號 N° do registo: 18565 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 鍾家輝個人企業主
葡文 português : CHUNG KA FAI E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔廣東北大馬路南新花園第2座16樓F
登記編號 N° do registo: 18566 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 黃漢文個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門東北大馬路海名居第4座T／16
登記編號 N° do registo: 18567 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 黎新炎個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門工業街 1 號龍園雲龍閣 6 樓 Y

登記編號 N.º do registo: 18568 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 梁群洪個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門涌河新街 2 2 號海濱花園 1 3 座 5 樓 H 室

登記編號 N.º do registo: 18569 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 譚國光個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門三巴仔街 6 至 8 號新慈大廈 1 樓 C 座

登記編號 N.º do registo: 18570 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 振威服裝 (澳門) 發展

自然人住所 domicílio : Rua Sul do Patane, n.º 19, Edifício Centro Comercial Va Pou, 21.º andar B, em Macau

登記編號 N.º do registo: 18571 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 李家輝

葡文 português : LEI KA FAI

自然人住所 domicílio : 澳門賈伯樂提督街 1 4 6 號栢威大廈 1 5 樓 H 室 Rua do Almirante Costa Cabral, n.º 146, Edifício Pak Wai, Bloco II, 15.º andar H, em Macau

登記編號 N.º do registo: 18572 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 張春偉個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門高利亞海軍上將大馬路 2 0 4 號建華大廈 1 1 座 1 0 樓 D

登記編號 N.º do registo: 18573 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 賀麗紅個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街 3 1 3 號金海山花園第 1 座 1 5 樓 C 座

登記編號 N.º do registo: 18574 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 伍桂珍個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路 S / N 新城市花園第 1 4 座順景閣 8 樓 C

登記編號 N.º do registo: 18575 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 張炬添

自然人住所 domicílio : 澳門漁翁街 4 2 8 號亨達大廈 6 樓 O

登記編號 N.º do registo: 18576 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 羅玉紅個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街3 1 3號金海山花園第1座1 5樓C座
登記編號 N° do registo: 18577 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 嚴浩汝個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街3 1 3號金海山花園第1座1 5樓C座
登記編號 N° do registo: 18578 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 胡寶弟
自然人住所 domicílio : 澳門布魯塞爾街1 6 7—1 7 0號恆基花園4座9樓X
登記編號 N° do registo: 18579 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 凌重愛
自然人住所 domicílio : 澳門羅理基博士大馬路4 2 6號永泰大廈1 1樓F室
登記編號 N° do registo: 18580 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳天榮
自然人住所 domicílio : 澳門羅理基博士大馬路4 2 6號永泰大廈1 1樓F室
登記編號 N° do registo: 18581 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 孫翠叶
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街3 1 3號金海山花園第1座1 5樓C座
登記編號 N° do registo: 18582 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳偉添A個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環馬路3 2號國際花園大廈1 3樓D
登記編號 N° do registo: 18583 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 郭秀艷個人企業主
自然人住所 domicílio : Avenida Conselheiro Ferreira de Almeida, Edifício Pak Wai, Bloco 3, 7° andar Q,
em Macau
登記編號 N° do registo: 18584 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 黃秀平個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門塔石街4 3泰隆大廈3樓C
登記編號 N° do registo: 18585 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 邱創浪個人企業主
自然人住所 domicílio : 中國廣東省陽西縣織篴鎮太平村委會村仔岭7號
登記編號 N° do registo: 18586 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 黃平梅個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門蘇沙醫生街43號逸麗麗豪閣3座15樓S室
登記編號 N.º do registo: 18587 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 蔡偉強個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門沙梨頭北街80號宏建大廈B座4樓E室
登記編號 N.º do registo: 18588 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 勞展超個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門沙梨頭北街80號宏建大廈B座4樓E室
登記編號 N.º do registo: 18589 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 何少媚個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門沙梨頭北街80號宏建大廈B座4樓E室
登記編號 N.º do registo: 18590 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 林永斌個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門沙梨頭南街159號運順新邨C座16樓AK
登記編號 N.º do registo: 18591 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 李錦培A個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環中街183號保利達花園第1座23樓D
登記編號 N.º do registo: 18592 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 田小明個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門高地烏街27金鑾閣21樓E
登記編號 N.º do registo: 18593 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 盧緯浩個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街313號金海山花園第1座15樓C座
登記編號 N.º do registo: 18594 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 袁宗國個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街313號金海山花園第1座15樓C座
登記編號 N.º do registo: 18595 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 盧敏玲個人企業主
自然人住所 domicílio : 中國廣東省珠海市香洲區香洲南廈三街15號2棟101房

登記編號 N° do registo: 18596 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 彭忠良個人企業主

葡文 português : PANG CHONG LEONG E.I.

自然人住所 domicílio : 澳門羅神父街44號幸運閣21樓P座

登記編號 N° do registo: 18597 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 劉漢昌個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街313號金海山花園第1座15樓C座

登記編號 N° do registo: 18598 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 盤儉元

自然人住所 domicílio : 中國廣東省佛山市南海區里水鎮崗聯四聯村聯三街一巷2號

登記編號 N° do registo: 18599 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 任汝榮

自然人住所 domicílio : 中國廣州市花都區炭步鎮水口村賴二隊華擇里2號

登記編號 N° do registo: 18600 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 任汝軍

自然人住所 domicílio : 中國廣州市花都區新華街馬房四街3號402房

登記編號 N° do registo: 18601 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 黃悅環個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街154建華大廈第8座14樓D

登記編號 N° do registo: 18602 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 梁錦枝個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街154建華大廈第8座14樓D

登記編號 N° do registo: 18603 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 趙堅毅個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門工業街1號龍園雲龍閣6樓Y室

登記編號 N° do registo: 18604 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 劉國強個人企業主

自然人住所 domicílio : 香港新界大埔大元邨泰寧樓B座13樓16號

登記編號 N° do registo: 18605 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 潘利妍個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門高利亞海軍上將大馬路204號建華大廈11座10樓D室
登記編號 N.º do registo: 18606 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 周育強個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門羅理基博士大馬路426號永泰大廈11樓F室
登記編號 N.º do registo: 18607 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 吳春珍
自然人住所 domicílio : 澳門如意廣場48號寶暉花園寶豐閣23樓S
登記編號 N.º do registo: 18608 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 吳美嫻個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街313號金海山花園第1座15樓C座
登記編號 N.º do registo: 18609 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 廖淑燕個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街313號金海山花園第1座15樓C座
登記編號 N.º do registo: 18610 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 王琪琦
自然人住所 domicílio : 澳門工業街21號龍園飛龍閣7樓C
登記編號 N.º do registo: 18611 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳列娜
自然人住所 domicílio : 澳門工業街21號龍園飛龍閣7樓C
登記編號 N.º do registo: 18612 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳杰華A個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門永添街22號永添新村第2座9樓AH室
登記編號 N.º do registo: 18613 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 建華米行
自然人住所 domicílio : 澳門馬交石巷先進廣場8樓G
登記編號 N.º do registo: 18614 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 楊文豪個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門山邊巷46號境豐豪庭寶豐閣1座5樓A室

登記編號 N° do registo: 18615 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 黎結英個人企業主

自然人住所 domicílio : 香港九龍樂華南村敏華樓7樓A 7 1 2

登記編號 N° do registo: 18616 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 吳結平個人企業主

自然人住所 domicílio : 中國廣東省中山市小欖鎮永寧大華一村基咀街9號

登記編號 N° do registo: 18617 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 莫坤容個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門永添街2 2號永添新村第2座9樓A H室

登記編號 N° do registo: 18618 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 黎瑞英個人企業主

自然人住所 domicílio : 中國廣東省佛山市順德區容桂街道北潮直街6 9號之1

登記編號 N° do registo: 18619 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 梁銘旻個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門山邊巷4 6號境豐豪庭寶豐閣1座5樓A室

登記編號 N° do registo: 18620 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 容群帶個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環東北大馬路廣華新村第1 0座1 5樓D

登記編號 N° do registo: 18621 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 吳彩玲個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔孫逸仙博士大馬路6 9 4號泉鴻花園福苑5樓I室

登記編號 N° do registo: 18622 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 余福祥個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門炮兵馬路1 7 — 1 9金聯大廈3樓D

登記編號 N° do registo: 18623 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 梁耀忠個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門山邊巷4 6號境豐豪庭寶豐閣1座5樓A室

登記編號 N° do registo: 18624 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 廖潤松個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門山邊巷46號境豐豪庭寶豐閣1座5樓A室
登記編號 N.º do registo: 18625 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 黎燕碧個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街313號金海山花園第1座15樓C座
登記編號 N.º do registo: 18626 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 何錦順個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街313號金海山花園第1座15樓C座
登記編號 N.º do registo: 18627 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 楊明聲個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街313號金海山花園第1座15樓C座
登記編號 N.º do registo: 18628 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 雷尚敏個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門東北大馬路195號海濱花園第3座13樓D
登記編號 N.º do registo: 18629 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 蕭新明個人企業主
葡文 português : SIO SAN MENG E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門高利亞海軍上將大馬路156號建華大廈13座10/E
登記編號 N.º do registo: 18630 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 廖啓明個人企業主
葡文 português : LIO KAI MENG E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門沙梨頭海邊街24號福華大廈4樓D
登記編號 N.º do registo: 18631 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 梁銀英A個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門蘭花前地124號運順新村B座19樓P室
登記編號 N.º do registo: 18632 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 梁笑芝個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街313號金海山花園第1座15樓C座
登記編號 N.º do registo: 18633 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 袁玉友個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門山邊巷46號境豐豪庭寶豐閣1座5樓A室
登記編號 N° do registo: 18634 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 林珠彩個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門聖德倫街423號皇朝花園B座7樓AB
登記編號 N° do registo: 18635 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 劉永昌A個人企業主
葡文 português : LAO WENG CHEONG A E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門勞動節大馬路351號保利達花園第2座28樓M座
登記編號 N° do registo: 18636 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 吳健恩個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門菜園涌邊街340濠江花園第2座翠竹閣13樓G
登記編號 N° do registo: 18637 (CO)

商業名稱 Firma
葡文 português : ZHUANG SPENCER YAN
自然人住所 domicílio : 澳門牧場街新城市工業大廈2樓E座
登記編號 N° do registo: 18638 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 鄭國權個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門關閘馬路66號江南大廈1樓B
登記編號 N° do registo: 18639 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 周悅喜個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門慕拉士大馬路202八達新邨兆輝樓19樓S
登記編號 N° do registo: 18640 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 吳鵬個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門牧場街74號建富新邨第1座置富閣1樓D
登記編號 N° do registo: 18641 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 劉秋芳個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街313號金海山花園第1座15樓C座
登記編號 N° do registo: 18642 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳起英個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環馬路32號國際花園大廈13樓D

登記編號 N.º do registo: 18643 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 李全英個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路新城市花園 1 7 座金來閣 1 4 樓 A

登記編號 N.º do registo: 18644 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 李凱鴻個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔杭州街 7 6 號海怡花園第 3 座 4 樓 T

登記編號 N.º do registo: 18645 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 張振中個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔美副將馬路創福豪庭 3 座 6 樓 Q 室

登記編號 N.º do registo: 18646 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 許美環

葡文 português : HOI MEI WAN

自然人住所 domicílio : 澳門士多紐拜斯大馬路 1 7 號友賢大廈 5 樓 C 座

登記編號 N.º do registo: 18647 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 謝志強

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔基馬拉斯大馬路帝廷軒 2 5 樓 A

登記編號 N.º do registo: 18648 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鍾瑞紅個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門鵝眉街 5 號好景大廈 7 樓 F

登記編號 N.º do registo: 18649 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 李麗芬個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門看台街 1 4 2 號泉碧花園第 2 期 5 樓 M 室

登記編號 N.º do registo: 18650 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 庄子平個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門轎夫巷 8 號耀明樓 1 樓 A

登記編號 N.º do registo: 18651 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 湯淑婷個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門工業街 1 號龍園雲龍閣 6 樓 Y

登記編號 N.º do registo: 18652 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 鄭雪媚個人企業主
葡文 português : KWONG SUET MEI E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門馬六甲街140號澳門國際中心第4座14樓D室
登記編號 N° do registo: 18653 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 楊玉城個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門工業街1號龍園雲龍閣6樓Y
登記編號 N° do registo: 18654 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 李少環個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門富運台4富運大廈3樓A
登記編號 N° do registo: 18655 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 鄭嘉坤個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路453號台山平民大廈1樓151室
登記編號 N° do registo: 18656 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳沃文個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門聖德倫街423號皇朝廣場B座7樓AB室
登記編號 N° do registo: 18657 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳統偉個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門看台街142泉碧花園第2期17樓L
登記編號 N° do registo: 18658 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 吳杏英個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門菜園新街51號建富新邨樂富閣23樓AC
登記編號 N° do registo: 18659 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 梁昭麗個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門菜園新街51號建富新邨樂富閣23樓AC
登記編號 N° do registo: 18660 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 劉麗金個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門友聯巷6號德倫大廈2樓A
登記編號 N° do registo: 18661 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 關玉個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門祐漢新村第一街32號牡丹樓4樓428室
登記編號 N.º do registo: 18662 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 林英培個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門聖德倫街423號皇朝廣場B座7樓AB室
登記編號 N.º do registo: 18663 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 林銀愛個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門聖德倫街423號皇朝廣場B座7樓AB室
登記編號 N.º do registo: 18664 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 何信燕個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔孫逸仙博士大馬路S/N百花閣13樓H
登記編號 N.º do registo: 18665 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 梁祺茵個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門菜園新街51號建富新邨樂富閣23樓AC
登記編號 N.º do registo: 18666 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 林少金個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門菜園新街51號建富新邨樂富閣23樓AC
登記編號 N.º do registo: 18667 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 李燕娜個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門菜園新街51號建富新邨樂富閣23樓AC
登記編號 N.º do registo: 18668 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 潘成聰個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門如意廣場48號寶暉花園寶豐閣23樓S
登記編號 N.º do registo: 18669 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 余雁民個人企業主
葡文 português : U NGAN MAN E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門連勝馬路135—137號5/A
登記編號 N.º do registo: 18670 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 許秋香個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門馬撻度博士大馬路123號白雲花園2座10樓H室
登記編號 N.º do registo: 18671 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 洪曉丰個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門工業街1號龍園雲龍閣6樓Y
登記編號 N° do registo: 18672 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 歐華漢個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門涌河新街72號海濱花園第11座11樓F
登記編號 N° do registo: 18673 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 李月容個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門慕拉士大馬路202八達新邨兆輝樓19樓S
登記編號 N° do registo: 18674 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 張衛經個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門慕拉士大馬路202八達新邨兆輝樓19樓S
登記編號 N° do registo: 18675 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 譚長桃個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門慕拉士大馬路202八達新邨兆輝樓19樓S
登記編號 N° do registo: 18676 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 朱醒勤個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門永添街22號永添新村第2座9樓AH室
登記編號 N° do registo: 18677 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 何興葵個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門永添街22號永添新村第2座9樓AH室
登記編號 N° do registo: 18678 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 胡禮章個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門永添街22號永添新村第2座9樓AH室
登記編號 N° do registo: 18679 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳景彬
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環中街183號保利達花園第1座23樓D室
登記編號 N° do registo: 18680 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 趙樹強個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門河邊新街73號仲成樓5樓A座

登記編號 N.º do registo: 18681 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 魏永業個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門永添街22號永添新村第2座9樓A H室

登記編號 N.º do registo: 18682 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 高根洪個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門關閘馬路99號鴻運閣13樓C

登記編號 N.º do registo: 18683 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 蘇日志

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環中街183號保利達花園第1座23樓D室

登記編號 N.º do registo: 18684 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 孔煥琮個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環馬路32號國際花園大廈13樓D

登記編號 N.º do registo: 18685 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 陳海斌

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環看台街367號民安新邨第1座4樓A G

登記編號 N.º do registo: 18686 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 林丁財個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門永添街22號永添新村第2座9樓A H室

登記編號 N.º do registo: 18687 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 沈暉

自然人住所 domicílio : 澳門北京街183號海冠中心19樓A室

登記編號 N.º do registo: 18688 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 黃金妹個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街313號金海山花園第1座15樓C座

登記編號 N.º do registo: 18689 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 李玉幸

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔海洋花園大馬路810D號海洋花園桃苑9座19樓A室

登記編號 N.º do registo: 18690 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 張穎平個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔柯維納馬路凱旋居翠景台T 3座1 8樓A室
登記編號 N° do registo: 18691 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 李翠霞個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔柯維納馬路凱旋居翠景台T 3座1 8樓A室
登記編號 N° do registo: 18692 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 梁松潮個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街3 1 3號金海山花園第1座1 5樓C
登記編號 N° do registo: 18693 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 黃焯宏
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街3 1 3號金海山花園第1座1 5樓C座
登記編號 N° do registo: 18694 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 冼德興個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門涌河新街7 2號海濱花園第1 1座1 1樓F
登記編號 N° do registo: 18695 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 叶楊藝個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街3 1 3號金海山花園第1座1 5樓C座
登記編號 N° do registo: 18696 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 李敬初
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環勞動節大馬路2 2 2裕華大廈第7座1 0樓D
登記編號 N° do registo: 18697 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 高濤港
自然人住所 domicílio : 澳門勞動節街1 0 8裕華大廈第9座1 7樓F
登記編號 N° do registo: 18698 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 劉用心個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門慕拉士大馬路2 0 2號八達新邨兆輝樓1 9樓S
登記編號 N° do registo: 18699 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 楊仙玲個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門慕拉士大馬路2 0 2號八達新邨兆輝樓1 9樓S

登記編號 N.º do registo: 18700 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 周美仲個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環中街183號保利達花園第1座23樓D室

登記編號 N.º do registo: 18701 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 周佩寅

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環中街183號保利達花園第1座23樓D

登記編號 N.º do registo: 18702 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 孔倩鈺個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環馬路32號國際花園大廈13樓D

登記編號 N.º do registo: 18703 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 彭耀華個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環馬路32號國際花園大廈13樓D

登記編號 N.º do registo: 18704 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 毛順芝個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門北京街183號海冠中心19樓A室

登記編號 N.º do registo: 18705 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 張鳳枝個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門工業街21號龍園飛龍閣7樓C

登記編號 N.º do registo: 18706 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鄧細女個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門工業街21號龍園飛龍閣7樓C

登記編號 N.º do registo: 18707 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 伍柏煊個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門永添街22號永添新村第2座9樓AH室

登記編號 N.º do registo: 18708 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 羅偉慶

自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路S/N新城市花園第14座順景閣8樓C

登記編號 N.º do registo: 18709 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 蔡開南個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門北京街183號海冠中心19樓A室
登記編號 N° do registo: 18710 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 譚群好個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門三巴仔街8新慈大廈1樓C
登記編號 N° do registo: 18711 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 容觀振
自然人住所 domicílio : 澳門墨山巷8號信卓大廈5/A
登記編號 N° do registo: 18712 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 司徒玉玲個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門渡船台22號豐裕大廈3樓D室
登記編號 N° do registo: 18713 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 張美卿個人企業主
葡文 português : CHIONG MEI HENG E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門崗頂夜嘢斜巷9號地下
登記編號 N° do registo: 18714 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 曾瑤賢個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門轎夫巷8號耀明樓1樓A
登記編號 N° do registo: 18715 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 黎敏賢個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路新城市花園昌勝閣8座13樓G室
登記編號 N° do registo: 18716 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 劉海鋒個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路新城市花園昌勝閣8座13樓G室
登記編號 N° do registo: 18717 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 袁漢釗個人企業主
葡文 português : YUEN HON CHIU PATRICK E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門畢仕達大馬路中福商業中心8樓B座 Avenida Marciano Baptista, Edifício Chong Fok Commercial Centre, 8° andar B, em Macau
登記編號 N° do registo: 18718 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 趙亮春個人企業主
葡文 português : CHIO LEONG CHON E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門勞動節街廣福安花園第8座6樓B G室
登記編號 N.º do registo: 18719 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 歐陽耀勝個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門永添街22號永添新村第2座9樓A H室
登記編號 N.º do registo: 18720 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 劉敬釗個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門友聯巷6號德倫大廈2樓A
登記編號 N.º do registo: 18721 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 馮國賢
葡文 português : FUNG KWOK YIN
英文 inglês : FUNG KWOK YIN
自然人住所 domicílio : 澳門太和巷威和大廈6號B地下
登記編號 N.º do registo: 18722 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 李建梅個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門北京街183號海冠中心19樓A室
登記編號 N.º do registo: 18723 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 霍帶喜個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門看台街142泉碧花園2座17樓L室
登記編號 N.º do registo: 18724 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 曾美芹
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔柯維納馬路凱旋居翠景台T3座18樓A室
登記編號 N.º do registo: 18725 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳志勇A個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門北京街183號海冠中心19樓A
登記編號 N.º do registo: 18726 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 叶海根個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門慕拉士大馬路202號八達新邨兆輝樓19樓S
登記編號 N.º do registo: 18727 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 許美英
自然人住所 domicílio : 澳門北京街183號海冠中心19樓A
登記編號 N° do registo: 18728 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 劉晶
自然人住所 domicílio : 澳門北京街183號海冠中心19樓A
登記編號 N° do registo: 18729 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳成智個人企業主
自然人住所 domicílio : 中國廣東省江門市蓬江區甘化新村13巷8號302
登記編號 N° do registo: 18730 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳紅軍
自然人住所 domicílio : 澳門羅理基博士大馬路307—309境丰豪庭寶丰閣5樓A
登記編號 N° do registo: 18731 (CO)

商業名稱 Firma
葡文 português : ELIZABETH JANE LYCETTE
自然人住所 domicílio : Avenida de Amizade, 469, Apartment A, 12th Floor, em Macau
登記編號 N° do registo: 18732 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 馮志佳
自然人住所 domicílio : 澳門關閘馬路15號怡暉閣13樓H
登記編號 N° do registo: 18733 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 關英傑
葡文 português : KUAN IENG KIT
自然人住所 domicílio : 澳門新口岸科英布拉街342號金苑大廈7樓K
登記編號 N° do registo: 18734 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 馬偉
自然人住所 domicílio : 澳門關閘馬路99如意閣20樓H
登記編號 N° do registo: 18735 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 江燕敏個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門如意廣場48號寶暉花園寶豐閣23樓S
登記編號 N° do registo: 18736 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 周美英A個人企業主

自然人住所 domicílio : 中國廣東省珠海市香洲區金鼎鎮金星園墾開發公司集體宿舍

登記編號 N.º do registo: 18737 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 招國衛

葡文 português : CHIO KUOK WAI

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街建華大廈7座4G

登記編號 N.º do registo: 18738 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 許勇惺

自然人住所 domicílio : 澳門青洲大馬路212逸麗花園偉華閣24樓O

登記編號 N.º do registo: 18739 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 彭建瑋個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門東北大馬路金海山花園第2座12樓H

登記編號 N.º do registo: 18740 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 陳璋漢個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門聖德倫街423號皇朝廣場B座7樓AB室

登記編號 N.º do registo: 18741 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 溫順珠個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門永樂街26號杏花新邨6樓J

登記編號 N.º do registo: 18742 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 黃俊湘個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門菜園新街51號建富新邨樂富閣23樓AC

登記編號 N.º do registo: 18743 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 羅社紅個人企業主

自然人住所 domicílio : 中國廣東省珠海市斗門區城南白藤一路華丰一區67號

登記編號 N.º do registo: 18744 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 庄士杰個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門轎夫巷8號耀明樓1樓A

登記編號 N.º do registo: 18745 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 霍照銘個人企業主

自然人住所 domicílio : 中國廣東省佛山市順德區樂從鎮上華村南斗坊十二巷5號

登記編號 N.º do registo: 18746 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 張偉群
自然人住所 domicílio : 澳門北京街183號海冠中心19樓A
登記編號 N° do registo: 18747 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 廖國耀
葡文 português : LIO KUOK IO
自然人住所 domicílio : 澳門高地烏街40號恒利大廈4A
登記編號 N° do registo: 18748 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 韋翠英個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門永添街22號永添大廈第2期7樓A Z座
登記編號 N° do registo: 18749 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 韋運英個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門永添街22號永添大廈第2期7樓A Z座
登記編號 N° do registo: 18750 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 鍾建場個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門北京街183號海冠中心19樓A
登記編號 N° do registo: 18751 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 黃運娣個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門塔石街43號泰隆大廈3樓C座
登記編號 N° do registo: 18752 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 王小雨個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路新城市花園第14座順景閣8樓C
登記編號 N° do registo: 18753 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 林淑貞個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路無門牌新城市花園第14座順景閣8樓C
登記編號 N° do registo: 18754 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 蘇柏輝個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門菜園新街51號建富新邨樂富閣23樓A C
登記編號 N° do registo: 18755 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 何偉龍個人企業主

自然人住所 domicílio : 中國廣東省佛山市南海區黃岐泌冲大沙村東約一巷 1 9 號

登記編號 N.º do registo: 18756 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 梁煜勳個人企業主

葡文 português : LEONG IOC FAN E.I.

自然人住所 domicílio : Pátio da Sé, n.º 2B, 4.º andar A, em Macau

登記編號 N.º do registo: 18757 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 蔡綿綿 A 個人企業主

葡文 português : CHOI MIN MIN E.I.

英文 inglês : CHOI MIN MIN

自然人住所 domicílio : 澳門市場街 2 0 6 號美蓮大廈第 4 座 1 0 樓 J

登記編號 N.º do registo: 18758 (CO)

商業名稱 Firma

葡文 português : ALI, LIAQUAT KHAN

自然人住所 domicílio : Rua Afonso de Albuquerque, n.º 14-F, Edifício Comandante Revês, 14.º andar D, Bloco I, em Macau

登記編號 N.º do registo: 18759 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 甘小華個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門北京街 1 8 3 號海冠中心 1 9 樓 A 室

登記編號 N.º do registo: 18760 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 楊玉體個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門工業街 1 號龍園雲龍閣 6 樓 Y

登記編號 N.º do registo: 18761 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 何添 A 個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門工業街 1 號龍園雲龍閣 6 樓 Y

登記編號 N.º do registo: 18762 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 梁金兆個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門工業街 1 號龍園雲龍閣 6 樓 Y

登記編號 N.º do registo: 18763 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 何文偉個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門看台街 1 4 2 號泉碧花園第 2 期 5 樓 M 室

登記編號 N.º do registo: 18764 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 梁耀明個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街3 1 3號金海山花園第1座1 5樓C座
登記編號 N° do registo: 18765 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 劉育蘭個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門大和斜巷1 6號威添閣5樓D室
登記編號 N° do registo: 18766 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 楊卓麟
自然人住所 domicílio : 澳門如意廣場4 8號寶暉花園寶豐閣3座2 3樓S
登記編號 N° do registo: 18767 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 李柏威個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門看台街1 4 2號泉碧花園第2期5樓M室
登記編號 N° do registo: 18768 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 林上福
自然人住所 domicílio : 澳門墨山巷8號信卓大廈5 / A
登記編號 N° do registo: 18769 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 廖銓開
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街3 1 3號金海山花園第1座1 5樓C
登記編號 N° do registo: 18770 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 張良A
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街3 1 3號金海山花園第1座1 5樓C
登記編號 N° do registo: 18771 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 周池紹個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門渡船台2 2號豐裕大廈3樓D室
登記編號 N° do registo: 18772 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 韋杏元個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門渡船台2 2號豐裕大廈3樓D室
登記編號 N° do registo: 18773 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 李華A
自然人住所 domicílio : 澳門布魯塞爾街1 7 0號恆基花園第4座9樓X座
登記編號 N° do registo: 18774 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 伍仲求
自然人住所 domicílio : 澳門布魯塞爾街 1 7 0 號恆基花園第 4 座 9 樓 X 室
登記編號 N.º do registo: 18775 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳健酬
自然人住所 domicílio : 澳門布魯塞爾街 1 7 0 號恆基花園第 4 座 9 樓 X 室
登記編號 N.º do registo: 18776 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 曾舜華
自然人住所 domicílio : 澳門布魯塞爾街 1 7 0 號恆基花園第 4 座 9 樓 X 室
登記編號 N.º do registo: 18777 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 李朝暉個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門工業街 2 1 號龍園飛龍閣 7 樓 C 室
登記編號 N.º do registo: 18778 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 梁小娟
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環馬路 4 號麗來大廈 1 樓 D 座
登記編號 N.º do registo: 18779 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 趙布霞個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門永添街 2 2 號永添新村第 2 座 9 樓 A H 室
登記編號 N.º do registo: 18780 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 梁潔蓮個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門永添街 2 2 號永添新村第 2 座 9 樓 A H 室
登記編號 N.º do registo: 18781 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 楊小勤
自然人住所 domicílio : 澳門台山中街 3 0 2 號逸麗花園聰明閣第 6 座 3 1 樓 B B 室
登記編號 N.º do registo: 18782 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 廖紫殷個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門友聯巷 6 號德儉大廈 2 樓 A 室
登記編號 N.º do registo: 18783 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 招瑞芬個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門高地烏街 2 9 號金賢閣 1 1 樓 E

登記編號 N° do registo: 18784 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 黃滿林個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門高地烏街金賢閣11樓E

登記編號 N° do registo: 18785 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 梁美容個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環中街183號保利達花園第1座23樓D

登記編號 N° do registo: 18786 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 龔秀珍個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環中街183號保利達花園第1座23樓D

登記編號 N° do registo: 18787 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 盧用銀個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門沙梨頭北街80號宏建大廈B座4樓E室

登記編號 N° do registo: 18788 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鄭國權(A)個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門南灣大馬路南苑大廈15樓B座

登記編號 N° do registo: 18789 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 郭廣明個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路新城市花園昌勝閣8座13樓G座

登記編號 N° do registo: 18790 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 羅亮

自然人住所 domicílio : 澳門青洲大馬路212號逸麗花園偉華閣24樓O座

登記編號 N° do registo: 18791 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 湯杏儀個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門田畔街6D明記新邨1樓A

登記編號 N° do registo: 18792 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 唐小紅個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環涌河新街72號海濱花園11座11樓F座

登記編號 N° do registo: 18793 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 吳國朝個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門涌河新街72號海濱花園第11座11樓F座
登記編號 N.º do registo: 18794 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 岑偉文個人企業主
自然人住所 domicílio : 中國廣東省珠海市香洲區梅華東路275號102房
登記編號 N.º do registo: 18795 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 朱廣義
自然人住所 domicílio : 中國廣東省佛山市禪城區文沙東一街5號2座603房
登記編號 N.º do registo: 18796 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 孔順堅
自然人住所 domicílio : 中國廣東省佛山市南海區松崗石碣南西村朗枝崗188號
登記編號 N.º do registo: 18797 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 鄧惠娟個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環海邊馬路南澳花園第1座3樓L
登記編號 N.º do registo: 18798 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 蘆鳳霞
自然人住所 domicílio : 澳門北京街183號海冠中心19樓A
登記編號 N.º do registo: 18799 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 廖蘭花
自然人住所 domicílio : 澳門北京街183號海冠中心19樓A
登記編號 N.º do registo: 18800 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 孫熾銘個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門關閘馬路66號江南大廈1樓B
登記編號 N.º do registo: 18801 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳伙其個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環馬路32號國際花園大廈13樓D
登記編號 N.º do registo: 18802 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 李平根個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門永寧廣場228號海景園1座13樓E室

登記編號 N° do registo: 18803 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 龍啓海個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門聖德倫街4 2 3號皇朝花園7樓A B

登記編號 N° do registo: 18804 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 郭海勇

自然人住所 domicílio : 中國廣東省珠海市香洲區香洲翠華路1 1 1號3 0 1房

登記編號 N° do registo: 18805 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 張奕斌個人企業主

葡文 português : CHEONG IEK PAN E.I.

自然人住所 domicílio : 澳門台山巴波沙大馬路新城市花園1 7座2 5 L

登記編號 N° do registo: 18806 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 李漢麟個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環馬路祐昇大廈第3座5樓E 4

登記編號 N° do registo: 18807 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 何銳添個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路新城市花園昌勝閣8座1 3樓G室

登記編號 N° do registo: 18808 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 黃福群個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門看台街1 4 2號泉碧花園第2期5樓M室

登記編號 N° do registo: 18809 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 陸佳南個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔杭州街7 6號海怡花園第3座4樓T

登記編號 N° do registo: 18810 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鄧云沛個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門看台街1 4 2號泉碧花園第2期1 7樓L

登記編號 N° do registo: 18811 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 紀再偉個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門林茂海邊大馬路4 9 9號運順新邨A座2 5樓E

登記編號 N° do registo: 18812 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 黎若嫦
自然人住所 domicílio : 澳門紅窗門街88號永樑大廈2樓B
登記編號 N.º do registo: 18813 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 麥浩祺個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門林茂海邊大馬路499號運順新邨A座25樓E
登記編號 N.º do registo: 18814 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 樊坤荷個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門林茂海邊大馬路499號運順新邨A座25樓E
登記編號 N.º do registo: 18815 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 何灼雄個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門林茂海邊大馬路499號運順新邨A座25樓E
登記編號 N.º do registo: 18816 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 方麗容
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街170號建華大廈第7座5樓H
登記編號 N.º do registo: 18817 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 孔浩恩
自然人住所 domicílio : 中國廣東省佛山市南海區松崗石碣南東村朗枝崗207號
登記編號 N.º do registo: 18818 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳群花個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門祐漢新村第八街97號泉碧花園第1期14樓O
登記編號 N.º do registo: 18819 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 梁振廉個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門祐漢新村第八街97號泉碧花園第1期14樓O
登記編號 N.º do registo: 18820 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 梁銀卿個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門祐漢新村第八街97號泉碧花園第1期14樓O
登記編號 N.º do registo: 18821 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 麥煥妍個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門富運台4號富運大廈3樓A

登記編號 N° do registo: 18822 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 賴慶華個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門轎夫巷8號耀明樓1樓A

登記編號 N° do registo: 18823 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 林耀新個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門牧場街52號建富新村業富閣第2座2P

登記編號 N° do registo: 18824 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 賴柏建個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門牧場街52號建富新村業富閣第2座2P

登記編號 N° do registo: 18825 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 梁錦華A

葡文 português : LEONG KAM WA

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環勞動節大馬路裕華大廈10座16樓G

登記編號 N° do registo: 18826 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鄒孟好

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環海邊馬路7號A祐漢中心地下

登記編號 N° do registo: 18827 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 陳衛聰個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街313號金海山花園第1座15樓C室

登記編號 N° do registo: 18828 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 馮金利

自然人住所 domicílio : 中國廣東省江門市新會區會城深源里48座307

登記編號 N° do registo: 18829 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 麥冰涼個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門慕拉士大馬路202八達新邨兆輝樓19樓S

登記編號 N° do registo: 18830 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 許麗英個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門聖德倫街423號皇朝花園B座7樓AB室

登記編號 N° do registo: 18831 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 呂媚笑個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門看台街1 4 2 泉碧花園2座1 7樓L室

登記編號 N.º do registo: 18832 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 黎錦端個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環馬路3 2號國際花園大廈1 3樓D

登記編號 N.º do registo: 18833 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 李悅歡個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門大和斜巷1 6號威添閣5樓D室

登記編號 N.º do registo: 18834 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 黃國龍個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門看台街1 4 2 泉碧花園第2期1 7樓L

登記編號 N.º do registo: 18835 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鄧玲心

自然人住所 domicílio : 澳門市場街2 0 6美蓮大廈第4座1 0樓J

登記編號 N.º do registo: 18836 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 羅玉春個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環市場街2 0 6美蓮大廈第4座1 0樓J

登記編號 N.º do registo: 18837 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 林悅嬌個人企業主

葡文 português : LAM UT KIO E.I.

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔柯維納馬路南新花園第2座1 4 /D

登記編號 N.º do registo: 18838 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 何社好個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門涌河新街7 2號海濱花園第1 1座1 1樓F

登記編號 N.º do registo: 18839 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 車亞柳個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門涌河新街7 2號海濱花園第1 1座1 1樓F

登記編號 N.º do registo: 18840 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 李珊娜個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環馬路32號國際花園大廈13樓D

登記編號 N° do registo: 18841 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 陳志勇B個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門林茂海邊大馬路499運順新邨A座25樓E

登記編號 N° do registo: 18842 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 駱敏個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門高地烏街23潮福中心3樓A室

登記編號 N° do registo: 18843 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 陳月團個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環海邊馬路82號建華大廈第1座3樓A室

登記編號 N° do registo: 18844 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 魏云藝個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環海邊馬路82號建華大廈第1座3樓A室

登記編號 N° do registo: 18845 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 陳國春(A)個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環海邊馬路82號建華大廈第1座3樓A室

登記編號 N° do registo: 18846 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 呂乃國個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門巴波沙大馬路S/N新城市花園第14座順景閣8樓C

登記編號 N° do registo: 18847 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 羅群鳳個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門涌河新街72號海濱花園第11座11樓F

登記編號 N° do registo: 18848 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 郭燕嫦個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門涌河新街72號海濱花園第11座11樓F

登記編號 N° do registo: 18849 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 郭炳泉

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環海邊馬路388東華新邨第1座2樓G

登記編號 N° do registo: 18850 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 梁桂英 A 個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環涌河新街 7 2 號海濱花園第 1 1 座 1 1 樓 F
登記編號 N.º do registo: 18851 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 何昕靜個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環馬路 3 2 號國際花園大廈 1 3 樓 D
登記編號 N.º do registo: 18852 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 伍立新
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環海邊馬路 8 2 號建華大廈第 1 座 3 樓 A
登記編號 N.º do registo: 18853 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 汪少鵬
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環海邊馬路 8 2 號建華大廈第 1 座 3 樓 A
登記編號 N.º do registo: 18854 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 肖志斌個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門牧場街 7 4 號建富新邨第 1 座置富閣 1 2 樓 C
登記編號 N.º do registo: 18855 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 林麗茹個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環新街 3 1 3 號金海山花園第 1 座 1 5 樓 C 室
登記編號 N.º do registo: 18856 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 李麗燕個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門永添街 2 2 號永添新村第 2 座 9 樓 A H 室
登記編號 N.º do registo: 18857 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 歐陽榮潤個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門市場街 2 0 6 美蓮大廈第 4 座 1 0 樓 J 座
登記編號 N.º do registo: 18858 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳錦珊個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門台山新街 1 6 翠怡花園翠暉閣 1 6 樓 N
登記編號 N.º do registo: 18859 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 關錦榮個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門台山新街 1 6 翠怡花園翠暉閣 1 6 樓 N

登記編號 N° do registo: 18860 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 梁學平個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門台山新街16翠怡花園翠暉閣16樓N

登記編號 N° do registo: 18861 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 陳錦安個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門台山新街16翠怡花園翠暉閣16樓N

登記編號 N° do registo: 18862 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 繆麗詩個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔布拉干薩街488濠景花園32座玫瑰苑17樓G

登記編號 N° do registo: 18863 (CO)

法人商業企業主之設立 acto constitutivo do empresário comercial, pessoa colectiva

商業名稱 Firma

中文 chinês : 萬爵鐘錶珠寶一人有限公司

葡文 português : MATRIX JOALHARIA E RELOJOARIA, SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

英文 inglês : MATRIX WATCH AND JEWELLERY LIMITED

法人住所 sede : 澳門蘇亞利斯博士大馬路25號互助會大廈5樓37室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo: 26368 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 先輝人力資源有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE SERVIÇOS DE RECURSO HUMANO EVERGO LIMITADA

英文 inglês : EVERGO MANPOWER RESOURCES COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路369號京澳大廈18樓B

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo: 26369 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 適紡洋行有限公司

葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL FITTEX GARMENTS LIMITADA

英文 inglês : FITTEX GARMENTS COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路369號京澳大廈2樓A1室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo: 26370 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 龍加(澳門)有限公司

葡文 português : COMPANHIA NEW GOLDEN (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : NEW GOLDEN (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔盧廉若馬路777號盈翠山莊第2座4樓E

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo: 26371 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 益利固設計工程有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE DESIGN E ENGENHARIA YILIGU LIMITADA
英文 inglês : YILIGU DESIGN & ENGINEERING CO., LTD.
法人住所 sede : 澳門高士德大馬路 9 4 號康樂邨 S 座地下
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 26372 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 堅利行工程有限公司
葡文 português : KIN LEE ENGENHARIA LDA.
英文 inglês : KIN LEE ENGINEERING LTD.
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 1 8 0 號東南亞商業中心 4 樓 Q 室
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N.º do registo: 26373 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 大洋兄弟置業有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE PROPRIEDADES OCEAN BROTHER, LIMITADA
英文 inglês : OCEAN BROTHER ESTATE COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門北京街 2 4 4 號澳門金融中心 9 樓 A
資本 capital : MOP\$300.000,00
登記編號 N.º do registo: 26374 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 宏勵金屬製品實業有限公司
葡文 português : VANG LAI - COMÉRCIO E INDÚSTRIA DE PRODUTOS METÁLICOS, LIMITADA
英文 inglês : HOME LEISURE METAL PRODUCTS CO., LIMITED
法人住所 sede : 澳門黑沙環海邊馬路裕華大廈第 7 座 1 4 樓 A
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26375 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : K E 中企建設工程有限公司
法人住所 sede : 澳門羅保博士街 1 — 3 號國際銀行大廈 1 5 樓 1 5 0 8 室
資本 capital : MOP\$1.000.000,00
登記編號 N.º do registo: 26376 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 東日製作有限公司
葡文 português : DONG RI PRODUÇÃO, COMPANHIA LDA.
英文 inglês : DONG RI PRODUCTION CO. LTD.
法人住所 sede : 澳門新口岸馬六甲街國際中心第 1 0 座 1 1 樓 D 座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26377 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 信景建築設計裝飾工程有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA E CONSTRUÇÃO CIVIL E DESIGN E DECORAÇÃO INTERIOR SUN KING, LIMITADA
英文 inglês : SUN KING CONSTRUCTION AND CIVIL ENGINEERING AND INTERIOR DECORATION LIMITED

法人住所 sede : 澳門上海街1 7 5號中華總商會大廈1 4樓K—G座
資本 capital : MOP\$60.000,00
登記編號 N° do registo: 26378 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : T A R L E T O N物業(澳門)有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE PROPRIEDADE TARLETON (MACAU), LIMITADA
英文 inglês : TARLETON PROPERTY (MACAO) LIMITED
法人住所 sede : 澳門氹仔卓家村路4 4號至8 4號桃園第2座2樓D座 Caminho da Povoação de Cheok Ka, n°s 44 a 84, Tou Un, Bloco II, 2° andar D, na Ilha da Taipa, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26379 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 小牛仔貿易有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE COMERCIALIZAÇÃO COWBOY LIMITADA
英文 inglês : COWBOY TRADING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路4 0 9號中國法律大廈2 7樓A座
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N° do registo: 26380 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 橋陽公關顧問有限公司
葡文 português : CONSULTADORIA PARA RELAÇÕES PÚBLICAS QUEEN'S LIMITADA
英文 inglês : QUEEN'S PUBLIC RELATIONS CONSULTANT COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門筷子基和樂園宏佳工業大廈9樓D座
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N° do registo: 26381 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 卓軒概念工程有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA ART WORK CONCEPT LIMITADA
英文 inglês : ART WORK CONCEPT ENGINEERING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門大堂街1 2號威信大廈地下B座
資本 capital : MOP\$35.000,00
登記編號 N° do registo: 26382 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 志投資有限公司
葡文 português : ACCH INVESTIMENTO, LIMITADA
英文 inglês : ACCH INVESTMENT COMPANY LIMITED
法人住所 sede : Avenida Almeida Ribeiro, n° 296, Edifício do Banco Tai Fung, 7° andar, apartamento 710, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26383 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 橋訊投資有限公司
葡文 português : SOCIEDADE DE INVESTIMENTO BRIDGE, LIMITADA
英文 inglês : BRIDGE INVESTMENT LIMITED
法人住所 sede : 澳門筷子基南街1 6 2—1 6 8號寶翠花園第4座利明閣第2座地下B Rua General Ivens Ferraz, 162-168 r/c B, Bloco 4, Edifício Pou Choi Garden - Lei Meng Kok, em Macau

資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 26384 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 光鹽國際貿易有限公司
葡文 português : COMPANHIA COMERCIAL GREENERY INTERNACIONAL, LIMITADA
英文 inglês : GREENERY INTERNATIONAL TRADING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門士多紐拜斯大馬路24—26號富華閣13樓A座
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 26385 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 鎮澤國際貿易有限公司
葡文 português : JAN JAK - COMÉRCIO INTERNACIONAL, COMPANHIA LDA.
英文 inglês : TSAN THAK INTERNATIONAL TRADING CO. LTD.
法人住所 sede : 澳門得勝馬路7—8號江都花園7樓H座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26386 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 東駿建材工程一人有限公司
葡文 português : EASTBOUND - OBRAS E MATERIAIS DE CONSTRUÇÃO, SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
英文 inglês : EASTBOUND (MACAU) ENGINEERING CO. LTD.
法人住所 sede : 澳門氹仔米尼奧街383號鴻發花園2座20/F L M室
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26387 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 朋達有限公司
法人住所 sede : 澳門羅保博士街1—3號國際銀行大廈19樓1909—1910室
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N.º do registo: 26388 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 新輝煌國際環保投資有限公司
葡文 português : NEW GLORIA (INTERNACIONAL) - INVESTIMENTOS EM PROTECÇÃO AMBIENTAL LDA.
英文 inglês : NEW GLORIA INTERNATIONAL INVESTMENT LTD.
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場238—286號建興隆商業中心17樓A室
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26389 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 堅豪(澳門)工程有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA KIN HOO (MACAU) LIMITADA
法人住所 sede : 澳門黑沙環勞動節大馬路廣福祥花園第2座地下A B 鋪
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 26390 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 森榮產業服務有限公司

葡文 português : BERICH SERVIÇOS DE PROPRIEDADES, LDA.
 英文 inglês : BERICH REAL ESTATE SERVICES LTD.
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 2 3 8 — 2 8 6 號建興隆商業中心 1 7 樓 A 室
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 26391 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 利駿行測量(澳門)有限公司
 葡文 português : LCH AVALIAÇÕES (MACAU), LIMITADA
 英文 inglês : LCH SURVEYORS (MACAU) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 2 3 8 — 2 8 6 號建興隆商業中心 1 7 樓 A 室
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 26392 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 進業地產貿易有限公司
 葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL E DE FOMENTO PREDIAL TSUN YIP, LIMITADA
 英文 inglês : TSUN YIP COMMERCIAL PROPERTY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門媽閣斜巷 2 6 號 B 地舖信豐大廈
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 26393 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 春和工程有限公司
 葡文 português : COMPANHIA ENGENHARIA SPRING WARM LIMITADA
 英文 inglês : SPRING WARM ENGINEERING LTD.
 法人住所 sede : 澳門沙梨頭海邊街 1 5 7 至 1 5 9 號祐強工業大廈 9 樓 1 5 7 至 1 5 9 室
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 26394 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 金黃時代廣告有限公司
 葡文 português : AGÊNCIA PUBLICITÁRIA IDADE DE OURO LDA.
 英文 inglês : GOLDEN AGE ADVERTISEMENT LIMITED
 法人住所 sede : 澳門白朗古將軍大馬路多寶花園 1 0 1 號地下 E 舖
 資本 capital : MOP\$50.000,00
 登記編號 N° do registo: 26395 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 依時物流有限公司
 葡文 português : EASE - LOGÍSTICA, LIMITADA
 英文 inglês : EASE LOGISTICS LIMITED
 法人住所 sede : 澳門爹美刁施拿地大馬路內港 2 2 號碼頭 3 樓 3 0 4 室
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 26396 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 嘉運國際物流(澳門離岸商業服務)有限公司
 葡文 português : KLN INTERNATIONAL LOGISTICS (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : KLN INTERNATIONAL LOGISITCS (MACAO COMMERCIAL OFFSHORE) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 2 6 3 號中土大廈 1 9 樓

資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 26397 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 康豐環保工業有限公司
葡文 português : COMPANHIA INDUSTRIAL DE PROTECÇÃO AMBIENTAL ECOLO, LDA.
英文 inglês : ECOLO ENVIRONMENTAL INDUSTRIES LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 2 6 3 號中土大廈 1 9 樓
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26398 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 金華盛國際投資有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO INTERNACIONAL JIN HUA CHENG, LIMITADA
英文 inglês : JIN HUA CHENG INVESTMENT INTERNATIONAL COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路 6 0 0 — E 號第一國際商業中心 2 5 樓
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 26399 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 志得一人有限公司
葡文 português : CHICO - SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
英文 inglês : CHICO LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 3 0 9 — 3 1 5 號南粵商業中心 7 樓
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26400 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 萬億置業投資發展有限公司
葡文 português : SOCIEDADE DE INVESTIMENTO E DESENVOLVIMENTO PREDIAL MAN IEK, LIMITADA
英文 inglês : MAN IEK REAL ESTATE INVESTMENT AND DEVELOPMENT LIMITED
法人住所 sede : 澳門佛山街 5 1 號新建業商業中心 1 9 樓 L — P Rua de Foshan, n.º 51, Edifício Centro Comercial San Kin Yip, 19.º andar L-P, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 26401 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 婁江（集團）投資有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO LOUJIANG (GRUPO), LIMITADA
英文 inglês : LOUJIANG (GROUP) INVESTMENT COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路 2 3 1 號南方工業大廈第 1 期 1 2 樓 D 座
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N.º do registo: 26402 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 掌握（澳門）投資發展有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO E DESENVOLVIMENTO ZHANGWO (MACAU), LIMITADA
英文 inglês : ZHANGWO (MACAU) INVESTMENT & DEVELOPMENT COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 2 3 5 至 2 8 7 號中土商業中心 1 5 樓 K 座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26403 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 聯美物業管理有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE GESTÃO DE PROPRIEDADES TRIMAC, LIMITADA
英文 inglês : TRIMAC PROPERTY MANAGEMENT COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門上海街182號海冠中心6樓D座 Rua Xangai, n° 182, Edifício Marina Plaza, 6° andar D, em Macau
資本 capital : MOP\$26.000,00
登記編號 N° do registo: 26404 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 美加國際貿易(澳門)有限公司
葡文 português : COMPANHIA COMERCIAL TMC (MACAU), LIMITADA
英文 inglês : TMC TRADING (MACAU) COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路369號京澳大廈18樓B
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 26405 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 康軒企業一人有限公司
葡文 português : EMPRESA BLOSSOM SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
英文 inglês : BLOSSOM ENTERPRISE LIMITED
法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場258號建興隆廣場11樓O室
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26406 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 幸福置業有限公司
葡文 português : AGÊNCIA PREDIAL HAPPYLIFE, LDA.
英文 inglês : HAPPYLIFE PROPERTIES AGENCY LTD.
法人住所 sede : 澳門氹仔亞威羅街3號匯景花園第1座地下A Y舖
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26407 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : F A R E A S T五金(澳門)有限公司
葡文 português : FAR EAST - FERRAGEM (MACAU), COMPANHIA LIMITADA
英文 inglês : FAR EAST METAL & HARDWARE (MACAU) COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門馬撻度博士大馬路431-487號南豐工業大廈6樓A
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26408 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 信隆工程(澳門)有限公司
葡文 português : LONG FAITH ENGENHARIA (MACAU), COMPANHIA LIMITADA
英文 inglês : LONG FAITH ENGINEERING (MACAU) COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門馬撻度博士大馬路431-487號南豐工業大廈6樓A
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26409 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澤台精密工業(澳門離岸商業服務)有限公司

葡文 português : CCH SAWADAI INDÚSTRIA DE PRECISÃO (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA
英文 inglês : CCH SAWADAI PRECISION INDUSTRY (MACAO COMMERCIAL OFFSHORE) LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場263號中土大廈19—20樓 Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n.º
263, Edifício China Civil Plaza, 19.º-20.º andares, em Macau
資本 capital : MOP\$500.000,00
登記編號 N.º do registo: 26410 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 百順生活有限公司
葡文 português : VIDA PASSION, LIMITADA
英文 inglês : PASSION LIVING LTD.
法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場環宇豪庭92號地下
資本 capital : MOP\$500.000,00
登記編號 N.º do registo: 26411 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 傲駿科技有限公司
葡文 português : ORIGINAL TECNOLOGIA, LDA.
英文 inglês : ORIGINAL TECHNOLOGY LIMITED
法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路47—53號澳門廣場1樓T室
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 26412 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 傑森石油有限公司
葡文 português : KIT SUM - COMPANHIA DE GÁS, LIMITADA
英文 inglês : KIT SUM GAS COMPANY LIMITED
法人住所 sede : Avenida dos Jardins do Oceano, Edifício Peach, r/c, Loja A1, Taipa, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 26413 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 新老記粥品麵食一人有限公司
葡文 português : ESTABELECIMENTO DE COMIDAS SUN LOU KEI, SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
法人住所 sede : 澳門美珊枝街16號清儀苑2樓A座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26414 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 先力歐美(澳門)辦公室傢俱有限公司
葡文 português : ULTRA (MACAU) MOBILIÁRIO DE ESCRITÓRIO LIMITADA
英文 inglês : ULTRA (MACAO) OFFICE FURNITURE LIMITED
法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路143至173號激成工業中心第3期11樓X座 Avenida de
Venceslau de Moraes, n.ºs 143 a 173, Edifício Centro Industrial Keck Seng, Fase
3, 11.º andar X, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 26415 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 九鑫(澳門)有限公司
葡文 português : COMPANHIA KAO IAN (MACAU), LIMITADA

英文 inglês : KAO IAN (MACAU) COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門永康街77號麗華新邨第1期2樓M座 Rua da Saúde, n° 77, Edifício Lai Wa San Chun, Fase I, 2° andar M, em Macau
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N° do registo: 26416 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 佳力達有限公司
葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL GALLANT, LIMITADA
英文 inglês : GALLANT TRADING CO. LIMITED
法人住所 sede : 澳門馬交石炮台馬路3-21號昌龍工業大廈3字樓B座
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 26417 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 伊甸園花卉有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE JARDINAGEM EDEN LIMITADA
英文 inglês : EDEN GARDEN FLORIST LIMITED
法人住所 sede : 澳門馬揸度博士大馬路159號白雲花園第3座豐逸豪庭4樓I座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26418 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳美高餐飲管理有限公司
葡文 português : ADMINISTRAÇÃO DE RESTAURANTE E BEBIDAS AMIGO LIMITADA
英文 inglês : AMIGO F&B MANAGEMENT COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門馬揸度博士大馬路159號白雲花園第3座豐逸豪庭4樓I座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26419 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 旺角茶餐廳有限公司
法人住所 sede : 澳門氹仔佛山街金利達花園第2座K, L舖
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26420 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 滔滔貿易一人有限公司
葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL TOU TOU, SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
英文 inglês : TOU TOU TRADING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門天通街20-A號地下
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26421 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 凌軒珠寶(國際)有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE JÓIAS KEGO, (INTERNACIONAL) LIMITADA
英文 inglês : KEGO JEWELLERY (INTERNATIONAL) COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門連勝街9號益發大廈地下
資本 capital : MOP\$27.000,00
登記編號 N° do registo: 26422 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 新世界系統集成有限公司
葡文 português : NWT SISTEMA DE INTEGRAÇÃO LIMITADA
英文 inglês : NWT SYSTEM INTEGRATION LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 3 5 5 號灣景大廈 7 樓 F
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo: 26423 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 威士得貿易有限公司
葡文 português : SOCIEDADE COMERCIAL ROYAL VISTA, LIMITADA
英文 inglês : ROYAL VISTA TRADING LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 1 8 0 號東南工商業中心 6 樓 F 座 Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n.º 180, Edifício Centro Commercial Tong Nam Ah, 6.º andar F, em Macau
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N.º do registo: 26424 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 桂泉貿易有限公司
葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL KUAI CHUN, LDA.
英文 inglês : KUAI CHUN TRADING COMPANY LTD.
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 1 8 1 至 1 8 7 號光輝集團商業中心 1 4 /W
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26425 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 佳成貿易有限公司
法人住所 sede : 澳門俾利喇街粵華廣場 1 2 樓 A 座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26426 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 日生設計工程有限公司
葡文 português : IAT SAN - DESIGN E ENGENHARIA, COMPANHIA LIMITADA
英文 inglês : HOUSESTORE DESIGN AND ENGINEERING LIMITED
法人住所 sede : 澳門罽些喇提督大馬路 1 7 5 號
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26427 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 新興聯建築工程有限公司
葡文 português : SAN HENG LUN CONSTRUÇÃO DE ENGENHARIA LDA.
英文 inglês : SAN HENG LUN CONSTRUCTION ENGINEERING LTD.
法人住所 sede : 澳門青洲大馬路青洲工業大廈 1 樓 C 座
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N.º do registo: 26428 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 帶利環球旅遊（澳門）有限公司
葡文 português : SOCIEDADE DE TURISMO TAI LEI WAN KAO (MACAU), LIMITADA
英文 inglês : DAILY WORLDWIDE TRAVEL & TOUR COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔孫逸仙博士大馬路泉澧花園602號D地舖
資本 capital : MOP\$1.500.000,00
登記編號 N° do registo: 26429 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 力米斯建材國際有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE MATERIAIS DE CONSTRUÇÃO INTERNACIONAL RIMAXI, LIMITADA
英文 inglês : RIMAXI INTERNATIONAL LIMITED
法人住所 sede : 澳門罽些喇提督大馬路175號地舖
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26430 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 正騏企業有限公司
葡文 português : CHENG KEI EMPREENDIMENTO, LIMITADA
英文 inglês : CHENG KEI ENTERPRISES LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場180號東南亞商業中心7樓R座 Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n° 180, Edifício Centro Comercial Tong Nam Ah, 7° andar R, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 26431 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 易高資訊管理一人有限公司
葡文 português : E-GO - ADMINISTRAÇÃO DE INFORMAÇÕES, SOCIEDADE UNIPessoal LDA.
英文 inglês : E-GO INFORMATION MANAGEMENT LTD.
法人住所 sede : 澳門羅馬街7-117號建興龍廣場17樓E座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26432 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 冠一娛樂制作有限公司
葡文 português : PRODUÇÃO DE ENTRETENIMENTO A1 LIMITADA
英文 inglês : A1 AMUSEMENT PRODUCTION LIMITED
法人住所 sede : 澳門飛能便度街39號新麗華大廈1樓AD-1室
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26433 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 利恆貿易有限公司
法人住所 sede : 澳門聖美基街11號聖美大廈5樓D座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26434 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 環球海外僱傭服務有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE CONTRATAÇÃO DE EMPREGADORES ESTRANGEIROS WAN KAO LDA.
英文 inglês : UNIVERSAL OVERSEAS EMPLOYMENT SERVICES COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門倫斯泰特大馬路238-284號百德大廈(中土)7樓F座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26435 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : S E X Y B A B Y時裝有限公司
葡文 português : SEXY BABY VESTUÁRIO, LIMITADA
英文 inglês : SEXY BABY FASHION LIMITED
法人住所 sede : 澳門羅保博士街2至16A號澳門廣場2樓Z舖
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26436 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 文豐有限公司
葡文 português : COMPANHIA WEN FENG, LIMITADA
英文 inglês : WEN FENG COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門筷子基宏開大廈第9座13D
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26437 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 新永佳工程有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA NOVA WING KAI LIMITADA
英文 inglês : NEW WING KAI ENGINEERING LIMITED
法人住所 sede : 澳門巴波沙大馬路216如意閣商場1樓AGI
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26438 (SO)

商業名稱 Firma
葡文 português : TECHNET COMERCIAL, SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
法人住所 sede : 澳門圓臺街75號中紡工業大廈第1期7樓B座
資本 capital : MOP\$200.000,00
登記編號 N.º do registo: 26439 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 翔龍機電工程有限公司
法人住所 sede : 澳門祐漢新村第八街97號泉碧花園第1期4樓Z座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26440 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 中外運澳門有限公司
葡文 português : CHONG OI WUN (MACAU) LIMITADA
英文 inglês : SINOTRANS (MACAO) LTD.
法人住所 sede : 澳門青洲福德新邨福榮樓1樓C座
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo: 26441 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 華誠亮建築材料貿易一人有限公司
葡文 português : VA SENG LEONG MATERIAIS DE CONSTRUÇÃO E IMPORTAÇÃO-EXPORTAÇÃO, SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
英文 inglês : VA SENG LEONG CONSTRUCTION MATERIALS AND IMPORT-EXPORT COMPANY, LIMITED
法人住所 sede : 澳門氹仔柯維納總督大馬路南新花園第6座21樓H座
資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo: 26442 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 卓誠實業有限公司
葡文 português : SOCIEDADE CHEOK SENG COMERCIAL E INDUSTRIAL LIMITADA
英文 inglês : PROMINENT TECHNOLOGY ENTERPRISE LTD.
法人住所 sede : 澳門收容所街7號美居廣場第1期第1座地下G
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N° do registo: 26443 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 亨通工程一人有限公司
法人住所 sede : 澳門筷子基和樂坊一街宏泰工業大廈11樓全層(I I期)
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 26444 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 專家建材供應有限公司
葡文 português : ESPECIALISTA - FORNECEDOR DE MATERIAIS DE CONSTRUÇÃO, LIMITADA
英文 inglês : SPECIALIST BUILDING MATERIALS SUPPLY LIMITED
法人住所 sede : Estrada Nordeste da Taipa, n°s 279-585, Edifício Tjoi Long Meng Chu, Bloco 6, 6° andar N, na Ilha da Taipa, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26445 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳亞南方國際傳媒股份有限公司
葡文 português : MAS SMC INTERNACIONAL DE COMUNICAÇÕES, S.A.
英文 inglês : MAS SMC INTERNATIONAL COMMUNICATIONS LIMITED
法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路600號E第一國際商業中心9樓902室
資本 capital : MOP\$5.000.000,00
登記編號 N° do registo: 26446 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 新伯利(澳門)有限公司
葡文 português : SUNBURY (MACAU) COMPANHIA LIMITADA
英文 inglês : SUNBURY (MACAU) COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門墨山街17號地下
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26447 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : G I S V A M國際時裝有限公司
葡文 português : GISVAM - MODA INTERNACIONAL, LIMITADA
英文 inglês : GISVAM INTERNATIONAL FASHION LIMITED
法人住所 sede : Avenida Dr. Mário Soares, n° 25, Edifício Montepio, 2° andar, Apt. 25, em Macau
資本 capital : MOP\$240.000,00
登記編號 N° do registo: 26448 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鈿豐（澳門）工程有限公司
葡文 português : TIN FUNG (MACAU) ENGENHARIA LDA.
英文 inglês : TIN FUNG (MACAU) ENGINEERING LTD.
法人住所 sede : 澳門氹仔布拉干薩街無門牌濠景花園第2座11樓I
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo: 26449 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門大陸信息諮詢服務有限公司
法人住所 sede : 澳門新口岸友誼大馬路1023號南方大廈3樓AA
資本 capital : MOP\$300.000,00
登記編號 N.º do registo: 26450 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 宇泰貿易一人有限公司
葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL YUETA SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
英文 inglês : YUETA TRADING LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路369號京澳大廈18樓B
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26451 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 京臻工程有限公司
葡文 português : SOCIEDADE DE OBRAS KENG CHON, LIMITADA
英文 inglês : KINGSLEY ENGINEERING CO., LTD.
法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場258號建興隆廣場11樓O室
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26452 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 彬記建材及設備（澳門）有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE MATERIAL DE EDIFÍCIO E EQUIPAMENTO (MACAU) BUN KEE, LIMITADA
英文 inglês : BUN KEE BUILDING MATERIAL AND EQUIPMENT (MACAO) COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門沙梨頭海邊街13號地下
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N.º do registo: 26453 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門計劃有限公司
葡文 português : OUMUN PROJECTOS, LIMITADA
英文 inglês : OUMUN PROJECTS, LIMITED
法人住所 sede : Rua Afonso de Albuquerque, n.º 5B, 4.º andar D, em Macau
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo: 26454 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 金麟娛樂一人有限公司
葡文 português : KIMREN - ENTRETENIMENTO, SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
英文 inglês : KIMREN ENTERTAINMENT COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門北京街619—627號澳門金融中心9樓A座
資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo: 26455 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 妙泉有限公司
葡文 português : MIO CHUN LIMITADA
法人住所 sede : 澳門崗頂斜巷慶樂里13號
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N° do registo: 26456 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 建信人力資源管理有限公司
法人住所 sede : 澳門火船頭街137號地舖
資本 capital : MOP\$60.000,00
登記編號 N° do registo: 26457 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 銳鋒策劃置業有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE PLANEAMENTO E INVESTIMENTO IMOBILIARIO IUI VAI, LIMITADA
英文 inglês : S.K. PLANNING AND PROPERTY INVESTMENT COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門司打口海運大廈27號地下
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 26458 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 惠江置業管理有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE GESTÃO E INVESTIMENTO IMOBILIÁRIO VAI KONG LIMITADA
英文 inglês : VAI KONG PROPERTY ADMINISTRATION AND INVESTMENT COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門內港爹美刁斯拿地大馬路第21號碼頭
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N° do registo: 26459 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 月麗亞洲有限公司
葡文 português : COMPANHIA SD-ASIA LIMITADA
英文 inglês : SD-ASIA COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門北京街126號怡德商業中心7樓E座
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N° do registo: 26460 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 新盈豐貿易有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO SAN IENG FUNG, LDA.
英文 inglês : SAN IENG FUNG TRADING COMPANY LTD.
法人住所 sede : 澳門西環民國大馬路36號大興大廈1樓C座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26461 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 富城電器工程有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA ELECTRICA FU SENG LDA.

英文 inglês : FU SENG ELECTRICAL ENGINEERING CO. LTD.
法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路40號金來大廈2樓D座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26462 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 瑞峰物業管理有限公司
葡文 português : SERVIÇOS DE GESTÃO PROPRIEDADES RUI FENG, LIMITADA
英文 inglês : RUI FENG PROPERTY ADMINISTRATION SERVICES COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門畢仕達大馬路26號中福商業中心9樓D座
資本 capital : MOP\$90.000,00
登記編號 N.º do registo: 26463 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門傲世工程有限公司
法人住所 sede : 澳門火船頭街137—141號岐關大廈3樓
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 26464 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 龍威建設顧問有限公司
葡文 português : CONSULTORIA DE CONSTRUÇÃO LONGWIN, LIMITADA
英文 inglês : LONGWIN CONSTRUCTION CONSULTANT LIMITED
法人住所 sede : 澳門新口岸北京街244—246號澳門金融中心11樓A
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 26465 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 利榮達酒莊有限公司
葡文 português : CANTO DO VINHO LEVINDA, LIMITADA
英文 inglês : LEVINDA WINE HOUSE LIMITED
法人住所 sede : 澳門士多紐拜斯大馬路19至21號B泉紹花園地下C舖 Avenida de Sidónio Pais, n.ºs 19 a 21-B, Edifício Chun Siu Garden, rés-do-chão, Loja C, em Macau
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N.º do registo: 26466 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 金福博彩中介有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE PROMOÇÃO DE JOGOS KAM FOK LIMITADA
英文 inglês : KAM FOK GAMING PROMOTION COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路600E號第一國際商業中心6樓
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 26467 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 金浩安建築裝飾設計工程(澳門)有限公司
葡文 português : SOCIEDADE DE CONSTRUÇÃO, DESIGN E ENGENHARIA KING RICH (MACAU), LIMITADA
英文 inglês : KING RICH CONSTRUCTION, DESIGN & ENGINEERING (MACAU) COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場335—341號獲多利中心20樓R室 Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n.ºs 335-341, Edifício Hotline, 20.º andar R, em Macau
資本 capital : MOP\$480.000,00

登記編號 N° do registo: 26468 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 天然大華鞋業有限公司
法人住所 sede : 澳門高尾街24號
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26469 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 威新集團(澳門)有限公司
葡文 português : COMPANHIA WEIXIN GRUPO (MACAU) LIMITADA
英文 inglês : WEIXIN GROUP (MACAU) LIMITED
法人住所 sede : 澳門商業大馬路251A—301號友邦廣場18樓05室
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26470 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門艾馳科技信息有限公司
葡文 português : TECNOLOGIA DE MENSAGEM ACHECH MACAU LIMITADA
英文 inglês : ACHECH MESSAGING TECHNOLOGY MACAU LIMITED
法人住所 sede : 澳門新口岸北京街174號廣發商業中心10樓D室
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 26471 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 協安工程顧問有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE CONSULTADORIA DE CONSTRUÇÃO HIP ON, LIMITADA
英文 inglês : HIP ON CONSTRUCTION CONSULTANT COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路567號大西洋銀行大廈10樓
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26472 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 翡冷翠有限公司
葡文 português : JADEÍTA - COMPANHIA LIMITADA
英文 inglês : JADE FLORIST LIMITED
法人住所 sede : 澳門荷蘭園大馬路86—B號蘭苑大廈地下B座舖位 Avenida do Conselheiro Ferreira de Almeida, n° 86-B, Edifício Lan Yuen, r/c, Loja B, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 26473 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 勁力工程有限公司
法人住所 sede : 澳門羅神街鈕里6—12號景怡花園5樓A座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26474 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 新遊戲技術(澳門)有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE TECNOLOGIA DE JOGO SUN (MACAU), LIMITADA

英文 inglês : SUN GAMING TECHNOLOGY (MACAU) COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門友誼大馬路 5 5 5 號置地廣場 8 樓 8 1 0 室 Avenida da Amizade, n.º 555, Edifício Landmark, 8.º andar, apartamento 810, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26475 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳榮餅家（澳門）食品有限公司
葡文 português : PASTELARIA OU WENG (MACAU), LIMITADA
法人住所 sede : 澳門連勝馬路 1 8 — H 號永勝大廈 2 樓 A 座
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N.º do registo: 26476 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 鎂鑽康信顧問一人有限公司
葡文 português : CONSULTADORIA MELODY ANSON, SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
英文 inglês : MELODY ANSON CONSULTANTS COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 3 7 1 號京澳大廈 1 6 樓 A 座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26477 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門華一貿易有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE COMERCIAL MACAU WAH YAT, LIMITADA
英文 inglês : MACAO WAH YAT TRADING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門友誼大馬路 3 6 1 — B 至 3 6 1 — K 號怡安閣地下 M 舖
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 26478 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 搜折國際有限公司
葡文 português : SOGI INTERNACIONAL, COMPANHIA LIMITADA
英文 inglês : SOGI INTERNATIONAL CO. LTD.
法人住所 sede : 澳門白鴿巢前地 2 7 號麗豪花園地下
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo: 26479 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 禮爾特（澳門）有限公司
葡文 português : LIGHTACT (MACAU), LIMITADA
英文 inglês : LIGHTACT (MACAU) LIMITED
法人住所 sede : 澳門慕拉士前地 3 6 號南澳花園地下 Y 座
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo: 26480 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 高維創藝傳播製作有限公司
葡文 português : COMPANHIA PRODUTORA DE ARTE CREATIVA E MEDIA GOU WAI, LIMITADA
英文 inglês : GOU WAI CREATIVE ARTS & MEDIA PRODUCTIONS CO. LTD.
法人住所 sede : 澳門氹仔潮州街樂駿盈軒 2 座 1 5 樓 X
資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo: 26481 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : D F 亞洲工程 (澳門) 有限公司
葡文 português : DF ÁSIA ENGENHARIA (MACAU) LIMITADA
英文 inglês : DF ASIA ENGINEERING (MACAU) LIMITED
法人住所 sede : 澳門氹仔澳林匹克大馬路 6 3 5 號雍景灣第 3 座 1 7 樓H Avenida Olimpica, n° 635, Kingsville, Bloco 3, 17° andar H, na Ilha da Taipa, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26482 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 海王老記飲食集團有限公司
葡文 português : RESTAURAÇÃO OLD NEPTUNE (GRUPO), LIMITADA
英文 inglês : OLD NEPTUNE DINING GROUP LIMITED
法人住所 sede : 澳門漁翁街 1 8 0 號永好工業大廈地下 B 座
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N° do registo: 26483 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門金像設計有限公司
法人住所 sede : 澳門雅廉訪大馬路 8 5 — A 號地下
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 26484 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 亞太紙業澳門離岸商業服務有限公司
葡文 português : APRIL PAPEL ÓPTIMO COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU LIMITADA
英文 inglês : APRIL FINE PAPER MACAO COMMERCIAL OFFSHORE LIMITED
法人住所 sede : 澳門蘇亞利斯博士大馬路 3 0 7 至 3 2 3 號中國銀行大廈 1 8 樓 A 座 Avenida Doutor Mário Soares, n°s 307-323, Edifício Bank of China Building, 18° andar A, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 26485 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 東威澳門離岸商業服務有限公司
葡文 português : ORIENTAL WAY COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU LIMITADA
英文 inglês : ORIENTAL WAY MACAO COMMERCIAL OFFSHORE LIMITED
法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路 6 0 0 號第一國際商業中心 1 2 樓 0 7 室
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 26486 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 好時行有限公司
葡文 português : GREAT TIME LIMITADA
英文 inglês : GREAT TIME LIMITED
法人住所 sede : 澳門火船頭街 1 0 號碼頭 2 樓
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 26487 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 歐洲站有限公司
葡文 português : EUROPE STATION, LIMITADA
英文 inglês : EUROPE STATION COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門柏林街250號星海豪庭地下O舖
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26488 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 頂峰地產發展有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO PREDIAL APEX, LIMITADA
英文 inglês : APEX PROPERTY DEVELOPMENT COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門柏林街250號星海豪庭地下O舖
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26489 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳妙礦業有限公司
葡文 português : MYSTERY - INDÚSTRIA MINERAÇÃO LIMITADA
英文 inglês : MYSTERY MINING INDUSTRY LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場82至122號環宇豪庭第4座7樓P
資本 capital : MOP\$300.000,00
登記編號 N.º do registo: 26490 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : A B I R G U R K H A S (澳門) 一人有限公司
葡文 português : A B I R G U R K H A S (MACAU), SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
英文 inglês : A B I R G U R K H A S (MACAU), SINGLE SHAREHOLDER LIMITED
法人住所 sede : 澳門聖美基街24號美基大廈5樓B
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26491 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 金德氏貿易有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE COMÉRCIO GOLDEN'S LIMITADA
英文 inglês : GOLDEN'S TRADING CO. LTD.
法人住所 sede : 澳門筷子基和樂大馬路132號宏信大廈12樓B座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26492 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 格靈投資有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO DE GE LING LDA.
法人住所 sede : 澳門美副將大馬路3-3A翡翠園第1座4樓B
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26493 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 標準電腦有限公司
葡文 português : COMPUTADORES STANDARD LIMITADA
英文 inglês : STANDARD COMPUTER COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門消防隊巷5號B地下
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26494 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 恒昇建築工程有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO E ENGENHARIA HSE, LIMITADA
英文 inglês : HSE CONSTRUCTION CO. LTD.
法人住所 sede : 澳門提督馬路32號永祥大廈地下B座
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 26495 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 昌雄有限公司
葡文 português : CHANG LDA.
英文 inglês : CHANG LTD.
法人住所 sede : 澳門媽閣街29號南信大廈2樓B座
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N° do registo: 26496 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 順德外貿(澳門)有限公司
法人住所 sede : 澳門黑沙環第三街12—14號A座地舖
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26497 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 實力建築工程有限公司
法人住所 sede : 澳門青州河邊馬路跨境工業區工業大廈3字樓J座
資本 capital : MOP\$250.000,00
登記編號 N° do registo: 26498 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 新祥豐工程有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA SAN CHEONG FONG LIMITADA
法人住所 sede : 澳門巴波沙大馬路216號如意閣商場1樓D1舖
資本 capital : MOP\$200.000,00
登記編號 N° do registo: 26499 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : C I M I G O有限公司
葡文 português : COMPANHIA CIMIGO, LIMITADA
英文 inglês : CIMIGO LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路369號京澳大廈18樓B
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26500 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 中銀(國際)置業集團投資有限公司
法人住所 sede : 澳門台山關閘馬路彩虹苑2樓MM

資本 capital : MOP\$138.000,00
登記編號 N.º do registo: 26501 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 安迪工程有限公司
葡文 português : COMPANHIA ENGENHARIA ANDY LIMITADA
英文 inglês : ANDY ENGINEERING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門氹仔埃武拉街2 3 3號花城利鴻大廈第1座3 4樓D座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26502 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門元利集團國際有限公司
法人住所 sede : 澳門黑沙環祐漢新邨康樂大廈第2座1 1樓M
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26503 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門第一通訊有限公司
葡文 português : COMUNICAÇÕES FIRST MACAU LIMITADA
英文 inglês : FIRST MACAU COMMUNICATIONS LIMITED
法人住所 sede : 澳門氹仔東北大馬路7 0 3至7 6 7號聚龍花園龍景台第2座8樓A Estrada Nordeste da Taipa, n.ºs 703 a 767, Edifício Tsoi Long Fa Un - Long Keng Toi, Bloco 2, 8.º andar A, Taipa, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 26504 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 國茂博彩中介有限公司
葡文 português : KUOK MAO PROMOÇÃO DE JOGOS LIMITADA
英文 inglês : KUOK MAO GAMING PROMOTION LIMITED
法人住所 sede : 澳門商業大馬路英皇娛樂酒店6樓國茂貴賓會
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 26505 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門德興飲食集團管理有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE GESTÃO DE RESTAURANTES GRUPO TAK HENG MACAU LIMITADA
英文 inglês : TAK HENG MACAO GROUP RESTAURANT MANAGEMENT LIMITED
法人住所 sede : 澳門爹美刁施拿地大馬路2 9號碼頭泉利碼頭地下
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo: 26506 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 威億一人有限公司
葡文 português : WEI YI SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
英文 inglês : WEI YI LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路4 0 9號中國法律大廈6樓 Avenida da Praia Grande, n.º 409, China Law Building, 6.º andar, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26507 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 三原色(國際)設計工程顧問有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE DESIGN, ENGENHARIA E CONSULTADORIA R.Y.B. (INTERNACIONAL) LIMITADA
英文 inglês : R.Y.B. (INTERNATIONAL) DESIGN ENGINEERING CONSULTANT CO., LTD.
法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場258號建興龍廣場14樓A室
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26508 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 業齊企業有限公司
葡文 português : EMPRESA YATES, LIMITADA
英文 inglês : YATES ENTERPRISE LIMITED
法人住所 sede : 澳門大三巴街60號5樓B座
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 26509 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 亨利物業策劃管理有限公司
葡文 português : H.L. - PLANEAMENTO E ADMINISTRAÇÃO IMOBILIÁRIA, LIMITADA
英文 inglês : H.L. PROPERTY PLANNING AND MANAGEMENT COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門高地烏街110號地下
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26510 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 天澤國際有限公司
葡文 português : COMPANHIA TIN CHAK INTERNACIONAL LIMITADA
英文 inglês : TIN CHAK INTERNATIONAL CO. LTD.
法人住所 sede : 澳門瘋堂斜巷25號D地下
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 26511 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門愷撒威登有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE MACAU CAESARWAVE, LIMITADA
英文 inglês : MACAO CAESARWAVE CO., LIMITED
法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路600E號第一國際商業中心12樓06室
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N° do registo: 26512 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 樂透地產投資顧問有限公司
葡文 português : LOK TAU - CONSULTADORIA DE INVESTIMENTO E FOMENTO PREDIAL, LIMITADA
法人住所 sede : 澳門友誼大馬路519—597號置地廣場8樓810室
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 26513 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 三惠貿易有限公司
法人住所 sede : 澳門罉些喇提督大馬路97A號信業大廈GF樓F室
資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo: 26514 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 名億投資發展 (澳門) 有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO E DESENVOLVIMENTO MENG YI (MACAU) LDA.
英文 inglês : MENG YI INVESTMENT & DEVELOPMENT (MACAU) LTD.
法人住所 sede : 澳門馬場大馬路23號信達廣場第1座地下N
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo: 26515 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 寬盈建築工程有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO CIVIL FUN IENG LIMITADA
英文 inglês : FUN YING CONSTRUCTION LTD.
法人住所 sede : 澳門友誼大馬路金寶閣5/E
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N.º do registo: 26516 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 康運工程有限公司
葡文 português : ONWIN ENGENHARIA LDA.
英文 inglês : ONWIN ENGINEERING LTD.
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場180號東南亞商業中心4樓Q室
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N.º do registo: 26517 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 安琪 (國際) 服飾有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE VESTUÁRIO ON KEI INTERNACIONAL, LDA.
英文 inglês : AMP INTERNATIONAL PTE LTD.
法人住所 sede : 澳門漁翁街海景豪園8/B
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26518 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳林貿易有限公司
葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL AO LIN LIMITADA
英文 inglês : AO LIN TRADING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : Estrada do Nordeste da Taipa, n.º 973, Edifício Hoi Yat Teng Un, Bloco 9, r/c, na Ilha da Taipa, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26519 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 顯豐電機工程 (澳門) 有限公司
法人住所 sede : 澳門氹仔布拉格街39A號南新花園第3座20樓D
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 26520 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 保鋒建築工程有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO E ENGENHARIA BO FUNG, LIMITADA
 英文 inglês : BO FUNG CONSTRUCTION AND ENGINEERING COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門畢仕達大馬路26至52號中福商業中心9樓A座 Avenida de Marciano Baptista, n.ºs 26 a 52, Edifício Centro Comercial Chong Fok, 9º andar A, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 26521 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 顯飛(澳門)有限公司
 葡文 português : SPARK FAIR (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : SPARK FAIR (MACAU) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場263號中土大廈6樓N座 Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n.º 263, Edifício China Civil Plaza, 6º andar N, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 26522 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 山川客休閒娛樂發展有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE DE DESENVOLVIMENTO DE ENTRETENIMENTO E LAZER M.R., LIMITADA
 英文 inglês : M.R. LEISURE AND ENTERTAINMENT DEVELOPMENT COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門北京街112—A至136號怡德商業中心27樓
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 26523 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 依貴雅(澳門)有限公司
 葡文 português : EQUIP ASIA (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : EQUIP ASIA (MACAU) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門北京街174號廣發商業中心10樓E座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 26524 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 得勝有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE TAK SING LIMITADA
 英文 inglês : TAK SING COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門畢仕達大馬路26號E至54號B中福商業中心5樓C座 Avenida de Marciano Baptista, n.ºs 26-E a 54-B, Edifício Centro Comercial Chong Fok, 5º andar C, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 26525 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 瑋濠發展有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO WEIHO, LIMITADA
 英文 inglês : WEIHO DEVELOPMENT LIMITED
 法人住所 sede : 澳門氹仔米尼奧街無門牌號鴻發花園16樓V座 Rua do Minho, s/nº, Edifício Hung Fat Garden, 16º andar V, na Ilha da Taipa, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 26526 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 自力貿易一人有限公司
葡文 português : ZILI IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
英文 inglês : ZILI TRADING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門黑沙環中街135號保利達花園8樓A座 Rua Central da Areia Preta, n.º 135, Edifício Polytec Garden, 8.º andar AO, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26527 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 聯佳工程(澳門)有限公司
葡文 português : COMPANHIA ENGENHARIA LUEN GUI (MACAU) LIMITADA
英文 inglês : LUEN GUI (MACAU) ENGINEERING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門亞豐素街31號昇平樓1樓B
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26528 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 日源貿易一人有限公司
葡文 português : SUN SOURCE - IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO, SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
英文 inglês : SUN SOURCE TRADING SINGLE SHAREHOLDER LIMITED
法人住所 sede : 澳門沙梨頭南街406號綠楊花園第2座利泰閣13樓M
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26529 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 景福人力資源有限公司
葡文 português : JING FU - SERVIÇOS DE RECURSO HUMANO, LIMITADA
法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路600E號第一國際商業中心6樓07室
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo: 26530 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 聯基工程有限公司
葡文 português : COMPANHIA ENGENHARIA LUEN KI LIMITADA
英文 inglês : LUEN KI ENGINEERING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門氹仔運動場圓形地美景花園1座16樓E室
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26531 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 信昱港澳國際集團投資有限公司
法人住所 sede : 澳門北京街怡德商業中心17C
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26532 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 洪裔國際一人有限公司
法人住所 sede : 澳門台山新街16號翠怡花園翠暉閣16樓N
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26533 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門德誠國際傳媒有限公司
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路622號萬勝大廈11樓B座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26534 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門中文大學有限公司
法人住所 sede : 澳門新口岸友誼大馬路1023號南方大廈3樓A A
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N° do registo: 26535 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 濠駿(國際)置業有限公司
法人住所 sede : 澳門氹仔潮洲街45號匯景商場N舖
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26536 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 樂濤鑽石博彩中介人一人有限公司
法人住所 sede : 澳門北京街82—86號假日酒店5樓 Rua de Pequim, n°s 82-86, Hotel Holiday Inn,
5° andar, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26537 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 京華置業有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE FOMENTO PREDIAL CAPITALSINO LIMITADA
英文 inglês : CAPITALSINO PROPERTIES LIMITED
法人住所 sede : 澳門佛山街51號新建業商業中心19樓L—P Rua de Foshan, n° 51, Edifício
Comercial San Kin Yip, 19° andar L-P, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 26538 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 中贏娛樂專業服務有限公司
葡文 português : CHINESE WINNER - COMPANHIA DE SERVIÇOS PROFISSIONAIS DE ENTRETENIMENTO, LIMITADA
英文 inglês : CHINESE WINNER PROFESSIONAL ENTERTAINMENT SERVICES COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門荷蘭園正街36號B茂業商業中心2樓 Avenida do Conselheiro Ferreira de
Almeida, n° 36-B, Edifício Comercial Multigroup, 2° andar, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 26539 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 順高顧問有限公司
葡文 português : TOPCO CONSULTORIA LIMITADA
英文 inglês : TOPCO CONSULTANTS LIMITED
法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場263號中土大廈6樓N座
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 26540 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 利福一人有限公司
葡文 português : LINFORTH RICHARDS - SOCIEDADE UNIPessoal, LIMITADA
英文 inglês : LINFORTH RICHARDS COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門氹仔花城利茂大廈 2 1 樓 A C
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26541 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 邦發有限公司
葡文 português : P & F LIMITADA
英文 inglês : P & F LIMITED
法人住所 sede : 澳門新勝街 6 8 號 L A 輝駿閣地下
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N.º do registo: 26542 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 逸利 (澳門離岸商業服務) 有限公司
葡文 português : RICHMORE INTERNACIONAL (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA
英文 inglês : RICHMORE INTERNATIONAL (MACAO COMMERCIAL OFFSHORE) LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 2 6 3 號中土大廈 1 9 樓
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 26543 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 寶福軒食館有限公司
葡文 português : ESTABELECIMENTA DA COMIDA POU FOK HIN LDA.
英文 inglês : POU FOK HIN FOOD COURT LIMITED
法人住所 sede : 澳門司打口 7 — 9 H 號海都大廈 D、E、F 舖
資本 capital : MOP\$200.000,00
登記編號 N.º do registo: 26544 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 中和傳媒股份有限公司
葡文 português : ZHONG HE MEDIA S.A.
英文 inglês : ZHONG HE MEDIA LIMITED
法人住所 sede : 澳門友誼大馬路 1 2 8 7 號中福商業中心 6 樓 B 室
資本 capital : MOP\$1.000.000,00
登記編號 N.º do registo: 26545 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 富臨博彩中介人有限公司
葡文 português : SOCIEDADE DE PROMOTORES DE JOGOS FU LAM LIMITADA
英文 inglês : FU LAM GAMING PROMOTION COMPANY LIMITED
法人住所 sede : Rua Francisco H. Fernandes, n.º 47, Edifício Hotline, r/c AE, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 26546 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 金運押有限公司
葡文 português : CASA DE PENHORES KAM WAN, LIMITADA

法人住所 sede : 澳門馬六甲街154號國際商業中心地下CE舖
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26547 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 創景工程(澳門)有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA ESPER (MACAU) LDA.
英文 inglês : ESPER ENGINEERING (MACAU) LIMITED
法人住所 sede : 澳門氹仔嘉樂庇總督馬路茵景園第1幢11樓E
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26548 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 世光創建集團(澳門)有限公司
法人住所 sede : 澳門高士德大馬路39A號樂群大廈地下A
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N° do registo: 26549 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 至誠(澳門離岸商業服務)有限公司
葡文 português : HONEST (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA
英文 inglês : HONEST (MACAO COMMERCIAL OFFSHORE) LIMITED
法人住所 sede : 澳門北京街244至246號澳門金融中心17樓D座
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 26550 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 時世澳門有限公司
葡文 português : COMPANHIA SARELLE MACAU, LIMITADA
英文 inglês : SARELLE MACAU COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門北京街126號怡德商業中心17樓D座
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 26551 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門通盈地產發展有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO PREDIAL MACAU WINTOP, LIMITADA
英文 inglês : MACAU WINTOP REAL ESTATE DEVELOPMENT COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場180號東南亞商業中心17樓N座
資本 capital : MOP\$200.000,00
登記編號 N° do registo: 26552 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 薈萃投資控股有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO E DE GESTÃO DE PARTICIPAÇÕES SOCIAIS WUI SOI LIMITADA
英文 inglês : WUI SOI INVESTMENTS AND HOLDINGS COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門俾利喇街147號地下B舖
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 26553 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 成利投資控股有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO E DE GESTÃO DE PARTICIPAÇÕES SOCIAIS CHENG LI LIMITADA
英文 inglês : CHENG LI INVESTMENTS AND HOLDINGS COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門俾利喇街 1 4 7 號地下 B 舖
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 26554 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 華譽投資一人有限公司
葡文 português : WA U INVESTIMENTO SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
英文 inglês : WA U INVESTMENT LIMITED
法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路境豐豪庭新豐閣 1 6 樓 J 座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26555 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 喜力機電設備有限公司
葡文 português : COMPANHIA ELECTROMECÂNICA E EQUIPAMENTOS ELITE, LDA.
英文 inglês : ELITE EQUIPMENT MECHANICAL ELECTRICAL CO., LTD.
法人住所 sede : 澳門和樂坊第一街 3 8 號宏發大廈地下
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N.º do registo: 26556 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門中新健威工程有限公司
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 6 9 3 號大華大廈 1 7 樓 A 座
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo: 26557 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 富鼎建築工程有限公司
法人住所 sede : 澳門勞動節街廣福祥花園第 1 座 1 1 樓 B 室
資本 capital : MOP\$28.000,00
登記編號 N.º do registo: 26558 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 德成僱傭服務有限公司
葡文 português : AGÊNCIA DE EMPREGO TAK SENG, LIMITADA
英文 inglês : TAK SENG EMPLOYMENT SERVICE LIMITED
法人住所 sede : 澳門東望洋斜巷 3 C 通職閣地下 C
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26559 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 啓智發展有限公司
法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路 4 3 — 5 3 A 號澳門廣場 7 樓
資本 capital : MOP\$25.100,00
登記編號 N.º do registo: 26560 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門嘉威有限公司
葡文 português : MACAU JIAWEI LDA.
英文 inglês : MACAU JIAWEI COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門賈伯樂提督街永聯24號永聯大廈1樓J室
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N° do registo: 26561 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 當代澳門傳媒有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE COMUNICAÇÃO SOCIAL DANG DAI (MACAU) LIMITADA
英文 inglês : DANG DAI MASS MEDIA (MACAO) COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路600—E號第一國際商業中心21樓C室
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N° do registo: 26562 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 志滙(澳門)工程有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE KEYVIEW (MACAU) ENGENHARIA LIMITADA
英文 inglês : KEYVIEW (MACAU) ENGINEERING LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路369號京澳大廈18樓B
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26563 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 天厚發展有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO TIAN HOU LIMITADA
英文 inglês : TIAN HOU DEVELOPMENT COMPANY, LIMITED
法人住所 sede : 澳門友誼大馬路1023號南方大廈1樓AA座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26564 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 新天福一人有限公司
葡文 português : SAN TIN FOK SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
英文 inglês : SAN TIN FOK LIMITED
法人住所 sede : 澳門友誼大馬路1023號南方大廈1樓AA座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26565 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 黃金海王一人有限公司
葡文 português : NEPTUNE OURO SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
英文 inglês : GOLDEN NEPTUNE LIMITED
法人住所 sede : 澳門柏林街148—260號星海豪庭紅星閣5樓N座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26566 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門陽光澳洲投資集團有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO MACAUSUNLIGHT AUSTRÁLIA GRUPO LIMITADA

英文 inglês : MACAUSUNLIGHT AUSTRALIA INVESTMENT GROUP LIMITED
法人住所 sede : 澳門氹仔廣東大馬路鴻發花園第1座8樓W
資本 capital : MOP\$26.000,00
登記編號 N.º do registo: 26567 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 雍富海運有限公司
葡文 português : AGÊNCIA DE NAVEGAÇÃO YOUTH, LIMITADA
英文 inglês : YOUTH SHIPPING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路429號南灣商業中心15樓1502室
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26568 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門C·W·K·國際拓展有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO INTERNACIONAL C.W.K. (MACAU), LIMITADA
英文 inglês : MACAU C.W.K. INTERNATIONAL DEVELOPMENT CO., LTD.
法人住所 sede : 澳門台山牧場街39號至77號新城市工業大廈2樓M
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo: 26569 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 長盈(澳門)鋼結構工程有限公司
葡文 português : SOCIEDADE DE ENGENHARIA DE ESTRUTURAS DE AÇO (MACAU), LIMITADA
英文 inglês : CHANG YING (MACAO) STEEL STRUCTURE ENGINEERING CO., LTD.
法人住所 sede : 澳門黑沙環海邊馬路45號保利達中心4樓L座
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo: 26570 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳林工程顧問有限公司
葡文 português : CONSULTADORIA DE ENGENHARIA N.K.LAM, LDA.
英文 inglês : N.K.LAM ENGINEERING CONSULTANT LTD.
法人住所 sede : 澳門賈伯樂提督街9號友輝大廈1樓G座
資本 capital : MOP\$28.000,00
登記編號 N.º do registo: 26571 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : DONALD TRUMP有限公司
葡文 português : DONALD TRUMP COMPANHIA LIMITADA
英文 inglês : DONALD TRUMP COMPANY LIMITED
法人住所 sede : Rua de Nagasaki, n.º 80, Edifício Golden Peak, 5.º andar E, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26572 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 展揚(澳門)有限公司
葡文 português : COMPANHIA CHIN YEONG (MACAU), LIMITADA
英文 inglês : CHIN YEONG (MACAU), LIMITED
法人住所 sede : 澳門友誼大馬路中富大廈地下D舖
資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo: 26573 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 喜悅餐飲管理有限公司
葡文 português : HEI YUT - ADMINISTRAÇÃO DE GÉNEROS ALIMENTÍCIOS, LIMITADA
英文 inglês : HEI YUT - FOOD AND BEVERAGE MANAGEMENT LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場6 9 9號至7 0 7號A富澤園大廈地下A、B、C及D座
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 26574 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : I L C 遊樂顧問有限公司
葡文 português : CONSULTORES DE LAZER ILC LIMITADA
英文 inglês : ILC LEISURE CONSULTANTS LIMITED
法人住所 sede : 澳門北京街1 2 6號怡德商業中心5樓E座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26575 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : U P — 4 0 有限公司
葡文 português : UP-40 LIMITADA
英文 inglês : UP-40 LIMITED
法人住所 sede : 澳門板樟堂街4號2樓
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26576 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 聯益建築工程(澳門)有限公司
法人住所 sede : 澳門關閘廣場3 0號海南花園第1座5樓O室
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26577 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 力駿影音科技製作有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE TECNOLOGIA E PRODUÇÃO DE ÁUDIO VISUAL LEGEND SOUND, LDA.
英文 inglês : LEGEND SOUND AV TECHNOLOGY PRODUCTION LIMITED
法人住所 sede : 澳門氹仔成都街4 7號牡丹花園第2期6樓B座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26578 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 廣澳建築置業有限公司
法人住所 sede : 澳門黑沙環中街廣福祥花園第2座1 5樓O座
資本 capital : MOP\$200.000,00
登記編號 N° do registo: 26579 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 金沙工程(澳門)有限公司
法人住所 sede : 澳門西坑街1 0 D麗昌大廈地下E舖
資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo: 26580 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 東方耀宏（澳門）有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE EVENTOS DO ORIENTE (MACAU) LIMITADA
英文 inglês : ORIENT EVENTS (MACAU) LIMITED
法人住所 sede : Rua de Bragança, n.º 47-E, Edifício Mei Tou Kok, Bloco VII, RC, BC, Taipa, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26581 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門僑外（集團）有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE MACAU QIAO WAI (GRUPO) LIMITADA
英文 inglês : MACAU QIAO WAI (GROUP) COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路600號E第一國際商業中心17樓1705室
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26582 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門僑外國際置業有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE FOMENTO PREDIAL MACAU QIAO WAI INTERNACIONAL, LIMITADA
英文 inglês : MACAU QIAO WAI INTERNATIONAL REAL ESTATE COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路600號E第一國際商業中心17樓1705室
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26583 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 僑外國際移民顧問有限公司
葡文 português : OVERSEAS INTERNACIONAL CONSULTORES DE EMIGRAÇÃO LIMITADA
英文 inglês : OVERSEAS INTERNATIONAL IMMIGRATION CONSULTANTS LIMITED
法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路600號E第一國際商業中心17樓1705室
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26584 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 御生行貿易有限公司
葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL MAJESTY, LIMITADA
英文 inglês : MAJESTY TRADING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門白朗古將軍大馬路47號F宏安大廈閣樓
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N.º do registo: 26585 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 詩創策劃國際有限公司
葡文 português : COMPANHIA INTERNACIONAL DE PROJECTOS THEME, LIMITADA
英文 inglês : THEME PROJECTS INTERNATIONAL LIMITED
法人住所 sede : 澳門友誼大馬路918號世貿中心7樓D座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26586 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 勁洋管理有限公司
葡文 português : JINYEONG SOCIEDADE DE GESTÃO, LIMITADA
英文 inglês : JINYEONG MANAGEMENT COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路187號澳門工業中心13樓A座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26587 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 沐蘭(澳門)有限公司
葡文 português : MORELINE (MACAU) LDA.
英文 inglês : MORELINE (MACAO) CO., LTD.
法人住所 sede : 澳門氹仔望德聖母灣大馬路澳門威尼斯人度假村大運河購物中心2639號舖
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 26588 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 御田工程有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA AURIGA, LDA.
英文 inglês : AURIGA ENGINEERING LIMITED
法人住所 sede : 澳門黑沙環第二街61號新美安大廈第2期地下B I
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26589 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 天銳創意(澳門)有限公司
葡文 português : CUBIC CREATIVE (MACAU) LDA.
英文 inglês : CUBIC CREATIVE (MACAO) LTD.
法人住所 sede : 澳門漁翁街166號永好工業大廈10樓E座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26590 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 卡比澳地產顧問有限公司
葡文 português : CARPIO - AGÊNCIA E CONSULTORIA IMOBILIÁRIA LIMITADA
英文 inglês : CARPIO PROPERTY CONSULTANT COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門福隆街4號A地下
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26591 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 確良綫路板有限公司
葡文 português : SA PLACA DE CIRCUITO IMPRESSO, LIMITADA
英文 inglês : SA PCB LIMITED
法人住所 sede : 澳門北京街174號廣發商業中心10樓E座
資本 capital : MOP\$25.200,00
登記編號 N° do registo: 26592 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 旭日城工程有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA SUNRISE CITY LIMITADA

英文 inglês : SUNRISE CITY ENGINEERING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 2 3 5 至 2 8 7 號中土商業中心 7 樓 B 座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26593 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 匯景置業投資有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO PREDIAL WUI KING, LIMITADA
英文 inglês : WUI KING INVESTMENT COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門東北大馬路海濱花園 3 座地下 A
資本 capital : MOP\$28.000,00
登記編號 N.º do registo: 26594 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 大發澳門離岸商業服務有限公司
葡文 português : TA FA COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU LIMITADA
英文 inglês : TA FA MACAO COMMERCIAL OFFSHORE LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 2 6 3 號中土大廈 2 0 樓
資本 capital : MOP\$1.000.000,00
登記編號 N.º do registo: 26595 (SO)

商業名稱 Firma
葡文 português : CONSTRUÇÃO E ENGENHARIA CREATIVIDADE, LIMITADA
法人住所 sede : 澳門工廠街 1 0 — 7 8 號威苑花園 N 舖
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26596 (SO)

商業名稱 Firma
葡文 português : CONSTRUÇÃO E ENGENHARIA ACATAR, LIMITADA
法人住所 sede : 澳門新口岸倫敦街 4 2 號環宇豪庭 S 舖
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo: 26597 (SO)

商業名稱 Firma
葡文 português : CONSTRUÇÃO E ENGENHARIA REPUTAÇÃO, LIMITADA
法人住所 sede : 澳門高園街 5 至 7 號地下 A 舖
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo: 26598 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 有源（澳門）工程有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA YAU YUAN (MACAU), LIMITADA
英文 inglês : YAU YUAN (MACAU) ENGINEERING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門氹仔佛山街 1 0 4 — 1 8 4 號金利達花園 2 8 樓 E 室
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26599 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : C N D E C A U X 機場媒體有限公司
葡文 português : CNDECAUX - MEGAMEDIA DO AEROPORTO, LIMITADA

英文 inglês : CNDECAUX AIRPORT MEDIA CO., LTD.
法人住所 sede : 澳門漁翁街294號永新工業大廈9樓
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 26600 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 慶禮出入口一人有限公司
葡文 português : IMPORTAÇÃO-EXPORTAÇÃO QINLI SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
法人住所 sede : 澳門東北大馬路海名居第3座28樓O座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26601 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 明忠一人有限公司
葡文 português : CML MINGZHONG SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
法人住所 sede : 澳門東北大馬路海名居第3座28樓O座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26602 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 歷斯伊雲管理(澳門)有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE ADMINISTRAÇÃO NEXT EVENTS (MACAU), LIMITADA
英文 inglês : NEXT EVENTS MANAGEMENT (MACAU) COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路405號中國法律大廈12樓A、B及C座
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N° do registo: 26603 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 二十二號碼頭貨運(澳門)有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE TRANSPORTES PONTE CAIS N° 22 (MACAU) LIMITADA
英文 inglês : DOUBLE TWO PIER AND TRANSPORTATION (MACAO) COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門美的路主教街16號地下
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 26604 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 偉珀珠寶有限公司
葡文 português : JOALHARIA WILBERG LIMITADA
英文 inglês : WILBERG JEWELLERY LIMITED
法人住所 sede : 澳門氹仔望德聖母灣大馬路威尼斯人渡假村大運河購物中心2013b店
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26605 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 華順工程(澳門)有限公司
葡文 português : WARDSON ENGENHARIA (MACAU), LIMITADA
英文 inglês : WARDSON ENGINEERING (MACAO) LTD.
法人住所 sede : 澳門連勝街65號金禧大廈地下A座
資本 capital : MOP\$38.000,00
登記編號 N° do registo: 26606 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 金吉大飲料有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE BEBIDAS KAM KANG TAI, LIMITADA
法人住所 sede : 澳門黑沙環中街369號廣福祥第7座C Q 舖
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N.º do registo: 26607 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 多威人力資源有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE RECURSOS HUMANOS TOWAI, LIMITADA
英文 inglês : TOWAI HUMAN RESOURCES COMPANY LIMITED
法人住所 sede : Avenida de Amizade, n.º 1017, Edifício Nam Fong, 6.º andar G, em Macau
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N.º do registo: 26608 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 星空二電訊有限公司
法人住所 sede : 澳門高美士街利佳大廈地下M舖
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 26609 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 杰豐國際商貿顧問有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE CONSULTADORIA DE COMÉRCIO INTERNACIONAL SOLAR LINK, LIMITADA
英文 inglês : SOLAR LINK IMPORT & EXPORT CO. LTD.
法人住所 sede : 澳門新口岸馬德里街241號珠光大廈地下L舖
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26610 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 雅域影音工程有限公司
葡文 português : AVPL - COMPANHIA DE ENGENHARIA AUDIO-VISUAL, LIMITADA
英文 inglês : AVPL PROFESSIONAL LIMITED
法人住所 sede : 澳門新口岸柏林街翠豐閣15樓U座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26611 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 嘉豐工程有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA KAPHEON, LDA.
英文 inglês : KAPHEON ENGINEERING CO. LTD.
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路63號恒昌大廈1樓D座
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo: 26612 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 雄飛有限公司
葡文 português : DREAMCAR LDA.
英文 inglês : DREAM CAR LTD.
法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路679號南方工業大廈第2期B地下
資本 capital : MOP\$25.200,00

登記編號 N° do registo: 26613 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 言文醫療有限公司
葡文 português : LILAU MEDICINA, LIMITADA
英文 inglês : LILAU MEDICINE LIMITED
法人住所 sede : 澳門氹仔基馬拉斯大馬路美景花園美麗閣第1座地下F舖
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26614 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 德詠(澳門)有限公司
葡文 português : COMPANHIA DEVAG (MACAU), LIMITADA
英文 inglês : DEVAG (MACAU) LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路369號京澳大廈18樓B
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26615 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 捷富工程(澳門)有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA CHIT FU (MACAU), LIMITADA
英文 inglês : CHIT FU ENGINEERING (MACAU) LIMITED
法人住所 sede : 澳門媽閣街67—69號民安大廈地下B
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26616 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 卓航出入口一人有限公司
葡文 português : EXPORTAÇÃO E IMPORTAÇÃO ZHUOHANG, SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
法人住所 sede : 澳門美副將大馬路6A地下
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26617 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 潤生堂國際貿易有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO INTERNACIONAL RUN SHENG TANG, LIMITADA
英文 inglês : RUN SHENG TANG INTERNATIONAL TRADING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門氹仔大連街357至407號寶龍花園銀龍閣10樓AD座
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 26618 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 萬寶(澳門)顧問有限公司
葡文 português : CONSULTADORIA MANBLE (MACAU), LIMITADA
英文 inglês : MANBLE (MACAU) CONSULTANCY LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路759號5樓
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26619 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新嘉豐投資有限公司
葡文 português : SAN KA FONG - INVESTIMENTOS, LIMITADA
英文 inglês : SAN KA FONG INVESTMENT COMPANY, LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場398號中航大廈9樓B座
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 26620 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 力嘉貿易有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO POWER MAX, LIMITADA
英文 inglês : POWER MAX TRADING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : Estrada de Nossa Senhora de Ká-Ho, s/n.º, Ka-Ho, na Ilha de Coloane, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 26621 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 奇鼎國際有限公司
葡文 português : TRIDING INTERNACIONAL LIMITADA
英文 inglês : TRIDING INTERNATIONAL CO., LTD.
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路405號中國法律大廈24樓C座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26622 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 富龍旅遊娛樂有限公司
葡文 português : RICH DRAGON - TURISMO E DIVERSÃO, LIMITADA
英文 inglês : RICH DRAGON TOURIST & ENTERTAINMENT LIMITED
法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路600E號第一國際商業中心6樓05室
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo: 26623 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 恒美物業管理有限公司
葡文 português : PERPETUAL RELIANCE - COMPANHIA DE ADMINISTRAÇÃO DE PROPRIEDADES LIMITADA
英文 inglês : PERPETUAL RELIANCE HOUSING MANAGEMENT COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門青洲大馬路515號美居廣場第2期新勝閣1字樓
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 26624 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 得成澳門有限公司
葡文 português : MACAU SANKON LIMITADA
英文 inglês : MACAU SANKON LIMITED
法人住所 sede : 澳門氹仔廣東大馬路鴻發花園第3座17樓H室
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 26625 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 新領域裝修工程(澳門)一人有限公司
葡文 português : OBRAS DE DECORAÇÕES SAN LENG WEK (MACAU) SOCIEDADE UNIPessoal LDA.
英文 inglês : SAN LENG WEK (MACAU) DECORATE ENGINEERING CO. LTD.

法人住所 sede : 澳門順景廣場98號灣景園第2座28樓K
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26626 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 妮傑餐飲管理有限公司
葡文 português : NI JIE - ADMINISTRAÇÃO DE GÉNEROS ALIMENTÍCIOS, LIMITADA
英文 inglês : NI JIE - FOOD AND BEVERAGE MANAGEMENT LIMITED
法人住所 sede : 澳門馬六甲街160號國際中心第1座地下CF座及CN座
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N° do registo: 26627 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 新世代投資一人有限公司
葡文 português : VIDA NOVA INVESTIMENTOS SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
英文 inglês : NEW LIFE INVESTMENTS LIMITED
法人住所 sede : 澳門氹星海大馬路105號珠光大廈18樓A座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26628 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : H R S L 款客素材及供應一人有限公司
葡文 português : HRSL RECURSOS DE HOSPITALIDADE E ABASTECIMENTO SOCIEDADE UNIPessoal LDA.
英文 inglês : HRSL HOSPITALITY RESOURCES AND SUPPLIES LIMITED
法人住所 sede : 澳門氹星海大馬路105號珠光大廈18樓A座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26629 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 尊榮澳門一人有限公司
葡文 português : QUINTESSENTIALLY MACAU SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
英文 inglês : QUINTESSENTIALLY MACAO LIMITED
法人住所 sede : 澳門氹星海大馬路105號珠光大廈18樓A座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26630 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳汎互聯網服務一人有限公司
葡文 português : TOTALMENTE MACAU - SERVIÇOS DE INTERNET, SOCIEDADE UNIPessoal LDA.
英文 inglês : TOTALLY MACAO LIMITED
法人住所 sede : 澳門氹星海大馬路105號珠光大廈18樓A座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26631 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳霸(澳門)摩托車進出口貿易有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO DE MOTOCICLOS AO BA (MACAU), LIMITADA
英文 inglês : AO BA (MACAU) MOTOR TRADING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門黑沙環長壽大馬路威龍花園第2座18樓U座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26632 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 順景冰鮮豬肉有限公司
法人住所 sede : 澳門下環街 3 6 A 號置富閣第 1 座地下 C 座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26633 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 美心攝影器材有限公司
葡文 português : MAXIM'S - FORNECEDOR DE MATERIAIS FOTOGRÁFICO, LIMITADA
英文 inglês : MAXIM'S PHOTO SUPPLIES LIMITED
法人住所 sede : 澳門水坑尾街 3 0 1 至 3 0 3 號美心大廈地下
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 26634 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : S U P E R A C E (澳門) 運輸有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE TRANSPORTES SUPER ACE (MACAU), LIMITADA
英文 inglês : SUPER ACE (MACAU) CARGO LIMITED
法人住所 sede : 澳門紅窗門街 8 2 號地下 Rua da Alfândega, n.º 82, r/c, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 26635 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 南州開發有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE NAN ZHOU DESENVOLVIMENTO LIMITADA
英文 inglês : NAN ZHOU DEVELOPMENT COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 4 0 9 號中國法律大廈 6 樓
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26636 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : I C C 國際會議顧問有限公司
葡文 português : CONSULTADORIA DE CONFERENCIA INTERNACIONAL DE ICC LDA.
英文 inglês : ICC INTERNATIONAL CONFERENCE CONSULTANTS LTD.
法人住所 sede : 澳門北京街 1 2 6 號怡德商業中心 5 樓 E 座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26637 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : P R O 顧問有限公司
葡文 português : CONSULTORES PRO, LIMITADA
英文 inglês : PRO CONSULTING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門俾利喇街 7 8 B 號豐盛大廈 1 樓
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26638 (SO)

破產 falência

商業名稱 Firma
羅馬拼音 romanização: TONG FONG CHOI KEI CHAI I CHONG IAU HAN CONG SI
葡文 português : FÁBRICA DE ARTIGOS DE VESTUÁRIO TONG FONG CHOI KEI LIMITADA

英文 inglês : TONG FONG CHOI KEI GARMENT FACTORY LIMITED
法人住所 sede : Avenida Almirante Lacerda, n° 123, 3° andar-A e B, Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 5159 (SO)

解散及因完成清算而消滅 dissolução e extinção pelo encerramento de liquidação

商業名稱 Firma
中文 chinês : 奧德莉雅一人有限公司
葡文 português : AUDREY ELEGANCE SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
英文 inglês : AUDREY ELEGANCE LIMITED
法人住所 sede : 澳門蘇亞利斯博士大馬路25號互助會大廈5樓37室
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 22486 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 精聯富士有限公司
葡文 português : COMPANHIA UFC FUJI LIMITADA
英文 inglês : UFC FUJI COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門水坑尾街39—41號匯業銀行商務中心3樓316室
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N° do registo: 19806 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 麗達地產投資有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE FOMENTO PREDIAL E INVESTIMENTO LAI TAT, LIMITADA
法人住所 sede : 澳門羅德禮將軍街9號B地下
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 21109 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 均達地產投資有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE FOMENTO PREDIAL E INVESTIMENTO KUAN TAT, LIMITADA
法人住所 sede : 澳門羅德禮將軍街9號B地下
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 21110 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 港澳市場推廣有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE MARKETING HONG KONG MACAU LIMITADA
英文 inglês : HONG KONG MACAU MARKETING LIMITED
法人住所 sede : 澳門北京街82—86號假日酒店一樓1室
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 19567 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門雄強建築機械工程有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA DE MAQUINAS DE CONSTRUÇÃO HONG KEONG MACAU LIMITADA
英文 inglês : MACAU HONG KEONG CONSTRUCTION MACHINERY ENGINEERING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路43—53A號澳門廣場9樓C座
資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo: 23355 (SO)

商業名稱 Firma

羅馬拼音 romanização: LUEN HING HOP KEE CHI PAN CHONG IAU HAN CONG SI

葡文 português : FÁBRICA DE CAIXAS DE PAPELÃO LUEN HING HOP KEE LIMITADA

法人住所 sede : Estrada D. Maria II, Edifício Industrial Cheong Long, 1.º andar-E e F, Macau

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo: 3246 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 雅式 (澳門) 會展服務有限公司

葡文 português : ADSALE (MACAU) SERVIÇOS DE CONVENÇÃO E EXPOSIÇÃO, LIMITADA

英文 inglês : ADSALE (MACAO) CONVENTION AND EXHIBITION SERVICES LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路429號南灣商業中心11樓1103室 Avenida da Praia Grande, 429, Edifício Centro Comercial da Praia Grande, 11.º andar, Sala 1103, em Macau

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo: 22034 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門青鳥航天航空科技有限公司

葡文 português : PROMOÇÃO, DESENVOLVIMENTO E COMERCIALIZAÇÃO DE TECNOLOGIA AERONÁUTICA SKY BIRD MACAU LIMITADA

英文 inglês : SKY BIRD MACAO AVIATION TECHNOLOGY LIMITED

法人住所 sede : Rua de Pedro Coutinho, n.º 110, r/c, em Macau

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo: 14762 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 伽馬R有限公司

葡文 português : GAMMA-R LDA.

英文 inglês : GAMMA-R LTD.

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路759號5樓 Avenida da Praia Grande, n.º 759, 5.º andar, em Macau

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo: 15651 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 智誠投資 (澳門) 有限公司

葡文 português : CHI SENG - INVESTIMENTO (MACAU), LIMITADA

英文 inglês : CHI SENG - INVESTMENT (MACAO), LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔廣東大馬路99號南貴花園第二座18樓I座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo: 16899 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 康聯貿易有限公司

葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL HONG LUN, LIMITADA

英文 inglês : HONG LUN TRADING LIMITED

法人住所 sede : Avenida Sidónio Pais, n.ºs 49 a 51, 5.º andar B

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo: 13546 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 祥益有限公司
葡文 português : COMPANHIA JOLLY LANE LIMITADA
英文 inglês : JOLLY LANE COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門上海街175號中華總商會大廈10樓A座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 22108 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 碩達工程有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA DE PROCURADO LIMITADA
英文 inglês : SOUGHT ENGINEERING LIMITED
法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路223—225號南光大廈8樓J2座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 22516 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 上海台菱電梯(澳門)有限公司
法人住所 sede : 澳門台山巴波沙大馬路24號翠怡花園翠暉閣地下B舖
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N° do registo: 19294 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門汽車交易中心有限公司
葡文 português : CENTRO DE NEGOCIAÇÕES DE AUTOMÓVEIS DE MACAU LDA.
英文 inglês : MACAU AUTOMOBILE EXCHANGE CENTRE LIMITED
法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路193號南嶺工業大廈地下C Avenida Venceslau de Moraes, 193, RC-DRC, Edifício Nam Leng, em Macau
資本 capital : MOP\$80.000,00
登記編號 N° do registo: 14848 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門新文化出版社有限公司
葡文 português : SOCIEDADE EDITORIAL E DE PUBLICAÇÕES DA NOVA CULTURA, LIMITADA
英文 inglês : NEW CULTURE EDITIONS AND PUBLICATIONS LIMITED
法人住所 sede : 澳門黑沙環東北大馬路339號金海山花園6樓F座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 25867 (SO)

商業名稱 Firma
羅馬拼音 romanização: HAP POU FAT CHIN IAO HAN CONG SI
葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO COMERCIAL, IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO HAP POU, LIMITADA
英文 inglês : TRIPLE DEVELOPMENT COMPANY LIMITED
法人住所 sede : em Macau, na Avenida do Conselheiro Borja, s/n, Edifício Jardim Iat Lai, Bloco-1, 18° andar "E"
資本 capital : MOP\$90.000,00
登記編號 N° do registo: 11067 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 時雅(澳門)有限公司

葡文 português : COMPANHIA SENICAR (MACAU), LIMITADA
英文 inglês : SENICAR (MACAO) COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門黑沙環中街5 1 7號廣福安花園地下K舖
資本 capital : MOP\$180.000,00
登記編號 N.º do registo: 18955 (SO)

商業名稱 Firma
羅馬拼音 romanização: NAM KWONG KONG NGAI PÂN IAO HAN CONG SI
葡文 português : COMPANHIA DE ARTESANATO NAM KWONG, LIMITADA
英文 inglês : NAM KWONG ARTS & CRAFTS COMPANY LIMITED
法人住所 sede : Avenida Almeida Ribeiro, N.º 1L-1LB, r/c, 1.º andar, freguesia da Sé, em Macau
資本 capital : MOP\$500.000,00
登記編號 N.º do registo: 1842 (SO)

商業名稱 Firma
羅馬拼音 romanização: LIPPOU CHI IP IAO HAN CONG SI
葡文 português : FOMENTO PREDIAL LIPPOU, LIMITADA
法人住所 sede : Rua de Pedro Coutinho, n.º 110, r/c
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 6471 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 百達貨運有限公司
葡文 português : OCTOPLUS SERVIÇOS DE CARGA, LIMITADA
英文 inglês : OCTOPLUS CARGO SERVICES LIMITED
法人住所 sede : Avenida da Amizade, n.º 1023, Edifício Nam Fong, 3.º andar M, em Macau
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo: 15945 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 智囊顧問有限公司
葡文 português : BRAIN POWER CONSULTADORIA, LIMITADA
英文 inglês : BRAIN POWER CONSULTANT LIMITED
法人住所 sede : Rua de Pedro Coutinho, n.º 110, r/c, em Macau
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N.º do registo: 15479 (SO)

商業名稱 Firma
羅馬拼音 romanização: CHO OU SEONG MAO FAT CHIN IAO HAN KONG SI
葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO PREDIAL E COMERCIAL CHUXIONG & MACAU, LIMITADA
英文 inglês : CHUXIONG & MACAU TRADING & DEVELOPMENT COMPANY LIMITED
法人住所 sede : Avenida do Infante D. Henrique, n.º 16, 1.º andar "K", em Macau
資本 capital : MOP\$1.880.000,00
登記編號 N.º do registo: 9678 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 瑞鵬勝祥(澳門)有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE SHUI PANG SENG CHEONG (MACAU), LIMITADA
英文 inglês : SHUI PANG SENG CHEONG (MACAU) COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門提督馬路1 6 A至2 0號通利工業大廈9樓A座
資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo: 18081 (SO)

商業名稱 Firma

羅馬拼音 romanização: HOP HING SHING YAU CHONG (OU MUN) IAO HAN CONG SI

葡文 português : HOP HING SHING - FÁBRICA DE ÓLEOS ALIMENTARES (MACAU), LIMITADA

英文 inglês : HOP HING SHING OIL FACTORY (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : Rua D. Belchior Carneiro, n° 4-A, r/c

資本 capital : MOP\$10.000,00

登記編號 N° do registo: 12651 (SO)

商業名稱 Firma

羅馬拼音 romanização: TAK TIN TAO CHI FAT CHIN IAO HAN CONG SI

葡文 português : DEVIN - INVESTIMENTO IMOBILIÁRIO E COMERCIAL, LIMITADA

英文 inglês : DEVIN - INVESTMENT AND DEVELOPMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, N° 815, Edifício Talento, 16° andar, freguesia da Sé,
em Macau

資本 capital : MOP\$512.800,00

登記編號 N° do registo: 6373 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 琮益批發百貨有限公司

法人住所 sede : 澳門亞馬喇土腰(關閘馬路)30號地下BR/C鋪位

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo: 21195 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 國榮建築有限公司

葡文 português : KWOK WING CONSTRUÇÃO, LIMITADA

英文 inglês : KWOK WING CONSTRUCTION CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門友誼大馬路1287-1309號中福商業中心6樓B座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo: 22724 (SO)

商業名稱 Firma

羅馬拼音 romanização: I FONG KOC CHAI TAU CHI FAT CHIN IAO HAN CONG SI

葡文 português : FOMENTO PREDIAL I FONG INTERNACIONAL, LIMITADA

英文 inglês : I FONG INTERNATIONAL INVESTMENTS LIMITED

法人住所 sede : Rua Oito do Bairro Iao Hon, n° 177, rés-do-chão, em Macau

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo: 7967 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳百利集團有限公司

葡文 português : GRUPO MBL LIMITADA

英文 inglês : MBL GROUP LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路599號羅德禮商業大廈8樓A座

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo: 14503 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳洲賽馬學院（澳門）推廣有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE PROMOÇÃO ARI (MACAU) LIMITADA
英文 inglês : ARI (MACAO) COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門氹仔廣東大馬路 1 1 5 號百達花園地下 G 舖
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo: 17486 (SO)

商業名稱 Firma
羅馬拼音 romanização: KAM LAP LEI CHI POU KAM HON IAO HAN KONG SI
葡文 português : OURIVESARIA E JOALHARIA CANÁRIO LIMITADA
英文 inglês : CANARY GOLDSMITH AND JEWELLERY LIMITED
法人住所 sede : Avenida Almeida Ribeiro, n.º 85, Macau
資本 capital : MOP\$300.000,00
登記編號 N.º do registo: 7212 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 哥頓（澳門）設計工程有限公司
葡文 português : GORDON (MACAU) DESENHO E ENGENHARIA LIMITADA
英文 inglês : GORDON (MACAU) DESIGN & ENGINEERING LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 1 8 0 號東南亞商業中心 6 樓 V
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 19817 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 立德貿易一人有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE COMERCIAL LAP TAK SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
英文 inglês : LAP TAK TRADING CO., LTD.
法人住所 sede : 澳門台山巴波沙大馬路利達新邨第一期 2 2 樓 M 座
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo: 22925 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 振舉置業有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE FOMENTO PREDIAL ZHENCHU, LIMITADA
英文 inglês : ZHENCHU REAL ESTATE COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門長崎街 5 0 F 號新安大廈地下 F
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 5718 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 全勝推廣有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE MARKETING TODOS VENCERÃO LIMITADA
英文 inglês : ALL WIN MARKETING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門東望洋新街 4 0 號金石樓四樓
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo: 14478 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 瑞輝國際投資有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO INTERNACIONAL GOLDEN RAY, LIMITADA
英文 inglês : GOLDEN RAY INTERNATIONAL INVESTMENT CO. LTD.

法人住所 sede : 澳門友誼大馬路555號澳門置地廣場23樓2301—2302室 Avenida da Amizade, n° 555, Macau Landmark, 23° andar, Salas 2301-2302, em Macau
資本 capital : MOP\$1.000.000,00
登記編號 N° do registo: 23049 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 捷力(澳門)工程有限公司
葡文 português : JET POWER (MACAU) ENGENHARIA LIMITADA
英文 inglês : JET POWER (MACAU) ENGINEERING LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路369號京澳商業大廈18樓B座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 21405 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 新標準物業投資有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO IMOBILIÁRIO NEW STANDARD, LIMITADA
英文 inglês : NEW STANDARD REAL ESTATE INVESTMENT LIMITED
法人住所 sede : 澳門雅廉訪大馬路41A號地下 Avenida do Ouvidor Arriaga, n° 41A, r/c, em Macau
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N° do registo: 16142 (SO)

商業名稱 Firma
羅馬拼音 romanização: KA LAI FOK SEK CHAI PAN IAO HAN CONG SI
葡文 português : FABRICA DE ACESSORIOS DE VESTUARIO KA LAI LIMITADA
英文 inglês : KA LAI CLOTHING ACCESSORIES FACTORY LIMITED
法人住所 sede : Rua Quatro do Bairro Iao Hon, n° 50, Edifício Industrial "Iao Seng", 1ª Fase (Prédio I), 1° andar, Fábrica "A1"
資本 capital : MOP\$500.000,00
登記編號 N° do registo: 9740 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 軒然通訊有限公司
葡文 português : DATA COMUNICAÇÃO LIMITADA
英文 inglês : DATA COMMUNICATION LIMITED
法人住所 sede : 澳門板樟堂街16F號顯利商業大廈3樓404—405室 Rua de S. Domingos, n° 16F, Centro Comercial Hei Lei, 3° andar, Salas 404-405, em Macau
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N° do registo: 23866 (SO)

常設代表處之設立 criação de representação permanente

商業名稱 Firma
英文 inglês : TREASURE BRIGHT INTERNATIONAL (HONG KONG) LIMITED
法人住所 sede : Avenida do Infante D. Henrique, n°s 47-53, The Macau Square, 13L, em Macau
資本 capital : MOP\$41.600,00
登記編號 N° do registo: 26639 (SO)

法人住所之變更 mudança de sede

商業名稱 Firma
中文 chinês : S B I 澳門控股有限公司

葡文 português : SBI GESTÃO DE PARTICIPAÇÃO DE MACAU, LIMITADA
英文 inglês : SBI MACAU HOLDINGS LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 1 8 1 至 1 8 7 號光輝商業中心光輝苑 9 樓 J 及 K 室 Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n.ºs 181-187, Edifício Jardim Brilhantismo, 9.º andar, J e K, em Macau
資本 capital : MOP\$1.000.000,00
登記編號 N.º do registo: 25521 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 新創見建築工程有限公司
葡文 português : NEW CONCEPT CONSTRUÇÃO E ENGENHARIA COMPANHIA, LIMITADA
英文 inglês : NEW CONCEPT CONSTRUCTION & ENGINEERING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門新口岸畢仕達大馬路 2 6 號中福商業中心 7 樓 B 座 Avenida de Marciano Baptista, n.º 26, Centro Comercial Chong Fok, 7.º andar B, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 16162 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 滙城電業工程有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA ELECTROTÉCNICA WUI SHING LDA.
英文 inglês : WUI SHING ELECTRICAL ENGINEERING COMPANY LTD.
法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場 1 8 1 — 1 8 7 號光輝（集團）商業中心 9 樓 R — X 座 Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n.ºs 181-187, Centro Comercial Grupo Brilhantismo, 9.º andar R-X, em Macau
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo: 24653 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 大野餅屋有限公司
葡文 português : COMPANHIA COMERCIAL DE PASTELARIA AJI ONO LIMITADA
英文 inglês : AJI ONO BAKERY LIMITED
法人住所 sede : 澳門慕拉士前地 1 2 0 號永堅工業大廈 4 樓 C
資本 capital : MOP\$99.000,00
登記編號 N.º do registo: 25289 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 宏智實業有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO WONDERS LIMITADA
英文 inglês : WONDERS DEVELOPMENT COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門慕拉士前地 1 2 0 號永堅工業大廈 4 樓 C
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 19878 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 裕基國際有限公司
葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL YUCHI INTERNATIONAL LIMITADA
英文 inglês : YUCHI INTERNATIONAL LIMITED
法人住所 sede : 澳門慕拉士前地 1 2 0 號永堅工業大廈 4 樓 C
資本 capital : MOP\$10.000,00
登記編號 N.º do registo: 12612 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 皇智有限公司
葡文 português : VINTAGE LIMITADA
英文 inglês : VINTAGE LIMITED
法人住所 sede : 澳門慕拉士前地 1 2 0 號永堅工業大廈 4 樓 C
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 20554 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 銀居工程有限公司
葡文 português : NGAN KUI ENGENHARIA LIMITADA
英文 inglês : NGAN KUI ENGINEERING LIMITED
法人住所 sede : 澳門氹仔布拉干薩街濠景花園 2 8 座 2 樓 A 座
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 22542 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 世傑服務有限公司
葡文 português : ALLSMART SERVIÇOS LIMITADA
英文 inglês : ALLSMART SERVICES LIMITED
法人住所 sede : Rua de Foshan, n° 51, Edifício Centro Comercial San Kin Yip, 14° andar N e O, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 24038 (SO)

商業名稱 Firma
葡文 português : PITNEY BOWES (MACAU) - EQUIPAMENTO DE ESCRITÓRIO, LIMITADA
英文 inglês : PITNEY BOWES MACAU LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 7 5 9 號 5 樓
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 10310 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 盈彩澳門有限公司
葡文 português : COMPANHIA YING CHOI MACAU, LIMITADA
英文 inglês : YING CHOI MACAU COMPANY LIMITED
法人住所 sede : Parcela a da Zona de Macau do Parque Industrial Transfronteiriço Zhuhai-Macau, 5° andar A-J, Edifício Industrial , em Mac
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 25852 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 匯友工程顧問有限公司
葡文 português : WUI IAO CONSULTADORIA EM ENGENHARIA, LIMITADA
英文 inglês : CLASSIC DESIGN ENGINEERING CONSULTANTS COMPANY LTD.
法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路 6 0 0 E 第一國際商業中心 1 4 樓 (1 4 0 1 室)
資本 capital : MOP\$28.500,00
登記編號 N° do registo: 20788 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 東業德勤測試顧問 (澳門) 有限公司

葡文 português : ETS CONSULTADORA DE TESTES (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : ETS - TESTCONSULT (MACAU) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門航海學校街6至238號豐順新村第1座地下G及H
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 19727 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 新美拉鍊企業有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE FECHO E EMPREENDIMENTO SAN MEI LIMITADA
 英文 inglês : SAN MEI ENTERPRISE COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門東北大馬路無門牌海名居第2期36樓G座 Avenida do Nordeste, s/n.º, Bloco 2, Edifício Hoi Meng Koi, 36.º andar G, em Macau
 資本 capital : MOP\$60.000,00
 登記編號 N.º do registo: 14608 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 中安液化氣工程一人有限公司
 葡文 português : ENGENHARIA DE LÍQUIDO GÁS DE CHUNG ON, SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
 英文 inglês : CHUNG ON LIQUID GAS ENGINEERING COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門高利亞海軍上將大馬路86至114號保利達工業中心地下G舖
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 21484 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 索菲光學有限公司
 葡文 português : SERVIÇOS DE VISÃO LDA.
 英文 inglês : VISION SERVICES LTD.
 法人住所 sede : Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n.ºs 335-341, Edifício Centro Hot Line, 21.º andar A, em Macau
 資本 capital : MOP\$50.000,00
 登記編號 N.º do registo: 14831 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 利順工程有限公司
 葡文 português : EMPRESA DE ENGENHARIA E CONSTRUÇÃO LEI SHUN, LIMITADA
 英文 inglês : LEI SHUN ENGINEERING AND CONSTRUCTION ENTERPRISE, LIMITED
 法人住所 sede : 澳門黑沙環高利亞海軍上將大馬路86至114號保利達工業中心地下G舖
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 13505 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 威盛混凝土有限公司
 葡文 português : PRODUTOS DE BETÃO WISE LIMITADA
 英文 inglês : WISE CONCRETE LIMITED
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場181號至187號光輝商業中心19樓J及K Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n.ºs 181 a 187, Edifício Brilhantismo, 19.º andar J e K, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 21408 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 松景科技(澳門離岸商業服務)有限公司

葡文 português : PINE TECNOLOGIA (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA
英文 inglês : PINE TECHNOLOGY (MACAO COMMERCIAL OFFSHORE) LIMITED
法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路43—53A號澳門廣場11樓G座
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 24629 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 實盈一人有限公司
葡文 português : SAT IENG SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
法人住所 sede : 澳門新口岸山邊巷18號境豐豪庭新豐閣10樓I座 Travessa da Encosta, n° 18, Edifício Keng Fung Hou Teng - San Fung Kock, 10° andar I, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 21893 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : M I C S C 一人有限公司
葡文 português : MICSC SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
英文 inglês : MICSC LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路367號京澳商業大廈16樓B座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 24054 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 海外僱傭中心有限公司
葡文 português : CENTRO DE EMPREGO ULTRAMARINO, LIMITADA
英文 inglês : OVERSEAS EMPLOYMENT CENTRE LIMITED
法人住所 sede : 澳門俾利喇街112號E·C座地下
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 20396 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 魔法電腦動畫工作室有限公司
葡文 português : BRUXARIA ESTÚDIO DE 3D ANIMAÇÃO LIMITADA
英文 inglês : WITCHCRAFT COMPUTER ANIMATION DESIGN STUDIO LIMITED
法人住所 sede : Rua de Hong Chau, Hong Cheong Garden, Bloco 1, 10C, na Ilha da Taipa, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 23706 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 華勁貿易(澳門)有限公司
葡文 português : SOCIEDADE DE COMÉRCIO WA KENG (MACAU), LIMITADA
英文 inglês : WAHKING TRADING (MACAO) LTD.
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場160至206號東南亞商業中心16樓H、I、J及K座 Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n°s 160 a 206, Centro Comercial Tong Nam Ah, 16° andar H, I, J e K, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 21519 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 六星僱傭有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE EMPREGO SEIS ESTRELAS LIMITADA

英文 inglês : SIX STARS JOB'S COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門文第士街 4 3 號地下 B 室
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo: 26115 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 長榮航空服務（澳門）有限公司
葡文 português : SERVIÇOS AÉREOS EVERGREEN (MACAU), LIMITADA
英文 inglês : EVERGREEN AIRWAYS SERVICE (MACAU) LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 4 1 1 — 4 1 7 號皇朝廣場 2 1 樓 A 座 Alameda Dr. Carlos
D'Assumpção, n.ºs 411-417, Edifício Dynasty Plaza, 21.º andar, A, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 9673 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 星輝國際澳門離岸商業服務有限公司
葡文 português : STAR BRIGHT INTERNACIONAL (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA
英文 inglês : STAR BRIGHT INTERNATIONAL (MACAO COMMERCIAL OFFSHORE) LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 2 5 8 號建興龍廣場 2 1 樓 R 座
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 16702 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門工業園區發展有限公司
葡文 português : SOCIEDADE PARA O DESENVOLVIMENTO DOS PARQUES INDUSTRIAIS DE MACAU, LIMITADA
英文 inglês : MACAO INDUSTRIAL PARKS DEVELOPMENT COMPANY, LIMITED
法人住所 sede : 澳門青洲河邊馬路跨境工業區邊檢大樓 6 樓 Estrada Marginal da Ilha Verde, Posto
Fronteiriço do Parque Industrial Transfronteiriço, 6.º andar, em Macau
資本 capital : MOP\$2.000.000,00
登記編號 N.º do registo: 8496 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : MPOF 澳門（SITE 1）有限公司
葡文 português : MPOF MACAU (SITE 1) LIMITADA
英文 inglês : MPOF MACAU (SITE 1) LIMITED
法人住所 sede : Avenida da Amizade, n.º 918, World Trade Centre, 14.º andar A e B, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 25321 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : MPOF 澳門（SITE 2）有限公司
葡文 português : MPOF MACAU (SITE 2) LIMITADA
英文 inglês : MPOF MACAU (SITE 2) LIMITED
法人住所 sede : Avenida da Amizade, n.º 918, World Trade Centre, 14.º andar A e B, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 25556 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : MPOF 澳門（SITE 3）有限公司
葡文 português : MPOF MACAU (SITE 3) LIMITADA
英文 inglês : MPOF MACAU (SITE 3) LIMITED

法人住所 sede : Avenida da Amizade, n° 918, World Trade Centre, 14° andar A e B, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 25706 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : M P O F 澳門 (S I T E 4) 有限公司
葡文 português : MPOF MACAU (SITE 4) LIMITADA
英文 inglês : MPOF MACAU (SITE 4) LIMITED
法人住所 sede : Avenida da Amizade, n° 918, World Trade Centre, 14° andar A e B, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 25707 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : M P O F 澳門 (S I T E 5) 有限公司
葡文 português : MPOF MACAU (SITE 5) LIMITADA
英文 inglês : MPOF MACAU (SITE 5) LIMITED
法人住所 sede : Avenida da Amizade, n° 918, World Trade Centre, 14° andar A e B, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 25761 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 景華工程 (澳門) 有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA KING WAH (MACAU) LIMITADA
英文 inglês : KING WAH ENGINEERING (MACAU) COMPANY LIMITED
法人住所 sede : Rua de Aveiro, 53, Edifício Wui Keng Garden, Bl.2, Fl.12, Flat E, Taipa, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 22151 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 水業國際技術 (澳門) 有限公司
葡文 português : WATER GLOBAL TECNOLOGIA (MACAU) LIMITADA
英文 inglês : WATER GLOBAL TECHNOLOGY (MACAU) LIMITED
法人住所 sede : 澳門氹仔海洋花園第6街23號雅蘭苑6樓F
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26147 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 裕益置業發展有限公司
葡文 português : U YIK FOMENTO PREDIAL LDA.
英文 inglês : U YIK ENTERPRISE LTD.
法人住所 sede : 澳門河邊新街22A信業大廈地下A
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N° do registo: 25416 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : T R U M P 有限公司
葡文 português : TRUMP COMPANHIA LIMITADA
英文 inglês : TRUMP COMPANY LIMITED
法人住所 sede : Rua de Nagasaki, n° 80, Edifício Golden Peak, 5° andar E, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo: 22179 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 巨星娛樂顧問有限公司

葡文 português : SUPER STAR DIVERSÕES E CONSULTADORIA, LIMITADA

英文 inglês : SUPER STAR ENTERTAINMENT AND CONSULTANT LIMITED

法人住所 sede : Rua de Nagasaki, n.º 80, Edifício Golden Peak, 5.º andar E, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo: 20274 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 聖諾盟澳門離岸商業服務有限公司

葡文 português : SINOMAX COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU LIMITADA

英文 inglês : SINOMAX MACAO COMMERCIAL OFFSHORE LIMITED

法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路43—53A號澳門廣場13樓H座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo: 19638 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 頂上有限公司

葡文 português : PING'S COMPANHIA LIMITADA

英文 inglês : PING'S CO. LTD.

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場411—417號皇朝廣場18樓Q室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo: 24534 (SO)

商業名稱 Firma

羅馬拼音 romanização: FA POU TEI CHAN FAT CHIN IAO HAN CONG SI

葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO E FOMENTO PREDIAL FLARO, LIMITADA

英文 inglês : FLARO INVESTMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : Avenida do Conselheiro Ferreira de Almeida, n.º 121, r/c C e D, em Macau

資本 capital : MOP\$88.000,00

登記編號 N.º do registo: 5624 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 馬寶有限公司

葡文 português : MABROS LIMITADA

英文 inglês : MABROS COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門羅保博士街1—3A號國際銀行大廈14樓1404至1405室

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N.º do registo: 17494 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 千里眼(澳門)有限公司

葡文 português : COMPANHIA TELEEYE (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : TELEEYE (MACAO) CO. LTD.

法人住所 sede : 澳門新口岸畢仕達大馬路26號中福商業中心7樓B座 Avenida de Marciano Baptista, n.º 26, Edifício Centro Comercial Chong Fok, 7.º andar B, em Macau

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N.º do registo: 17533 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 易廚設備有限公司
葡文 português : FLEX-KITCHEN EQUIPAMENTO LIMITADA
英文 inglês : FLEX-KITCHEN LTD.
法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路600E號第一國際商業中心12樓06室
資本 capital : MOP\$1.000.000,00
登記編號 N° do registo: 22691 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 金茂國際貿易有限公司
葡文 português : COMPANHIA KAM MAO (INTERNACIONAL) IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO LIMITADA
英文 inglês : KAM MAO INTERNATIONAL TRADING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路367號京澳商業大廈16樓A座
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N° do registo: 17479 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : DMC船務有限公司
葡文 português : AGÊNCIA DE NAVEGAÇÃO DMC LIMITADA
英文 inglês : DMC SHIPPING LIMITED
法人住所 sede : 澳門新口岸北京街244—246號澳門金融中心17樓L室
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 22965 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 博慧電腦有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE COMPUTADORES BESTWARE LIMITADA
英文 inglês : BESTWARE COMPUTER COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門馬場海邊馬路203號寶暉花園地下G鋪
資本 capital : MOP\$60.000,00
登記編號 N° do registo: 11714 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : S超然工程(資源貿易)有限公司
葡文 português : SOCIEDADE DE ENGENHARIA (RECURSOS COMERCIAL) S CHIU IN LDA.
英文 inglês : S CHIU IN ENGINEERING (RESOURCING TRADING) LIMITED
法人住所 sede : 澳門雅廉訪大馬路78號豐成大廈4樓B座
資本 capital : MOP\$40.000,00
登記編號 N° do registo: 20987 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : AIBC—亞洲國際商業股份有限公司
葡文 português : AIBC - COMPANHIA ASIÁTICA INTERNACIONAL DE NEGÓCIOS, S.A.
英文 inglês : AIBC - ASIAN INTERNATIONAL BUSINESS CORPORATION, LTD.
法人住所 sede : Avenida da Amizade, n° 555, Edifício Landmark, 13° andar, Sala 1309, em Macau
資本 capital : MOP\$1.000.000,00
登記編號 N° do registo: 23725 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門恆光出版、編譯、顧問有限公司
葡文 português : MACAU SEMPRE BRILHANTE PUBLICAÇÕES, EDIÇÕES E CONSULTORIA, LIMITADA

英文 inglês : MACAU EVERBRIGHT PUBLISHING, EDITING & CONSULTANCY COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門新馬路99號南華商業中心10樓 Avenida de Almeida Ribeiro, n.º 99, Nam Wah Centre, 10/F, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 15313 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 慶業（澳門離岸商業服務）有限公司
 葡文 português : WINNITEX (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : WINNITEX (MACAO COMMERCIAL OFFSHORE) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場180號東南亞商業中心4樓T室
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 20956 (SO)

商業名稱 Firma
 羅馬拼音 romanização: SAM WO IEONG HONG (OU MUN) IAU HAN KONG SI
 葡文 português : COMPANHIA DE IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO TRANS EURASIA (MACAU), LIMITADA
 英文 inglês : TRANS EURASIA (MACAU) COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路29號澳門工業中心3樓D座 Avenida Venceslau de Moraes, n.º 29, Edifício Centro Industrial de Macau, 3.º andar D, em Macau
 資本 capital : MOP\$500.000,00
 登記編號 N.º do registo: 2166 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 堅信棚業工程（澳門）有限公司
 葡文 português : HONESTO ENGENHARIA DE ANDAIMES (MACAU) COMPANHIA LIMITADA
 英文 inglês : HONEST SCAFFOLDING (MACAU) COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門青洲大馬路352號輝滿閣1樓E座
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N.º do registo: 21183 (SO)

商業名稱 Firma
 羅馬拼音 romanização: FAN A PAN NA (OU MUN) IAO HAN CONG SI
 葡文 português : PANALPINA MACAU - EMPRESA TRANSITÁRIA, LIMITADA
 英文 inglês : PANALPINA MACAU LIMITED
 法人住所 sede : Avenida Wai Long, n.º 416, Edifício CAM, 3.º andar, Quarto A, na Ilha da Taipa, em Macau
 資本 capital : MOP\$1.000.000,00
 登記編號 N.º do registo: 10916 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 百景輝建築顧問（澳門）有限公司
 葡文 português : BK CONSULTORIA E SERVIÇOS DE CONSTRUÇÃO (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : BK CONSTRUCTION SERVICES (MACAU) LIMITED
 法人住所 sede : Estrada Nordeste da Taipa, Tjoi Long Meng Chu, 279-585, Bloco 6, 6.º N, Taipa, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 22630 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 1加1纖體美容有限公司

葡文 português : SALÃO DE BELEZA & DIATÉTICO UM MAIS UM LDA.
英文 inglês : ONE PLUS ONE BEAUTY SALON LTD.
法人住所 sede : 澳門高地烏街25D號金豐閣閣樓
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 17385 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 新廣酒店設備工程有限公司
法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路204八達商場地下BU舖
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 22059 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 運輝有限公司
葡文 português : COMPANHIA VAN FAI, LIMITADA
英文 inglês : VAN FAI COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門新口岸北京街126號怡德商業中心17樓D Rua de Pequim, n° 126, Edifício Comercial I Tak, 17/D, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 19915 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 南寶一人有限公司
葡文 português : NAM BAO SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
英文 inglês : NAM BAO COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門新口岸北京街126號怡德商業中心17樓D Rua de Pequim, n° 126, Edifício Comercial I Tak, 17/D, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 21593 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 耀輝有限公司
葡文 português : COMPANHIA IU FAI, LIMITADA
英文 inglês : IU FAI COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門新口岸北京街126號怡德商業中心17樓D Rua de Pequim, n° 126, Edifício Comercial I Tak, 17/D, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 19914 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 深達有限公司
葡文 português : COMPANHIA SAMDA, LIMITADA
英文 inglês : SAMDA COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門新口岸北京街126號怡德商業中心17樓D Rua de Pequim, n° 126, Edifício Comercial I Tak, 17/D, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 19917 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 速達有限公司
葡文 português : COMPANHIA SPEED, LIMITADA

英文 inglês : SPEED COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門新口岸北京街1 2 6號怡德商業中心1 7樓D Rua de Pequim, n.º 126, Edifício Comercial I Tak, 17/D, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 19916 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 東寶（澳門）有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE TONG BAO (MACAU), LIMITADA
英文 inglês : TONG BAO (MACAO) COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門新口岸北京街1 2 6號怡德商業中心1 7樓D Rua de Pequim, n.º 126, Edifício Comercial I Tak, 17/D, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 18363 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳暉建築工程有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE OBRAS DE CONSTRUÇÃO OU FAI LIMITADA
法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場2 5 8號建興龍廣場1 8樓K座
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 21079 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 宏視集團股份有限公司
葡文 português : GRUPO ÓPTICO S.A.
英文 inglês : OPTICAL GROUP LTD.
法人住所 sede : Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n.º 335-341, Edifício Centro Hot Line, 21.º andar A, em Macau
資本 capital : MOP\$1.000.000,00
登記編號 N.º do registo: 14830 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門油庫管理有限公司
羅馬拼音 romanização: OU MUN YAU FU KWUN LEI IAO HAN CONG SI
葡文 português : SOCIEDADE DE GESTÃO DO TERMINAL DE COMBUSTÍVEIS DE MACAU, LIMITADA
英文 inglês : MACAU OIL TERMINAL MANAGEMENT COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路2 2 3 — 2 2 5號南光大廈1 7樓
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 5627 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 遠超電子（澳門離岸商業服務）有限公司
葡文 português : STORM ELECTRÓNICO (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA
英文 inglês : STORM ELECTRONICS (MACAO COMMERCIAL OFFSHORE) LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場1 8 1 — 1 8 7號光輝（集團）商業中心1 7樓C
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 20689 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳亞能源澳門離岸商業服務有限公司
葡文 português : ALL ASIA ENERGIA COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU LIMITADA

英文 inglês : ALL ASIA ENERGY MACAO COMMERCIAL OFFSHORE LIMITED
法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場 1 8 0 號東南亞商業中心 6 樓 I Alameda Dr. Carlos
D'Assumpção, n° 180, Edifício Tong Nam Ah Central Comercio, 6° andar I, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 19665 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門英才網有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE REDE MACAUHR, LIMITADA
英文 inglês : MACAUHR INTERNET COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場 2 4 9 — 2 5 5 號中土大廈 1 1 樓 O 座
資本 capital : MOP\$35.000,00
登記編號 N° do registo: 21915 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 艾頓顧問有限公司
葡文 português : ELTON CONSULTADORIA LIMITADA
英文 inglês : ELTON CONSULTANCY LIMITED
法人住所 sede : 澳門蘇亞利斯博士大馬路 2 5 號互助會大樓 5 樓 3 7 室
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 20126 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 盈栢製作有限公司
葡文 português : IMPECC COMPANHIA DE PRODUÇÃO LIMITADA
英文 inglês : IMPECC EVENT PRODUCTION COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路 1 9 5 號南嶺工業大廈 1 0 樓 I 座
資本 capital : MOP\$28.000,00
登記編號 N° do registo: 26046 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 天威置業有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO PREDIAL PRINT-RITE, LIMITADA
英文 inglês : PRINT-RITE PROPERTIES LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 3 6 9 號京澳大廈 1 8 樓 B
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 16450 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 科汶投資有限公司
葡文 português : K & M INVESTIMENTOS, LIMITADA
英文 inglês : K & M INVESTMENT COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 3 6 9 號京澳大廈 1 8 樓 B
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N° do registo: 18789 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳菱投資有限公司
葡文 português : OU LENG INVESTIMENTO LIMITADA
英文 inglês : OU LENG INVESTMENT LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 3 6 9 號京澳大廈 1 8 樓 B

資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 18409 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 昌盛物料澳門離岸商業服務有限公司
葡文 português : PROSPERITY MATERIAIS COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU LIMITADA
英文 inglês : PROSPERITY MATERIALS MACAO COMMERCIAL OFFSHORE LIMITED
法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場 1 8 1 — 1 8 7 號光輝 (集團) 商業中心 1 1 樓 T 座
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 20036 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 富莉 (澳門) 有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE FOLLI FOLLIE (MACAU) LIMITADA
英文 inglês : FOLLI FOLLIE (MACAU) LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 1 8 0 號東南亞商業中心 6 樓 V 室
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 24094 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 西南企業有限公司
葡文 português : IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO SUDOESTE LIMITADA
英文 inglês : SOUTHWEST ENTERPRISES LIMITED
法人住所 sede : 澳門上海街 1 7 5 號中華總商會大廈 1 4 樓 B 座 Rua de Xangai, n.º 175, Edifício Associação Comercial de Macau, 14.º andar B, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 3163 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 華融兌換店有限公司
葡文 português : CASA DE CÂMBIO WA IONG, LIMITADA
英文 inglês : WA IONG MONEY EXCHANGE COMPANY LIMITED
法人住所 sede : Rua de Francisco Xavier Pereira, n.º 2, Pak Wai, r/c , em Macau
資本 capital : MOP\$2.000.000,00
登記編號 N.º do registo: 24401 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 合利寶物業管理有限公司
羅馬拼音 romanização: HAP LEI POU MAT IP KUN LEI IAO HAN CONG SI
葡文 português : COMPANHIA DE ADMINISTRAÇÃO DE PROPRIEDADES HAP LEI POU LIMITADA
英文 inglês : HAP LEI POU PROPERTY ADMINISTRATION COMPANY LIMITED
法人住所 sede : Rua Comandante João Belo, n.º 18, Edifício To Pou Garden, Man Pou Kok, 21.º andar V, em Macau
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N.º do registo: 9038 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 新華消防工程一人有限公司
葡文 português : ENGENHARIA DE PREVENÇÃO CONTRA-INCÊNDIOS SAN VA, SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
英文 inglês : SAN VA FIRE ENGINEERING LIMITED
法人住所 sede : 澳門黑沙環新街 2 9 7 號金海山花園第 1 4 座地下 E 舖 Rua Nova da Areia Preta, n.º 297, Edifício Kam Hoi San Garden, Bloco 14, r/c Flat E, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 15665 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 綜藝廣告禮品有限公司
葡文 português : ZHONG HI PUBLICIDADE E ARTIGOS DE PRENDAS, LIMITADA
英文 inglês : ZHONG HI ADVERTISING AND GIFT LIMITED
法人住所 sede : 澳門新口岸181 / 187號光輝集團商業中心12樓U座 Alameda Dr. Carlos
D'Assumpção, n°s 181/187, Edifício Jardim Brilhantismo, 12° andar U, em Macau
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N° do registo: 21127 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : Y & S (遠東) 有限公司
葡文 português : Y & S (FAR EAST) LIMITADA
英文 inglês : Y & S (FAR EAST) LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路367號京澳商業大廈16樓A座 Avenida da Praia Grande, n° 367,
Keng Ou Commercial Building, 16° andar A, em Macau
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N° do registo: 17772 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 愛運貿易地產有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE COMÉRCIO E FOMENTO PREDIAL OI WAN LIMITADA
英文 inglês : OI WAN TRADING & REAL ESTATE COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路976號2樓D座 Avenida da Praia Grande, n° 976, 2° andar D, em
Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 21570 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 茈莎芭 (澳門離岸商業服務) 有限公司
葡文 português : BESHABAR (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA
英文 inglês : BESHABAR (MACAO COMMERCIAL OFFSHORE) LIMITED
法人住所 sede : 澳門大堂區板樟堂街16F至16L號顯利商業中心3字樓405室
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 15365 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 南方物業管理有限公司
羅馬拼音 romanização: NAM FONG MAT IP KUN LEI IAO HAN KONG SI
葡文 português : COMPANHIA DE GESTÃO IMOBILIÁRIA NAM FONG, LIMITADA
英文 inglês : NAM FONG PROPERTY MANAGEMENT LIMITED
法人住所 sede : Rua 1° de Maio, n° 198, Edifício Kuong Fok Cheong Fa Un, Bloco 1, rés-do-chão D,
em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 12548 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 蘇浙滙實業 (澳門) 有限公司
葡文 português : MACAU JADE GARDEN - COMÉRCIO E INDÚSTRIA, LIMITADA

英文 inglês : MACAU SU ZHE HUI JADE GARDEN - ENTERPRISE COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場181—187號光輝商業中心17樓S·T單位 Alameda Dr. Carlos
D'Assumpção, n.º 181-187, Jardim Brilhantismo, 17.º andar S,T, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 25640 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 海鑫(澳門)工程有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA WINDMILL (MACAU) LDA.
英文 inglês : WINDMILL (MACAU) ENGINEERING CO., LTD.
法人住所 sede : 澳門東北大馬路3—55號飛通工業大廈第1座10樓D座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 25198 (SO)

商業名稱 Firma
羅馬拼音 romanização: KAI LENG CONG CHENG MAO IEK IAO HAN CONG SI
葡文 português : COOLAND - COMPANHIA DE ENGENHARIA ELECTRÓNICA, LIMITADA
英文 inglês : COOLAND ENGINEERING AND TRADING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門漁翁街402第1期南豐工業大廈5樓A Rua dos Pescadores, 402, Edifício
Industrial Nam Fung, Block 1, 5A, em Macau
資本 capital : MOP\$10.000,00
登記編號 N.º do registo: 9436 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 怡聯有限公司
葡文 português : YEELUN LIMITADA
英文 inglês : YEELUN LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場238至286號建興龍廣場10樓K座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 25686 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門熱電子儀器有限公司
葡文 português : TECH INSTRUMENTOS ELECTRÓNICOS, LIMITADA
英文 inglês : TECH ELECTRONIC INSTRUMENTS LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路367號京澳商業大廈16樓A座 Avenida da Praia Grande, Keng Ou
Commercial Building, 16.º andar A, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 16538 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 寶康有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE PO HONG, LIMITADA
英文 inglês : PO HONG COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路367號京澳商業大廈16樓A座 Avenida da Praia Grande, Keng Ou
Commercial Building, 16.º andar A, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 17153 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 正恩出入口一人有限公司

葡文 português : IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO ZHENG EN - SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
英文 inglês : ZHENG EN IMPORT AND EXPORT CO. LTD.
法人住所 sede : 澳門新口岸北京街174號廣發商業中心10樓E座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 25559 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 立方有限公司
葡文 português : COMPANHIA FLEET, LIMITADA
英文 inglês : FLEET COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門連勝街91號廣宜居地下A座
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 24669 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 高浚珠寶有限公司
葡文 português : JOALHARIA GLORY, LDA.
英文 inglês : GLORY JEWELLERY CO., LTD.
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路367號京澳商業大廈16樓A座
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N° do registo: 16658 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 康廷寶(澳門離岸商業服務)有限公司
葡文 português : COMPANHIA CONTEMPO (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA
英文 inglês : CONTEMPO (MACAO COMMERCIAL OFFSHORE) COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路429號南灣商業中心15樓D—E座 Avenida da Praia Grande, n° 429, Centro Comercial Praia Grande, 15° andar D-E, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 20531 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 力行工程有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA MANPOWER LIMITADA
英文 inglês : MANPOWER LIMITED
法人住所 sede : 澳門羅保博士街1—3A號國際銀行大廈14樓1404至1405室
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 25379 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 泰建投資有限公司
葡文 português : SOCIEDADE DE INVESTIMENTO IMOBILIÁRIO DAIKEN, LIMITADA
英文 inglês : DAIKEN INVESTMENT LIMITED
法人住所 sede : 澳門氹仔七潭公路1441, 1441-A號海洋花園慧苑10樓A Estrada dos Sete Tanques, n°s 1441, 1441-A, Ocean Gardens, Edelweiss Court, 10° andar A, na Ilha da Taipa, em Macau
資本 capital : MOP\$300.000,00
登記編號 N° do registo: 8198 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 新澳門人力資源有限公司

葡文 português : NOVO MACAU RECURSOS HUMANOS, LIMITADA
英文 inglês : NEW MACAU HUMAN RESOURCES LIMITED
法人住所 sede : 澳門上海街182號海冠中心地下G舖
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 20985 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳氏建築有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO CIVIL CHAN'S, LIMITADA
英文 inglês : CHAN'S CONSTRUCTION COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路600E號第一國際商業中心8樓801—802室
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 14469 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 公誠企業（澳門）有限公司
葡文 português : AGÊNCIA DE FOMENTO PREDIAL E COMERCIAL ALL HONEST (MACAU), LIMITADA
英文 inglês : ALL HONEST ENTERPRISES (MACAU) COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路600E號第一國際商業中心8樓801至802室
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 11158 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 建翔地產有限公司
葡文 português : SOCIEDADE DE FOMENTO PREDIAL JIAN XIANG LIMITADA
英文 inglês : JIAN XIANG REAL ESTATE COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門氹仔基馬拉斯大馬路S／N帝庭軒地下E舖
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 24574 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 田滙有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE CROSS FIELD LIMITADA
英文 inglês : CROSS FIELD LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路367號京澳商業大廈16樓A座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 20107 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 文榮集團有限公司
葡文 português : GRUPO SUN KING LIMITADA
英文 inglês : SUN KING HOLDINGS LIMITED
法人住所 sede : 澳門大三巴街26號A地下
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N.º do registo: 20428 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 富斯樂澳門有限公司
葡文 português : FOSROC MACAU LIMITADA
英文 inglês : FOSROC MACAO LIMITED
法人住所 sede : Avenida Sir Anders Ljungstedt, n.ºs 160-206, Jardim Brilhantismo, 4.º andar F, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo: 23607 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 百利得時尚皮具有限公司

葡文 português : PELLETINO-MODA PELE LIMITADA

英文 inglês : PELLETINO-MODA PELLE LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路367號京澳商業大廈16樓A座 Avenida da Praia Grande, Keng Ou Commercial Building, 16° andar A, em Macau

資本 capital : MOP\$28.000,00

登記編號 N° do registo: 24025 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : VCSL VENESSA'S 設計坊有限公司

葡文 português : VCSSL VENESSA'S DESIGN ESTÚDIO LIMITADA

英文 inglês : VCSSL VENESSA'S STUDIO LTD.

法人住所 sede : 澳門青州河邊馬路珠澳跨境工業區澳門園區工業大樓2樓C、H座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo: 17778 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 趙世曾設計(澳門)有限公司

葡文 português : DECORAÇÃO CECIL CHAO DESIGN LIMITADA

英文 inglês : CECIL CHAO DESIGN (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路367號京澳商業大廈16樓A座 Avenida da Praia Grande, n° 367, Keng Ou Commercial Building, 16° andar A, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo: 25584 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鐵定顧問有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE CONSULTORES EISENRICHTER LDA.

英文 inglês : EISENRICHTER CONSULTING LTD.

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路367號京澳商業大廈16樓A座 Avenida da Praia Grande, n° 367, Keng Ou Commercial Building, 16° andar A, em Macau

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo: 21971 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門安益數碼直印有限公司

葡文 português : ONNIX - COMPANHIA IMPRESSORA DIGITAL MACAU LIMITADA

英文 inglês : MACAU ONNIX DIGIPRINT LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路367號京澳商業大廈16樓A座 Avenida da Praia Grande, n° 367, Keng Ou Commercial Building, 16° andar A, em Macau

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo: 24107 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門管理保安服務有限公司

葡文 português : AGÊNCIA DE SERVIÇOS DE SEGURANÇA E ADMINISTRAÇÃO MACAU LIMITADA

英文 inglês : MACAU MANAGEMENT AND SECURITY AGENCY SERVICES LIMITED

法人住所 sede : 澳門新口岸畢仕達大馬路 2 6 號中福商業中心 7 樓 B 座
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 13101 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : C P 地產置業有限公司
葡文 português : FOMENTO PREDIAL C P LIMITADA
英文 inglês : C P REAL ESTATE LIMITED
法人住所 sede : 澳門新馬路 6 1 號中央廣場 1 5 樓 G 座
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 24371 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 華都旅遊有限公司
葡文 português : AGÊNCIA DE VIAGENS E TURISMO WALDO LIMITADA
英文 inglês : WALDO TRAVEL LIMITED
法人住所 sede : 澳門友誼大馬路南方大廈 3 樓 A F
資本 capital : MOP\$1.500.000,00
登記編號 N.º do registo: 17721 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : I T O Y S 遠東有限公司
葡文 português : ITOYS FAR EAST LIMITADA
英文 inglês : ITOYS FAR EAST LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 3 7 1 號京澳大廈 1 6 樓 A 座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 25738 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 進富地產有限公司
葡文 português : JUN FU - AGÊNCIA DE PROPRIEDADES, LIMITADA
英文 inglês : JUN FU PROPERTY AGENCY LIMITED
法人住所 sede : 澳門林茂海邊大馬路明海灣 E 舖地下
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 25258 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : A D A 一機場管理有限公司
葡文 português : ADA - ADMINISTRAÇÃO DE AEROPORTOS, LIMITADA
英文 inglês : ADA - ADMINISTRATION OF AIRPORTS LTD
法人住所 sede : Edifício do Aeroporto Internacional de Macau, na Ilha da Taipa, em Macau
資本 capital : MOP\$10.000.000,00
登記編號 N.º do registo: 9996 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 邊線有限公司
葡文 português : LINHA LATERAL COMPANHIA LIMITADA
英文 inglês : SIDELINE COMPANY LIMITED
法人住所 sede : Rua do Regedor, n.ºs 23-31, Chun Fok Village 2 Fase, Wai Heng Kok AA e AB r/c, na Ilha da Taipa, em Macau
資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo: 22687 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 天寶策劃有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE PLANEAMENTO TEAM BEAU LIMITADA
英文 inglês : TEAM BEAU PROJECT PLANNING LIMITED
法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路43—53A澳門廣場11樓M座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 24231 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 天友物業投資有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO PREDIAL TINYAO LIMITADA
英文 inglês : TINYAO PROPERTY INVESTMENT COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路43—53A澳門廣場11樓M座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 20926 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 暢行企業有限公司
羅馬拼音 romanização: CH'ONG HONG KEI IP IAO HAN CONG SI
葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL CHASE, LIMITADA
英文 inglês : CHASE ENTERPRISES COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門新口岸北京街174號廣發商業中心10樓E座
資本 capital : MOP\$200.000,00
登記編號 N° do registo: 12424 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 鴻興電器工程有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA ELECTRICA HONG HENG, LDA.
英文 inglês : HUNG HING ELECTRICAL ENGINEERING CO. LTD.
法人住所 sede : 澳門氹仔成都街47號花城牡丹花園2座19樓A室
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 25053 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 皇婷化粧品批發社有限公司
羅馬拼音 romanização: WONG TENG FA CHONG PAI FAT SE IAO HAN KONG SI
葡文 português : COCZ - PRODUTOS COSMÉTICOS, LIMITADA
英文 inglês : COCZ - COSMETIC COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門高士德柯高圍9號永寧大廈第2期地下
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 13497 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 昆西(澳門)有限公司
葡文 português : QUINCY (MACAU) LIMITADA
英文 inglês : QUINCY (MACAU) LIMITED
法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路201—207號泉福工業大廈7樓G座
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N° do registo: 17069 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 嘉鴻達地產裝飾進出口有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO E DECORAÇÃO E FOMENTO PREDIAL KA HONG TAT, LIMITADA
英文 inglês : KA HONG TAT REAL ESTATE & DECORATION & IMPORTS AND EXPORTS COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門新口岸畢仕達大馬路26號中福商業中心15樓H座 Avenida de Marciano Baptista, Chong Fok Commercial Centre, 15º andar A & H, em Macau
資本 capital : MOP\$500.000,00
登記編號 N.º do registo: 14824 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 誠興投資亞洲股份有限公司
葡文 português : SOCIEDADE FINANCEIRA SENG HENG CAPITAL ÁSIA, S.A.
英文 inglês : SENG HENG CAPITAL ASIA LIMITED
法人住所 sede : Avenida da Amizade, n.º 555, Macau Landmark, Torre Banco Seng Heng, 17º andar, em Macau
資本 capital : MOP\$50.000.000,00
登記編號 N.º do registo: 12732 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 麗業科技開發有限公司
葡文 português : TREASURE DESENVOLVIMENTO DE TECNOLOGIA LIMITADA
英文 inglês : TREASURE BUSINESS TECHNOLOGY DEVELOPMENT LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路367號京澳商業大廈16樓A座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 23737 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 方正投資發展有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO E DESENVOLVIMENTO FONG CHENG LIMITADA
英文 inglês : FONG CHENG INVESTMENT & DEVELOPMENT CO. LIMITED
法人住所 sede : 澳門沙梨頭麻子街36號聯合大廈C座地下
資本 capital : MOP\$922.000,00
登記編號 N.º do registo: 21607 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 高新專研產品有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE PRODUTOS J&T, LDA
英文 inglês : J&T ENGINEERED PRODUCT CO. LTD
法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路231號南方工業大廈第1期15樓A座 Avenida Venceslau de Moraes, n.º 231, Edifício Industrial Nam Fong, Bloco 1, 15º andar A, em Macau
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo: 14957 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 金龍製衣廠有限公司
葡文 português : FÁBRICA DE VESTUÁRIO KAM LONG, LIMITADA
英文 inglês : KAM LONG GARMENT FACTORY LIMITED
法人住所 sede : 澳門青洲河邊馬路跨境工業區澳門園區A地段工業大樓4樓F4, G4, H4
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 1814 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 利源製衣廠有限公司
葡文 português : FÁBRICA DE ARTIGOS DE VESTUÁRIO LEI UN , LIMITADA
英文 inglês : LEI UN GARMENT FACTORY LIMITED
法人住所 sede : 澳門青洲河邊馬路跨境工業區澳門園區A地段工業大樓4樓B4, C4, D4, E4
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 594 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 京士頓製衣廠有限公司
葡文 português : FÁBRICA DE ARTIGOS DE VESTUÁRIO KINGSTON , LIMITADA
英文 inglês : KINGSTON GARMENT FACTORY LIMITED
法人住所 sede : 澳門青洲河邊馬路跨境工業區澳門園區A地段工業大樓4樓A4, I4, J4
資本 capital : MOP\$600.000,00
登記編號 N° do registo: 1928 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 佳鴻建築有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO GRANDEVISTA LIMITADA
英文 inglês : GRANDVIEW CONSTRUCTION LIMITED
法人住所 sede : Avenida Praia da Grande, n° 665, Edifício Great Will, 23° andar A, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 22073 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 美麗華旅行社有限公司
葡文 português : AGÊNCIA DE VIAGENS E TURISMO MIRADA, LIMITADA
英文 inglês : MIRADA TRAVEL LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場180號東南亞商業中心14樓L Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n° 180, Edifício Tong Nam Ah Central Comercial, 14° andar L, em Macau
資本 capital : MOP\$2.000.000,00
登記編號 N° do registo: 8717 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 佳達鋼架工程有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA DE ANDAIME DE METAL CHAVES DA TECH LIMITADA
英文 inglês : KEYTECH SCAFFOLD ENGINEERING LIMITED
法人住所 sede : Avenida Praia da Grande, n° 665, Edifício Great Will, 23° andar A, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 22074 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : J D (遠東) 聯系有限公司
葡文 português : J D CONEXAO (EXTREMO ORIENTE) LIMITADA
英文 inglês : J D CONNECTIONS (FAR EAST) LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路367號京澳商業大廈16樓A座 Avenida da Praia Grande, n° 367, Keng Ou Commercial Building, 16° andar A, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 26195 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 勝達雲石國際有限公司
葡文 português : SING TAT MÁRMORE INTERNACIONAL LDA.
英文 inglês : SING TAT MARBLE INTERNATIONAL CO., LTD.
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 3 6 7 號京澳商業大廈 1 6 樓 A 座
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N.º do registo: 20840 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 滙軒工程有限公司
葡文 português : WELL BRIGHT ENGENHARIA LIMITADA
英文 inglês : WELL BRIGHT ENGINEERING LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 3 6 7 號京澳商業大廈 1 6 樓 A 座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 23738 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 夏宮有限公司
葡文 português : SUMMER GARDEN LIMITADA
英文 inglês : SUMMER GARDEN LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 3 6 7 號京澳商業大廈 1 6 樓 A 座 Avenida da Praia Grande, n.º 367,
Keng Ou Commercial Building, 16.º andar A, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 20009 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 天地物流快遞有限公司
葡文 português : T&D COMPANHIA LOGISTICAS EXPRESSO LDA.
英文 inglês : T&D LOGISTICS EXPRESS CO. LTD.
法人住所 sede : 澳門陳樂巷 1 9 號文華樓 1 樓 B 室
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N.º do registo: 18114 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 佳滙（澳門）工程有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA BEST JOINT (MACAU), LIMITADA
英文 inglês : BEST JOINT (MACAU) ENGINEERING COMPANY, LIMITED
法人住所 sede : Avenida Praia Grande, n.º 665, Edifício Great Will, 23.º andar A, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 15825 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 協駿實業貿易有限公司
葡文 português : EMPRESA COMERCIAL SAN SI TOI IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO, LIMITADA
英文 inglês : NEW TIME INDUSTRIAL TRADING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門黑沙環海邊馬路 8 2 號建華大廈第 1 座 1 0 樓 E 室 Estrada Marginal da Areia
Preta, n.º 82, Edifício Kin Wah, Bloco I, 10.º andar E, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 10739 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門特速旅遊有限公司

葡文 português : AGÊNCIA DE VIAGENS MACAU EXPRESS, LIMITADA
 英文 inglês : MACAU EXPRESS TRAVEL LIMITED
 法人住所 sede : 澳門飛南第街47號獲多利中心地下A E座
 資本 capital : MOP\$1.800.000,00
 登記編號 N° do registo: 25939 (SO)

商業名稱 Firma
 羅馬拼音 romanização: MENG NGA IAO HAN CONG SI
 葡文 português : SOCIEDADE COMERCIAL MENG NGA, LIMITADA
 英文 inglês : MENG NGA INDUSTRIAL COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門陳樂里18號地下
 資本 capital : MOP\$50.000,00
 登記編號 N° do registo: 5534 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 玲美有限公司
 葡文 português : LENA E MILA LIMITADA
 法人住所 sede : 澳門氹仔廣東大馬路154號A及154號B南新花園第5座地下G座及H座 Avenida de Kwong Tung, n°s 154A e 154B, Edifício Nam San Garden, Bloco 5, r/c G e H, na Ilha da Taipa, em Macau
 資本 capital : MOP\$50.000,00
 登記編號 N° do registo: 15412 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 堅豪(澳門)工程有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA KIN HOO (MACAU) LIMITADA
 法人住所 sede : 澳門黑沙環勞動節大馬路廣福祥花園第2座地下A B鋪
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 26390 (SO)

商業名稱 Firma
 羅馬拼音 romanização: IP TONG MAO IEK IAO HAN KONG SI
 葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL IP TONG , LIMITADA
 英文 inglês : IP TONG TRADING COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門氹仔杭州街18—26雄昌花園第1座20樓C
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 13117 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 嘉葆貿易有限公司
 葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO PANSY COLLECTION, LIMITADA
 英文 inglês : PANSY COLLECTION LTD.
 法人住所 sede : Rua de Xangai, n° 175, Edifício Associação Comercial de Macau, 12° andar G, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 14773 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 歐亞建築材料有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE MATERIAIS DE CONSTRUÇÃO EURÁSIA LIMITADA
 英文 inglês : EURASIA CONSTRUCTION MATERIAL COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門友誼大馬路1023號南方大廈2樓J座 Avenida Amizade, n.º 1023, Edifício Nam Fong, 2.º andar J, em Macau

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N.º do registo: 21030 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 橋訊投資有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE INVESTIMENTO BRIDGE, LIMITADA

英文 inglês : BRIDGE INVESTMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門筷子基南街162—168號寶翠花園第4座利明閣第2座地下B Rua General Ivens Ferraz, 162-168 r/c B, Bloco 4, Edifício Pou Choi Garden - Lei Meng Kok, em Macau

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo: 26384 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 萬國控股集團有限公司

葡文 português : GRUPO DE GESTÃO DE PARTICIPAÇÕES SOCIAIS MULTINACIONAL, LIMITADA

英文 inglês : MULTINATIONAL HOLDINGS GROUP LIMITED

法人住所 sede : 澳門友誼大馬路1023號南方大廈4樓A·I·L·M·N·O·P·Q·R·S·T·V·X·Z座

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N.º do registo: 19386 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 廣慈醫療服務中心有限公司

葡文 português : KON CHI CENTRO DE TRATAMENTO MÉDICO, LIMITADA

英文 inglês : KON CHI MEDICAL TREATMENT SERVICE CENTRE, LIMITED

法人住所 sede : 澳門飛喇士街(筷子基南街)473—475號寶翠花園利明閣地下W舖

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo: 20390 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 龍昌行置業有限公司

羅馬拼音 romanização: LUNG CHEONG HONG CHI IP IAU HAN CONG SI

葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO PREDIAL LUNG CHEONG HONG, LIMITADA

英文 inglês : LUNG CHEONG HONG COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門大三巴圍8號信旺大廈1—A B樓 Pátio de S. Paulo, n.º 8, Edifício Shon Vong, 1-AB, em Macau

資本 capital : MOP\$120.000,00

登記編號 N.º do registo: 5935 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 上善99資訊集團有限公司

葡文 português : SHANG SHAN 99 - COMUNICAÇÕES LIMITADA

英文 inglês : SHANG SHAN 99 - COMMUNICATION LIMITED

法人住所 sede : 澳門馬統領巷1號南灣花園大廈8樓A座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo: 11071 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 智一一人有限公司
葡文 português : CHI IAT SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
英文 inglês : SMART ONE LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路367號京澳商業大廈16樓A座 Avenida da Praia Grande, n° 367,
Keng Ou Commercial Building, 16° andar A, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 15247 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 環球創業網絡有限公司
葡文 português : NETWORK GLOBAL, LIMITADA
英文 inglês : WORLDWIDE INCORPORATION NETWORK LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路367號京澳商業大廈16樓A座 Avenida da Praia Grande, n° 367,
Keng Ou Commercial Building, 16° andar A, em Macau
資本 capital : MOP\$32.000,00
登記編號 N° do registo: 15348 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 點思維有限公司
葡文 português : TIM SI WAI, LIMITADA
英文 inglês : BUSINESS IDEAS GENERATIONS LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路367號京澳商業大廈16樓A座 Avenida da Praia Grande, n° 367,
Keng Ou Commercial Building, 16° andar A, em Macau
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N° do registo: 15371 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 福華大飯店有限公司
葡文 português : HOTEL ESPANTOSO LIMITADA
英文 inglês : HOTEL ESPANTOSO LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路369號京澳大廈18樓B
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 19619 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳門方舟投資移民服務有限公司
法人住所 sede : 澳門氹仔布拉干薩街224號濠景花園第20座21樓B
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 24630 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 勝利國際一人有限公司
葡文 português : SHENG LI INTERNACIONAL SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA
英文 inglês : SHENG LI INTERNATIONAL LIMITED
法人住所 sede : 澳門外港填海區仙德麗街永利澳門酒店地下9—10號
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 25220 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 開心補習社一人有限公司
葡文 português : CENTRO DE EXPLICAÇÕES HAPPY SOCIEDADE UNIPessoal LIMITADA

法人住所 sede : 澳門咩路馬植度街 3 號美洲大廈地下 A 舖
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 25772 (SO)

所營事業之變更 alteração do objecto

商業名稱 Firma
中文 chinês : 寶威發展有限公司
羅馬拼音 romanização: POU WAI FAT CHIN IAO HAN CONG SI
葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO POU WAI, LIMITADA
英文 inglês : POU WAI DEVELOPMENT COMPANY, LIMITED
法人住所 sede : Avenida Almirante Lacerda, n.º 121A, Edifício Asia, r/c A2, em Macau
資本 capital : MOP\$20.000,00
登記編號 N.º do registo: 10714 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 億鋒工程有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA YICK FUNG, LIMITADA
英文 inglês : YICK FUNG ENGINEERING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門新口岸羅馬街 9 5 號建興隆廣場興海閣 8 樓 X 座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 24714 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 恒威實業（澳門）有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE COMERCIAL E INDUSTRIAL BSC (MACAU), LIMITADA
英文 inglês : BSC COMMERCIAL AND INDUSTRIAL (MACAU) COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 2 4 9 號中土大廈 1 7 樓 M 及 N Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n.º 249, China Civil Plaza, 17.º andar M e N, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 24692 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 新嘉駿發展有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO NOVO KA CHON LIMITADA
英文 inglês : NEW KA CHON DEVELOPMENT COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路 1 0 3 至 1 0 7 號富豪花園 1 樓
資本 capital : MOP\$40.000,00
登記編號 N.º do registo: 18001 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 順建工程（澳門）有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA SHEEN KING (MACAU), LIMITADA
英文 inglês : SHEEN KING ENGINEERING (MACAO) CO., LTD.
法人住所 sede : 澳門北京街 1 2 6 號怡德商業中心 1 7 樓 D 座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 23345 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : D E P A R I S 餐廳有限公司
葡文 português : RESTAURANTE DEPARIS, LIMITADA

英文 inglês : DEPARIS RESTAURANT LIMITED
法人住所 sede : Rotunda Ouvidor de Arriaga, n° 118, Edifício Chuen Yuet Garden, 4° andar I, Taipa, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 25866 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 興通貿易有限公司
羅馬拼音 romanização: HENG TUNG MAO IEC IAO HAN CONG SI
葡文 português : HENG TUNG - IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO, LIMITADA
英文 inglês : HENG TUNG TRADING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門火船頭街內港14號碼頭粵通大廈1樓103室 Rua das Lorchas, Ponte-Cais, n° 14, do Porto Interior, Edifício Yuet Tung, Sala 103, em Macau
資本 capital : MOP\$1.000.000,00
登記編號 N° do registo: 2739 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 澳爾特集團(美國)有限公司
葡文 português : SOCIEDADE DE LANTAI GROUP (AMERICANO) LIMITADA
英文 inglês : LANTAI GROUP (AMERICAN) LIMITED
法人住所 sede : 澳門新口岸北京街103號怡德商業中心19樓B室
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 25482 (SO)

公司資本之變更 alteração do capital social

商業名稱 Firma
中文 chinês : 儲金行澳門離岸附屬機構股份有限公司
葡文 português : CAIXA GERAL DE DEPÓSITOS - SUBSIDIÁRIA OFFSHORE DE MACAU, S.A.
法人住所 sede : Avenida Praia Grande, n° 567, 7° andar, em Macau
資本 capital : MOP\$120.000.000,00
登記編號 N° do registo: 21552 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 金藝針織廠有限公司
葡文 português : FÁBRICA DE MALHAS KAM NGAI, LIMITADA
英文 inglês : KAM NGAI KNITTING FACTORY LIMITED
法人住所 sede : 澳門俾利喇街137-141號寶豐工業大廈11/A Rua Francisco Xavier Pereira, n°s 137 a 141, Edifício Pou Fung, 11° andar-A, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 2444 (SO)

二零零七年二月十三日於商業及動產登記局——局長 譚佩雯

Conservatória dos Registos Comercial e de Bens Móveis, aos 13 de Fevereiro de 2007.

A Conservadora, *Tam Pui Man*.

印 務 局

名 單

印務局為填補專業技術人員組別第一職階特級技術輔導員兩缺（一名屬商業範疇及一名屬校對範疇），經於二零零六年十二月十三日第五十期《澳門特別行政區公報》第二組刊登以文件審閱、有限制的方式進行一般晉升開考的招考通告，現公布應考人評核成績如下：

合格應考人：分

商業範疇：

李潔凝 8.42

校對範疇：

關淑玲 7.26

按照十二月二十一日第87/89/M號法令核准的《澳門公共行政工作人員通則》第六十八條的規定，應考人可自本名單公布日起計十個工作天內提起訴願。

（行政法務司司長於二零零七年二月九日批示確認）

二零零七年一月二十九日於印務局

典試委員會：

主席：處長 梁禮亨

正選委員：科長 黃志雄

科長 Eusébio Francisco Rodrigues Mendes

IMPrensa Oficial

Lista

Classificativa dos candidatos ao concurso comum, de acesso, condicionado, documental, para o preenchimento de dois lugares de adjunto-técnico especialista, 1.º escalão, (um na área comercial e outro na área de revisão), do grupo de pessoal técnico-profissional da Imprensa Oficial, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 50, II Série, de 13 de Dezembro de 2006:

Candidatos aprovados: valores

Área comercial:

Lei Kit Ieng 8,42

Área de revisão:

Kuan Sok Leng 7,26

Nos termos do artigo 68.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, os candidatos podem interpor recurso da presente lista, no prazo de dez dias úteis, a contar da sua publicação no *Boletim Oficial*.

(Homologada por despacho da Ex.^{ma} Senhora Secretária para a Administração e Justiça, de 9 de Fevereiro de 2007).

Imprensa Oficial, aos 29 de Janeiro de 2007.

O Júri:

Presidente: Alberto Ferreira Leão, chefe de divisão.

Vogais efectivos: Vong Chi Hung, chefe de secção; e

Eusébio Francisco Rodrigues Mendes, chefe de secção.

財 政 局

澳 門 財 稅 廳

告 示

關於申駁市區房屋稅的通告

按照八月十二日第19/78/M號法律核准，並經四月十三日第19/87/M號法令修訂之《市區房屋稅章程》第七十一條的規定，本廳於二零零七年三月一日至三十一日期間，接受納稅人申駁關於二零零六年度房屋紀錄中任何不正確評定之可課稅收益。

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE FINANÇAS

REPARTIÇÃO DE FINANÇAS DE MACAU

Edital

Contribuição Predial Urbana
Reclamações

Iong Kong Leong, chefe da Repartição de Finanças de Macau.

Faço saber, nos termos do disposto no artigo 71.º do Regulamento da Contribuição Predial Urbana, aprovado pela Lei n.º 19/78/M, de 12 de Agosto, com nova redacção dada pelo Decreto-Lei n.º 19/87/M, de 13 de Abril, que, durante o período de 1 a 31 de Março do corrente ano, as matrizes prediais serão postas a reclamação dos contribuintes, podendo estes reclamar contra qualquer inexactidão, porventura existente na fixação do rendimento, relativamente ao exercício de 2006.

另將本通告多繕數份，張貼於常貼之告示處，並刊登於中、葡文主要報章及《澳門特別行政區公報》。

此佈

二零零七年二月十二日於澳門財稅廳

澳門財稅廳廳長 容光亮

本件經由財政局局長艾衛立核閱

(是項刊登費用為 \$1,292.00)

E, para constar, se passou este e outros de igual teor que vão ser afixados nos lugares públicos de costume e publicados nos jornais chineses e portugueses, sendo reproduzido no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau.

Repartição de Finanças de Macau, aos 12 de Fevereiro de 2007.

O Chefe da Repartição de Finanças de Macau, *Iong Kong Leong*.

Visto.

O Director dos Serviços de Finanças, *Carlos Fernando de Abreu Ávila*.

(Custo desta publicação \$ 1 292,00)

勞工事務局

公 告

勞工事務局根據十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准，並經十二月二十八日第 62/98/M 號法令修訂之《澳門公共行政工作人員通則》的規定，以文件審查方式，進行有限制的普通晉升開考，以填補本局人員編制高級技術員組別第一職階顧問高級技術員五缺。

上述開考通告張貼於嘉路米耶圓形地政府大廈三字樓本局行政財政處以供查閱。申請報考期限為十日，由本公告公布於《澳門特別行政區公報》之日緊接的第一個工作日起計。

二零零七年二月九日於勞工事務局

局長 孫家雄

(是項刊登費用為 \$1,116.00)

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS PARA OS ASSUNTOS LABORAIS

Anúncio

Faz-se público que se acha aberto o concurso comum, de acesso, documental, condicionado, nos termos definidos no Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau (ETAPM), aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, com a redacção dada pelo Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, para o preenchimento de cinco lugares de técnico superior assessor, 1.º escalão, do grupo de técnico superior do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços para os Assuntos Laborais.

O aviso do concurso acima referido encontra-se afixado na Divisão Administrativa e Financeira desta Direcção de Serviços, sita na Rotunda de Carlos da Maia, Edifício do Estado, 3.º andar. O prazo para a apresentação de candidaturas é de dez dias, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau.

Direcção dos Serviços para os Assuntos Laborais, aos 9 de Fevereiro de 2007.

O Director dos Serviços, *Shuen Ka Hung*.

(Custo desta publicação \$ 1 116,00)

澳門貿易投資促進局

名 單

為履行給予私人機構財政資助的八月二十六日第 54/GM/97 號批示，澳門貿易投資促進局現刊登二零零六年第四季度受資助的名單：

INSTITUTO DE PROMOÇÃO DO COMÉRCIO E DO INVESTIMENTO DE MACAU

Lista

Em cumprimento do Despacho n.º 54/GM/97, de 26 de Agosto, referente aos apoios financeiros concedidos às instituições particulares vem o IPIM publicar a listagem dos apoios concedidos no 4.º trimestre do ano 2006:

受惠實體 Entidades beneficiárias	目的 Finalidades	許可批示日期 Despachos de autorização	資助金額 Montantes atribuídos
張慧君 Cheong Wai Kuan	實習費用（9月-12月）。 Subsídio ao estagiário (Setembro — Dezembro).	10.05.2006	\$ 12,000.00
劉雪儀 Lao Sut I	實習費用（9月-12月）。 Subsídio ao estagiário (Setembro — Dezembro).	10.05.2006	\$ 12,000.00
梁婷軒 Leong Teng Hin	實習費用（9月-12月）。 Subsídio ao estagiário (Setembro — Dezembro).	10.05.2006	\$ 12,000.00
李影晴 Lei Ieng Cheng	實習費用（9月-12月）。 Subsídio ao estagiário (Setembro — Dezembro).	05.07.2006	\$ 12,000.00
天天食品有限公司 Tin Tin Stores, Limited	資助參加“2006 香港工展會（上海）”。 Subsídio para participação na feira «Hong Kong Brands & Products Expo, Shanghai 2006».	07.07.2006	\$ 16,670.50
澳門歸僑總會 Oversea Chinese Association Macau	資助組織代表團赴杭州，義烏及上海工商考察訪問。 Subsídio para organização de delegação empresarial para Hangzhou, Yiwu e Shanghai.	04.05.2006	\$ 19,000.00
澳門女企業家商會 Associação de Empresárias de Macau	資助組織代表團赴義烏考察訪問。 Subsídio para organização de delegação empresarial para Yiwu.	15.06.2006	\$ 39,269.50
澳門吉林省聯誼總會 Association of Jilin Macau	資助參加“第二屆中國吉林・東北亞投資貿易博覽會”。 Subsídio para participação na feira «The Second China Jilin Northeast Asia Investment Add Trade Expo».	30.08.2006	\$ 22,050.00
伊華（澳日）有限公司 Soc. IWA (Macau-Japao) S.A.R.L.	資助參加“2006 亞洲信息通信技術展覽會”。 Subsídio para participação na feira «CeBIT Asia 2006».	23.08.2006	\$ 13,097.50
均安化工股份有限公司 Kwan On Chemical Enterprise Co. Ltd.	資助參加“國際環保博覽”。 Subsídio para participação na feira «ECO Expo Asia».	07.09.2006	\$ 18,605.70
永麗珠寶首飾有限公司 Yong Li Jewellery Co. Ltd.	資助參加“香港珠寶鐘錶展覽會”。 Subsídio para participação na feira «Hong Kong Jewellery & Watch Fair».	07.09.2006	\$ 22,388.20
澳門設計師協會 Associação dos Desenhistas de Macau	宣傳印刷品資助。 Subsídio para impressão de catálogos.	28.11.2005	\$ 3,840.00
澳門科技大學 Macau University of Science and Technology	宣傳印刷品資助。 Subsídio para impressão de catálogos.	07.09.2006	\$ 15,000.00
國際葡語市場企業家商會 Associação Comercial Internacional para os Mercados Lusófonos	宣傳印刷品資助。 Subsídio para impressão de catálogos.	20.09.2006	\$ 9,678.60
女仕豪洋行 Lexx Moda	資助參加“Micam Italy Show”。 Subsídio para participação na feira «Micam Italy Show».	14.09.2006	\$ 22,134.00

受惠實體 Entidades beneficiárias	目的 Finalidades	許可批示日期 Despachos de autorização	資助金額 Montantes atribuídos
女仕豪洋行 Lexx Moda	資助參加 “Fashion Access” 。 Subsídio para participação na feira «Fashion Access».	29.09.2006	\$ 8,693.60
	資助參加 “Pret-A-Porter Paris” 。 Subsídio para participação na feira «Pret-A-Porter Paris».	31.08.2006	\$ 21,546.00
澳門（中國）青年商會總會 Macau Junior Chamber, China	資助參加 “國際青年商會亞太區週年大會” 。 Subsídio para participação na feira «2006 JCI ASPAC Takamatsu».	18.05.2006	\$ 14,145.60
創思傢具設計有限公司 City Furniture Designers Ltd	資助參加 “100% Design Tokyo” 。 Subsídio para participação na feira «100% Design Tokyo».	14.09.2006	\$ 18,142.60
	宣傳印刷品資助。 Subsídio para impressão de catálogos.	26.10.2006	\$ 5,700.00
微中市場發展顧問公司 Microchina Marketing & Consultant Company Ltd	資助參加 “第八屆深圳中國國際高新技術成果交易會” 。 Subsídio para participação na feira «The 8th China Hi-Tech Fair».	14.08.2006	\$ 16,320.00
國際葡語市場企業家商會 Associação Comercial Internacional para os Mercados Lusófonos	資助建立網頁。 Subsídio ao estabelecimento de «Website».	12.06.2006	\$ 18,190.00
澳門付貨人協會 Associação dos Fretadores de Macau	資助參加 “第二十九屆亞細安付貨人週年會議” 。 Subsídio para participação na feira «Alliance Meeting of Federation of Asean Shippers’ Council».	03.11.2006	\$ 16,934.20
澳門飲食業聯合總會 Association of Macau Restaurant Merchants	資助參加 “第二屆中國餐飲業博覽會” 。 Subsídio para participação na feira «The 2nd China Catering Expo».	06.10.2006	\$ 37,400.00
美豐騎具製品廠 Fábrica de Indústria Desportiva Mai Fung	資助參加 “BETA 2006” 。 Subsídio para participação na feira «BETA 2006».	10.01.2006	\$ 25,559.50
澳門展貿協會 Associação de Comércio e Exposições de Macau	資助學員參加 “第六期 CEM 註冊會展經理專業培訓課程” 。 Subsídio para participação na «The 6th Certified in Exhibition Management Training Course».	10.03.2006	\$ 156,800.00
賀田工業有限公司 Sociedade Industrial Ho Tin S.A.R.L.	資助參加 “National Hardware Show 2006” 。 Subsídio para participação na feira «National Hardware Show 2006».	30.05.2006	\$ 29,483.60
美豐騎具製品廠 Fábrica de Indústria Desportiva Mai Fung	資助參加 “ISPO 2006” 。 Subsídio para participação na feira «ISPO 2006».	09.01.2006	\$ 20,849.40
	資助參加 “SPOGA 2006” 。 Subsídio para participação na feira «SPOGA 2006».	14.08.2006	\$ 18,576.00

二零零七年一月三十一日於澳門貿易投資促進局

Instituto de Promoção do Comércio e do Investimento de
Macau, aos 31 de Janeiro de 2007.

主席 李炳康

O Presidente do Instituto, *Lee Peng Hong*.

(是項刊登費用為 \$4,721.00)

(Custo desta publicação \$ 4 721,00)

治安警察局

CORPO DE POLÍCIA DE SEGURANÇA PÚBLICA

名單

Lista

根據現行《澳門保安部隊軍事化人員通則》(EMFSM) 第一百六十三條第四款 d) 項之規定，刊登有關二零零七年二月二十二日第八期第二組《澳門特別行政區公報》所公佈關於開設治安警察局普通職程之警長晉升課程錄取考試，經治安警察局代局長確認的最後評核名單如下：

De acordo com o estipulado na alínea d) do n.º 4 do artigo 163.º do Estatuto dos Militarizados das Forças de Segurança de Macau (EMFSM), vigente, publica-se a lista de classificação final do concurso de admissão ao curso de promoção a chefe da carreira ordinária do Corpo de Polícia de Segurança Pública, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 8, II Série, de 22 de Fevereiro de 2007, por homologação do comandante, substituto, do CPSP:

1. 合格者：

1. Candidatos aprovados (aptos)

編號	中文姓名	最後分數	最後排名	Número	Nome	Classificação	Número de ordem
181851	黃漢元	10.1	1	181 851	Vong Hon Iun	10,1	1
172901	林錦豪	10.1	2	172 901	Lam Kam Hou	10,1	2
161861	伍錦榮	10.1	3	161 861	Ng Kam Veng	10,1	3
177901	李敬文	10.0	4	177 901	Lei King Man	10,0	4
100881	梁文斌	10.0	5	100 881	Leong Man Pan	10,0	5
244851	林發強	9.9	6	244 851	Lam Fat Keong	9,9	6
114871	胡漢成	9.9	7	114 871	Woo Hon Seng Antonio	9,9	7
164821	李德樂	9.8	8	164 821	Lei Tak Lok	9,8	8
189831	黃偉倫	9.8	9	189 831	Wong Wai Lon	9,8	9
158871	廖偉強	9.7	10	158 871	Liu Vai Keong	9,7	10
134851	鄭健潮	9.7	11	134 851	Chiang Kin Chio	9,7	11
251831	區偉棠	9.7	12	251 831	Au Vai Tong	9,7	12
115891	方國光	9.6	13	115 891	Fong Kuok Kuong	9,6	13
154891	陳偉昌	9.5	14	154 891	Chan Wai Cheong	9,5	14
274911	張敬東	9.4	15	274 911	Cheong Keng Tong	9,4	15
179841	麥健漢	9.4	16	179 841	Mak Kin Hon	9,4	16
119871	許錦泉	9.3	17	119 871	Hoi Kam Chun	9,3	17
186861	李子賢	9.3	18	186 861	Lei Chi In	9,3	18
154881	李振安	9.3	19	154 881	Lei Chan On	9,3	19
183891	梁紹山	9.3	20	183 891	Leong Sio San	9,3	20
111891	蔡志強	9.3	21	111 891	Choi Chi Keong	9,3	21
101891	余朝陽	9.2	22	101 891	U Chio Ieong	9,2	22
222851	容永富	9.2	23	222 851	Iong Veng Fu	9,2	23
194851	黃偉安	9.2	24	194 851	Wong Wai On	9,2	24
204851	梁偉明	9.1	25	204 851	Leong Wai Meng	9,1	25
111871	劉偉民	9.1	26 z)	111 871	Lao Wai Man	9,1	26 z)
189901	何家仕	9.1	27	189 901	Ho Ka Si	9,1	27
144911	吳志強	9.1	28	144 911	Ng Chi Keong	9,1	28
208851	徐贊波	9.0	29	208 851	Choi Chan Po	9,0	29
274851	曹炳威	9.0	30	274 851	Chou Peng Wai	9,0	30
262851	鄭少明	8.9	31	262 851	Cheang Sio Meng	8,9	31

編號	中文姓名	最後分數	最後排名	Número	Nome	Classificação	Número de ordem
173871	甘冠峰	8.8	32	173 871	Kam Kun Fong	8,8	32
323831	李錦池	8.7	33	323 831	Lei Kam Chi	8,7	33
131891	朱振源	8.7	34	131 891	Chu Chan Un	8,7	34
199860	林淑卿	8.6	35	199 860	Lam Sok Heng	8,6	35
176881	梁毓源	8.5	36	176 881	Leong Iok Un	8,5	36
263851	何行方	8.3	37	263 851	Ho Hang Fong	8,3	37
191811	何永棠	8.3	38	191 811	Ho Veng Tong	8,3	38
253921	劉錦河	8.1	39	253 921	Lao Kam Ho	8,1	39
242851	何錦棠	8.0	40	242 851	Ho Kam Tong	8,0	40
115840	何鄧麗冰	7.9	41	115 840	Ho Tang Lai Peng	7,9	41
162881	周振超	7.5	42	162 881	Chau Chun Chiu	7,5	42

z) 根據現行《澳門保安部隊軍事化人員通則》第一百六十五條第四款之規定，為代表仍進行在職意外程序。

z) Nos termos do n.º 4 do artigo 165.º do EMFSM, vigente, por ter processo por acidente em serviço.

2. 不合格者：

2. Candidatos aprovados (não aptos):

編號	姓名	備註	Número	Nome	Observação
120871	龔健平	a)	120 871	Kong Kin Peng	a)
269851	梁繼昌	a)	269 851	Leong Kai Cheong	a)
168851	鄭觀明	a)	168 851	Cheang Kun Meng	a)
162811	盧學富	a)	162 811	Lou Hok Fu	a)
149851	吳志鴻	a)	149 851	Ung Chi Hong	a)
136821	簡錦雄	c)	136 821	Kan Kam Hong	c)
224851	曾健明	c)	224 851	Chang Kin Meng	c)
146861	李炳華	a)	146 861	Lei Peng Va	a)
199851	潘少輝	a)	199 851	Pun Sio Fai	a)
249851	林偉銓	c)	249 851	Lam Vai Chun	c)
269931	Ng Xavier Sebastiao	a)	269 931	Ng Xavier Sebastiao	a)
101941	羅國洪	a)	101 941	Lo Kuok Hong	a)
148891	梁培盛	b)	148 891	Leong Pui Seng	b)

a) 跨牆；

Observação:

a) Muro;

b) 80 公尺短跑；

b) 80 Metros; e

c) 自動放棄投考。

c) Desistência de concurso.

根據現行《澳門保安部隊軍事化人員通則》第一百七十二條之規定，投考者可自本名單公佈之日起計五日內向保安司司長提起上訴。

Nos termos definidos no artigo 172.º do Estatuto dos Militarizados das Forças de Segurança de Macau, vigente, os candidatos podem interpor recurso da presente lista, no prazo de cinco dias, contados da data da sua publicação, para o Ex.^{mo} Senhor Secretário para a Segurança.

(經治安警察局代局長於二零零七年二月十四日批示確認)

(Homologada por despacho do comandante, substituto, do CPSP, de 14 de Fevereiro de 2007).

二零零七年二月二十二日於治安警察局

典試委員會：

主席：副警務總長 鄭錦華

委員：警司 戴秀菁

副警司 黃景輝

(是項刊登費用為 \$4,789.00)

Corpo de Polícia de Segurança Pública, aos 22 de Fevereiro de 2007.

O Júri:

Presidente: Cheng Kam Va, subintendente.

Vogais: Tai Sao Cheng, comissária; e

Wong Keng Fai, subcomissário.

(Custo desta publicação \$ 4 789,00)

消 防 局

名 單

根據二零零六年六月二十一日第二十五期第二組《澳門特別行政區公報》所公布，關於開設消防局人員編制基礎職程之晉升高級消防員課程，現公布該升級課程之最後評核名單：

次序 編號	消防員 編號	姓名	最後評核
1.º	476921	區家廉	16.20
2.º	423961	李恩濂	15.90
3.º	442941	吳嘉俊	15.80
4.º	404931	黃保健	15.74
5.º	431901	黎盛執	15.48
6.º	402921	詹民活	15.38
7.º	423921	方宇洪	15.36
8.º	405981	黃燦雄	15.34
9.º	403961	冼有根	15.32
10.º	478921	胡永祥	15.22
11.º	405931	郭康生	15.14
12.º	412961	梁偉傑	15.04
13.º	413911	唐惠承	14.16
14.º	444901	黎煥藻	14.02
15.º	420931	梁國榮	13.74

根據十二月三十日第66/94/M號法令核准之《澳門保安部隊軍事化人員通則》第一百七十二條第一款之規定，上述人員得在本名單於《澳門特別行政區公報》刊登之日起五日內向許可開考之實體提起上訴。

(此名單經由消防局局長於二零零七年二月九日作出確認)

CORPO DE BOMBEIROS

Listas

De classificação final do curso, do concurso de admissão ao curso de promoção a bombeiro-ajudante, da carreira de base do quadro de pessoal do Corpo de Bombeiros, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 25, II Série, de 21 de Junho de 2006:

Número de ordem	Bombeiro número	Nome	Classificação final
1.º	476 921	Au Ka Lim	16,20
2.º	423 961	Lei Ian Lim	15,90
3.º	442 941	Ng Ka Chun	15,80
4.º	404 931	Wong Pou Kin	15,74
5.º	431 901	Lai Seng Chap	15,48
6.º	402 921	Chim Man Wut	15,38
7.º	423 921	Fong U Hong	15,36
8.º	405 981	Wong Chan Hong	15,34
9.º	403 961	Sin Iao Kan	15,32
10.º	478 921	Vu Veng Cheong	15,22
11.º	405 931	Kuok Hong Sang	15,14
12.º	412 961	Leong Wai Kit	15,04
13.º	413 911	Tong Wai Seng	14,16
14.º	444 901	Lai Vun Chou	14,02
15.º	420 931	Leong Kuoc Veng	13,74

Os concorrentes podem interpor recurso desta lista para a entidade que autorizou a abertura do concurso no prazo de cinco dias, contados da data da publicação no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau, nos termos do n.º 1 do artigo 172.º do Estatuto dos Militarizados das Forças de Segurança de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 66/94/M, de 30 de Dezembro.

(Homologada por despacho do comandante do Corpo de Bombeiros, de 9 de Fevereiro de 2007).

二零零七年二月十三日於消防局

局長 馬耀榮消防總監

(是項刊登費用為 \$1,869.00)

通告

摘錄自二零零七年一月二十二日第 03/2007 號保安司司長批示，根據經第35/2001號行政法規修改的第6/1999號行政法規第四條第二款所指之附件 IV 第七項及第 13/2000 號行政命令之規定所賦予權限而作出之批示：

由於消防員編號409021，馮志強，因不正當缺勤，違反十二月三十日第 66/94/M 號法令核准之《澳門保安部隊軍事化人員通則》第十三條第二款 a) 項規定之義務。經參照該《通則》第二百三十八條第二款 i) 項和第二百四十條 c) 項的規定，以及經考慮第二百零一條第五款規定的加重情節，決定對該消防員編號409021，馮志強，科處撤職處分，並自本通告刊登翌日起生效。

按規定可由本通告刊登日起三十（30）天的期限內向中級法院提起司法上訴。

二零零七年二月九日於消防局

局長 馬耀榮消防總監

(是項刊登費用為 \$1,018.00)

摘錄自二零零七年一月二十二日第 04/2007 號保安司司長批示，根據經第35/2001號行政法規修改的第6/1999號行政法規第四條第二款所指之附件 IV 第七項及第 13/2000 號行政命令之規定所賦予權限而作出之批示：

由於消防員編號443941，梁錦洪，因不正當缺勤，違反十二月三十日第 66/94/M 號法令核准之《澳門保安部隊軍事化人員通則》第十三條第二款 a) 項規定之義務。經參照該《通則》第二百三十八條第二款 i) 項和第二百四十條 c) 項的規定，決定對該消防員編號443941，梁錦洪，科處撤職處分，並自本通告刊登翌日起生效。

按規定可由本通告刊登日起三十（30）天的期限內向中級法院提起司法上訴。

二零零七年二月九日於消防局

局長 馬耀榮消防總監

(是項刊登費用為 \$920.00)

Corpo de Bombeiros, aos 13 de Fevereiro de 2007.

O Comandante, *Ma Io Weng*, chefe-mor.

(Custo desta publicação \$ 1 869,00)

Avisos

Por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário para a Segurança n.º 03/2007, de 22 de Janeiro de 2007, proferido de acordo com a competência que lhe advém das disposições conjugadas da alínea 7) do anexo IV a que se refere o n.º 2 do artigo 4.º do Regulamento Administrativo n.º 6/1999, com a nova redacção dada pelo Regulamento Administrativo n.º 35/2001 e com referência da Ordem Executiva n.º 13/2000:

Fong Chi Keong, bombeiro n.º 409 021, demitido por se ter constituído na situação de ausência ilegítima, por violação do dever geral constante do artigo 13.º, n.º 2, alínea a), do EMFSM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 66/94/M, de 30 de Dezembro, com referência ao disposto nos artigos 238.º, n.º 2, alínea i), e 240.º, alínea c), e tem como circunstâncias agravantes as do artigo 201.º, n.º 5, do mesmo Estatuto, a partir do dia seguinte à publicação deste aviso.

Cabe recurso contencioso nos termos gerais no prazo de trinta dias para o Tribunal de Segunda Instância, contados da data da publicação deste aviso.

Corpo de Bombeiros, aos 9 de Fevereiro de 2007.

O Comandante, *Ma Io Weng*, chefe-mor.

(Custo desta publicação \$ 1 018,00)

Por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário para a Segurança n.º 04/2007, de 22 de Janeiro de 2007, proferido de acordo com a competência que lhe advém das disposições conjugadas da alínea 7) do anexo IV a que se refere o n.º 2 do artigo 4.º do Regulamento Administrativo n.º 6/1999, com a nova redacção dada pelo Regulamento Administrativo n.º 35/2001 e com referência da Ordem Executiva n.º 13/2000:

Leung Kam Hong, bombeiro n.º 443 941, demitido por se ter constituído na situação de ausência ilegítima, por violação do dever geral constante do artigo 13.º, n.º 2, alínea a), do EMFSM, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 66/94/M, de 30 de Dezembro, com referência ao disposto nos artigos 238.º, n.º 2, alínea i), e 240.º, alínea c), do mesmo Estatuto, a partir do dia seguinte à publicação deste aviso.

Cabe recurso contencioso nos termos gerais no prazo de trinta dias para o Tribunal de Segunda Instância, contados da data da publicação deste aviso.

Corpo de Bombeiros, aos 9 de Fevereiro de 2007.

O Comandante, *Ma Io Weng*, chefe-mor.

(Custo desta publicação \$ 920,00)

社 會 工 作 局

INSTITUTO DE ACÇÃO SOCIAL

名 單

Lista

透過刊登於二零零七年一月三十一日第五期《澳門特別行政區公報》第二組的通告，以文件審閱、有限制的方式進行一般晉升開考以填補社會工作局編制內翻譯員職程第一職階顧問翻譯一缺。現公佈報考人臨時名單如下：

准考人：

陳葉嫦。

根據十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准的，經十二月二十八日第 62/98/M 號法令所修訂的《澳門公共行政工作人員通則》第五十七條第五款的規定，本名單被視為確定名單。

二零零七年二月十三日於社會工作局

典試委員會：

主席：廳長 張惠芬

正選委員：處長 辛志元

顧問翻譯員 Ana Maria Cheng da Rosa

（是項刊登費用為 \$1,116.00）

Provisória do candidato admitido ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de uma vaga de intérprete-tradutor assessor, 1.º escalão, da carreira de intérprete-tradutor do quadro de pessoal do Instituto de Acção Social, cujo anúncio do aviso de abertura foi publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 5, II Série, de 31 de Janeiro de 2007:

Candidato admitido:

Chan Ip Seong.

Nos termos do n.º 5 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, com a redacção que lhe foi dada pelo Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, a presente lista considera-se desde já definitiva.

Instituto de Acção Social, aos 13 de Fevereiro de 2007.

O Júri:

Presidente: Cheong Wai Fan, chefe de departamento.

Vogais efectivos: San Chi Iun, chefe de divisão; e

Ana Maria Cheng da Rosa, intérprete-tradutora assessora.

(Custo desta publicação \$ 1 116,00)

公證署公告及其他公告 ANÚNCIOS NOTARIAIS E OUTROS

第一公證署

證明

何東中葡小學家長會

為公佈的目的，茲證明上述社團的設立章程文本自二零零七年二月九日起，存放於本署的社團及財團存檔文件內，檔案組1號24/2007。

何東中葡小學家長會章程

第一章

總則

第一條——本會定名為「何東中葡小學家長會」，葡文名稱為“Associação de Pais e Encarregados de Educação da Escola Primária Oficial Luso-Chinesa ‘Sir Robert Ho Tung’”，葡文簡稱為「APEELCHT」。

第二條——本會會址設於得勝馬路何東中葡小學內。

第三條——宗旨

- 1) 加強家長與學校之聯繫，探討改善教育及學校環境；
- 2) 增進家長間的團結互助；
- 3) 協助家長、學校提高教育質素。

第二章

會員

第四條——所有就讀或曾就讀於何東中葡學校之學生家長及監護人，願意遵守會章及繳交會費，經申請由理事會批准成為本會會員。

第五條——會員的權利

- 1) 參加全體會員大會，有發言權及表決權；
- 2) 有選舉權及被選舉權；
- 3) 參加家長會活動，享受會員福利及權益。

第六條——會員的義務

- 1) 會員須遵守本會會章及決議；
- 2) 積極參與本會之會員大會及各項活動；
- 3) 按時繳交每年之會費；
- 4) 維護本會聲譽及權益。

第七條——會籍

若會員出現破壞本會聲譽之行為或違反章程，依據理事會決議，將作出下列處分：

- 1) 給予警告；
- 2) 書面譴責；
- 3) 取消會籍。

第三章

組織

第八條——會員大會

會員大會為本會最高權力機構，有權選舉和任免主席、副主席及理監事會成員。制訂修改及通過會章、通過理監事會所提交之工作報告等。會員大會每年召開一次，提前八天以書面通知召開。

第九條——理事會

- 1) 理事會為本會之執行機構，全體成員由五名或以上之單數成員組成，任期為兩年，其中一人為理事長，由會員大會選出，連選得連任，最多可連任一次。
- 2) 理事會職能：
 1. 執行會員大會之所有決議；
 2. 管理本會之一切事務及發表工作報告；
 3. 召開會員大會。
- 3) 會長對外代表本會並參加理監事會及協調本會工作，副會長須協助會長工作並在會長缺席時代行會長職責。
- 4) 理事會由理事長或副理事長召集，若有必要可提前三天通知召開。

第十條——監事會

- 1) 監事會為本會監察機構，成員由會員大會選出，由三名或以上之單數成員組成，任期為兩年，其中一人為監事長，連選得連任，最多可連任一次。
- 2) 監事會成員之職位由成員互選產生，包括監事長、副監事長及監事。
- 3) 監事會負責監督和審查理事會的工作及會計帳目，並提供會務意見。
- 4) 監事會由監事長按情況召集。

第四章

其他

第十一條——本會收入來自會費及其他資助，會員每年須繳交會費。

第十二條——本會可聘請本校校長或老師擔任顧問。

第十三條——本會的所有對外一切合同及文件（包括銀行賬戶），須由理事長及監事長兩人共同簽署方為有效。

二零零七年二月九日於第一公證署

公證員 盧瑞祥

（是項刊登費用為 \$1,563.00）
(Custo desta publicação \$ 1 563,00)

第一公證署

證明

彌陀蓮舍

為公佈的目的，茲證明上述社團的修改章程文本自二零零七年二月九日起，存放於本署的社團及財團存檔文件內，檔案組1號23/2007。

彌陀蓮舍 修改章程

第一章

總綱

第三條——本會會址設於亞利鴉架街1-H號慧園大廈3樓C座。

二零零七年二月九日於第一公證署

公證員 盧瑞祥

（是項刊登費用為 \$317.00）
(Custo desta publicação \$ 317,00)

第一公證署

證明

愛我中華促進會

為公佈的目的，茲證明上述社團的設立章程文本自二零零七年二月十二日起，存放於本署的社團及財團存檔文件內，檔案組1號25/2007。

愛我中華促進會**Associação Promotora Amar China****組織章程****第一章****總則**

第一條——本會定名為“愛我中華促進會”，葡文名稱為“Associação Promotora Amar China”，英文名稱為“Love China Promotion Association”。

第二條——從成立之日期起，本會即成為無限期存續之社團。本會會址設於澳門馬統領巷1號南灣花園大廈8樓A座。

第三條——本會為非牟利社團，宗旨為弘揚中華文化，傳承中華文明，培育民族精神，發揚愛國傳統，共謀社會和諧，保護歷史文化遺產，並為此開展有關研討、交流和促進活動。

第二章**會員資格、權利與義務**

第四條——1) 凡贊同並致力於實現本會宗旨者，由兩名會員推薦，經理事會通過，並繳交入會基金及年費便可成為會員。

2) 經理事會提議，可邀請對中華文明有深入認識和研究之澳門當地或外地的自然人或法人，擔任本會顧問、榮譽或名譽領導職位或成為本會榮譽會員。上述自然人和法人無需繳交會費。

第五條——凡會員因違反及不遵守會章或損害本會聲譽及利益，經理事會議決後，得取消其會員資格。

第六條——本會會員可參加本會所舉辦的一切活動，可出席會員大會，並有發言權、提名及投票權。

第七條——本會會員須繳交會費，遵守會章，致力於發展本會會務及維護本會聲譽。

第三章**組織、職能與運作**

第八條——1) 本會組織機構有：

- a) 會員大會；
- b) 理事會；
- c) 監事會。

2) 本會各組織機構成員由會員大會選舉產生，任期三年，並可連任。

第九條——1) 會員大會為本會最高權力機構，由所有會員組成，決定及討論本會一切會務，並設會長一名。

2) 會員大會每年舉行一次會議，由會長於開會前至少提前八天以信函或簽收方式，將開會時間、地點及議程，通知全體會員。

第十條——1) 理事會至少由一名理事長、一名副理事長及一名理事組成，組成人員必須為單數，最多不得超過九人。

2) 理事會為本會之行政機關，每月舉行一次例會，負責制定會務、活動計劃，提交每年度工作及財政報告，執行會員大會之所有決議。

3) 理事會決議須經多數票作出，若票數相等時，理事長有權再投一票。

第十一條——本會重大事宜須經會長和理事長兩人或其授權人共同簽署才具約束力，但日常會務文件僅需由會長或理事會一名成員簽署即具效力。

第十二條——監事會為本會之監察機關，負責監察理事會之運作，查核帳目及提供有關意見，並設監事長一名，副監事長一名、監事一名，組成人員必須為單數，最多不得超過五人。

第四章**經費**

第十三條——本會之經費來源：

- 1) 會員之入會基金和年費；
- 2) 任何對本會的資助及捐獻。

二零零七年二月十二日於第一公證署

公證員 盧瑞祥

(是項刊登費用為 \$1,302.00)

(Custo desta publicação \$ 1 302,00)

第一公證署**證明****澳門癲癇之家**

為公佈的目的，茲證明上述社團的設立章程文本自二零零七年二月十三日起，存放於本署的社團及財團存檔文件內，檔案組1號26/2007。

澳門癲癇之家**章程****第一章****總則**

第一條——名稱：

中文名稱：澳門癲癇之家；葡文名稱：Família de Epilepsia de Macau；英文名稱：Epilepsy Family of Macao。

第二條——宗旨：

團結本澳癲癇工作者，癲癇患者，癲癇患者家屬，提高本澳癲癇的醫療水平。

第三條——會址：澳門廣州街72R 怡山閣14-A。

第二章**會員**

第四條——會員資格：

從事癲癇工作醫務人員，癲癇患者及家屬經本會理事會批准後即可成為本會會員。

第五條——會員權利：

有權出席會員大會，學術研討會及本會一切聯誼活動；選舉權及被選舉權。

第六條——會員義務：

出席會員大會，參與本會之各項活動；遵守本會會章及會員大會決議；繳納會費。

第三章**組織架構**

本會的領導機構包括：會員大會；理事會；監事會。

第七條——會員大會：

組成：為本會最高權力機構，會員大會由全體會員組成，設主席一名，副主席一名，任期均為二年。

權限：制定和修改會章；任免理事會及監事會成員；審議理事會及監事會的年度工作報告和財政報告；定出本會工作方針。

運作：每年至少召開一次；由主席主持。亦可由理事會提議下召開特別會議。

大會決議取決於出席會員之多數票。

第八條——理事會：

組成：由三名或以上之單數成員組成，其中一人為理事長，任期均為二年。

權限：對外代表大會；執行會員大會的決議；提交年度工作報告，財務報告及下年度工作計劃；安排召開會員大會。

第九條——監事會：

組成：由三名或以上之單數成員組成，其中一人為監事長，任期均為二年。

權限：負責監察理事會工作；對理事會的年度工作報告，財務報告向會員大會提交意見書；監督各項會務工作的進行。

第四章

附則

第十條——經費：

會員的入會費和年費，政府，社團及各界人士的贊助及開展學術活動的各種收入。

二零零七年二月十三日於第一公證署

公證員 盧瑞祥

(是項刊登費用為 \$1,178.00)

(Custo desta publicação \$ 1 178,00)

私人公證員

CARTÓRIO PRIVADO
MACAU

證明書

CERTIFICADO

Cruz Vermelha da Região Administrativa Especial de Macau

Certifico, para efeitos de publicação, que, por instrumento arquivado, neste Cartório, desde oito de Fevereiro de dois mil e sete, sob o número um do maço número um de documentos referentes à criação de associações e à instituição de fundações do ano de dois mil e sete, foram alterados os estatutos da associação com a denominação em epígrafe, os quais passam a ter a redacção que consta da cópia anexa:

澳門特別行政區紅十字會

部份章程之修改

(三)

領導機構：

會員大會、中央委員會、理事會及監察委員會

五・六、會員大會在普通會員、活躍會員和功績會員中選舉監察委員會的主席、一位或多位副主席、秘書及監察委員會其他委員，且成員人數應為單數。

八、監察委員會由主席、一位或多位副主席、一位秘書及多位委員組成，且成員人數應為單數，負責審查澳門紅十字會的眼目是否正確無誤以及中央委員會和理事會的行為是否合法，並將最後結果報告會員大會，對於這些職責，如預算許可的話，可聘請可信的財務技術員和法律專家協助工作。

(五)

過渡

十一、澳門紅十字會，至一九九九年十二月十九日止稱為“澳門紅十字會——葡萄牙紅十字會分會”，從一九九九年十二月二十日起改稱為“澳門特別行政區紅十字會”，簡稱“澳門紅十字會（中國紅十字會分會）”，英文名稱為“Macau Red Cross (Branch of Red Cross Society of China)”。

Alteração parcial dos Estatutos da Cruz Vermelha da Região Administrativa Especial de Macau

III

Órgãos directivos:

Assembleia Geral, Conselho Central, Conselho Directivo e Conselho Fiscal

5.6 A Assembleia Geral elege o presidente, um ou mais vice-presidentes, o secretário e os membros do Conselho Fiscal, de entre os sócios ordinários, activos e beneméritos, num número ímpar de membros.

8. O Conselho Fiscal, composto por um presidente, um ou mais vice-presidentes, um secretário e vários vogais, num número ímpar de membros, verifica a correcção das contas da Cruz Vermelha em Macau, assim como a legalidade dos actos do Conselho Central e do Conselho Directivo, atribuições em que poderá ser assessorado, caso o orçamento o permita, por um técnico de contas credenciado e/ou por um jurista qualificado, apresentando as suas conclusões à Assembleia Geral.

V

Transitório

11. A Cruz Vermelha em Macau designa-se, até ao dia 19 de Dezembro de 1999, por «Cruz Vermelha de Macau, Delegação da Cruz Vermelha Portuguesa», passando a denominar-se, a partir do dia 20 de Dezembro de 1999, por «Cruz Vermelha da Região Administrativa Especial de Macau», abreviadamente «Cruz Vermelha de Macau (Delegação da Cruz Vermelha Chinesa)», em inglês «Macau Red Cross (Branch of Red Cross Society of China)».

二零零七年二月八日於澳門

私人公證員 艾維斯

Cartório Privado, em Macau, aos oito de Fevereiro de dois mil e sete. — O Notário, Rui Afonso.

(是項刊登費用為 \$1,212.00)

(Custo desta publicação \$ 1 212,00)

私人公證員

CARTÓRIO PRIVADO
MACAU

證明書

CERTIFICADO

Associação das Pequenas e Médias Empresas de Restauração de Macau

Certifico, para efeitos de publicação, que se encontra arquivado, neste Cartório, desde nove de Fevereiro de dois mil e sete, sob o número um do Maço número um de documentos referente a Associações e Fundações do ano de dois mil e sete, um exemplar dos Estatutos da Associação «Associação das Pequenas e Médias Empresas de Restauração de Macau», do teor em anexo:

澳門中小型餐飲業商會

組織章程

第一章

總則

第一條

本會定名為中文“澳門中小型餐飲業商會”，葡文為“Associação das Pequenas e Médias Empresas de Restauração de Macau”及英文為“Association of Macau Small and Medium Enterprises of Catering”。

第二條

本會會址設於澳門新口岸北京街170至192-C號廣發商業中心7樓G座。

第三條

本會宗旨為促進會員愛國愛澳，團結互助，關心，參與社會事務，爭取和維護會員的合理權益，開展技術交流活動及培訓項目，提高會員服務素質，以適應社會的發展。舉辦各項文康體等活動。

第二章

會員

第四條

會員之入會資格

凡從事中小型餐飲業的投資者、僱主及管理人員，承認及遵守本會章程，填寫申請表格，繳交會費，經理事會批准，即成為正式會員。

第五條

會員之權利

會員享有選舉及被選舉權，參加本會所舉辦的活動，以及享有本會所提供之設施及福利。

第六條
會員之義務

會員須遵守本會會章及理事會的決議，為本會的發展和聲譽作出貢獻，以及按時繳交會費。

第三章
組織

第七條

本會的機構包括了會員大會、理事會及監事會。

第八條
會員大會

會員大會由所有會員組成，是本會最高權力機構。會員大會主席團不得少於三人，其中一人為主席。任期為一年，連選可連任。會員大會必須每年召開一次。

第九條
會員大會職權

負責訂定本會的性質，社團各機關成員之解任、資產負債表之通過、章程之修改、社團之消滅，以及社團針對行政管理機關成員在執行職務時所作出之事實而向

該等成員提起訴訟時所需之許可，以及處理突發及重大事宜。

第十條
理事會

理事會屬本會最高行政機關。理事會不得少於三人，且不得多於十九人，並由單數成員組成，其中一人為主席。任期為一年，連選可連任。

第十一條
理事會之職權

- 1.負責處理本會日常事務及運作；
- 2.理事會為本會之管理法人；
- 3.提交年度管理報告；
- 4.批准會員入會及接受會員的退會申請；
- 5.在法庭內外代表法人或指定另一人代表法人，但其章程另有規定者除外；
- 6.履行法律及章程所載之其他義務。

第十二條
監事會

監事會屬本會最高監察權力機關。監事會不得少於三人，且不得多於五人，並

由單數成員組成，其中一人為主席。任期為一年，連選可連任。

第十三條
監事會之職權

- 1.負責監督法人行政管理機關之運作；
- 2.查核法人之財產；
- 3.就其監察活動編制年度報告；
- 4.接受並處理有關本會之投訴；
- 5.履行法律及章程所載之其他義務。

第四章

第十四條
附則

本會章的修改根據澳門有關民事法例的規定而進行。任何遺漏之處，以理事會的決定為準，除法律另有規定者除外。

二零零七年二月九日

私人公證員 高步輝

Cartório Privado, em Macau, aos nove de Fevereiro de dois mil e sete. — O Notário,
Porfirio Azevedo Gomes.

(是項刊登費用為 \$1,834.00)
(Custo desta publicação \$ 1 834,00)

CITIBANK N.A. MACAU

Balancete do razão em 31 de Dezembro de 2006

Designação das contas	Saldos	
	Devedores	Credores
Caixa		
- Patacas	625,394.20	
- Moedas externas	1,065,996.56	
Depósitos NA AMCM		
- Patacas	23,867,348.53	
- Moedas externas		
Valores a cobrar	2,243,711.69	
Depósitos à ordem noutras instituições de crédito no Território	1,200,478.51	
Depósitos à ordem no exterior	670,036,976.77	
Ouro e prata		
Outros valores		
Crédito concedido	531,433,112.89	
Aplicações em instituições de crédito no Território	37,000,000.00	
Depósitos com pré-aviso e a prazo no exterior	108,001,961.89	
Ações, obrigações e quotas		
Aplicações de recursos consignados		
Devedores	476,257.18	
Outras aplicações		
Depósitos à ordem		
- Patacas		20,914,491.18
- Moedas externas		471,085,483.49
Depósitos com pré-aviso		
- Patacas		
- Moedas externas		
Depósitos a prazo		
- Patacas		11,745,055.51
- Moedas externas		858,002,728.12
Depósitos do sector público		
Recursos de instituições de crédito no Território		
Recursos de outras entidades locais		
Empréstimos em moedas externas		
Empréstimos por obrigações		
Credores por recursos consignados		
Cheques e ordens a pagar		957,242.34
Credores		131,196.71
Exigibilidades diversas		379,744.83
Participações financeiras		
Imóveis	2,423,369.59	
Equipamento	159,560.45	
Custos plurienais		
Despesas de instalação	2,090,693.00	
Imobilizações em curso		
Outros valores imobilizados		
Contas internas e de regularização	23,399,343.75	9,174,723.71
Provisões para riscos diversos		6,449,536.50
Capital		
Reserva legal		
Reserva estatutária		
Outras reservas		
Resultados transitados de exercícios anteriores		6,725,331.47
Custos por natureza	53,567,967.31	
Proveitos por natureza		72,026,638.47
Valores recebidos em depósito		
Valores recebidos para cobrança		
Valores recebidos em caução		
Devedores por garantias e avales prestados	313,203.10	
Devedores por créditos abertos	408,249,985.39	
Credores por valores recebidos em depósito		
Credores por valores recebidos para cobrança		
Credores por valores recebidos em caução		
Garantias e avales prestados		313,203.10
Créditos abertos		408,249,985.39
Outras contas extrapatrimoniais	163,467,903.96	163,467,903.96
TOTAIS	2,029,623,264.77	2,029,623,264.77

O Administrador,

Chester Chow
Branch Manager

O Chefe da Contabilidade,

Adonis Ip
Vice President

(是項刊登費用為 \$2,140.00)
(Custo desta publicação \$ 2 140,00)

新鴻基投資服務有限公司（澳門分行）

試算表於二零零六年十二月三十一日

帳戶名稱	餘額	
	借方	貸方
現金		
銀行結存	3,198,880.20	
應收賬款	24,979,240.83	
預付款項、按金及其他應收款項	20,409.29	
總公司之欠款		
關連公司之欠款		
固定資產		
其他資產		
銀行透支		
銀行貸款		
應付賬款		10,778,013.58
其他應付款項及應計負債		1,896,073.85
結欠總公司之款項		5,824,263.82
結欠關連公司之款項		
稅項		771,728.00
股本		
儲備		
保留溢利 / (損失)		3,125,292.72
總收入		17,888,516.58
總支出	12,085,358.23	
總額	40,283,888.55	40,283,888.55

總經理

戴耀權

財務主管

余景豪

(是項刊登費用為 \$1,070.00)

(Custo desta publicação \$ 1 070,00)

澳門通股份有限公司

試算表於二零零六年十二月三十一日

帳戶名稱	餘額	
	借方	貸方
現金		
-澳門元	9,000.00	
-外幣		
AMCM存款		
-澳門元		
-外幣		
應收帳項		
在本地之其他信用機構活期存款	5,566,054.99	
在外地之其他信用機構活期存款		
金、銀		
其他流動資產		
放款		
在本澳信用機構拆放		
在外地信用機構之通知及定期存款		
股票、債券及設備		
承銷資金投資		
債務人	3,243,881.00	
其他投資		
活期存款		
-澳門元		
-外幣		
通知存款		
-澳門元		
-外幣		
定期存款		
-澳門元		
-外幣		
公共機構存款		
本地信用機構資金		
其他本地機構資金		
外幣借款		
債券借款		
承銷資金債權人		
應付支票及票據		
債權人		96,684.00
各項負債		
財務投資		
不動產		
設備		
遞延費用		
開辦費用		
未完成不動產		
其他固定資產	671,480.07	
內部及調整帳		
各項風險備用金		
股本		10,000,000.00
法定儲備		
自定儲備		
其他儲備		
歷年營業結果	10,000.00	
總收入		50,065.28
總支出	646,333.22	
代客保管帳(借方)		
代收帳		
抵押帳		
保證及擔保付款(借方)		
信用狀(借方)		
代客保管帳(貸方)		
代收帳(貸方)		
抵押帳(貸方)		
保證及擔保付款		
信用狀		
其他備查帳		
總額	10,146,749.28	10,146,749.28

董事
張子良

會計主管
黃則堅

(是項刊登費用為 \$ 2,140.00)
(Custo desta publicação \$ 2 140,00)

DBS Bank (Hong Kong) Limited

Sucursal de Macau

Balancete do razão em 31 de Dezembro de 2006

CÓDIGO DAS CONTAS	DESIGNAÇÃO DAS RUBRICAS	SALDOS	
		DEVEDORES	CREDORES
10	Caixa		
101	• Patacas	6,451,538.40	
102+103	• Moedas externas	14,760,665.41	
11	Depósitos na Autoridade Monetária de Macau		
111	• Patacas	47,351,527.24	
112	• Moedas externas		
12	Valores a cobrar		
13	Depósitos à ordem noutras instituições de crédito no Território	17,907,951.33	
14	Depósitos à ordem no exterior	177,277,996.88	
15	Ouro e prata		
16	Outros valores		
20	Crédito concedido	1,925,254,472.03	
21	Aplicações em instituições de crédito no Território	368,661,956.74	
22	Depósitos com pré-aviso e a prazo no exterior	290,068,113.16	
23	Acções, obrigações e quotas		
24	Aplicações de recursos consignados		
28	Devedores		
29	Outras aplicações		
	Depósitos à ordem		215,891,738.64
301	• Patacas		534,548,627.38
311	• Moedas externas		
	Depósitos com pré-aviso		
302	• Patacas		162,193.92
312	• Moedas externas		
	Depósitos a prazo		96,662,916.38
303	• Patacas		1,817,216,442.70
313	• Moedas externas		26,110.00
	Depósitos do sector público		36,285.69
32	Recursos de instituições de crédito no Território		
33	Recursos de outras entidades locais		
34	Recursos de instituições de crédito no exterior		85,015,591.65
35	Empréstimos por obrigações		
36	Credores por recursos consignados		
37	Cheques e ordens a pagar		20,286,852.10
38	Credores		
39	Exigibilidades diversas		46,342,038.03
40	Participações financeiras		
41	Imóveis		
42	Equipamento	965,398.04	
43	Custos pluriénais		
44	Despesas de instalação		
45	Imobilizações em curso		
49	Outros valores imobilizados		
50-59	Contas internas e de regularização	40,908,329.60	21,134,104.48
62	Provisões para riscos diversos		20,399,098.36
60	Capital		
611	Reserva legal		
613	Reserva estatutária		
612+619	Outras reservas		
63	Resultados transitados de exercícios anteriores		
7	Custos por natureza	150,443,426.47	182,329,375.97
8	Proveitos por natureza		
90	Valores recebidos em depósito		
91	Valores recebidos para cobrança	157,895,702.04	
92	Valores recebidos em caução	5,627,827,000.00	
93	Garantias e avals prestados		74,019,354.86
94	Créditos abertos		172,103,685.70
90	Credores por valores recebidos em depósito		
91	Credores por valores recebidos para cobrança		157,895,702.04
92	Credores por valores recebidos em caução		5,627,827,000.00
93	Devedores por garantias e avals prestados	74,019,354.86	
94	Devedores por créditos abertos	172,103,685.70	
95-99	Outras contas extrapatrimoniais	704,516,444.55	704,516,444.55
	TOTAIS	9,776,413,562.45	9,776,413,562.45

Representante Principal,

Stanley Ku

Gerente,

Carolina V.M. Vong

(是項刊登費用為 \$2,140.00)

(Custo desta publicação \$ 2 140,00)

印務局

澳門法例

1979	訓令		\$ 15.00
1979	法令		\$ 50.00
1980	法令		\$ 30.00
1981	法令		\$ 30.00
1982	法令		\$ 70.00
1983	法令		\$ 70.00
1984	法令		\$ 90.00
1985	法令		\$ 120.00
1986	法令		\$ 90.00
1987	法律、法令及訓令		\$ 120.00
1988	法律、法令及訓令		\$ 230.00
1989	法律、法令及訓令		\$ 300.00
1990	法律、法令及訓令		\$ 280.00
1991	法律、法令及訓令		\$ 250.00
1992	法律、法令	上半年	\$ 110.00
	及訓令	下半年	\$ 180.00
1993	法律、法令	上半年	\$ 180.00
	及訓令	下半年	\$ 250.00
1994	法律、法令	上半年	\$ 200.00
	及訓令	下半年	\$ 450.00
1995	法律、法令	上半年	\$ 360.00
	及訓令	下半年	\$ 350.00
1996	法律、法令	上半年	\$ 220.00
	及訓令	下半年	\$ 370.00
1997	法律、法令	上半年	\$ 170.00
	及訓令	下半年	\$ 200.00

1998	法律、法令	上半年	\$ 170.00
	及訓令	下半年	\$ 350.00
1999	法律、法令及訓令	上半年	\$ 250.00
1999	法律、法令及訓令	第三季	\$ 180.00
1999	法律、法令及訓令	(中文版)	十月一日至十二月十九日 \$ 220.00
1999	法律、行政法規及其他	十二月二十日至三十一日	\$ 90.00
2000	法律、行政法規及其他	上半年	\$ 70.00
		下半年	\$ 90.00
2001	法律、行政法規及其他	上半年	\$ 70.00
		下半年	\$ 120.00
2002	法律、行政法規及其他	上半年	\$ 70.00
		下半年	\$ 90.00
2003	法律、行政法規及其他	上半年	\$ 70.00
		下半年	\$ 100.00
2004	法律、行政法規及其他	上半年	\$ 90.00
		下半年	\$ 130.00
2005	法律、行政法規及其他	上半年	\$ 70.00
		下半年	\$ 80.00
2006	法律、行政法規及其他	上半年	\$ 80.00
1993	對外規則性批示		\$ 120.00
1994	對外規則性批示		\$ 150.00
1995	對外規則性批示		\$ 200.00
1996	對外規則性批示		\$ 135.00
1997	對外規則性批示		\$ 125.00
1998	對外規則性批示		\$ 260.00
1999	對外規則性批示		\$ 300.00

IMPrensa Oficial

Legislação de Macau

1979	Portarias		\$ 15,00
1979	Decretos-Leis		\$ 50,00
1980	Decretos-Leis		\$ 30,00
1981	Decretos-Leis		\$ 30,00
1982	Decretos-Leis		\$ 70,00
1983	Decretos-Leis		\$ 70,00
1984	Decretos-Leis		\$ 90,00
1985	Decretos-Leis		\$ 120,00
1986	Decretos-Leis		\$ 90,00
1987	Leis, Decretos-Leis e Portarias		\$ 120,00
1988	Leis, Decretos-Leis e Portarias		\$ 230,00
1989	Leis, Decretos-Leis e Portarias		\$ 300,00
1990	Leis, Decretos-Leis e Portarias		\$ 280,00
1991	Leis, Decretos-Leis e Portarias		\$ 250,00
1992	Leis, Decretos-	I Semestre	\$ 110,00
	-Leis e Portarias	II Semestre	\$ 180,00
1993	Leis, Decretos-	I Semestre	\$ 180,00
	-Leis e Portarias	II Semestre	\$ 250,00
1994	Leis, Decretos-	I Semestre	\$ 200,00
	-Leis e Portarias	II Semestre	\$ 450,00
1995	Leis, Decretos-	I Semestre	\$ 360,00
	-Leis e Portarias	II Semestre	\$ 350,00
1996	Leis, Decretos-	I Semestre	\$ 220,00
	-Leis e Portarias	II Semestre	\$ 370,00
1997	Leis, Decretos-	I Semestre	\$ 170,00
	-Leis e Portarias	II Semestre	\$ 200,00
1998	Leis, Decretos-	I Semestre	\$ 170,00
	-Leis e Portarias	II Semestre	\$ 350,00

1999	Leis, Decretos-	I Semestre	\$ 250,00
	-Leis e Portarias		
1999	Leis, Decretos-	III Trimestre	\$ 180,00
	-Leis e Portarias		
1999	Leis, Decretos-	1 Out. a 19 Dez.	\$ 220,00
	(versão portuguesa)		
1999	Leis, Regulamentos	20 a 31 Dez.	\$ 90,00
	Administrativos e outros		
2000	Leis, Regulamentos	I Semestre	\$ 70,00
	Administrativos e outros	II Semestre	\$ 90,00
2001	Leis, Regulamentos	I Semestre	\$ 70,00
	Administrativos e outros	II Semestre	\$ 120,00
2002	Leis, Regulamentos	I Semestre	\$ 70,00
	Administrativos e outros	II Semestre	\$ 90,00
2003	Leis, Regulamentos	I Semestre	\$ 70,00
	Administrativos e outros	II Semestre	\$ 100,00
2004	Leis, Regulamentos	I Semestre	\$ 90,00
	Administrativos e outros	II Semestre	\$ 130,00
2005	Leis, Regulamentos	I Semestre	\$ 70,00
	Administrativos e outros	II Semestre	\$ 80,00
2006	Leis, Regulamentos	I Semestre	\$ 80,00
	Administrativos e outros		
1993	Despachos Externos		\$ 120,00
1994	Despachos Externos		\$ 150,00
1995	Despachos Externos		\$ 200,00
1996	Despachos Externos		\$ 135,00
1997	Despachos Externos		\$ 125,00
1998	Despachos Externos		\$ 260,00
1999	Despachos Externos		\$ 300,00



印務局
Imprensa Oficial

每份價銀 \$231.00

PREÇO DESTE NÚMERO \$ 231,00